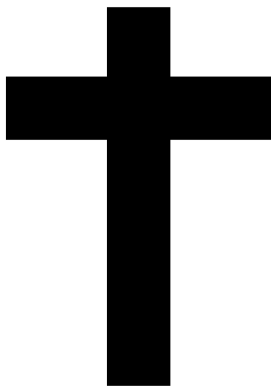


Хӑнты Перевод Библии



Portions of the Holy Bible in the Khanty language of Russia:

Хӑнты Перевод Библии (Portions)

Хӑнты Перевод Библии
Portions of the Holy Bible in the Khanty language of
Russia: Хӑнты Перевод Библии (Portions)

copyright © 2021 Institute for Bible Translation, Finland

Language: ханты ясаң (Khanty)

Contributor: Institute for Bible Translation, Finland

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-04-12

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 13 Apr 2023

2910874d-7153-5578-998e-5a69c9cc97dd

Contents

Лука элты улты Евангелие	1
Апостолэт Верэм Верэт	69

Лука элты улты Евангелие

Лука элты улты Евангелие

¹ Хун ар хойат, мўн тўрлы уйтэм верлув элты, хашты питәс,

² хун мўнева мет олән вантәм хойатәтән щит айкеда туса пә щи йўпийән лыв йасән туты хойатәта питсәт,

³ ма пә щи вер элты нумәссәм, йәмәс лэрапман, олңәл элты лōватәлән йўпел тўвман, нән урңена йәшәк Феофил, щит нәпека хашты нōмәс ўсәм,

⁴ йәна уләм утәлтәпса, хōты утәлтәсайән лулән нән йәма ат мōштәсэн.

Захария Турәм хотән йәмәң верәт верәл

⁵ Иудея мўвән Ирод ики хона уләм пōрайән, Захария нәмпи Авия пеләк элты Турма йир верты хойат ус; лўв итәлән Елизавета ийимел пә Аарон рут элты ус.

⁶ Лын кинәнтак Турәм йәлпийән тўңа-щира усңән, Турәм Куща* партәпса йасңәт пә мōрт щира верәт сыстама версәңән.

⁷ Туп нәврәм әт тәйсәңән: Елизавета әт лавәртәмәла пә щиты щи лын пирщамәсайңән.

⁸ И пўш, Захария хойатлал пилән лыв пōрайәлән, Турма йәмәң верәт верман, улмалән,

⁹ лўвела питәм пос Хўват, хōты ултыйән Турма йир верты хойатәт хōща уллуйәс, Турәм Куща Хот йәмәң йәтәла лōңты пә щита йол кўшмәлтты вера йис.

¹⁰ Мир, щи йол кўшмәлтты пōрайән, Турма ким пеләк сәхат пойәкщәсәт.

Ангел Иоанн ийңка лōңәлтыты хойат сәма питты вер аләл

¹¹ Щи сыс Турәм Куща ангел Захария сәма этәс, йол кўшмәлтты йирасты нōрәм ләпән йәм пеләк сәхат лойәс.

¹² Захария, лўвел кашаләмал кемән, нōпсәл лыләмәс, пә пәлщәмән йōхәтса.

¹³ Ангел щиты йастәс лўвела: "Ал пәла, Захария: нән пойкен хулса! Елизавета ийименән пōхән тулайән, пә нән лўвел Иоанн нәмән пōнлән;

¹⁴ нәңена амәт пә каш питәл, ар хойат, лўв сәма питмал урәңән, амтәтлыты питәл.

¹⁵ Турәм Куща хōща лўв ләтәңа питәл, ўна пә па кўтрәң от йищты әт питәл, пә хōлна аңтәл хōща пәтлам хотән улман Йәмәң Лылән тәкәнла,

¹⁶ пә ар хойат Израиль йох элты Турәм Куща пела керәтләлы;

¹⁷ Лўв Турәм Куща йәлпийән, Илияя мийлуйәм хōрпи лыл пә йур пилән мәнты питәл, ащәт сәм нәврәмләла йōхлы мәты

* 1:6 1:6 Турәм Куща – Турәм нәмтәм щир

урэҗән, ыт хулэтты хойатэта тўҗа–щира улты нѳмэс майты урэҗән. Щиты Турэм Куща урэҗән хойатэт лэщатэл”.

18 Захария ангела йастэс: "Хѳты сэхат ма щи вер уйэтлэм? Ма пирщамасайэм, имем пѳ тѳллал арамэсэт”.

Захария пѳтэртты ыт верэтэл

19 Ангел йѳхлы йастэс: "Ма – Гавриил, Турэм пўҗэлэн лойты ангел, нѳҗ пилэнэн пѳтэртты пѳ нѳҗена тѳм йѳм айкел туты китсайэм.

20 Мўйа нѳҗ ма йасэҗлама ыт эвэлсэн, ин нѳҗ майшайэн улты питлэн, пѳ хѳлна щи унты пѳтэртты щир ыт тайты питлэн, хун альэм верэм йѳхэтэл, мѳрт пѳрайэн лыв тѳлаҗа йилэт”.

21 Щи сыс мир камэн Захария лавэлсэт пѳ нумэсты питсэт, мўйа лўв щиты Турэм Хотэн рѳнащэл.

22 Лўв ким этмалэн, нэмэлты хойат пѳла пѳтэртты ыт веритэс. Хойатэтэн ѳша пѳйэтса, лўв, илампа, Турэм Хотэн мѳлты йэм вантэс; щиҗэньща лўв хойатэт пѳла лўйэн-паҗэн альисыман пѳтэртэс, ўҗэллы щиты щи ус.

23 Туп хун лўв йэмэҗ верэт верты хэтэллал йэтшэсэт, йѳхи йѳхтэс.

24-25 Щи йўпийэн Елизавета имел лавэрта йис, пѳ вет тылэщ хойатэт элты хѳҗатыйэс пѳ пѳтэртыйэс: "Турэм Куща тѳм хѳтлэтэн ма урҗема щи йѳм верэс, ма элтайэм хойатэт нухматты вер нѳх ўты урэҗән, ма пѳлайэм аҗкэрмэс”.

Гавриил Христос сэма питты вер алэл

26-27 Хун Елизавета Хутмет тылэщ ўшэн улмалэн, Турэм Гавриил нэмпи ангел Галилея мўвэн улты Назарет воша эви хѳща китсэлы. Щи эви Иосиф хѳща уртыса, Иосиф Давид рут элты ул. Эви нэмэл: Мария.

28 Ангел лўв хѳщайэл лѳҗмалэн, йастэс: "Амтэтлыйа, йѳм мѳщатэм нѳ! Турэм Куща Нѳҗ пилэнэн ул; имет кўтэн йѳмэн мийэм нѳ!”

29 Мария лўвел кащалэмал кемэн, щи йасэҗлал элты нѳпсэл лылэмэс пѳ нумэсэс: мўй тѳмэщ ўща верты щир.

30 Ангел пѳ лўвѳла йастэс: "Ал пѳла, Мария! Турэм нѳҗ пѳлайэн йѳм щирэн аҗкэрмэс;

31 лавэрта йилэн пѳ Пѳх сэма пѳйэтлэн, Иисус нэмэн Лўвел пѳнлэн.

32 Лўв лѳтэҗ питэл, пѳ Нўм Турэм Пѳха айэлты питла; Турэм Куща Лўвѳла Давид ащел хон омэсты тѳха мѳл.

33 Щѳлта Лўв Иаков хот тэл хѳща веккеша хона улты питэл, пѳ Хон Улэпсайэл нэмэлты пѳрайэн ыт йэтшэл”.

Антѳм хойат щирэн тыйты вер

34 Мария ангела йастэс: "Хѳты сэхат щиты питэл, ма Ху сайэн улты вер хѳлна ыт уйэтлэм?”

35 Ангел йӧхлы йастӧс: "Йӧмӧн Лыл Нӧн хӧщайӧн эслӧщӧл пӧ Нӧм Турӧм йурӧн йӧхӧтлайӧн, щижӧн сӧма пайӧтты йӧмӧн Наврӧмийӧн Турӧм Пӧха айӧлтты питла.

36 Ин Елизавета, Хӧйатӧтӧн тала айӧлтӧм Нӧн рут нӧнӧн, кӧш пирщамӧса, ищи пӧх лавӧлӧл: ин лӧв хутмет тылщӧл.

37 Турӧм и йасӧл йурлы ӧт уллыӧл".

38 Мария йастӧс: "Щижӧн, ма Турӧм Куща митнӧ; нӧн йасӧн щира ма хӧщайӧм щижӧ вер ӧт тыйӧл". Щижӧ йӧпийӧн ангел лӧвел утща хӧйсӧлы.

Мария Елизавета хӧща йӧнхӧл

39 Йӧша ус, щижӧ йӧпийӧн Мария лӧщатӧмийӧс пӧ сора Иуда кевӧтӧн улты воша мӧнӧс.

40 Захария хӧта лӧнӧс пӧ Елизавета пилӧн уӧща верӧс.

41 Хун Елизавета Мария элты уӧща йасӧн хулмӧс, сӧмӧл илпийӧн тайты наврӧмӧл нӧхлыӧс. Щижӧ кемӧн Елизавета Йӧмӧн Лылӧн тӧкӧтса,

42 пӧ лӧв такан йастӧс: "Нӧн имет кӧтӧн йӧмӧн мийӧм нӧ, сӧм илпенӧн тайты ӧтыйӧн ищи йӧмӧн мийӧм!"

43 Мӧй щирӧн щит тыйӧс? Ма хӧщайӧма Турӧм Кущайӧм аӧнчи йӧхтӧс!

44 Ванта-са: хун ма нӧн уӧща верты сыйӧн хулмӧсӧм, щижӧ пӧрайӧн наврӧмем сӧмем илпийӧн амӧтман нӧхлыӧс.

45 Ин эвлӧм нӧ щӧнлӧн, Турӧм Куща элты йастӧм йасӧт тӧлаӧа йилӧт, щижӧн".

46 Щӧлта Мария йастӧс: "Ма сӧмем Турӧм Куща лӧтӧӧа айӧллӧлы,

47 Ма сӧмемӧн шек амтӧтлылӧм Турмем урӧнӧн, ма лылӧм ӧтӧлтӧты ӧтӧм урӧнӧн,

48 Лӧв митнӧ лӧнкел пела сӧмӧл пайӧтсӧлы, тӧлта йӧллы ин омӧсты мир, йӧлпа йиты мӧхет мӧнӧм щӧнӧн мийӧм нӧӧа айӧлты питлӧл;

49 Йурӧн ӧт мӧнӧм вӧлаӧн верӧт вермал урӧнӧн, пӧ Лӧв Нӧмӧл йӧмӧн,

50 Турӧм сӧмӧн верӧл кашӧн Лӧв элтайӧл пӧлты хӧйата, ин улты пӧ йӧлпа йиты мӧхета, улты питӧл;

51 Лӧв йурӧн йошӧл ӧтӧлтӧслы; сӧмлалӧн йӧрӧн нӧмӧс тайты хӧйатӧт лакки йовӧлсӧлы;

52 ун кущайӧт кущайа омӧсты тӧхайлал элты ил пайӧтсӧлы, лӧнкийа улты хӧйатӧт нӧх элӧтсӧлы;

53 лӧллы улты хӧйатӧт йӧм элты лапӧтсӧлы, ташӧӧа улты хӧйатӧт талты китсӧлы.

54 Лӧв Израиль митхуйӧла нӧотылыӧс, алӧм сӧмӧн щирӧл нумман,

55 хӧты мӧн опрашлува йастылыӧс, Авраама пӧ йиты наврӧмлала веккеша".

56 Мария Елизавета хõща хуләм тылжәш кем мойләман ус, щәлҗта йõхи мәнәс.

Елизавета Иоанн сәма пайәтәл

57 Елизавета пõрайәл йõхтәс пә пõх сәма пайтәс.

58 Ванән улты хõйатәтән пә рутлалән хулса, хõты лүв урҗәлән Турәм Куща ләтәҗ сәмәҗ вер аләс пә лүв пиләлән амтәтлысәт.

59 Нийәлмет хәтәлән лыв Һаврәм хõща эвәтты вер† урәҗән йõхәтсәт пә ащел иты Захария нәма пõнты үтщисәл.

60 Туп Елизавета йастәс: "Анта, Иоанн нәмән пõнләв".

61 Актәщәм хõйатәт йастәсәт: "Нәҗ рутән күтән тәмәщ нәм тайты и хõйат нәш антом!"

62 Ащел элты лүйән-паңән альилыман иңщәсты питса, мүйсыр нәм лүв Һаврәмәла мәты ләҗхас.

63 Хәшты сохәл вохәс пә хәншәс: "Лүв нәмәл Иоанн". Актәщәм хõйатәт йасәҗ әт шитләт, әл щи ватләт.

64 Щи пүляҗ лүв үҗләл-Һалмәл пел пүншаңщәс, пә Турәм ишәкман пõтәртты питәс.

65 Щиҗәңҗа лывилал керәтман уләм хõйатәт пәлщәмән йõхәтсайәт, пә ин щи вер элты кев пеләк Иудея мүв лõватән пõтәртты питса.

66 Хõйән айкел хулса, хõлыйә лыв сәма пõтсәл пә пõтәртсәт: "Хõйа тәм Һаврәм йил?" Турәм Куща йош лүв пиләлән ус.

Захария Иоанн йәмәҗ верәт верты элты пõтәртәл

67 Щәлҗта Захария, Иоанн ащи, Йәмәҗ Лылән тәкәтса, Турәм элты хуләм йасәҗлал пõтәртты питәс:

68 "Турәм Куща - Израиль Турәм ат ишәкла, Лүв Израиль мирәл хõща йõхтәс пә хõлт пайтәсты щир мәс,

69 пә мүйеҗа лыл әтәлтәты йурәҗ От Давид, митхуйәл, рут сәхат мәс,

70 хõты йис тәлән Турәм йасәҗ туты йәмәҗ хõйатлал үҗәлән пõтәртәс,

71 щит мүйеҗа велты õтлуҗ элты пә мүйилуҗ нұрыты õтлуҗ элты мүйеҗа нõх пайәтләлы,

72 мүй ацилуҗ пилән сәмәҗ верәл ватәлтәл пә Лүв йәмәҗ йастантәм щирәл нумләлы,

73 Лүв Авраама, ащәҗа, мийлыйәм йасәҗлал нумләлы, мүйеҗа,

74 мүй нұрәҗ õтлуҗ элты нõх пайәттәл йүйийән, хурлыйа Лүвәла

75 йәмәҗ пә вәщкат щирән кашәҗ хәтәл уләпсайәвән митйоҗа улты вер мәл.

76 Нәҗ ищи, Һаврәмийә, Нұм Турәм йасәҗ туты хõйата нәмәтлайән, Турәм Куща йәлпийән мәнты питлән:

Лүв кешайәла йуш ләщатты урәҗән,

† 1:59 1:59 Эвәтты вер - еврейәт хõща сәма питәм ху Һаврәм нийәлмет хәтәлән ху пõрмасәл хõща лыпащ пõҗам шүкәл хõлт эвәтмәла.

77 Лүв мирэла щит ыша пайэтты майты урэнэн: кәрэклал[‡] йөрэмэты щир хыща лыл этэлтэты вер ул,

78 Турмев йам сам хуватэн, Лүв йалпа этты хатэл иты, нумэлта мүн хыщайэва йохтэс,

79 патламэн пә хәла хөрэн улты хыйатэт нөх хутлэптэты урэнэн, мүн күрлув пайлы улэпса йуш хуват манэлтты урэнэн."

80 Наврэмийэ щи сяс эмэлтыйэс пә лылэл-нөпсэл такамтыйэс, тал шитам тәхайэтэн Израильэл хыща эттал унты ус.

2

Иисус сэма пайэтса

1 Щи хатлэтэн Август нэмпи кесарь ики йасэн китэс, Лүв мывэл лөватэн улты хыйатэт нэпека ат хәшсайэт.

2 Щит мет олән хыйат лят щирэн хәншәпса ус. Щи пöрайән Сирия мывән Квириний нэмпи куща ус.

3 Нэпека пайтэсты кеша кашән хыйат лүв йөра вошәла манәс.

4 Щи урәнэн Иосиф па Галилея мывән омэсты Назарет вош элты, Иудея мыва Давид ики воша, Вифлеема, манәс. Лүв Давид хот пә рут элты ус,

5 лүв, нэпека питты урәнэн, Мария пилән манәс. Мария лүвела уртыса пә щи пöрайән лавэртан ус.

6 Щита улман сяс, наврэмэл сэма питты пöра йохтэс.

7 Пөхән, олән Наврэмэлән, йохэтса, сөха Лүвел йөвэртсәлы пә вой лапэтты хышапа пөтсәлы, хыйат холты хотән өлты тәха әт мөщатсәнэн.

Ангелт вой шавиты хыйатәта Иисус элты амәт айкел тусәт

8 Щи ләпән, мыв хәрән вой тащ шавиты икет ат лавәлман усәт.

9 Турәм Куща ангел лыв йәщалтәл әтмәс пә Турәм Куща йәмән нөвийән лыв нөх Хутлэптисайәт; лыв шек пәлтамәсәт.

10 Туп ангел лывилала йастәс: "Ал пәлаты! Ма нынана амтәтлыты ун айкел туләм, щи амәт иса тәм мыв хыйатәта улты питәл:

11 тәм ат Давид вошән нынан Лыл Этәлтэты Өт – Христос, Турәм Куща сэма питәс;

12 тәта щи нынана пос: вой лапэтты хышапән йөвэртәм Наврэмийэ уйәтлэты".

13 И щишән ангел пилән аратәл турәм ләл йох йохэтсәт, Турәм ишәкләт пә такан йастәләт:

14 "Турма нумән ишәк йасән! Пә мывән пайлы улэпса, хыйатәт хыща йәм!"

Вой шавиты йох Иисус хыща йохтылыләт

15 Ангелэт турма нӧх мӧнмел йӱпийӧн, вой шавиты йох кӱтлалӧн пӧтӧртты питсӧт: "Вифлеем воша мӧнлув пӧ ватлӧв, мӱй щита тӱйӧс, мӱй элты Турӧм Куща мӱнӧв йасӧс".

16 Лыв мӧхты йуша йӧтшӧптӧсӧт, йӧхӧтсӧт, Мария пӧ Иосиф, пӧ вой лапӧтты хӧшапӧн йӧвӧртӧм Ай Наврӧмийӧ уйӧтсӧт.

17 Лывилал кацалӧмел кемӧн, вой шавиты йох Йӧм Наврӧмийӧ элты мӱй хулсӧт, щит иса пӧтӧртсӧл.

18 Хулӧнтӧм мӧхет хӧлӱйӧ тац шавиты йох йасӧн элты пакнысылӧт.

19 Мария щи йасӧт хӧлӱйӧ сӧмӧлӧн шавислы пӧ нумӧссӧлы.

20 Тац шавиты икет йӧхлы йӧхӧтсӧт, Турӧм вӧлаӧа айӧлтман пӧ ишӧкман, мӱй хулсӧт пӧ ватсӧт, щит иса лывилала йасӧман ус, щи урӧнӧн.

Иисус хӧща эвӧтты вер

21 Нийӧлмет хӧтӧлӧн Наврӧма эвӧтты вер верты пӧра йӧхтӧс, пӧ щита Иисус нӧмӧн пӧтса – щи нӧмӧн, Лӱв, аӧӧел хӧща пӧтлам хота питтал йӧлпийӧн, ангелӧн нӧмӧтса.

22 Хун Моисей Закон хӱват сыстамтыты хӧтӧл йӧхтӧс, лын Наврӧмӧн Иерусалим воша туслӧн, Турӧм Куцайа ватӧлтӧты урӧнӧн,

23 Турӧм Куца законӧн хӧшман улла: "Кашӧн олӧн сӧма питӧм ху наврӧм Турӧм Куцайа алты мосӧл".

24 Пӧ ищи пӱлаӧн Турӧм Куца закон хӱват йир туты мосӧл: кӧт горлица нӧмпи тӧхлӧн войӧнӧн, мӱй пӧ голуь нӧмпи тӧхлӧн кӧт пӧшӧхӧн.

Симеон Иисус элты пӧтӧртӧл

25 Щи пӧрайӧн Иерусалим вошӧн Симеон нӧмпи хӧйат ус, лӱв вешкат па тӱӧа–щира хӧйат ус, Израиль мир нӧх пойӧкты щир лавлӧс; Йӧмӧн Лыл лӱв пилӧлӧн ус.

26 Йӧмӧн Лылӧн лӱв альса, Турӧм Куца китӧм Христос шийӧлӧтал унты, лӱв ӧт пӧрӧл.

27 Йӧмӧн Лылӧн тӱвман, Симеон Турӧм Хота йӧхтӧс, хун Иисус Наврӧмийӧ аӧӧелӧн–ацелӧн, закон хӱват мосты верӧт верты урӧнӧн, тӧхи туса,

28 Симеон Лӱвел йоша ӱслы, Турӧм ишӧксӧлы пӧ пӧтӧртты питӧс:

29 "Вос Ху! Нӧн йасӧн хӱватӧн, ин Нӧн митхуйӧн йӧм нӧмӧсӧн эсӧллӧн,

30 Нӧн мойлӧм лыл ӧтӧлтӧты верӧн сӧмламӧн шийӧлӧсӧм,

31 щит Нӧн иса улты омӧсты мир кеша,

32 пӱншантӧм нӧви Турӧм ӧт уйӧтты па рут мира * пӧ ишӧк йасӧн Израиль мирӧна лӧщатсӧн!"

33 Иосиф пӧ Иисус аӧӧел Лӱв ӧлтӧл йасӧн хултанӧн туп ӧл пакнысыстӧн.

* 2:32 2:32 Турӧм ӧт уйӧтты па рут мир – Турӧм ӧт уйӧт хӧйатӧт, еврейӧт пӧ па рут мирӧт щиты айӧлтӧт.

34 Симеон лыв урәңлала йәм вохәс, щәлта Мария, Иисус аңти пела, йастәс: "Тәм Өләл, Щит, Хөй тәхрәпа китса: Израильән хөйтат ил питләт, хөйтат пә нөх лойләт, Турәм элты китәм поса ул, йасәңлал урәңән хөйатәтән нұрыла, –

35 Нәң па щитән, алтты кеши иты, сәмен мөхты мәнлайән, – ар хөйат сәм хөща улты хәһа нөмәслал элпа ат этәлтәлайәт".

Анна вантәм верәт

36 Хөлна щита Турәм йасәң туты ими, Анна, ус. Лүв Фануил эви, пирща йүвәм ими, Асир рут элты ус, икел пилән лапәт тәл улмал,

37 икилы хәщәс, пә нийәлыаң һәл тәла йис. Анна Турәм Хот элты пүңла әт йәңхилыйәл, Турма ата-хәтла пойәкшәман пә вүщләман ус.

38 Щи пүляң лыв хөщайәла лүв, вана шушман, Турәм Куща ишәкләлы пә кашәң хөйата щи һаврәмийә элты пөтәртыйәс, хөй Иерусалимән Хөлт пайтәсты щир лавләс.

Иисус Назарета йөхлы йил

39 Хун Иосиф пә Мария верәт иса версәлән, Турәм Куща закон хүват, лыв Галилея мұва, Назарет вошелә йөхлы йөхәтсәт.

40 һаврәмийә пә әнмәлтыйәс, лыләл-нөпсәл такамтыйәс, мұтрайән тәкнәптыман, Турәм йәм Лүв элтәл ус.

Иисус - һаврәм Турәм Хотән

41 Кашәң тәл Иисус аңтел-әщел Пасха йәмәң хәтләт урәңән Иерусалим воша йәңхилыстән.

42 Хун Лүв кәтхөщйаң тәла йис, ищиты, хөты уллытыйән, лыв Иерусалима йәмәң хәтла мәтсәт.

43 Хун йәмәң хәтләт мәнәм йүпийән йөхи мәтсәңән, Иисус Пөхийә Иерусалим вошән хәщәс; щит Иосиф пә Иисус аңтел, әт мөштәслән,

44 лын нумәссәңән, Лүв па мөхет пилән йил. Оләң хәтәл йуш Хүват шушманән, хәтәл Хүват рутлал пә уйәтты йөхлал күтән Лүвел кәшсәлән.

45 Иисус әт уйәтсәлән, Лүвел кәшман, Иерусалима йөхлы йөхәтсәңән.

46 Хуләм хәтәл хәщәм йүпийән Лүвел Турәм Хотән уйәтсәлән, утәлтәты йөхәт күтән лывилал хуләтман пә лыв элтылал иңщәсман опсәс;

47 хөлыиә Лүвел хуләнтәм хөйатәт йасәң әт щитләт, Лүв пелайәл әл ватләт пә хуләтләт, хөты Лүв йөхлы Өшәңа-нөпсәңа йастәл.

48 Аңтел-әщел Лүвел шийәләман кемән, йасәң йастәты әт верәтсәңән, туп аңтел Лүвела йастәс: "Пөхийә, минәмән хөты Нәң версән? Тәм мүй, ащән пә ма, сәм мәнман, Нәңән кәшләмән."

49 Иисус йастәс: "Мүйа нын мәнәм кәшләлән? Нын мүй әт уйәтсәлән, мәнәм щита улты мосәл, хөта Ма Ащәм Хот ул?"

50 Туп Лүв йастәм йасәңлал лын әт мөштәслән.

Иисус энэмты пбра

51 Щиты Лүв аңтел-ащел пилэн Назарет воша йохлы йохтэс; палына хулэтман ус. Щи йастэм йасэнлал ХОЛЫЙЭ аңтелэн сэмэн шависайэт.

52 Иисус пә нуптәл хұвашәк йис, Өшәңа-щәщәңа йис. Лүв Турәмән пә хойатәтән сәма мосман тайса.

3*Иоанн йиңка лбңәлтыты хойат верәт верты щир*

1 Тиверий кесарья уләм ветхощиәңмет тәлән, хун Понтий Пилат Иудея мұв лбватән кушайа улмалән, Ирод ики пә Галилея мұвән, лүв Филипп йайәл Итурея, Трахонитида мұвән, Лисаний ики Авилиней мұвән, һәлмет мұв шуң кушайәта улмелән,

2 Турма йир верты хойатәт өх икеңән Анна пә Каиаф уләм пбрайән Иоанна, Захария пбра, хәр пә тал мұвән Турәм айкел йохтэс.

3 Щи йүпийән лүв Иордан йохан ләпән улты мұв лбватән йәңхәс пә щи вер элты сыйәңа пбтәртәс: йиңка лбңәлтыты вер верты урәңән, кәрәк элты шәшән керләты мосәл, щиты Турәмән кәрәк йбрәмәла.

4 Хөты Турәм йасән туты ики Исаия йасәңн нәпекән хәшман улла:

"Тал мұвән такан үвты ху түр сый:

Турәм Кушайа йуш ләщататы,

йуш хурийәт Лүв урәңәла тўна вералән!"

5 Кашәң мұв лот тәләңа ат йил, кашәң кев пай, кашәң сәңхәм ләла ат йиләт.

Мұвең йушәт тўна ат йиләт, хбмалән йушәт пайлы ат йиләт;

6 пә кашәң хойат Турәм лыл этәлтәты щир шийәләл".

7 Иоанн, лүв элтайәл йиңка лбңәлтыты урәңән йохтылыиәм ар хойата щиты пбтәртәс: "Өхты вой элты тыйәм өтәт! Хойән нын нбмәсэн мәсайты, йиты лик элты хонтаты?"

8 Кәрәк элты шәшән керләм щирән йәм верләнән алаалән, Хөты йүх йәм ләвпәс энмәлтләл. Ал тайаты тәмәщ нбмәс, йастыман: "Мўң ащев – Авраам!" Нынана йастәләм, Турәм тәм кев шүкәт элты Авраама һаврәмәт верты верәтәл.

9 Тәм мүй, йүх ләрәт пўнәлән лайәм пбнман ул, йәм ләвпәс әт энмәлтты йүх ил сәвәрла пә тўта вощкәла".

10 Мир иңщәсәс: "Мүй щиңәңща мўңева верты?"

11 Лүв щиты йохлы йастәс: "Хой кәт йәрнас тайәл ки, и йәрнасәл әт тайты хойата ат мәллы, хой ләтәт тайәл ки, ищиты ат верәл".

12 Налог әкәтты йохәт лүв хбщайәла йиңка лбңәлтыты урәңән йохәтсәт, лүв элтәл иңщәссәт: "Утәлтәты ху, мўңева мүй верты?"

13 Иоанн лывилала йастәс: "Хойатәт элты мбрт тўмпи ар ал вохаты".

14 Солтан йох ищи иңщэссэт: "Мўңева пә мўй верты?" Пә лывилала йастэс: "Нэмэлты хōйат ōх урәңән ал шукататы, һаләм ал вераты, пә тыләщ ōхләнән тәрматыйаты".

15 Хун хōйатәт лавләсман усәт, пә хōлыйә Иоанн элты нумәссәт, лўв а мўй Христос, -

16 Иоанн лывилала йастэс: "Ма нынан йиңка лōңәлтыллам, туп ма киньщайәм Йурәң Өт йōхәтәл. Мәнәм хōлна Лўв кўр лумтәм пушәх келәл нōх эхты йәм, әт рәхәл; Лўв нынан Йәмәң Лыла пә тўта лōнәлтты питләлы.

17 Лўв сәрәл йошәлән ул, лат сәм әктәм тәХайәл сыстапләлы, лат сәмәт ампарәла әкәтләлы, сорәм тōрнәт пә әт Хурләты тўтән нōх ўщәтләлы".

18 Иоанн Йәм айкел элты пōтәртмәлән, ар па хōрпи щирән хōйатәт утәлтәслы.

19 Лўв Ирод, һәлмет мўв шуң куша ики, йайәл ими, Иродиада, нәңа тўвмәл урәңән пә па атәм верәт вермәл урәңән, нўрыты питсәлы,

20 Ирод ики щиңәңща, верәм атәмлал хōща и вер па пōнәс, Иоанн касна хота омәссәлы.

Христос йиңка лōңәлтыты вер

21 Хун хōйатәт иса Иоаннән йиңка лōңәлтысайәт, Иисус ищи йиңка лōңәлтыса, йиңка лōңәлтыйәм йўпийән пойәкщәман ус: турәм хәр пелки лōңхиләс,

22 Йәмәң Лыл, голуь вой хōрпийән, Лўв хōщайәл ил әсләщәс, пә турәм элты тўр сый щәщәс: "Нәң – Ма Сәмема Мосты Пōхем, Ма йәм кашәм Нәң хōщайәнән ул!"

Мария сәхат улты Христос рут йохлал

23 Иисус верәт верты питмәлән хōлмаң тәл кема йўвман ус; хōйатәт нумәссәт Лўв Иосиф пōх, щишән опращлал - Илий,

24 Матфат, Левий, Мелхий, Ианнай, Иосиф,

25 Маттафий, Амос, Наум, Еслим, Наггей,

26 Мааф, Маттафий, Семи, Иосиф, Иуда,

27 Иоаннан, Рисай, Зоровавель, Салафиил, Нирий,

28 Мелхий, Аддий, Косам, Елмодам, Ир,

29 Иосий, Елиезер, Иорим, Матфат, Левий,

30 Симеон, Иуда, Иосиф, Ионан, Елиаким,

31 Мелеай, Маинан, Маттафай, Нафан, Давид,

32 Иессей, Овид, Вооз, Салмон, Наассон,

33 Аминадав, Арам, Есром, Фарес, Иуда,

34 Иаков, Исаак, Авраам, Фара, Нахор,

35 Серух, Рагав, Фалек, Евер, Сала,

36 Каинан, Арфаксад, Сим, Ной, Ламех,

37 Мафусал, Енох, Иаред, Малелеил, Каинан,

38 Енос, Сиф, Адам, Турәм.

4

Христос йѐвра хуцты щир

1 Иисус, Йэмәң Лылән тэкәнман, Иордан йѐхан элты йѐхлы мәнәс, пә щи Лылән хәр пә тал мұва тўвман уса.

2 Щита Лўв һәлйяң хәтәл хиңән* хуцман уса пә щи хәтлэтән Иисус нәмәлты әт ләс, щи хәтлэт мәнәм йўпийән, мет йўхәт Лўв ләты ләңхаты питса.

3 Хиң Лўвела йастәс: "Нәң – Турәм Пѐх ки, тәм кев шуп, һаһа йитыйа парты".

4 Иисус йѐхлы йастәс: "Йэмәң Нәпекән Хәшман улла: "Әнта туп һаһа йурән хѐйат улты питәл, пә кашәң Турәм йасәң йурән".

5 Щәлта Лўв хиңән пәл кев лѐңла нѐх туса пә щилта ищи кумат хѐлыйә мўв лѐватән улты хон мўвәт әлилыслы,

6 хиң ики пә йастәс: "Нәңен тәм хон мўвәт хѐща кущайа улты пѐнләм, пә лыв вѐсләты–вѐрләты щирәл Нәңен мәләм, щит иса мәнәма мәса, пә ма, хѐйа ләңхаләм, щита мәләм.

7 Нәң ма йәлпемән шаншен ил эсәллән ки, тәм иса Нәңен мәләм".

8 Туп Иисус йѐхлы йастәс: "Сатана†, Ма элтайәм пўңла мәна; Йэмәң Нәпекән Хәшман улла: "Турәм Кущайән йәлпийән туп шаншен ил әслы, Лўвела туп митхуйа ула".

9 Щәлта Иисус сатанайән Иерусалим воша туса, Турәм Хот лоңәл йира лощәлтәса, пә йастәса: "Нәң Турәм Пѐх ки, тәлта ил керәптыйа,

10 хәшман әт ул: "Лўв ангеллала Нәңен шавиты партләлы",

11 пә "Нәңен нѐх аләмман туләл, Нәң күрән кева алт вакләпәл".

12 Иисус йѐхлы йастәс: "Йастәман ул: "Турәм Кущайән, Турмен ал хущи".

13 Хун хиң ики хущәпсайлал вѐләтсәллы, Лўв элтайәл мәтты пѐра унты шәшән мәнәс.

Галилея мўв лѐватән вана ўты щир

14 Иисус, Йэмәң Лыл йурән тэкәнман, Галилея мұва йѐхлы йѐхтәс. Лўв айкеләл Галилея мўв керәтман лакки ләрпиләс.

15 Лўв Турәм йасәә утәлтәты хотлалән‡ лывилал утәлтәс, пә хѐлыйә Лўвел ишәксәл.

Назаретән вана әт ўты щир

16 Иисус Назарета, энмәм вошәла, йѐхтәс, пә шаббат хәтәлән§, Лўв ултал иты, Турәм йасәә утәлтәты хота лѐңәс, пә щита Йэмәң Нәпек элты сыйәңа луңәтты лойәс.

17 Лўвела Исаия, Турәм йасәң туты ху, нәпек мәса: Лўв нәпек нѐх ләрпитмал йўпийән, щи тәха уйәтсәлы, хѐта хәшман уса:

* 4:2 4:2 дьяволән † 4:8 4:8 сатана, дьявол, 'хиң' ‡ 4:15 4:15 Турәм йасәә утәлтәты хот 'синагога'; Словарь ванта. § 4:16 4:16 шаббат хәтәл 'суббота' - эврейәт лапәтмет хәтәл, лўв йэмәң хәтла лўңәтла, щи хәтәлән щүтшәла;

18 "Турэм Куща Лыж Ма хощайэм ул; Лүв Мәнэм, куңарэта Йәм айкел йастэты урәңән, һөсәтсәлы*", пә Мәнэм, сәмлал рәкнәм хойатэт тўмтака верты урәңән, китсәлы, һәрәмәм хойатэта хөлт сөхәнты вер пә сәмлы хойатэта – сәмәңа йиты вер алы китсәлы, шукаатты хойатэт хөлт эсәлты китсәлы,

19 Турэм Куща йәм өт тәл-лүң йөхтәм такан айәлтты китсәлы".

20 Иисус, нәпек ләп йөвәртман, һотты хойата мәслы пә ил опсәс. Турэм йасңа утәлтэты хот тәл хойат хөл Лүв пелайәл төрлы ватләт.

21 Щәлта Лүв лыв пелайәл пөтәртты питәс: "Тәмхәтәл, нын хуләм тәм Йәмәң Нәпек йасңәт, йәнәпсәт".

22 Хөлуйә лыв күтәлән Лүвел ишәксәл, пә Лүв әлтәл этты сәма рәхты йасәңлал элты оцатыләт, пә пөтәрләт: "Тәм мүй әнта Иосиф пөх?"

23 Иисус лывилала йастәс: "Нын, уйәтман, Мәнәма щимәщ йасәң йастәлты: "Ләккар, Нәңен Нәң йәмәлты!", хөлна: "Тәта Нәң вошенән па щит вера, мүй, мүй хулмевән, Капернаум вошән версән".

24 Щәлта йастәс: "Йәна нынана йастәләм: Турэм йасәң туты и ху нәш әнмәм мүйвәлән вана әт ула.

25 Вещката нынана пөтәртләм: Илия Турэм йасәң туты ху улмалән, Израиль мүйвән ар икилы хәщәм ими ус, щи пөрайән хуләм тәл пә хут тыләщ турәм хәр щиты ләп йәртман уса, пә иса мүй лөвата ун ләллы пөра йөхтәс,

26 лыв күтәла ий ими хөща нәш Илия әт китса, туп Сидон вош пүңәлән улты Сарепта курта икилы ий ими хөща китса.

27 Елисей Турэм йасәң туты ху уләм пөрайән, йәмәң лайңәң һүйлмәт тайты ар хойат Израиль мүйвән ус, Нееман нәмпи Сирия мүйвән ики тўмпийән, нәмәлты хойат әт сыстапса".

28 Щит хулмел кемән, Турэм йасңа утәлтэты хотән улты хойатэт хөлуйә лыкән йөхәтсайәт.

29 Лыв нөх лойәпсәт, Иисус вош элты ким воштәсәл; вошел кев пай элты омәсман ул, пә пәл кев пай венша тусәл, ил вөщкәты урәңән.

30 Туп Лүв, хойатэт күтән шушман, пүңла йирләс.

Күләт воштәсайәт

31 Иисус Галилея мүйвән улты Капернаум воша йөхтәс, пә шаббат хәтәлән лывилал утәлтәс.

32 Мөхет Лүв утәлтәпсайәл элты әл пакнысыләт, Лүв йасңәл партатты щир тайәс.

33 Турэм йасңа утәлтэты хотән күль сөх тайәм хойат ус, пә лүв сыйәң түрән үвалтәс:

* 4:18 4:18 словарь Христос ванта;

34 "А-а-а: Назарет элты улты Иисус, мўң элтэв мўй Нәңен мосәл? Нәң мўңев пәрәттә йбхәтсән; уйәтләм, Хой Нәң! Нәң – Турәм Йәмәң От!"

35 Иисус лўвел такан партсәлы: "Мәшйайа йўвәмта па лўв элтәл ким эта!" Кўль сбх Турәм йасңа утәлтәты хот кўтәпән хойат ил вбщкәслы, щәлта лўв элтәл ким этәс, нәмәлты атәм ин хойата әт верәс.

36 Мбхет хблыйә хбрщәмән йбхәтсайәт, пә кўтлалән пбтәртсәт: "Мўй щит? Лўв щиты партатты щирән пә йуртат кўль сбхәта пәртәл пә лыв ким әтләт?"

37 Пә Лўв элтәл айкел керәтман куртәт хўват лакки мәнәс.

Петра унтәп тўмтака верса

38 Турәм йасңа утәлтәты хот элты ким әтмал йўпийән, Иисус Симон хота лбңәс. Симон утпәл ими шек кәшаң ус; пә Иисус щи ими урәңән вохса.

39 Лўв щи ими хбща нбўрман, муш нбх вблыты партсәлы; ин ими мушән хайса. Лўв ищи мбхты нбх лойәс, пә мбхәта пәсан омәсты питәс.

Иисус Галилея мўв лбватән Турәм верәт верәл

40 Хәтәл ил опсәм сыс хблыйә, хой мушән йбхтәм хойат тәйәс, щи ар сыр мушпи хойатлал Лўв хбщайәла туслал. Лўв пә, кашәң мушәң хойат элты йошлал пбнылыман, лывилал тўмтака версәлы.

41 Ар хойат элты ищиты кўль сбхәт, ўвман, ким әтсәт пә пбтәртсәт: "Нәң – Христос, Турәм Пбх!" Лыв уйәтләт - Лўв – Христос, туп Иисус щит лывилала йастыты әт эсәлсәлы.

42 Хун хәтла йис, Лўв хот элты ким әтмал йўпийән, тал шитам тәхайа мәнәс. Ар хойатән кәшса, пә Лўв хбщайәл йбхәтмелән, Лўвел ил рбнатләл, лыв элтайәл әт ат мәнәс.

43 Лўв пә лывилала йастәс: "Мәнәм па вошәтән ищи Турәм Хон Уләпса элты Йәм айкел йастәты мосәл. Щи урәңән Ма китсайәм".

44 Щиты Лўв Галилея Турәм йасңа утәлтәты хотәтән сыйәңа пбтәртәс.

5

Олән утәлтәты йбх вохсайәт

1 И пўш, хун Иисус Геннисарет нәмпи лор питарән лоймалән, хойатәт керәтман Лўв хбщайәл нәптәщсәт, Турәм йасәң хуләтты урәңән,

2 Лўв кәт ўты кәтләм хоп шийәләс; хўл велты хойатәт пә, хоп элты ил бхәлман, холәплал лбхәтсәт.

3 Иисус и хопәла ләләс, Симон хопә. Лўв лор питар элты Симон йәша йәлшәк мәнты пәртсәлы, Лўв пә, хопән омәсман, хойатәт утәлтәс.

4 Хун Лўв хойатәт утәлтәты йәтшәс, Симон пәла йастәс: "Мәл тәхайа мәнә, пә холпән хўл хойты щира йовәлмалән".

5 Симон Лүвела йастэс: "Утэлтэты ху, мўн таллаң ат рупэтсуб, нэмэлты ат мўщатсуб, туп Нан йасңен хўватэн ма холпем йовалмэлэм".

6 Щиты вермел йўпийэн, лыв щи арат ар хўл мўщатсэт, пал холна холпел тўхты питэс.

7 Щиңэньца лыв кимет хопэн улэм пиллала йош йовэлты питсэт, лывилала нотты ат йохэтсэт; щалта йохэтсэт пал хопңалал кинэнтак хўлэн тэкэптэслал, хопңалал вўллы ил шуйлэты питсэңэн.

8 Щит шийалэмал кемэн, Иисусэн Петраша айэлтэм Симон Иисус шашңэн хоща ракнэс пал йастэс: "Турэм Куща, ма элтэм йэл маңа, ма карэкэң хойат".

9 Петраша айэлтэм Симон пал хўл, лўв пиллалэн улэм йохлал, там велэм хўллал палтийэн, палщэмэн йохэтсайэт;

10 Симон пиллалал Иаков пал Иоанн, Зеведей пўхңэн ищиты палтэмэсңэн. Щалта Иисус Симон пела йастэс: "Ал палла, талта йэллы нан хойатэт катэлты пиллэн".

11 Щиңэньца, хопңэн ўты талмел йўпийэн, пўрмаслал иса хайсэлал пал Иисус йўпийэн матсэт.

Лайңэң нўлмэн хойат сыстапты щир

12 Хун Иисус и мўлты вошэн улмалэн, лўватэлэн лайңэң нўлэмэн этэм хойат йохтэс. Щалта, Иисус шийалэмал кемэн, Лўв йэлпелэн хомта шаншантэс пал, пойэкман пўтэртэс: "Йэшэк Турэм Куща! Кашен ул ки, верэтлэн маңэм Нан нўх сыстапты".

13 Иисус йошэл йэл шайсэлы, лўв хощайэла ханэмтыйэс пал йастэс: "Лайңалайэм, сыстама йўва!" Ищи мўхты лайңэң нўлэмлал йама йисэт.

14 Иисус лўвела нэмэлты хойата щи вер элты пўтэртты ат эсэлсэлы. Туп Турма йир верты хойата этэлтыты партсэлы, пал сыстапты верэл пела йир туты партсэлы, хўты Моисей партэс, лывилал эвлэптэты урэңэн.

15 Туп Иисус айкелэл мет йэл ларпилэс, пал тэлыйэ хойат Лўв хощайэла йохтылыйэс, Лўв йасэнлал хулэтты пал мушлал элты йамэлтыты.

16 Туп Иисус тал шитам талхайата маньлыйэс пал щита пойэкщэс.

Щащлы питэм хойат тўмтака йиты щир

17 И хатэлэн, хун Иисус хойатэт утэлтэс, щита Галилея пал Иудея куртэт элты, Иерусалим вош элты пал йохтэм фарисейэт* пал Закона утэлтэты икет† омэссэт; Турэм Куща йур мушэң хойатэт тўмтака верты верэн этлыйэс.

* 5:17 5:17 Фарисейэт – словарь ванта † 5:17 5:17 Закона утэлтэты икет – лыв мирэл йаң Турэм партэпса йасңэт пал Турэмэн Моисея мийэм пал законэт пал ащилал хайэм латэн йасңэт нумты пал щи йасңэт хўват улты утэлтэслал.

18 Щәлҗта ин, кәмәтса хойат щашлы питәм ху олты сөхлалән тусәт. Лыв хота лүвел лөңәлтты үтщисәл, Иисус йәлпийа лулән пөнты,

19 туп и ләңкәрән лойты хойатәт күт элты әт верәтсәл тугы. Щиңәһша лыв хот лөңла нөх үратсәт, хот лөңәл, нөх лосәтман, усән версәл пә мушәң өтәл олты сөхлалән күтләпа Иисус йәлпийа ил эсәлсәл.

20 Иисус лыв эвәлты щирәл шийаләмал кемән, мушәң хойата йастәс: "Лухсәм, кәрәклан йөрәмәсайәт!"

21 Фарисейәт пә Закона утәлтәты икет щит хулмел кемән нумәсты питсәт, пөтәртләт: "Хой щит, Хой Турма әт рәхты йаснәт йастыйәл? Турәм түмпийән хой верәтәл хойата кәрәкәт йөрәмәты?"

22 Иисус, лыв нөмәслал өша пайәтмал кемән, йөхлы лывилала йастәс: "Муйа щиты нумәсләты?"

23 Муй кеншәк йастәты: "Нәң кәрәклан йөрәмәсайәт!", муй пә йастәты: "Нөх лойа пә шушилыйа"?

24 Уйтаты, Хойат Пөх тәта, мүвән, кәрәкәт йөрәмәты щир тәйәл, - Иисус щашлы питәм хойат пела йастәс, - Нәһена пөтәртләм: нөх лойа, олты сөхлан үйалән пә йөхи мана".

25 Ищи мөхты лыв йәщәлтәл лүв нөх лойәс, өләм сөхлал услы, Турәм вөлаңа айәлтман, йөхи мәнәс.

26 Щиңәһша вантәм хойатәт пәлшәмән йөхәтсайәт, лыв Турәм вөлаңа айәлтсәт пә, пәлман, пөтәртсәт: "Тәмхәтәл унты әт вантылыйәм верәт мүйн ин щи ватсув!"

Матфей вөхәпса

27 Щи йүпийән, Иисус ким этәс, пә Левий нәмпи налог әкәтты хойат шийаләс, налог әкәтты тәхайәлән опсәс. Иисус лүвела йастәс: "Ма йүпемән йүва".

28 Щиңәһша, мөлтылал иса хәйсәлы, нөх лойәс пә Иисус йүпийән мәнәс.

Иисус кәрәкәң хойатәт пилән ләл

29 Левий лүв хотәлән Иисус урәңән ун поры пәсан ләщатәс, лыв пилләлән пәсан сурийән налог әкәтты ар хойат пә па мөхет усәт.

30 Фарисейәт пә Закона утәлтәты икет Иисус утәлтәты йохлал пела үшмащсәт пә пөтәртсәт: "Муйа нын налог әкәтты хойатәт пә кәрәкәң хойатәт пилән и йәха ләлты, йишләты?"

31 Иисус лывилала йөхлы йастәс: "Түмтак хойатәта хун лөккар мосәл, мушәң хойатәта мосәл.

32 Ма әнта тўңа-щира улты хойатәт, Ма кәрәкәң хойатәт кәрәклал элты шәшән керләптәты урәңән йөхәтсәм".

Иисус вүщләты вер элты утәлтәл

33 Щӓлта лыв Иисуса йастӓсӓт: "Иоанн утӓлтӓты йохлал ван кӓтӓн вӓщлӓты хӓтлӓт[‡] верылылӓт пӓ пойӓкщӓты верӓт верлӓт, фарисейӓт утӓлтӓты йӓх ищиты уллӓт, Нӓңилан пӓ лӓлӓт-йищлӓт".

34 Иисус лывилала йӓхлы йастӓс: "Нын мӓй поры пӓсан хӓща, Нӓ Туты Ху омӓсман, мӓйӓң йох вӓщлӓты партты верӓтлӓты?"

35 Хӓтлӓт йӓхӓтлӓт, хун Нӓ Туты Ху лыв элтӓл нӓх ӓла, щӓ пӓрайӓн лыв вӓщлӓты хӓтлӓт верты питлӓт".

Лумтӓм элты пӓ ӓна пӓнты хир элты утӓлтӓты пӓтӓр

36 Иисус лывилала хӓлна тӓмӓщ утӓлтӓты пӓтӓр пӓтӓртӓс: "Нӓмӓлты хӓйат, йӓлӓп лумтӓмӓл элты менӓмӓм йӓлӓптайӓл, катра сӓхӓла ӓт рӓхӓллӓлы; па щирӓн ки йӓлӓп лумтӓмӓл мӓшлӓлы, пӓ йӓлӓп йӓлӓптайӓл катра сӓхӓла па ӓт рӓхӓл.

37 Пӓ нӓмӓлты хӓйат йӓлӓп ӓна катра нӓӓки хира[§] ӓт пӓнлӓлы, па щирӓн ки, вельщи кавӓрты ӓнайӓн хир мӓшлӓ, ӓнайӓл ил мӓнӓл пӓ хирӓл ӓт мосты питӓл.

38 Ӓнта, йӓлӓп ӓна йӓлӓп хира пӓнты мосӓл. Ши пӓрайӓн тӓмел тӓлаңа хӓщӓл, пӓ тӓмел па.

39 Нӓмӓлт хӓйат, катра ӓна йиңщемӓман, ищи мӓхты йӓлӓп ӓна йиңщемӓты ӓт лӓңхамӓла. Лӓв йастӓл: "Катра ӓна йӓмшӓк".

6

Иисус шаббат хӓтӓлӓн рупитӓл

1 И пӓш, шаббат хӓтӓлӓн Иисус латӓн опсӓм мӓв хӓр хӓват шушӓс. Лӓв утӓлтӓты йохлал нӓӓ тӓрӓн тӓйӓт мӓшсӓт, йошӓн сыстапсылал пӓ лат сӓмлал йӓхи лӓслал.

2 Тухӓл фарисейӓт иньщӓссӓт: "Мӓйа нын шаббат хӓтӓлӓн, мӓй ӓт эсӓлман улла верты, щит верлӓты?"

3 Иисус йӓхлы йастӓс: "Нын мӓй ӓт лӓӓӓтсӓлӓн, хун Давид мӓхилал пилӓн сӓмлал вохӓмӓн, мӓй лӓв верӓс?"

4 Хӓты лӓв Турӓм Хота лӓӓӓс пӓ Турӓм кеша пӓнӓм йӓмӓн нӓӓӓт услы, лӓс пӓ хӓлна лӓв пилӓлӓн улӓм мӓхилала мӓслы, Турма йир верты хӓйатӓт тӓмпийа щӓ нӓӓӓт нӓмӓлт хӓйата лӓты ӓт эсӓлман уса?"

5 Щӓлта Иисус лывилала йастӓс: "Хӓйат Пӓх шаббат хӓтӓл хӓща па куща".

Иисус шаббат хӓтӓлӓн кӓшаң хӓйат тӓмтака верӓл

6 Па шаббат хӓтӓлӓн пӓ Иисус Турӓм йасӓа утӓлтӓты хота лӓӓӓс пӓ утӓлтӓс. Щита и хӓйат ус, лӓв йӓм пелӓк йошӓл нӓх сорман ус.

7 Закона утӓлтӓты икет пӓ фарисейӓт Иисус ватман тӓйлӓл, шаббат хӓтӓлӓн хӓйат тӓмтака верлӓлы мӓй ӓнтом, Лӓв хӓщӓйӓл нӓр этӓлтӓты урӓӓӓн.

[‡] 5:33 5:33 вӓщлӓты хӓтлӓт – лӓтӓт ӓт лӓты пӓ, пойӓкщӓман, улты хӓтлӓт; 5:37 хир – нӓӓки элты верӓм хир (мосӓӓ пӓ шуш хир элты верӓм хир)

§ 5:37

8 Иисус, лыв нӧмәслал уйәтман, сорәм йошпи хӧйата йастәс: "Нӧх лойа пӧ хот кӱтпа йӱва". Щитән нӧх лойәс пӧ хот кӱтпа этәс.

9 Иисус лывилала йастәс: "Ма нынан иңщәсләм: шаббат хӧтәлән мӱй верты эсәлман улла? Йӧм вер мӱй атәм вер? Лыв этәлтәты мӱй пӧратты?" Лывәт иса мәшйәт.

10 Лыв пелайлала аңкәртмал йӱпийән, Иисус щи хӧйата йастәс: "Йошән йәл ңиншәмты". Щитән щиты версәлы; ин йошәл кимет йошәл хӧрпийа пӧ йӧма йис.

11 Лыв пӧ пӧлщәм ликән йӧхәтсайәт, кӱтлалән пӧтәртсәт, а мӱй хӧты Иисус верты.

Кӧтхӧщйаң апостол пирыйты вер

12 Щи хӧтләтән Иисус кев пай лоңла нӧх хуңхәс пойәкщәты урәнән, щита ат хӱват Турәм пела пойәкщәман ус.

13 Хун хӧтла йис, Лӱв утәлтәты йохлал вохсәлы пӧ лыв элтылал кӧтхӧщйаң хӧйат пирыйәс, лывилал апостоләта айәлты щи питсәлы:

14 Симон, лӱвел Петрайа пӧ айәлты питсәлы, лӱв Андрей апщел па, Иаков пӧ Иоанн, Филипп пӧ Варфоломей,

15 Матфей пӧ Фома, Иаков - Алфей пӧх пӧ Зилота нәмтәм Симон,

16 Иуда - Иаков пӧх пӧ Иуда Искариот – щит щӧха Иисус пӧратты йохәт йоша мәты ху.

17 Лыв пиллалән кев пай элты ил ӧхәлмал йӱпийән, Иисус пайлы тӧхайән ил лойәс, хӧта мӧлты кем Лӱв утәлтәты йохлал пӧ ар хӧйат Иудея мӱв лӧват элты, Иерусалим вош элты, па шарәс питар мӱвнән Тир па Сидон элты ус,

18 Лыв Иисус хуләтты па мушлал элты тӱмтака пайтәсты урәнән йӧхәтсәт, щӧлта пӧ кӱль сӧхән шукатты ӧтәт ищи йӧма йисәт;

19 Мир хӧлыйә Лӱв хӧщайәла хәнәмтыты ӱратләт, Лӱв элтайәл йур йис пӧ хӧлыйә тӱмтака версайәт.

Йӧм щирәт

20 Щӧлта Лӱв, утәлтәты йохлал пела аңкәртман, йастәс: "Куңар сӧмпи ӧтәт щӱңләлты! Турәм Хон Уләпса нынана ул.

21 Ин ләллы улты ӧтәт ӧй тӧйләты, щӧха тӧрәмлайты! Ин холләты ӧтәт ӧй тӧйләты, ңӧхты питләты!

22 Нын щӱңләлты, хун хӧйатәтән ликән этты питлайты, хун нӧмәс кимпийән тӧйты питлайты, пӧ ңәрты питлайты, нәмлән нӱрәна айәлты питлайәт, Хӧйат Пӧха эвәлман урәнән.

23 Щи хӧтәлән амтәтлыйаты пӧ ңӧхман-йӧтман улаты: турәмән нын мойлапсайлән вӧлаңәт! Лыв ащилал Турәм йасәң туты хӧйатәт* пилән ищи щиты уллысәт.

24 Туп, тащәң хӧйатәт, нынана шук – нын тӧрамтыты щир тӧлаң тәлән мӧщатсәлән!

* 6:23 6:23 Турәм йасәң туты хӧйатәт (словарь ванта)

25 Ин тарэмтыяа лэты Өтэт, нынана шук! Сәмлән вохты питлайэт! Ин Һахман улты Өтэт, нынана шук – холлэты пә йирңэлтыты питлэты!

26 Шук нынана, хун хойатэт иса нын элтан йама пөтэртты питлэт! Лыв ацилал Һанта йаана Турэм йасәң туты хойатэт† пилән ищи щиты уллысәт!"

Турэм Хон Улэпсайән улты щирәт

27 "Нынана, Мәнэм хулэтты Өтэта, пөтэртләм: нынан нүрмәлтты хойатлән мосман тайялән, йәм вер вераты щи хойатэта, хойән нын лыкән этлайты,

28 нынан энкәрты Өтлэна Турэм элты йәмән вохалән‡, пә нынана атәм верты хойатэт урәңән, пойәкщаты.

29 Веш пүңлән элты рәскийәм Өтэна, кимет веш пүңлән па шайши, элты лумтәмен эхты Өтэна, лыпи йэрнасән ұты па ал йэрты.

30 Кашәң һаң элтән вохты хойата, мүй вохәл, мийи, пә һаң Өтән ййәм хойат элты Өтән йөхлы ал вохи.

31 Хөты ләңхалайты, нын пиләнән хойатэт ат усәт, щиты лыв пиллалән нын улаты.

32 Нынан мосман тайты хойатэт мосман тайләлән ки, нынан мүй йәм? Кәрәкәң хойатэт лывилала мосты хойатлалән ищи мосман тайлайэт.

33 Пә щи хойатэта йәм вер верлэты ки, хой нынан йәм вер верәл, нынана мүй йәм? Кәрәкәң хойатэт ищи щиты верлэт.

34 Пә, хойатэта артнайа мийлылыты ки, щи хойатэт элты артнайән йөхлы хоңәтләлән ки, нынан мүй йәм? Кәрәкәң хойатэт ищи күтәлән артнайа мийантылэт, йөхлы ищи щи арат ұты нумәсләт.

35 Туп нынан нүрмәлтты хойатлән мосман тайялән, йәм вер вераты пә, нәмәлты йөхлы әт хоңәтман, артнайа мийаты; щишән нынан мойләпса вөлаң питәл, пә Нүм Турэм һаврәма улты питлэты; Лүв күш йәм әт нумты хойатэт пела, күш лыкәң хойатэт пела и хөрпийа сәмәң.

36 Щиңәңща хойатэт пела сәмәңа улаты, хөты Турэм Ащан сәмәң.

37 Ал сүтытаты пә нынан нәмәлты хойат сүтәтты әт питәл. Ал һухмантаты, пә нын элтан нәмәлты хойат һухматты әт питәл. Нүр ал нуматы, пә нын нүрлән ищи йөрәмәлайэт.

38 Мийаты, пә нын па мәлайты: йәм мөртән, йовләм, ил тыңхәм, щурщаңа пөнәм тәләң мөртән хөхәнләна шөшәмлайты; мүй сыр мерайән пөнлэты, щимәщ мерайән нынана пөнты питла".

Сэмлы хойат сэмлы хойатән ватәлтәты элты уталтәты пөтәр

† 6:26 6:26 Һанта йаана Турэм йасәң туты хойатэт - лжепророки ‡ 6:28 6:28 Турэм элты йәмән вохалән 'благословляйте'

39 Утэлтэты пӧтэр лывилала па пӧтэртэс: "Сэмлы хӧйат муй верэтэл сэмлы хӧйат ватэлтэты? Мув уса муй анта кинэнтак ил питлэтэн?"

40 Утэлтыты хӧйат утэлтэты икел элты унашэк ат уллыял, туп утэлтыты вер йэтшэман, кашэң хӧйат утэлтэты икел иты йиты верэтэл.

41 Муйа нӧң лухсэн сэма питэм нув шук пела ватлэн, нӧң сэменэн олты павэрт шуп ат мӧштэлэн?

42 Муй ширэн нӧң веритлэн ши лухсэна йастэты: "Лухсэм, мийи ма нӧң сэмен элты нув шук нӧх улэм, - ши пӧлан нӧң сэменэн павэрт ат шийалэлэн? Кӧт вешпи хӧйат! Олэңэн павэрт нӧң сэмен элты нӧх уйи, шӧлта ныты питла, хӧты нув шук лухсэн сэм элты нӧх улэн".

43 И йӧм йух атэм лэвпэс ат энмэллэл; пӧ и вевтам йух йӧм лэвпэс ат энмэллэл,

44 кашэң йух лув энмэлтэм лэвпэслал элты уйэтла. Пелантыты варэс элты смоква воштӧт ат ӧкэтла пӧ варэс пӧхэл элты - виноград ат ӧкэтла.

45 Сӧмэл йӧм хӧйат сӧмэлэн шавиты йӧмэл этэлтэл, лыкэң хӧйат сӧмэлэн тӧйты лыкэл этэлтэл, хӧйат тэлэң сӧмэл элты лув уңлэл пӧтэртэл".

Кӧт хотэңэн пӧты элты утэлтэты пӧтэр

46 "Муйа нын Мӧнэм вохлэлэн: "Турэм Куща, Турэм Куща!" пӧ хӧты Ма йастэлэм, щиты ат верлэты?"

47 Кашэң Ма хӧщайэма йӧхтылыты хӧйат пӧ Ма йасэңлам хулэтты хӧйат пӧ йасэңлам ширэн верты хӧйат, нынана йастэлэм лув хӧй хӧрпи.

48 Лув щимэщ хӧйат хӧрпи, хӧй хот омэсэл, хот лотэл мӧла хирсэлы пӧ хот пӧтгэл кев элты улсы. Муйа, хун йик эпэтмалэн пӧ ши хот йикэн нӧрэтман, йэша нэш пӧнла нӧхтэты ат верэтса, хот кев элты омэсман уса, щижэн.

49 Ма йасэңем хулэтты хӧйат пӧ йасэң ширэн ат верэл, щит хотэл мув элты опсэм хӧйат хӧрпи, хотэл так пӧты ат тӧйэл; хун ун йикэн нӧрэтса, и щижэн ил ӧркэмтэс; ши хот пӧлха шукалэс".

7

Лӧл ху митхуйэл тӧмтака верты вер

1 Хун Исус хулэнтэм мир пела йасэңлал хӧласэт, Капернаум воша мӧнэс.

2 Щита и сот лӧл йох ӧх ху* митхуйэл лавэртат кӧшаң ус, сӧрмэл вӧллы ванамэс. Ши митху лув шек мостыя тӧйсэлы.

3 Исус элты хулмал кемэн, лув иудейэт хӧща уна улты икет элты тухэллал Исус хӧща китсэллы, йастэты, лув митхуйэл тӧмтака верты урэңэн, ат йӧхтэс.

* 7:2 7:2 сот лӧл йох ӧх ху – сотник, центурион, римский офицер;

4 Лыв Иисус хоща йӊхэтмелэн, эвля-йӊла Лӱвел пойӊксэл, щиты пӊтэртлэт: "Нӊнен лӱвела щит верты рӊхэл, лӱв йӊм хӊйат, лӱв мирэв мостыйа тӊйлӊлы, хӊлна Турэм йасӊа утэлтӊты хот мӱӊева верӊс".

6 Иисус лыв пиллалэн мӊнӊс. Туп хун Лӱв лаль йох ӊх ху хот лӊпа йӊхтӊс, лаль йох ӊх ху лухӊслал йӊщалт китсӊлы, йастӊты: "Йӊшӊк Турэм Куща, йӊллы ал мӊна, ма мӱй вӊлаӊ хӊйат, ма хотӊма Нӊн ат лӊксӊн,

7 щижӊн, мӊнӊм ма йӊм хӊйата ӊт луӊӊтсӊм, Нӊн хӊщайӊн ванаӊмӊты урӊӊн; туп и йасӊн йаста, митхуйӊм тӱмтака йил.

8 Ма ищи хулӊтты хӊйат, туп ма илпемӊн ищи лаль йохӊт уллӊт, ита йастӊлӊм: "Мӊна", па мӊнӊл, пӊ кимета йастӊлӊм: "Ты йӱва!", пӊ йил, митхуйӊма йастӊлӊм: "Щит вера", пӊ верӊл".

9 Щит хулмал кемӊн, Иисус лӱв пелайӊл ӊл ватӊл пӊ, йӊхлы каремӊман, Лӱв йӱпелӊн шушӊм хӊйатӊта йастӊс: "Нынана пӊтэртлӊм, тӊмӊщ эвӊлты щир Ма Израиль мир хӊща хӊлна ӊт уйӊтсӊм".

10 Китылыӊйӊм мӊхет, йӊхлы йӊхэтмелӊн, кӊшаӊ митхуйӊл, уйӊтмелӊн, тӱмтака йӱвмал.

Икилы хӊщӊм нӊ пӊх нӊх лылӊнатты вер

11 Щи йӱпийӊн Иисус Наин нӊмпи воша мӊнӊс; ар пелӊк утӊлтӊты йӊхлал пӊ тӊлыӊӊ хӊйат Лӱв пилӊлӊн шушсӊт.

12 Хун Лӱв вош пушас ова вана йӊхтӊс, вош элты пӊрӊм хӊйат ким этӊлтӊса, икилы хӊщӊм ими туп тӊйӊм и пӊхӊл ус. Ши ими пилӊн вош элты ар хӊйат шушӊс.

13 Ими шийӊлӊмал кемӊн, Турэм Куща сӊмӊл хошты питӊс, щальа усьлы пӊ лӱвела йастӊс: "Ал холла!"

14 Вана шушман, Иисус лӊлтӊта йӊшӊлӊн хӊнӊмтӊйӊс; ӊпа тӱвӊм мӊхет ил лӊйсӊт. Щӊлта Иисус йастӊс: "Энӊмтӊ пӊх, нӊӊена йастӊлӊм, нӊх лӊйа!"

15 Пӊрӊм пӊх нӊх опсӊс пӊ пӊтэртты питӊс; Иисусӊн лӱв аӊӊел йӊша катлӊптӊса.

16 Хӊйатӊт пӊлщӊмӊн йӊхӊтсайӊт, пӊ лыв Турэм вӊлаӊа айӊлтты питсӊт, пӊтэртлӊт: "Вӊлаӊ, ун Турэм йасӊн туты хӊйат этӊс, мӱӊ кӱтӊвӊн ул! Турэм мирӊл хӊща ӊотты йӊхтӊс!"

Иоанн иӊщӊсты пела йӊхлы йастӊты йасӊӊт

17 Тӊмӊщ айкел Лӱв элтӊл Иудея мӱв лӊвата пӊ керӊтман иса лакки лӊрпилӊс.

18 Иоанн тӊм верӊт утӊлтӊты йохлал элты хулсӊлы.

19 Кӊт хӊйатӊӊлал вана вохман, Иисус хӊща китсӊлы, иӊщӊсты: "Нӊн мӱй Щит, Хӊй йӊхӊтты верӊл ул, мӱй пӊ па ӊт лавӊлты мосӊл?"

20 Лын Иисус хӊща йӊхӊтсӊӊн, йастӊсӊӊн: "Иоанн йиӊка лӊӊӊлттыты хӊйат минӊмӊн Нӊн хӊщайӊна иӊщӊсты китсӊлы:

"Нәң мүй Щит, Хой йбхэтты верәл ул, мүй пә па Ӧт лавәлты мосәл?"

21 Щи пӦрайән Иисус ар сыр муш пә кәши элты, кӱль сӦх элты йәмәлтәс, пә мӦлты кем сэмлы хӧйатәта ватты щир мойләс.

22 Щәлта Лӱв щиты йӧхлы йастәс: "Мәнаты пә Иоанна пӧтәртаты, мүй ватсәты, хулсәты: сэмлы хӧйатәт сэмәңа йиләт, нохты хӧйатәт йәма шушилыләт; лайнәң нӱлмәң хӧйатәт сыстама йиләт, пәллы хӧйатәт хулләт, пәрәм хӧйатәт нӧх лылнәтлайәт, пә нӱша хӧйатәта Йәм айкел элты сыйәңа пӧтәртла;

23 Щит ойәң, хой мәнәма эвәлты нӧх әт вӧлрыйәл".

Иисус Иоанн ишәкләлы

24 Иоанн китәм йохнән мәнәм йӱпийән, Иисус мирәла Иоанн элты пӧтәртты питәс: "Хәр пә тал мұва мүй ватты йәхсәты? Вотән йовәлты тӧрән ватты?"

25 Мүй пә ватты нын йәхсәты? Ләпәт сӧхәта лумәтлыйәм хӧйат ватты? Йәма лумәтлыйәм пә тащәңа улты хӧйатәт хон хотәтән улләт.

26 Мүй пә ватты нын йәхсәты? Турәм йасәң туты хӧйат? Йәна, пӧтәртләм нынана, Турәм йасәң туты хӧйат элты вӧлаңшәк хӧйат ватты йәхсәты.

27 Тәм щит, хой элты хәшман улла: "Тәм, Ма айкел туты хӧйатәм Нәң йәлпенән китләм, Хойән Нәң йушен Нәң йәлпенән ләщатла".

28 Щишән нынана пӧтәртләм: иметән сәма пайтәм хӧйатәт кӱтән, Иоанн йиңка лӧңәлтыты хӧйат элты ләтәңшәк Турәм йасәң туты хӧйат әнтом; туп мет ай Ӧт Турәм Хон Уләпсайән лӱв әлтайәл ләтәңшәк".

29 Хӧл Лӱвел хуләнтәм мир, пә налог әкәтты мӧхет, Турәм вәщкат вер вана уйман, Иоанн йиңка лӧңәлтыты щирән йиңка лӧңәлтысайәт;

30 фарисейәт пә Закона утәлтәты икет йиңка лӧңәлтыты әт кашасәт, Турәм ләңхаты щир вана әт усәл.

Иисус Лӱв ишәлән уләм хӧйатәт нӱрмәлтәл

31 Щәлта Турәм Куца йастәс: "Ин тәм хӧйат рут арталәты мосәл, хой хӧрпет? Лыв хой хӧрпет?"

32 Лыв вош хәры хӧща омәсты һаврәмәт хӧрпет, кӱтләлән үвәтләт пә пӧтәртләт: "Мӱң нарәс йӱхән нын урнәнән йӧтсүв, нын пә әт йаксәты, мӱң холләты арәт арисүв, нын әт холләсты".

33 Иоанн йиңка лӧңәлтыты хӧйат йӧхтәс: һаһ әт ләл, уна әт йищәл, пә пӧтәртләты: "Лӱв лыпелән кӱль ул".

34 Хӧйат Пӧх йӧхтәс: ләл пә йищәл; пә йастәлты: "Тәта щи хӧйат, хой ләл пә уна йищәл, налог әкәтты хӧйатәт пилән, кәрәкәң хӧйатәт пилән лухса ул".

35 Ӧшәң-щәщәң нӧмәс хӧлыйә лӱв һаврәмләлән вәщката пайәтса".

Нэ Иисус кўрнән һөсәтәл

36 И фарисейән Иисус лэты вохса; Лўв хота лўңәс, пәсан сурыйа ил опсәс.

37 Щи вошән и улһайа улты нә ус, Иисус фарисей хотән лэты вер хулмал кемән, һөви кев элты верәм, эпләң миро вөйән пөнәм, ващ турпи пўт тус.

38 Щәлта, лўв шәш пеләк сәхат Иисус кўрнат шөма шаншәха омәсман пә холләман, Лўв кўрлал сәмйикән өвнәлтты пә өхсөхләлән һөх мухты питсәлы. Лўв кўрлал мосәлтәслы пә эпләң миро вөйән һөсәтсәлы.

39 Хун Иисус вохәм фарисей щит шийаләс, нумәсәмәс: "Тәм йәна Турәм йасәң туты хөйат ки ус, Лўв лулән уйәтсәлы, хөй, мүй хөрпи нә Лўв хөщайәл хәнылыәл, щит кәрәкәң нә".

Кәт артнайәң хөйатнән элты утәлтәты пөтәр

40 Лўв пелайәл Иисус йастәс: "Симон! Ма һәңена мөлты йастәты верәм ул". Лўв йастәс: "Пөтәрта, Утәлтәты Ху".

41 Иисус йастәс: "И өхәң ху кәт артнайәң хөйатнән тәйәс: итәл – ветсот динарий†, киметәл – ветйәң.

42 Лын артнайлын сөхәптәты өх әт тәйсәңән, щишән өхәң ху кәтнән артнайлын йөрәмәслы. Йаста, мәты өтәлән өхәң ху мет мостыйа тәйла?"

43 Симон йастәс: "Алт щитән, хөйа лўв аршәк өх йөрәмәс". Иисус лўвела йастәс: "Йәна щиты пөтәртлән".

44 Ин нә пела керләман, Симона йастәс: "Тәм нә һәңена ныла? Ма һәң хотәна йөхәтсәм, һәң кўр лөхәтты йик Мәнәм әт мәсән, лўв пә Ма кўрлам сәм йикләлән өвнәлтсәлы, өхсөхләлән һөх мўхсәлы;

45 уйтатмемәнән һәң Мәнәм хөлна әт мосәлтәсэн, лўв пә, Ма йөхәтмем уш элты, Ма кўрлам мосәлтәты әт вөлыәл.

46 Нәң Ма өхем оливка вөйән әт һөсәтсән, лўв пә эпләң миро вөйән кўрлам һөсәтсәлы.

47 Щишән, Ма һәңена йастәләм: Ма пелайәм артан сәмәңа улты верәл альәл, мүй арат лўв ар кәрәклал йөрәмәсайәт; хөйа шимәл нўр йөрәмәла, щит шимәл сәмәңа ул".

48 Иисус щи нә пела йастәс: "Нәң кәрәклан йөрәмәсайәт".

49 Лўв пиләлән пәсан сурыйән опсәм мөхет нумәсты питсәт: "Хөй тәм, кәрәкәт пә йөрәмәл?"

50 Иисус пә нәңа йастәс: "Нәң эвәлты верәнән һәң һөх пайәтсайән, йәм һөмәсэн мәна!"

8

Тухал нәңәт Иисуса һөтсәт

† 7:41 7:41 динарий - словарь ванта

1 Ши йўпийән Иисус вошәт куртәт хўват, Турәм элты сыйәңа пӧтәртман, Йәм айкел Турәм Хон Уләпса элты тўвман, йәңхәс. Лўв пиләлән кәтхӧщйәң утәлтәты йохлал усәт,

2 пә тухәл нәңәт, хӧйтат Лўв кўль сӧх пә арсыр мушәт элты йәмәлтәс: Магдалинайа айәлты Мария, Лўв элтәл ләпәт кўль сӧх ким этәс;

3 Иоанна па, Ирод хӧща хот рупата ӧх ху Хуза ийими; Сусанна, хӧлна пә па имет. Тәм нәңәт Иисуса тәйәм ӧхлалән һотсәт.

Сӧхәң ӧтәт элты улты утәлтәты пӧтәр

4 Хун ши арат ар мир әктәщәс пә арсыр вошәтән улты мӧхет Лўв хӧщайәл йӧхәтсәт, Лўв утәлтәты пӧтәрән пӧтәртты питәс:

5 "Ики мўв хәрәла лат сәм йовәлты этәс, хун лўв лат сәмлал йӧвәлмәлән, тухәллал йуш пўңла рәкәтсәт пә ил пурәтсайәт, щикетән ләсайәт;

6 тухәллал па кев элты рәкәтсәт, тӧрән тәйлал йәша нӧх этмисәт, йик әт тәймал пәтыйән, нӧх сорсәт.

7 Тухәл лат сәмлал пулән кўта рәкәтсәт, пулән пә энмәс, щәлта пуләнән ләп аләмәсайәт;

8 тухәл лат сәмлал йәм мўва рәкәтсәт пә энәммел йўпийән, йәм арат әкәтса, ил йовләм лат сәм элты сот пўш ар". Ши пӧтәр пӧтәртмал йўпийән, Лўв такан йастәс: "Хӧй хулты пәл тәйәл ки, ат хуләл!"

9 Утәлтәты йохлалән Лўв иңщәсса: "Мўй элты тәм утәлтәты пӧтәр".

10 Иисус йӧхлы йастәс: "Нынан Турәм Хон Уләпса хәңа щирәт уйәтты мәса, па хӧйатәта утәлтәты пӧтәр хӧща, щиты лыв, ватман, әт шийәләләт, хулман, әт мӧштәләт.*

11 Утәлтәты пӧтәр щит айәлләл: лат сәм – щит Турәм йасәң.

12 Йуш пўңла рәкнәм лат сәмәт хӧрпет тухәл йасәң хулты хӧйатәт, хӧйтат хӧща йухәт хиң йӧхәтәл пә ши йасәң сәмлал элты нӧх уллы, лыв әт ат эвәлсәт пә нӧх әт ат пайтәссәт.

13 Кев элты питәм лат сәмәт хӧрпет тухәл хӧйатәт, амәтман йасәң вана ўләт. Туп лыв ләр әт тәйләт, оләңән эвәлләт, хун хўщәпса этмәл, йӧхлы ләләпләт.

14 Пулән кўта рәкнәм лат сәмәт хӧрпет тухәл йасәң хулты хӧйатәт, туп лыв айән-айән кашәң хәтәл верлалән, ташәң пә каш хӧрпи уләпсайән йӧхи пайәтлайәт, пә ши йасәң нәмәлтыяа әт йил.

15 Йәм мўва питәм лат сәмәт хӧрпет тухәл хӧйатәт, хӧй йасәң хулмәл йўпийән йәм пә вәщкәт сәмлалән шавиләл, пә ши йасәңел ун йәм вер верәл"; Щит йастәмал йўпийән, Лўв такан йастәс: "Хӧй хулты пәл тәйәл ки, ат хуләл!"

Тўт сун элты улты утәлтәты пӧтәр

* **8:10** 8:10 Турәм йасәң туты ики Исаия нәпек элты улты йасәңәт 'цитата от пророка Исаии' (6:9)

16 Нэмэлты хойат тут сун үцэтмал йүпийэн, хөшамэн лэйп айт пөнлэлы, мүй пэй ил айт ханьатлэлы, хөлна пэй тут акла нөх опсэллэлы, лөңты хойатэта нөви ат ныса.

17 Нэмэлты ханьа аңтом, мүй элпа айт ат этэс, пэй нэмэлты ханьатэм аңтом, мүй элпа айт ат алыса пэй элпа ат питэс.

18 Щэйлта, вантаты, хөты нын хулэтлэты: хөй тайэйл, щита па майты питла, хөй айт тайэйл, щит элты, мүй тайты нумэсэл, щитэл па нөх үла.

Христос Лүв ащицлал

19 Лүв хөщайэйл аңжел пэй ху ащицлал йөхэтсэт, хөйатэт күт элты вана мэнты айт верэтсэт.

20 Исуса йастэса: "Аңтен пэй ху ащицлан камэн лойлэт, Нэңен ватты лэңхэлайэт".

21 Лүв щиты йөхлы йастэс: "Турэм йасэң хулэтты пэй йасэң хүват улты өтэт – щитэт Ма аңтем пэй Ма ху ащицлам".

Так вот роммалты вер

22 И хэтэлэн Исус утэлтэты йохлал пилэн хопа лэлэс пэй йастэс лывилала: "Лор түм пелка үшлув". Щэйлта мйтсэт.

23 Мэнмел сыс Лүв ил вөйэпса. Лорэн ун вота йис, хүмпэтэн элт хэй мэнлайэт, пэй лыв туп сөртэла йөхэтсэт.

24 Исус хөща вана нөүрман, Лүвел нөх күрэтсэл пэй йастэсэт: "Утэлтэты Ху! Утэлтэты Ху! Щи пэрлув". Нөх килмалэн, Лүв вот пэй хүмпэт ил вөлэтсэлы; щэйлта ромэпсэт, пэй шитама йис.

25 Щиңэньща Лүв утэлтэты йохлал пела йастэс: "Хөта нын эвлэпсайэн?" Лыв, пэйлман пэй пакэнман, күтэлэн пөтэртсэт: "Хөй щит щимэщ, вотэта па йиңка партэл, Лүвела лыв хулэтлэт?"

Күлэт пурицата воштэты вер

26 Галилея шөма улты Гадара мыва йөхэтсэт.

27 Хун Исус үты өхлэс, Лүв йэщалтэл вошэн улэм и хөйат этэс. Лүв хүв тэлэн күлэтэн лөңман уса па лумэтты сөха айт лумэтлэйэс, аңтом хот лыпийэн, апайт пөнэм кев хөшопэт лыпийэн ус.

28 Исус шийалэмал кемэн, лүв үвалтэс, Исус йэлпийа ил рэкнэс пэй сыйэң түрэн йастэс: "Нэңен ма хөщайэм мүй вер, Исус, Нүм Турэм Пөх? Нэңен пойэклэм, мэнэм ал шукаты!"

29 Исусэн күль тэм хөйат элты ким этты партса, лүв щишэн үвэс. Ин унты күлэн ар пүш мөщатыса пэй шукатыса, карты келэн йошлал күрлал хөлна ил йаёрылысайэт, щиты шависа, туп ищипа карты келэт лүв лакки майшлэлы, пэй күлэн атэлт тэхайа воштэла.

30 Исус лүвел иңщэссэлы: "Нэң нэмен мүй?" Щитэн йастэс: "Легион"[†], лүв хөщайэла шек ар күль лөңман ус.

31 Лыв Исус пойэксэл, пэтылы үса[‡] лыв айт ат китсайэт.

[†] 8:30 8:30 легион – хут щөбрэс лал йох похэл [‡] 8:31 8:31 пэтылы үс 'бездна'

32 Щита, кев лӱнӱлӱн пурӱщ тащ лӱрпилӱмал; кӱлӱт Иисус пойӱксӱл, лулӱн лывилал пурщӱт лыпийа лӱнӱты ат эсӱлсӱлы. Лӱв эсӱлсӱлы.

33 Кӱлӱт хӱйат элты ким этмел йӱпийӱн, пурщӱт лыпийа лӱксӱт, пӱ пурӱщ тащ кев веш элты лора ил керӱптыйӱс пӱ щита щи ил шуйлӱс.

34 Тащ шавийӱм хӱйатӱт, щит шийалӱмел кемӱн, сӱм мӱнман хухӱлмӱсӱт пӱ вошӱн, куртӱтӱн улты хӱйатӱта пӱтӱртсӱл.

35 Тыйӱм вер ватты ким этсӱт; Иисус хӱща йӱхӱтмелӱн, лыв кӱлӱтӱн хӱйӱм хӱйат шийалӱсӱт, Иисус пӱнӱлӱн опсӱс, лумӱтлыман, бӱшӱлӱн ус; щинӱнӱща, пӱлтамӱсӱт.

36 Вантӱм мӱхет пӱ лывилала пӱтӱртсӱл, хӱты кӱлӱн ху тӱмтака йис.

37 Гадара вош лӱп мӱвӱн улты хӱйатӱт хӱл Иисус пӱнӱла мӱнты партсӱл, шек ун пӱлщӱмӱн йӱхӱтсайӱт, щисӱн. Лӱв хопа лӱлӱс пӱ йӱхлӱ мӱнты питӱс.

38 Кӱлӱтӱн хӱйӱм хӱйат Лӱв пӱнӱлӱн улты пӱтӱн ӱратӱс. Туп Лӱв ин ху щиты йастӱман китсӱлы:

39 "Йӱхи хотӱна мӱна, пӱ пӱтӱрты, мӱй нӱнӱна Турӱм верӱс". Лӱв мӱнӱс пӱ вош хӱватӱн сыйӱна пӱтӱртӱс, мӱй лӱвела Иисус верӱс.

40 Хун Иисус йӱхлӱ йӱхтӱс, ар хӱйатӱн ӱщайӱн верса, хӱлӱйӱ Лӱвел лавӱлсӱт, щисӱн.

Мушӱн нӱ тӱмтака йиты вер

41 Щӱлта, Лӱв хӱщайӱла Иаир нӱмпи ики, Турӱм йасӱа утӱлтӱты хот куща, йӱхтӱс; Иисус кӱрнӱн хӱща хӱмта ил шаншатман, Лӱвел лӱв хотӱла лӱнӱты вохсӱлы;

42 лӱв кӱтхӱщиян тӱл лӱват кем эви, туп и нӱврӱм, тӱйӱс пӱ щитӱл пӱрты кема йис, щисӱн вохсӱлы. Хун Лӱв Иаир пилӱн шушӱс, Иисус ар хӱйатӱн лӱп нӱпӱтса.

43 Лыв кӱтӱлӱн и нӱ ус, кӱтхӱщиян тӱл кӱлӱйӱн этӱлтӱса; лӱв лӱккарӱта, мӱйкем бӱх, пӱрмас тӱйӱс, хӱл мӱслы, нӱмӱлты бтлалӱн йӱмӱлтты ӱт верӱтса;

44 Иисус хӱща шӱш пелӱк сӱхат лӱв вана хӱтӱс, Лӱв сӱхӱл кимла йошӱн хӱнӱмтӱйӱс, и мӱхты кӱлӱл мӱнты нӱх вӱлӱйӱс.

45 Щинӱнӱща Иисус ищмӱс: "Хӱй Ма хӱщайӱма хӱнӱмтӱйӱс?" Хун хӱйатӱт иса йастӱсӱт: "ӱнтом ма, ӱнтом ма", Петра пӱ Иисус пилӱн улӱм па мӱхет йастӱсӱт: "Утӱлтӱты Ху, Нӱн ар хӱйатӱн керӱтман лойлайӱн, пӱ тӱнӱртлайӱн, Нӱн хӱлна инӱщӱслӱн: "Хӱй Ма хӱщайӱма хӱнӱмтӱйӱс?"

46 Иисус пӱ йастӱс: "ӱнта, Ма хӱщайӱма а хӱй хӱнӱмтӱйӱс, Ма элтӱм йур шӱкем этмал щӱщӱл".

47 Ин нӱ ватлӱлы, хӱнӱмтӱйӱм верӱл ӱт пентӱс, сӱмӱл мӱнман, вана мӱнӱс пӱ Иисус йӱлпийӱн хӱмта ил шаншантӱс. Лӱвела, хӱйатӱт хулӱтман, йастӱслы, мӱй урӱнӱн Лӱв хӱщайӱл хӱнӱмтӱйӱс, пӱ ищи кӱрӱмӱн тӱмтака йис.

48 Иисус щиты йастэс лүвела: "Эвийэм, ал пәла, нәң эвләпсайәнән нәң нӧх пайәтсайән§; йәм нӧмәсэн мәна".

Иаир эви нӧх лыләнләты вер

49 Хун Лүв хӧлна щит пӧтәрмалән, Турәм йасңа утәлтәты хот куца, лүв хотәл элты и хӧйат йӧхтәс пә лүвела йастәс: "Нәң эвен пәрәс, Утәлтәты Ху хӧща ал тӧрастыя".

50 Иисус щи йасңәт хулмал кемән, лүвела йастәс: "Ал пәла. Туп эвла, пә эвен сӧрәм элты нӧх пайәтла".

51 Лүв хотәла йӧхәтмалән, Иисус нәмәлты хӧйата йӧхи лӧңты әт эсләс, туп Петрая, Иоанна па Иакова, пә эви ащия, аңтия.

52 Хӧлгийә эви урәңән холлјәсәт, ирнәлтысәт. Туп Иисус йастәс: "Ал холлаты; лүв әнта пәрәс – лүв ӧлјәл".

53 Лыв уйәтлјәл - эви йәна пәрәс, щишән Лүв элтәл нәхты питсәт.

54 Иисус лывилал хӧл ким воштәслы пә эви йошәл элты катәлсәлы, такан йастәс: "Нәврәмийә! Нӧх лойа".

55 Щәлта эви лылән йӧхәтса; лүв мӧхты нӧх лойәс, Иисус лүвел лапәтты партсәлы.

56 Ащел-аңтәл әл пакнысыстән. Иисус пә нәмәлты хӧйата щи вер элты пӧтәртты әт эсәлсәлы.

9

Кәтхӧщияң хӧйатәт утәлтәты китсайәт

1 Кәтхӧщияңәл вохмал йӧппийән, лывилала кӧләт воштәты, мушәт йәмәлты йур пә партатты щир мәс,

2 пә лывилал Турәм Хон Уләпса элты сыйәңа пӧтәртты, мушәң хӧйатәт тӧмтака верты китсәлы.

3 Щәлта лывилала йастәс: "Пәтән нәмәлты ал уйаты, - әнта шушты сӧв, әнта хир, әнта нәң, әнта ӧх, әнта кимет лумәтты сӧх;

4 мӧйсыр хота лӧңләты, щита хәщаты, щилта йәллы мәнаты.

5 Хӧта вана әт ки улайты, щи вош элты эттанән, кӧрлән элты хиш ил пәркаталән. Щит лывилала нӧра ат питәл".

6 Лыв мәтсәт, пә куртәт сәхат кашәң тәхайән Йәм айкел тутлыман пә мушәң хӧйатәт йәмәлтман йәхсәт.

7 Нәлмет мӧв шуң куцайа улты Ирод ики, Иисус верәм верәт элты хулмал кемән, нӧпсәл лылјәс: хӧй йастәл, мәтты щит Иоанн пәрмал элты нӧх лыләнлјәс,

8 тухләт пә – Илия сәма этәс, па хӧйатәт пә – катра уләм Турәм йасәң тугы икет элты мәтты ӧт нӧх лыләнлјәс.

9 Ирод йастәс: "Ма Иоанн ӧхәл хӧлт пайәтсәм; а хӧй Тәм Хӧйат, Хӧй элты ма тәмәщ айкел хулләм?" Пә Лүвел ватты урәңән, мӧлты щир кашты питәс.

10 Апостолэт йӱхлы йӱхэтмелэн, муй версэт, Иисуса иса пӱтэртсэл; щӱлта Лӱв, щитлал пӱтэн уйман, Вифсаида вош лӱпэн улты атэл тӱхайа мӱнӱс.

11 Хӱйатэтэн щит вер мӱштэм кемэн, Лӱв хӱщайӱл мӱтсэт. Лӱв, щит мӱхет вана услы, лывилала Турэм Хон Улӱпса элты пӱтэртӱс пӱ хӱй тӱмтака верты мосӱс, щит тӱмтака версэл.

Вет щӱрӱс арат ху лӱтӱтэн тӱрматты вер

12 Хӱтӱл йӱтна пелка йиты питӱс. Кӱтхӱщайӱн утӱлтӱты йохлал Лӱв лӱпӱла вана хӱтман, йастӱсӱт: "Мӱхет эслалӱн, ванӱн улты куртӱта холты пӱ лӱтӱт кӱшты ат мӱнлӱт; мӱн тӱта тал тӱхайӱн уллув".

13 Лӱв пӱ йастӱс: "Нын лывилал лӱтӱтэн мийалӱн!" Лыв йастӱсӱт: "Мӱн вет ӱнӱ, кӱт хӱл тӱмпийӱн па ӱт тӱйлув; мосӱн мӱнӱева тӱм хӱйатӱт урӱнӱн лӱтӱт лутты йӱхты?".

14 Щита вет щӱрӱс кем йох хӱйат ус. Иисус утӱлтӱты йохлала йастӱс: "Лывилал и пӱнла ветйӱн хӱйат аратӱн опсӱлталӱн".

15 Щӱлта лыв щиты версӱл, иса хӱл опсӱлтсӱлал.

16 Лӱв, вет ӱнӱ, кӱт хӱл уйман, турӱм пела нӱхлы ӱнкӱртман, пойӱкщӱман, Турма пумащипа йасӱт йастӱс, морӱтсӱлы пӱ утӱлтӱты йохлала мӱслы, мира ортты урӱнӱн.

17 Щӱлта лӱсӱт пӱ хӱл тӱрӱпсайӱт; пӱ хӱщӱм ӱнӱ пӱлӱт кӱтхӱщайӱн кураӱӱк арат ӱкӱтсӱт.

Петра эвӱлты щирӱл алты вер

18 И пӱш, хун Лӱв атӱлт тӱхайӱн пойӱкщӱман ус, пӱ утӱлтӱты йохлал Лӱв пилӱлӱн усӱт, йухӱт Лӱв лывилал ищмӱслы: "Хӱйатӱтӱн Ма хӱй йӱкӱна тӱйлӱйӱм?"

19 Лыв йӱхлы йастӱсӱт: "Иоанн йиӱнка лӱнӱлтыты хӱйат йӱкӱна, тухлӱтӱн пӱ – Илия йӱкӱна; па хӱйатӱт пӱ йастӱлӱт, катра пӱрайӱн улӱм Турӱм Йасӱн туты икет элты и мӱтты ӱт нӱх лывлӱнлӱс".

20 Лӱв лывилал ищмӱслы: "Нын пӱ хӱй йӱкӱна Мӱнӱм тӱйлӱлӱн". Петра йӱхлы йастӱс: "Турӱмӱн китӱм Христоса".

21 Туп Иисус лывилала щит элты нӱмӱлты хӱйата пӱтӱртты шек такан ӱт эсӱлсӱлы,

22 йастӱс: "Хӱйат Пӱха мосӱл ар шук туты, уна улты икетӱн, Турма йир верты хӱйатӱт ӱх икетӱн, Закона утӱлтӱты икетӱн вана ӱт ӱты вер ул, пӱ пӱратты вер ул, щӱлта хулмет хӱтӱлӱн нӱх лывлӱнлӱты верӱл ул".

Утӱлтыты хӱйата улты вер йӱна тынӱл

23 Лӱв хӱл хӱйатӱт пела йастӱс: "Хӱй Ма йӱпемӱн йиты лӱнхал ки, лӱв элтайӱл ат йӱрӱмӱл, пернайӱл ат ӱл*, пӱ Ма йӱпемӱн йил.

24 Хӱй улӱпсайӱл шавиты ки лӱнхал, щит лӱвел уштӱллы; хӱй улӱпсайӱл Ма урӱема уштӱллы ки, щит лӱвел шавиллы.

* 9:23 9:23 пернайӱл ат ӱл – Ма урӱемӱн шук туты пӱ пӱрты лӱщӱтыман ат ул;

25 Мүй Өнтас хойата, улты омэсты мир иса йоша пайэтлэлы ки, лүвел пә лүв пәратлэлы, мүй пә лүвел лүв атэм верэл?

26 Хой Ма элтэм пә Ма йасәңлам элты йәламтыты питәл, щи хойат элты Хойат Пөх ищи йәламтыты питәл, хун Лүв хутлэты-вөрлэты щирәлән, щәлта Ащәл пә йэмәң ангеләт хутлэты-вөрлэты щирән йөхәтәл.

Па хөрпийа йиты вер

27 Йәна нынана йастәләм: тәта лойты хойатәт элты тухләт, Турәм Хон Уләпса шийаләтәл унты, сөрма әт питләт.

28 Щи йасәңлал йүпийән, ңийәл кем хәтәл хәщәм йүпийән, Иисус Петра, Иоанн пә Иаков пәтән уйман, кев лөңла нөх хуңхәс, пойәкщәты урәңән.

29 Хун Лүв пойәкщәс, веш хөрасәл па хөрпийа йис, лумтәмлал нөвийа йисәт, вөрлэты питсәт.

30 Щәлта, кәт ики Лүв пиләлән пөтрәмәсңән. Щит Моисей пә Илия усңән;

31 лын хутлыман-вөрлыман этсәңән, Иисус тәм уләпса элты мәнты верәл элты пөтәртсәңән, мүй Лүвел Иерусалим вошән верты мосәл.

32 Петра пә лүв пиләлән уләм йохңилал оләмән лавәртамәсайәт; туп нөх верләмелән, Иисус хутлэты-вөрлэты щирәл пә Лүв пиләлән лойәм щи кәт икеңән, шийаләсәт.

33 Хун лын Лүв элтайәл йәл мәнты питсәңән, Петра Иисуса йастәс: "Утәлтәты Ху! Тәта мүйева йәм улты; хуләм ләпәс хот верлув: ит – Нәңена, ит – Моисейа, ит – Илияя", - мүй пөтәртәс әт уйәтәл.

34 Хун лүв щит пөтәртмалән, пәлән этәс пә лыв элтәла ил әсләщәс; хун пәлңа лөксәт, лыв шек пәлтамәсәт.

35 Пәлән элты түр сый ус, щашчылыиәс: "Тәм – Ма сәмема мосты Пөхем, Лүвела хуләнтаты".

36 Хун щи түр сый щашәс, Иисус утща хәщәс. Лыв мәшйайа йисәт, пә мүй ватсәт, нәмәлты хойата щи пөрайән әт пөтәртисәл.

Күл тайты пөх түмтака йиты вер

37 Кимет хәтәл, хун лыв кев элты ил өхәлсәт, Лүв ар хойатән йәщәл этса.

38 Шәмкапан, а хой ху мир күт элты үвалтәс: "Утәлтәты Ху! Щи лөват йәм вера, Нәң пөхем пәла аңкәрмийа, лүв ма туп тайты и һаврәмем:

39 лүв күлән лөңтыла, щәлта лүв роман үвалтәл, пә лүвел шукатлэлы, пә үңләл элты һавәр мәнәл; пә йәма шукатгал йүпийән үрайән лүв элтәл йәл мәнәл.

40 Ма Нәң утәлтәты йохлан, щи күл воштәты урәңән, вохсәлам, пә лыв әт верәтсәт".

41 Иисус пә йӱхлы йастәс: "ӂт эвэлты пә вевтама нумәсты хӱйат рут! Мӱй унты Ма нын пиланән улты пә нынан верәтты питләм! Пӱхен ты тӱви".

42 Хун щи пӱх шушәс, кӱль лӱвел мӱва ил вӱщкәслы пә кәмән щирән тәрнәлтты питсәлы; туп Иисус Һаврәм кетәмты кӱла ӂт эсәлсәлы, пӱх тӱмтака версәлы пә лӱв ащела лӱвел мәслы.

Христос Лӱв сӱрмәл элты йәлни пӱтәртәл

43 Иса хӱл Турәм ун йурәл элты туп ӂл пакнысысәт. Хун пә хӱлыйә Иисус верты верәт элты ӂл пакнысысәт, Лӱв утәлтәты йохлала йастәс:

44 "Тәм йаснәт нын нӱпсәна пӱналән: Хӱйат Пӱх хӱйатәт йоша мәла".

45 Лыв щи йасәң ӱша ӂт пӱтсәл, пә лыв элтәл щит лӱп уса, щишән лыв ӂт мӱштәсәл, Лӱвел щит элты ищмәты пә лыв пӱлсәт.

Йәна вӱлаң щир

46 Лывилала и нӱмәс йӱхтәс: хӱй лыв кӱтәлән вӱлаңшәк?

47 Иисус лыв сәмлалән тайты нӱмәслал ватман, Һаврәм ӱслы пә Лӱв йәлпәла лоцәлтәслы

48 пә лывилала йастәс: "Хӱй тәм Һаврәмийә Ма нәмем урәңән вана уллы, щит Мәнәм вана уллы; хӱй Мәнәм вана уллы, щит Мәнәм Китәм Ӓт вана ул; хӱй нын элтан мет айшәк, щит вӱлаң питәл".

49 Щи пӱлаң Иоанн йастәс: "Утәлтәты Ху! Мӱң и хӱйат ватсув, лӱв Нәң нәменән кӱләт воштәл, пә лӱвел нӱх вӱләтсәв, лӱв мӱң пиләвән Нәң йӱпенән ӂт йәңхәл, щишән.

50 Иисус Иоанна йастәс: "Ал вӱлыталән, хӱй ӂнта нын йәщәлтән ул†, щит нын пелайән ул".

Самария мӱв Христос вана ат ӱслы

51 Хун Лӱвел мир уләпса элты нӱх ӱты пӱра вана мәс, Лӱв Иерусалим воша мәнты нӱмәс верәс;

52 щишән айкел туты йохлал Лӱв йәлпелән китсәлы; щиңәңща лыв мәтсәт пә Самария‡ мӱхет курта йӱхәтсәт, Лӱв урнәлән мӱй иса ләщатты.

53 Туп щита Лӱв вана ӂт эсәлса, Лӱв Иерусалим воша шушәс, щишән.

54 Щит шийәләмәлән, Лӱв утәлтәты кәтнәлал, Иаков пә Иоанн, йастәснән: "Турәм Куща, Нәң ләңхәлән ки, мӱң йастәлув, турәм элты тӱт ил ат ӱхәләл, лывилал ат пәрәтләлы, хӱты Илия верәс?"

55 Туп Лӱв, лын пелайләна карәмәман, лынан нӱрыслы пә йастәс: "ӂт уйәтләлән, мәты лыл элты нын улләтән?"

56 Хӱйат Пӱх ӂнта хӱйатәт уләпса пәрәтты йӱхтәс, нӱх пайәтты". Щишән лыв па курта мәтсәт.

† 9:50 9:50 нын йәщәлтән ул – нын пелайән лик тул ‡ 9:52 9:52 Самария – словарь Самария ванта;

Утэлтыты хойата улты тын элты

57 Щиты тыйэс, хун лыв мәнмелән, и мятты ӧт Лүвела йастәс: "Турәм Куща! Ма Нәң йүпенән мәнләм, хӧлта кепа Нәң ат мятсэн".

58 Иисус лүвела йастәс: "Ӧхсарәт ух тайләт, щижкет - тыхәл, Хӧйат Пӧх пӧ хәл пӧнты тӧха ӧт тайәл".

59 Кимет хойата Лүв йастәс: "Ма йүпемән йүва". Щитән йастәс: "Турәм Куща, мәнәм оләнән йӧхи йӧхты эслы, пӧрәм ащем ил ләщатты".

60 Туп Иисус лүвела щиты йастәс: "Пӧрәм хӧйатәта хӧлайлал лывилала ил ләщатты хӧйи, нәң пӧ мӧна, Турәм Хон Уләпса элты такан пӧтәрта.

61 Хӧлна хулмет хӧйат па йастәс: "Турәм Куща, ма Нәң йүпенән мәнләм, туп йәлпи мәнәм йӧлән улты мӧхилам пилән пайәмуләм верты эслы".

62 Иисус лүвела йастәс: "Нәмәлты хӧйат, хӧй йошәл мӧв шӧкатты ӧта пӧнмал йӧпийән пӧ йӧхлы ӧңкәртыйәл, Турәм Хон Уләпсайа ӧт рӧхәл".

10

Лапәтйаң рупитты вер

1 Тӧм йӧпийән, Турәм Куща па лапәтйаң утәлтәты хӧйат пирыйәс, пӧ лывилал кӧтәнән Лүв йәлпелән кашәң воша пӧ кашәң тӧхайа китсәлы, хӧлта Лүв йӧхты ӧтцийәс,

2 щӧлта лывилала йастәс: "Ӧкәтты вер ун, туп рупәтты хӧйат шимәл; щижән, ӧкәтты вер пела улты Куща* пойкалән, лулән Лүв рупәтты хӧйат, ӧкәтты вер урәнән, ат китәс.

3 Мӧнаты! Ма нынан ош пӧшхәт иты атәлән йӧхты ӧтәт кӧта китләлам.

4 Нәмәлты пӧтән ал ӧйаты: ӧнта тӧтхот, ӧнта хир, ӧнта кӧра лумәтты ӧт, пӧ йушән нәмәлты хӧйат хӧща, ӧщайән верты урәнән, ил ал лӧйаты.

5 Мятты хота лӧнтанән, оләнән йастаты: "Тӧм хота йӧм уләпса!"

6 Щита йӧм нӧмәс нӧх катләпты хӧйат ки ул, нын йӧм нӧпсән лүвела питәл, ӧнта ки – нынана йӧхлы йӧхәтәл.

7 Щи хотән хӧщаты, щит ләваты па йиңщаты, мӧйән мӧлайты, рупәтты хӧйат рупәттал урәнән мӧлтыйән сӧхәптәла. И хот элты кимет хота ал йӧнхаты.

8 Мятты воша йӧхәтләты ки пӧ щита вана ӧлайты ки, мӧйән мӧлайты, щит ләваты,

9 пӧ щита улты мушәң хӧйатәт йӧмәлтәлән пӧ лывилала пӧтәртаты: "Турәм Хон Уләпса нын хӧщайәна вана мӧс!"

* 10:2 10:2 ӧкәтты вер пела улты Куща – щит Турәм

10 Матты воша йӱхэтлэты ки пӱ щита вана ӱт улайты, ким эттан йӱпийӱн йастаты:

11 "Мӱн хӱщайӱв хӱнӱм нын вошӱн хишлӱн нынана пӱркатлылув; туп уйтаты, Турӱм Хон Улӱпса нын хӱщайӱна ванамӱс".

12 Пӱтӱртлӱм нынана, Содом воша тӱм вош элты сӱт верты хӱтӱлӱн кеншӱк питӱл.

13 Шук нӱҗена, Хоразин! Шук нӱҗена, Вифсаида! Нын хӱщайӱн тӱйӱлтыӱм йурӱн верӱт, Тир па Сидон вошӱн хӱща тӱйӱлтысайӱт ки, хӱвӱн лулӱн, вевтам сӱхӱн пӱ рат хиш кӱтӱн омӱсман, лыв кӱрӱклӱл элты шӱшӱн керлӱсӱт.

14 Тира пӱ Сидона сӱт верты хӱтӱлӱн нын элтан кеншӱк питӱл.

15 Нӱн пӱ, нӱм турма нӱх пайтӱсӱм Капернаум, илта турма ил вӱщкилайӱн!

16 Нынан хулӱтты ӱт, Мӱнӱм хулӱтӱл, хӱйӱн нын вана ӱт улайты, щитӱн Ма вана ӱт улайӱм; Мӱнӱм вана ӱт ӱты хӱйӱат, щит Мӱнӱм Китӱм ӱт вана ӱт ул".

Лапӱтйӱн утӱлтыты хӱйӱат йӱхлы йӱхӱтты щир

17 Лапӱтйӱн утӱлтӱты хӱйӱат амтӱтлыман йӱхлы йӱхӱтсӱт пӱ пӱтӱртсӱт: "Турӱм Куща! Кӱльӱт хӱлна мӱнӱева хулӱтлӱт, хун мӱн Нӱн нӱмен айӱллув!"

18 Исус лывилала йастӱс: "Ма ватсӱм, хӱты сатана† похӱл тӱт иты турӱм элты ил рӱкнӱс!"

19 Ин щи ма нынана, ӱхты войӱт элты, скорпион войӱт элты па хӱл хиӱ йурӱт элты пурӱтты щир мӱсӱм пӱ нӱмӱлты хӱтащ ӱт йилты.

20 Туп, ӱнта щи кӱльӱт нынана хулӱтты урӱнӱн амтӱтлыӱаты, нӱмлӱн турӱмӱн хӱшман уллайӱт, щи урӱнӱн амтӱтлыӱаты".

21 Ищишӱн Йӱмӱн Лыл Исус амӱтӱн тӱкнӱптӱслы, пӱ Исус йастӱс: "Ащийӱ, турӱм пӱ мӱв Куща, Нӱн вӱлаӱ щирӱн щи урӱнӱн айӱллӱм, мӱй Нӱн мӱтрайӱн пӱ ӱшӱн хӱйӱатӱт элты тӱм ил хӱнӱтсӱн пӱ щит ай нӱврӱмӱта элпа ӱтӱлтӱсӱн. Йӱна, Ащийӱ! Шиты Нӱҗена мосӱс!"

22 Утӱлтӱты йохлал пела, каремӱман, йастӱс: "Ащемӱн хӱл Мӱнӱма мӱса; Пӱх –Лӱв хӱй, Ащӱл тӱмпийӱн нӱмӱлты ӱтӱн ӱт уйӱтла, Ащи – Лӱв хӱй, Пӱхӱл тӱмпийӱн нӱмӱлты ӱтӱн ӱт уйӱтла, пӱ хӱйа Пӱх Ащел ӱтӱлтӱты лӱнхаллы.

23 Щӱлта, утӱлтӱты йохлал пела каремӱман, лывилала утща щира йастӱс: "Щи сӱмӱт щӱнӱнӱт, хӱй нын ватты ӱтлӱн ватлӱт.

24 Йӱна нынана пӱтӱртлӱм , ар Турӱм йасӱн туты хӱйӱат пӱ хонӱт, мӱй нынанӱн ныла, щит ватты лӱнхасӱт пӱ ӱт ватсӱт, мӱй нын хулӱтты, щит хулты лӱнхасӱт, пӱ ӱт хулсӱт".

Мӱй щирӱн и пӱша улты улӱпса мӱщатты: йӱм сӱмпнн Самария ху элты

† 10:18 10:18 сатана – хиӱ, дьявол

25 И пұш, Закона утэлтэты и ики нӧх лойэс пӓ, Иисус арталэты урӧнӧн, ищмӧслы: "Утэлтэты Ху! И пұша улты улӧпса мӧщатты урӧнӧн, мӧнӧма муй верты мосӧл?"

26 Иисусӧн пӓ ищмӧса: "Закон хӧща муй хӧшман улла? Муй лӧнӧтлӧн?"

27 Цитӧн йӧхлы йастӧс: "Турӧм Куцайӧн нӧн Турмен арат сӧменӧн, арат лылӧнӧн, арат йурӧнӧн, арат ӧшенӧн сӧмӧнӧн тӧйи, пӓ ванӧн улты хӧйатӧн ищи сӧмӧнӧн тӧйи, хӧты нӧнӧн нӧн сӧмӧнӧн тӧйлӧн".

28 Иисус лӧвелӧ йастӧс: "Нӧн йӧна йастӧсӧн; щиты вера, пӓ улты питлӧн".

29 Цитӧн, лӧвел йӧма пайӧтты лӧнхаман, Иисус ищмӧслы: "Ма ванӧн улты хӧйатӧм – хӧй?"

30 Ши йасӧн пела Иисус йастӧс: "И хӧйат Иерусалим элты Иерихон воша шушӧс пӓ хорахщетӧн мӧщатса. Цитӧтӧн лумтӧмлал хӧл нӧх эхсайӧт, напыйӧ сӧкса пӓ туп ай лылыӧйл хӧйса, ин ӧтӧт мӧтсӧт.

31 Ши пӧрайӧн йуш хӧват и Турма йир верты хӧйат шушӧс пӓ лӧвел шийӧлӧмал кемӧн, лӧв пӧнӧлӧл элты мӧхты мӧнӧс.

32 Левит ики† ищи, хун щи шома йӧхтӧс, вана шушилӧйӧс, ватсӧллы па лӧв пӧнӧлӧл элты йӧллы мӧнӧс.

33 Самария мӧвӧн и ху, щи йуш хӧват мӧнман, лӧв хӧщайӧл уйтӧнтӧс пӓ, лӧвел шийӧлӧмал кемӧн, лӧвел щӧлӧтсӧлы

34 пӓ, вана шушӧс, нӧлӧмлал оливка вӧйӧн, унайӧн лӧхӧтмал йӧпийӧн лӧп йӧрсӧлы; щӧлта лӧв осӧлӧл шӧнша нӧх омӧсман, холты хота лӧвел туслы пӓ щита хӧлна лӧвел пӧйкӧлтман тӧйсӧлы.

35 Кимет хӧтӧлӧн пӓ, мӧнтал йӧлпийӧн, кӧт динарий лакӧптӧс, холты хотӧн икийӧ мӧслы пӓ йастӧс: "Тӧм хӧйат нӧты. Тӧлта аршӧк ки посатлӧн, йӧхӧттӧмӧн, нӧнӧна йӧхлы мӧлӧм".

36 Нӧн хӧты нумӧслӧн, тӧм хулӧм хӧйат элты, хорахщет йоша питылыӧйӧм ху хӧща, хӧй вана ул?"

37 Закона утӧлтӧты ики йастӧс: "Хӧй лӧвела сӧмӧн вер верӧс, щит". Щишӧн Иисус лӧвелӧ йастӧс: "Мӧна, нӧн па ищиты вера".

Мария пӓ Марфа

38 Иисус утӧлтӧты йохлал пилӧн йӧллы мӧнты йушел хӧща и курта йӧхтӧс. Щита Марфа нӧмпи нӧ йӧлӧн лӧвел мойлӧты ил опсӧлтсӧлы.

39 Ши нӧ Мария нӧмпи хӧнамнӧ тӧйӧс; Мария Иисус кӧрнатӧн опсӧс пӓ лӧв йасӧнӧлӧл хулӧнтӧс.

40 Марфа пӓ Иисус кеша ун лӧтӧтӧн пӧсан лӧщатӧл, пӓ вана йӧхӧтмал кемӧн йастӧс: "Турӧм Куца, Нӧнӧна муй вер ӧнтом, хӧты хӧнамнӧнӧм, хот лыпи верӧт верты, мӧнӧм утща хӧйсӧлы? Йасты лӧвела, мӧнӧма ат нӧтӧл!"

† 10:32 10:32 левит ики - Турӧм хотӧн верӧт верты йох, левит йох рут;

41 Иисус пә йӱхлы йастәс: "Марфа, Марфа! Нәң ар ӱт элты нумәслән пә, сәм мәнман, ар вер элты нумәслән,

42 туп ит мосәл; Мария мет йәм вер пирыйәс, щит лүв элтәл нӱх әт ула".

11

Христос утәлтәты йохлал пойәкщәты утәлтәллы

1 Имӱлты ишән, хун Иисус и тәхайән пойәкщәс, пә нӱх вӱлымал йӱпийән, и утәлтәты хуйәл Лүвела йастәс: "Турәм Куца! Мүңев пойәкщәты утәлты, хӱты Иоанн утәлтәты йӱхлал утәлтәс".

2 Лүв щиты лывилала йастәс: "Хун пойәкщәлты, щиты пӱтәрттәты: "Турәм Ащев! Турәмән Нәң уллән! Нәң нәмен ат йәмләл! Нәң Хон Уләпсайән ат йӱхәтәл! Нәң партәпсайән хӱты турәмән ул, щиты мүвән ат питәл;

3 Ләты Һаңәв мүңева кашәң хәтла мийи;

4 Мүң кәрәклув мүңева йӱрәмалән, хӱты мүң хӱйатлува лүв артнайлал йӱрәмәлүв; атәм хүщәпсайа питты мүңев ал эслы, лйкәң ӱт элты хӱлт пайты!"

5 Щәлта лывилала йастәс: "Мәттыки нын мәтӱтән лухәс тәйәл, ат күтәпән лүв хӱщайәл йӱхәтәл пә йастәл: "Лухсыйә, мәнәм хуләм Һаң, артнайа мийлыя,

6 пилхуйәм мәнтал сәхат ма хӱщайәм хойәс, ма нәмәлты лүвел лапәтты әт тәйләм".

7 Щитән ов мӱхты лүвела йастәл: "Мәнәма ал тӱрастыя, овем йәканән ләп пӱтсәм, Һаврәмлам па ма пиләмән ӱлтәхайән улләт. Ма әт верәтләм нӱх килты пә нәңәна Һаң мәты".

8 Нынана пӱтәртләм, лүв лухсәл урәңән нӱх әт лойәл ки, пә Һаң лүвела, пила ултал хүватән, әт мәл ки, щитәл такан вохтал урәңән, ищи пә нӱх килты вера йил, мүй арат вохәл, щи арат лүвела мәл.

9 Ма нынана щи йастәләм: вохаты, пә мәлайты, кәншаты, пә уйәтләты; ов сәңкалән, пә пүшла,

10 кашәң ӱт, хӱй вохәл, мӱщатәл, хӱй кәшәл, уйәтәл, ов сәкты ӱта, ов пүшла.

11 Мүй щимәщ ащи, хун пӱхәл лүв элтәйәл Һаң вохәл, щи йүкана кев шупән мәллы? Хун хӱл вохәл, хӱл йүкана ӱхты вой мәл?

12 Мүй пә, карәң пӱшәх вохталән, скорпион* нәмпи карәң хӱмләхән мәллы?

13 Щәлта, хун нын лйк тәйман, Һаврәмләнә йәм ӱт мәты хошләты, Турәм Ащи мет щи Лүв элтәл вохты хӱйатәта Йәмән Лыл мәл".

* **11:12** 11:12 Щит нүм мүв карәң хӱмләх лыйәлән лоцтал йӱпийән хӱйат, вой пәрты верәтәл.

Христос ѱур анта сатана элты ул

14 И пўш Иисус уңаллы пайэтты кўль хўйат элты ким воштаслы. Хун кўль ким этас, уңаллы хўйат пўтэртты питас. Хўйатэт туп ал пакнысысэт.

15 Тухалал пә пўтэртсэт: "Лўв кўлэт веельзевул† йурән воштэл. Щит кўлэт ох".

16 Па хўйатэт пә Иисус арталәман, Лўвелә мўлты пос турәм элты этэлтәты партсэт.

17 Туп Лўв лыв нўмәслал уйәтман, йастәс: "Кашәң, кәт йәшащты пелка ортәсәм хон мўв, тала йил, пә хот, хўта йәшащла, ил әркәпәл.

18 Сатана лыпи нўпсәлән кәт щира ки ул, мўй щирән лўв хон пелкәл улты верәтәл? Нын пўтэртләты, мәтты Ма веельзевул йурән кўлэт воштәләм;

19 Ма веельзевул йурән кўлэт ки воштәләм, нын йўпанән йиты йохлән пә хўй йурән лывилал воштәләл? Щишән лыв нынана сўт верты хўйатәта питләт.

20 Ма Турәм йурән кўлэт воштәләм ки, уйәтман Турәм Хон Уләпса нын хўщайән йўхтәс.

21 Хун йурән өт ләләсты пўрмасы тәлән хотәл шавиллы, лўв тащәл-вещәл нәмәлты хўтащ әт йил.

22 Хун пә лўв элтәл йурәншәк өт ләләсты йўхәтәл пә лўвел ил пайәтләлы, щи пўрайән хотәң ху нўмәс пўнылыиәм ләләсты пўрмаслал, лўв элтәл нўх уллы, пә һәрәмәм мўлтылал лакки ортләлы.

23 Хўй әнтом Ма пиләмән ул, щит Ма йәщәлтәм ул‡; хўй Ма пиләмән әт әкәтәл, щит лакки йовәләл.

24 Хун кўль, хўйат элты ким әтәл, йиклы тәхайәтән йәңхәл, щўтщәты тәха кәшман, пә әт уйәтман, пўтэртәл: "Ма хотәма керләләм-са, хўльща этсәм!".

25 Йўхлы йўхәтталән, хотәл нўх йовәлман пә нўх ләщәтман уйәтләлы;

26 щәлта лўв мәнәл пә па лапәт кўль тул, лўв элтәл мет ликәңәт; лыв, лыпийа лўңман, щита улты питләт. Щиңәньща хўйата оләң уләм элты мет атма йил".

27 Хун Иисус щи йасңәт йастәс, ий ими хўйат кўт элты такан ўвалтәс: "Щўңәң щи аңҗи, хўйән Нәң сәма пайәтсайән пә эсәмән лапәтсайән!".

28 Туп Лўв йўхлы йастәс: "Щўңәң щит, хўй Турәм йасәң хуләл пә щиты верәл!"

Христос туп и пос - щит Иона пос

29 Хун хўйатәт арән йўхәтты питсәт, Иисус пўтэртты питәс: "Ин тәм улты мир лыкәң. Лыв Турәм пос кәшләт, туп Иона Турәм йасәң туты ики этәлтыйәм пос тўмпийа, нәмәлты Турәм пос лывилаләл әт питәл.

† 11:15 11:15 сатана, дьявол, хиң; ‡ 11:23 11:23 Ма пелайәм лык тул.

30 Хӱты Иона, Нинэвия вошӧн хӱятӧта, поса ус, щиты Хӱят Пӱх тӧм улты мира поса питӧл.

31 Нӱм мӱв нӧ хон, сӱт вертыйӧн, ин тӧм хӱят рут пилӧн нӱх лойӧл пӧ лывилал сӱтытлӧлы, лӱв Соломон мӱтра йасӧт хулӧтты урӧнӧн, мӱв кимӧл элты йӱхтылыӧс. Ин тӧта пӧ нын пилӧнӧн Щит, Хӱй Соломон элты вӱлаӧшӧк.

32 Нинэвия вошӧн хӱятӧт ищи, сӱт вертыйӧн, ин тӧм улты мир пилӧн нӱх лойлӧт, пӧ лывилал сӱтытлылал. Лӱв Иона йастӧм Турӧм йасӧт хулӧтман, кӧрӧклал элты шӧшӧн керлӧсӧт. Ин тӧта пӧ нын пилӧнӧн Щит, Хӱй Иона элты вӱлаӧшӧк.

ӱщитӧм тӱт сун элты уталтӧты пӧтӧртӧл

33 Нӧмӧлты хӱят тӱт сун ӱщитман, лӱвел хӧна тӧхайа мӱй пӧ хӱшам илпийа ӧт омӧслӧлы, нӱхшӧк, тӱт акла, омӧслӧлы, лулӧн хота лӱнӧты хӱятӧта нӱви ат ныса.

34 Лыпийӧн улты тӱт сун – щит сӧм; сӧмлӧн сыстамӧт ки, элӧн иса нӱвийӧн тӧкӧнман улла, атмӧт ки – элӧн лыпийӧн иса пӧтлӧм.

35 Щишӧн ванта: нӧн лыпийӧн тӧйты нӱвен мосӧн пӧтлӧм.

36 Элӧн нӱвийӧн ки тӧкӧнман улла пӧ нӧмӧлты питы лот ӧт тӧйӧл ки, щишӧн иса нӱви питӧл, хӱты тӱт сунӧн нӧн хулӧптылайӧн".

Фарисейӧта шук

37 Хун Лӱв щит пӧтӧртӧс, и фарисей Лӱвел хотӧла йӱхи лӧты вохсӧлы. Иисус йӱхтӧс пӧ пӧсан сурыйа опсӧс.

38 Иисус лӧты йӧлпийӧн йошлал ӧт лӱхӧтсӧлы, Фарисей щит шийӧлӧмал кемӧн, пӧ ӧл щи пакнӧс.

39 Туп Турӧм Куца лӱвела йастӧс: "Нын, фарисейӧт, анлӧн-сунлӧн элтылал сыстаплӧлӧн, нын лыпилӧн аратӧлӧн тармӧт пӧ лыкӧнӧт.

40 Ӑтшамӧт! Ӑнта мӱй Щит, Хӱй элпат улты ӧт тыйӧлтӧс, лыпийӧн улты ӧт ищи тыйӧлтӧс?

41 Щикем ушӧн нӱша хӱятӧта анлӧнӧн мӱй тӧйлӧты, щит мийлыӧаты, щи пӧрайӧн нынана иса сыстам питӧл.

42 Шук нынана, фарисейӧт! Мята, рута пӧ арсыр эплӧн тӧрӧн элты йаӧмет шупӧл мӧлты, вешкат пӧ Турма сӧма мосты вер элты пӧ пӱнла ӱратлӧты: тӧми верты мосӧс, пӧ тӱми хӧйты ӧт мосӧс.

43 Шук нынана, фарисейӧт! Нын Турӧм йасӧа утӧлтӧты хотӧн лӧтӧн тӧхайӧтӧн омӧсты сӧмӧнӧт, пӧ хӱятӧт ӧктӧщиты тӧхайӧн нын иса ат ватлайты, ӱщайӧн иса ат верлайты.

44 Шук нынана, Закона утӧлтӧты икет пӧ фарисейӧт, нын нӧмӧлты щирӧн ӧт постӧм хӧла лотӧт хӧрпет, хӱятӧтӧн, ӧт мӱштыман, элты шушилылайӧт§".

Закона утӧлтӧты икета шук

§ 11:44 11:44 Закон щирӧн хӱят туп хӧлайа, мӱй пӧ хӧла лота, хӧнӧмтыйӧл ки, ӧнта сыстама йил.

45 Закона утэлтэты ий ики Лүвела йастэс: "Утэлтэты Ху! Щиты пѳтэртман, Нѳн мўнѳев па ликѳн этлѳн!"

46 Лүв йастэс: "Нынана, Закона утэлтэты икета, па шук! Хѳйатѳта лавѳрт вер пѳнлѳты, нын пѳ и луйѳн нѳш лүв хѳщайѳла ѳт хѳнѳмтылты.

47 Шук нынана! Ащилѳнѳн пѳратѳм Турѳм йасѳн туты хѳйатѳт урѳнѳн, лыв ѳпа лотлал хѳрѳн верлѳлѳн.

48 Щитѳн нын ащилѳн верѳм верѳт ѳлѳлѳты пѳ лыв пиллалѳн кашашлѳты, лыв Турѳм йасѳн туты хѳйатѳт пѳратсѳт, нын пѳ ѳпа лотлал хѳрѳн верлѳлѳн.

49 Щишѳн Турѳм ѳшѳн нѳпсѳл йастэс: "Турѳм йасѳн туты хѳйатѳт пѳ апостолѳт лыв хѳщайѳла китлѳм, щитѳт элты тухѳлал пѳратлайѳт, тухѳлал пѳ воштылайѳт,

50 мўйа Турѳм йасѳн туты хѳйатѳт кѳлы мѳнѳлтса, улты турѳм тыйѳлтѳм уш элты, щишѳн ин улты хѳйатѳт элты щи нўр инѳщѳсты питла,

51 Авель кѳлы элты Захария кѳлы унты, хѳй йирасты нѳрѳм пѳ Турѳм Хот кѳт кўтѳн пѳратса. Йѳна пѳтѳртлѳм нынана: ин улты хѳйатѳт элты мўй ус иса кѳшла.

52 Шук нынана, Закона утэлтэты хѳйатѳта! Нын уйѳтты вер щирѳл услѳн: нын ѳт лѳксѳты, хѳй лѳнѳты утщийѳс, щит ѳт эсѳллѳлѳн".

53 Хун Лүв щит пѳтѳртѳс, Закона утэлтэты хѳйатѳт пѳ фарисейѳт мет такан ўшмащты питсѳт, Лүвел ар вер элты апрѳна инѳщѳсты питсѳл.

54 Лыв щиты ѳщмарѳна каншатсѳт пѳ верѳтты кемелѳн мѳлты Лүв элтѳл мѳтты йасѳн нѳх кѳтѳлты ўтщисѳт, Лүвел ўнавота павѳттыйа.

12

Иисус ропхѳн вер сўтытал

1 Щи кўтѳн, щѳрѳс мир щиты ѳктѳщѳс, пѳ хѳйатѳт йѳрмат кўтѳн ўратысѳт, Иисус, олѳнѳн утѳлтѳты йохлал пѳла ватман, пѳтѳртты питѳс: "Фарисей сѳхѳм щир, ѳѳѳ шўм хѳрпи, ропхѳн вер элты шаващаты, кѳт вешпийа ал улаты.

2 Нѳмѳлты сайлѳм вер ѳнѳтом, ищипа элпа ѳтѳл, пѳ хѳѳа вер ѳнѳтом, ищипа уйѳтла.

3 Щишѳн, мўй элты нын пѳтлѳмѳн йастѳсты, нѳвийѳн хулла, пѳ мўй хот лыпийѳн пѳл ўса йастылысты, щит хот лѳнѳл элты такан йастѳла.

4 Ма нынана, пилйохлама, пѳтѳртлѳм: щитѳт элты ал пѳлаты, хѳй хѳйат эл пѳратѳл, пѳ нѳмѳлты па верты ѳт верѳтѳл.

5 Туп йастѳлѳм нынана, хѳй элты пѳлты мосѳл: Щит элты пѳлаты, хѳй, пѳратмал йўпийѳн, шук туты тѳхайа пайѳтты веритлѳлы. Йѳна пѳтѳртлѳм нынана, Щит элты пѳлаты.

6 Вет шицки кят пәтәр Өх карты сәхат ат тыныла? Турәмән ит нәш ат йөрәмәм.

7 Нын Өхләнән Өхсөхлән хөлна хөл лүңәтман уллайәт. Ал пәлаты: нын ар ай шицкет элты тыныңшәкәт, сәмәңшәкәт тайлайты.

8 Нынана пөтәртләм: кашәң хөйат, хөй элпат Мәнәм хөйатәт хөща, вана уллы, щит Хөйат Пөхән ищи Турәм ангеләт хөща вана ўла.

9 Хөй хөйатәт хөща Ма элтәм йөвра керләл, щит элты па Турәм ангеләт хөща йөвра керләла.

10 Күш хөйа, хөй йөвра йасәң Хөйат Пөха йастәл, щи нүрәл йөрәмәла; хөй Йәмәң Лыл элты ат рәхты йасәң йастәл, щит нүрәл ат йөрәмәла.

11 Хун нын Турәм йасңа уәлтәты хотәта, кушайәт пә Өха улты кушайәт хөща тулайты, ал нумәсаты, хөты мүй пә йөхлы йастәлты, мүй пә пөтәртты верән ул,

12 Йәмәң Лыл нынан щи пўлаң уәлтәллы, мүй йастәты".

Тащәң ики элты уәлтәты пөтәр

13 Мөлты хөйат мөхет күт элты Лүвела йастәс: "Уәлтәты Ху! Йайәма йаста, ащемән-антәмән хайәм хот тәл ма пиләмән ат ортләлы!"

14 Иисус лүвела йастәс: "Нын сүтән верты хөйән Ма лошәлтәсайәм мүй пә нынан ортлыты?"

15 Щәлта пә лывилала йастәс: "Ватман улты, щәр күш щир элты шаващаты. Хөты кепа хөйат тащәң ат ус, лүв уләпсайәл аңта щилта ул".

16 Щәлта Лүв уәлтәты пөтәр пөтәртәс: "И тащәң ху хөща мүй хәрәлән энмәлты ләвпәс йәма энмәс;

17 пә лүв щирәлән нумәсәл: "А мүй мәнәм верты? Энмәм ләтәтләм хөлта пөнты?"

18 Нөмәс верәс: "Тәмиты верләм: ампарләм нөх лосытлылам пә ләщкамшәк ампарәт верләм, щита энмәм лат сәмләм пә па пөрмасләм урәңән тәлыиә пөнты тәха питәл.

19 Щәлта ма мәнәма йастәты верәтләм: тәлыиә йәм тайлән, ар тәла тәрмәл. Ин щутща, ләва, йиңща, каш вера!"

20 Турәм лүвела туп щиты йастәс: "Өшлы Өт! Тәм ат уләпсайән нөх ула; тащтәм Өтлан хөйа питләт?"

21 Щиты, щимәщ хөйат пилән уллыиәл, хөй тащ лүв урәлә әкәтәл, Турәм хөща тащәңа ат ул".

Турәм Хон Уләпса кәншаты

22 Щәлта Иисус уәлтәты йохлала йастәс: "Щишән Ма нынана пөтәртләм: уләпсайән элты ал нумәсаты, мүй нынан ләты, әлләна мүй лумәтты.

23 Уләпса ләтәт элты ләтәңшәк, пә хөйат эл - лумтәм элты ләтәңшәк.

24 Хулхэт пела вантаты: мўва лат ат омэслэт, лат тўрэн ат әкэтлэт, лыв ун ампарэт, лат сэм шавиты тәхайэт, ат тайлэт – Турэмән лыв лапэтлайэт; Мўй арата нын ши тўхлән войэт элты лятәншәкәт!

25 Пә хой нын элтан, лўвел лэщатман, лўв пәлатәл кўш кепа и кўш олән арата элэтты веритләлы?*

26 Нын ай верыйэ верты ат веритләты ки, мўй пўңәл верәт элты нумәсләты?

27 Аңа лыптәт пела вантаты, хōты лыв энәмлэт: ат рупитлэт, сōхәм ат верлэт. Туп нынана пōтәртләм: Соломон ики хōлна лўв вōсләты–вōрләты щирәлән щиты ат лумәтлыйәс, хōты кашәң өтлал лумәтлылэт.

28 Хәр мўвән энәмты хōрамән лыптәт, тәм хәтәл уллэт, хәлэвәт кура вōщкилайэт, Турэмән щиты ки лумәтылайэт, пәр мōлты Лўв нынан ат лумәттәллы, шимәл эвәлты өтәт!

29 Щәлта, ал кәншаты, нынан мўй ләты пә мўй йищты, ал пә нумәсаты.

30 Щит тәм мир уләпсайән улты хōйатәт кәшләт; Ащан уйәтәл, мўй нынан мосәл.

31 Метшопән Турәм Хон Уләпса кәншаты, пә иса щитән ищи мәлайты.

32 Ал пәла, ай тащийә! Турәм Ащан Хон Уләпса нынана мойләты йәм кашәл ус.

33 Пōрмаслән тыныйалән пә нўша хōйатәта мийлыйаты. Ат лыйты тўтхотәт, турэмән ат хōлаты сорнәт нынана лэщататы, хōлта лōлмах ат ванамәл пә хōта хәхәт ат ләл.

34 Хōта нын сорнйлән улләт, щита сәмлән улты питләт.

Лавләсты митху элты утәлтәты пōтәр

35 Әнтәплән йәрман ат лойләт, пә тўт сунлән ат ләләт.

36 Нын пә ши митйохәт иты улаты, кущайәл поры элты йōхи йōхәтты лавәлләт, лулән, хун лўв йōхәтәл пә ов хәтщәллы, ов мōхты пелки лўвела пўшмәты ат верәтләл.

37 Ши митйохәт щўңләт, хōйтат, куща ху йōхәтталән, эләпән улман уйәтләлы. Йәна нынана пōтәртләм, лўв әтпәл йәрләлы, митйохлал пәсан сурыйа опсәлтләлы, вана рәхилыман, лывилал лапәтты питләлы.

38 Ат кўтәпән ки йōхәтәл, мўй пә хутләты йәлпийән йōхәтәл, пә лывилал щиты уйәтләлы ки, ши митйохәт ой тайләт.

39 Нын уйәтләлән: хотән куща уйәтсәлы ки, хун лолмах йōхәтәл, лўв лулән ат өләс пә хот питарәл лулән пел хирты ат эсәлсәлы.

40 Нын пә лэщатыман улаты, ат лавләсләты пўлаң Хōйат Пōх йōхәтәл".

* 12:25 12:25 Грек йасәңән хәншәм пōтәр тәмиты па рәхәл йасәтәты: Пә хой нын элтан, нумәсман, уләпсайәл и щос кема хўвашәк верты верәтләлы?

Вещкат хот шавиты хойат элты утэлтэты пӧтэр

41 Щӕлта Петра Лӕвела йастӕс: "Турӕм Куцца! Мӕнева мӕй тӕм утэлтэты пӧтэр пӧтӕрлэн, мӕй пӕ хӕл хойатӕта?"

42 Турӕм Куцца пӕ йастӕс: "Хой вещкат пӕ Ӕшӕн хот шавиты пӕ лӕцатты хойат, куцайӕн митйохлал нӕмпийа пӕнла, мӕрт пӕрайӕн мӕрт арат нӕн ортты урӕнӕн?"

43 Щӕнӕн щит митху, хой йӕхтӕм куцайӕн щиты верман уйӕтла.

44 Йӕна нынана йастӕлӕм, лӕв улпӕсӕл ватты лӕвел пӕнлӕлы.

45 Щит митху пӕ сӕмӕлӕн ки йастӕл: "Ма куцайӕм сора ӕт йӕхӕтӕл, митйохлал пӕ митнӕлал сӕкты питлӕлы, лӕты пӕ ицты, пӕ кӕтцӕты унты ицты питӕл,

46 щинӕнӕца щит митхуйӕн куцайӕл ӕт лавӕлты хӕтлӕлӕн, нумлы сӕсэн йӕхӕтӕл, пӕ лӕвел кӕтна сӕвӕрмӕллӕ, пӕ ӕт эвӕлты хойатӕт иты верлӕлы.

47 Щит митху, хой куцайӕл партӕпса уйӕтсӕллӕ пӕ йӕтшӕптыман ӕт ус, пӕ лӕв лӕнхатал щира ӕт верӕс, артан сӕкты питла;

48 хой пӕ нӕмӕлты ӕт уйтӕс, пӕ сӕкты хӕрпийа верӕс, шимӕлшӕк сӕкты питла. Кашӕн хойата, хойа ар мийман уса, лӕв элтӕл арӕл кӕншӕмӕла, хойа ар альлыса, щит элты аршӕк иӕнӕсӕла.

Христос утэлтэты хойата улты щир тын алӕл

49 Ма мӕва тӕт туты йӕхӕтсӕм, пӕ Ма щикем лӕнхалӕм, лулӕн лӕв ат ӕцилӕмал!

50 Йиӕнка лӕнӕлтыты верӕн Мӕнӕм мосӕл йиӕнка лӕнӕлтыты; хӕты Ма шукашлӕм, хун щит йӕтшӕл!

51 Нын нумӕслӕты, Ма мӕва пайлы улпӕса туты йӕхӕтсӕм? Ӕнта, нынана йастӕлӕм, ортӕсты вер Ма тусӕм;

52 тӕлта йӕллӕ и хотӕн улты вет хойат кӕтна ортӕслӕт: хулӕм хойат кӕт хойат йӕцалт, пӕ кӕт хойат хулӕм хойат йӕцалт эллӕт.

53 Ащи пӕхӕл йӕцалт эллӕл, пӕ пӕх ащел йӕцалт, аӕнӕи эвел йӕцалт эллӕл, пӕ эви аӕнӕвел йӕцалт, унтӕп меӕнӕл йӕцалт эллӕл, пӕ меӕн утпӕл йӕцалт эллӕл".

Христос пӕра моштӕты ӕт хошты щир элты пӕтӕртӕл

54 Мир пела йастӕс: "Хун нын кев пелӕк элты нӕх этты пӕлӕн шийӕлӕлты, нын мӕхты йастӕлты: "Йӕрта йил", пӕ щиты щит уллӕйӕл;

55 пӕ хун нӕм вот пӕлӕл, пӕтӕрлӕты: "Рӕва йил", пӕ щиты щит уллӕйӕл.

56 Ар вешпи хойатӕт! Турӕм пӕ мӕв хӕрас мӕштӕты хошлӕты, мӕй щирӕн тӕм пӕра ӕт мӕштӕлӕн?"

57 Мӕйа пӕ нын нын щирӕнӕн ӕт лӕраплӕлӕн, мӕй улты верӕл ул?

58 Хун нӕн пелӕйӕн нӕр туты хойатӕн пилӕн сӕт хӕца мӕнлӕн, йушӕн лӕв элтайӕл хӕлт пайтӕса. Лӕв нӕнӕн сӕт ху хӕца алт

йӱхтӱптӱслы, сӱт ху пӱ нӱҗен касна хот шавиты ӱта алт мӱслы, щит пӱ нӱҗен касна хота алт вӱщкӱслы.

59 Пӱтӱртлӱм нӱҗена: хӱщӱм ӱх шӱкен ӱт мӱтӱн унты, щилта нӱҗ ӱт этлӱн".

13

Христос кӱрӱк элты шӱшӱн керлӱты вер элты утӱлтӱл

1 Щи пӱрайӱн тухӱл мӱхет Исуса Галилея хӱйатӱт элты пӱтӱртсӱт, хӱй кӱлылал Пилатӱн йирлал кӱлы пилӱн лылӱтса.

2 Исус лывилала щиты йастӱс: "Нын нумӱстанӱн, мӱй щи Галилея мӱхет па Галилея хӱйатӱт киньща кӱрӱкӱҗӱт усӱт, мӱйа щиты пӱратсайӱт?"

3 ӱнта, нынана пӱтӱртлӱм, туп кӱрӱклӱн элты шӱшӱн ӱт керлӱлты ки, ищи хӱлыӱӱ пӱрлӱты.

4 Мӱй пӱ, а мӱй нумӱслӱты, щи, Силоам йухтас пӱл хотӱн элт ӱркӱмтӱм пӱ пӱратӱм, нийӱлхус хӱйат, лыв Иерусалим па хӱйатӱт элты мӱй мет атмӱт усӱт?"

5 ӱнта, нынана йастӱлӱм! Кӱрӱклӱн элты ӱт керлӱлты ки, ищиты хӱл пӱрлӱты!".

6 Щӱлта щимӱщ утӱлтӱты пӱтӱр пӱтӱртӱс: "И хӱйат виноград йӱхӱн тӱхайӱлӱн смоква нӱмпи йӱх омӱсман тӱйӱс, щӱлта ий пӱш йӱхӱн ӱнмӱм лӱвпӱсӱл кӱшты йӱхтӱс, пӱ ӱт уйӱтсӱлы.

7 Виноград ӱнмӱлтты митхуйӱла йастӱс: "Хулмет тӱла йис, ты йӱхтылыты питмем, смоква йӱхӱн ӱнмӱм лӱвпӱс кӱштыӱа, пӱ ӱт уйӱтлӱм; ил сӱвры лӱвел: мӱйа лӱв мӱв рӱв талӱл?"

8 Туп митху лӱвелӱа йӱхлы йастӱс: "Куща! Тӱм тӱла па хӱйилӱйӱ, керӱтман мӱвӱл шӱкатлӱм пӱ ӱащамӱн пӱнлӱм, -

9 мосӱн лӱвпӱс мӱл; туп ӱнтом ки, папуш ил сӱвӱрлӱн".

Христос хӱмта талӱм нӱ тӱмтака верӱл

10 И Турӱм йасӱа утӱлтӱты хотӱн* лӱв шаббат хӱтӱлӱн хӱйатӱт утӱлтӱс.

11 Щита ӱийӱлхус тӱл муш верты кӱль тӱйӱм нӱ ус: лӱв хӱмта талман уса пӱ тӱҗа верӱсты ӱт веритӱс.

12 Исус лӱвел шийӱлӱмал кемӱн, вана вохсӱлы пӱ лӱвелӱа йастӱс: "Ими, нӱҗ мушен элты ин щи нӱх питлӱн".

13 Пӱ йошӱилал лӱв элтӱл пӱтсӱлы, пӱ ими ищи мӱхты тӱҗа йис, пӱ Турӱм вӱлаҗа айӱлтты питсӱлы.

14 Щи пӱльаҗ Исус пела йӱмӱн йасӱа утӱлтӱты хот куща, Исус шаббат хӱтӱлӱн хӱйат йӱмӱлмал урӱнӱн, ушмащман мир пела йастӱс: "Рупӱтты кеша хут хӱтӱл ул; щи пӱрайӱн йӱмӱлтыты йӱхтылыӱаты, ӱнта шаббат хӱтӱлӱн".

15 Турӱм Куща лӱвелӱа йӱхлы йастӱс: "Кӱт вешпи ӱт! Нын ӱлтайӱн кашӱн ӱт шаббат хӱтӱлӱн лӱв мисӱл, мӱй пӱ оселӱл лойты

* 13:10 13:10 Щит синагога.

тăхайэл хѳща муй хѳлт ат эңхилыллы пѳ йищэлтѳты муй ат тутлиллы?

16 Тѳм Авраам рут элты улты эви пѳ сатанайѳн ѳийѳлхус тѳл йѳрман тѳйса, шаббат хѳтѳлѳн щи лыс элты хѳлт эсэлты муй ат мосѳл?"

17 Хун Лѳв щит пѳтѳртмалѳн, хѳлзийѳ, Лѳв пилѳлѳн ат кашащѳм мѳхет, йѳлѳпсайѳт; пѳ мир иса Лѳв хѳл вѳлаң верлал элты амтѳтлзийѳс.

Горчица лат сѳм элты утѳлтѳты пѳтѳр

18 Иисус пѳ йастѳс: "Турѳм Хон Улѳпса муй хѳрпи? Пѳ муй хѳрпиѳа лѳвѳл лѳщатлѳм?"

19 Лѳв горчица лат сѳм хѳрпи, хѳйат ѳслы пѳ лѳвпѳс ѳнмѳлты йѳхлал хѳща ѳмѳссѳлы; ѳнмѳс пѳ ун йѳх хѳрпиѳа йис, тѳхлѳн войѳт лѳв нѳвлал кѳтѳн тыхѳл верылысѳт".

Ѓань шѳм элты утѳлтѳты пѳтѳр

20 Хѳлна пѳ йастѳс: "Турѳм Хон Улѳпса муй хѳрпи?"

21 Лѳв имийѳн ѳйѳм ѳань шѳм хѳрпи, хулѳм мѳрт арата лѳщатѳм ланта пѳтса пѳ рѳвѳтса, латѳл иса лыйтал унты хѳйса".

Турѳм Хон Улѳпсайа мѳнты ѳуш

22 Щѳлта Иисус Иерусалим пѳла ѳуш тѳвман, вошѳт, куртѳт сѳхат йѳнхѳс, хѳйатѳт утѳлтыман.

23 И мѳтты ѳт Лѳвѳл ищмѳслы: "Турѳм Куща! Пѳр мѳлты нѳх пайтѳсты хѳйат шимѳл?" Лѳв йѳхлы йастѳс:

24 "Пушас ващ ѳвийѳа лѳнты ѳрататы, нынана пѳтѳртлѳм, ар мѳхет лѳнты ѳратлѳт пѳ ат верѳтлѳт".

25 Хун хотѳн ху нѳх лойѳл пѳ ѳвѳл лѳп петлѳлы, щи пѳрайѳн нын, камѳн лойман, ѳв сѳкты питлѳты пѳ пѳтѳртты: Турѳм Куща! Турѳм Куща! ѳв мѳнѳва пѳлки пѳнши"; туп Лѳв нынана йѳхлы йастѳл: "Ѓынѳн ат уйѳтлылам, хѳльща нын уллѳты".

26 Щи пѳрайѳн пѳтѳртты питлѳты: "Мѳн Ѓѳн пилѳнѳн лѳсув пѳ йищсув, пѳ мѳн вош хѳлылувѳн Ѓѳн утѳлтѳсѳн".

27 Лѳв пѳ йастѳл: "Ѓынана пѳтѳртлѳм: нынѳн ат уйѳтлылам, хѳльща нын уллѳты; Ма элтѳм хѳлзийѳ лѳик верты ѳтѳт пѳнла мѳнаты".

28 Щита хѳллѳп пѳ пѳк шихрѳпса питѳл, хун нын Турѳм Хон Улѳпса хѳща Авраам, Исаак, Иаков пѳ хѳл Турѳм йасѳн туты хѳйатѳт шийѳлѳлты, нынѳлѳн пѳ щилта ким воштѳты щирѳн шийѳлѳлѳн.

29 Щѳлта хѳлѳвѳт пѳлѳкѳн пѳ кѳв пѳлѳкѳн улты мѳвѳт элты, ным пѳ нѳм мѳвѳт элты хѳйатѳт йѳхѳтлѳт, Турѳм Хон Улѳпса хѳща поры пѳсан сурыйѳн ѳктѳщлѳт.

30 Йѳ ин, тухѳл йѳлта улты хѳйатѳт ѳлѳа улты питлѳт, пѳ тухѳл ѳлѳа улты хѳйатѳт – йѳлта улты питлѳт".

Иисус Иерусалим элты хоцѳл

31 Ши хатэлэн Иисус хоща фарисейэт элты тухэл мөхөт йōхэтсэт пә Лүвела пōтәртсәт: "Ким эта пә мәнә тәлта, Ирод Нәңен пәратты утшиллы".

32 Щәлта лывилала йастәс: "Мәнаты пә йастаты ши охсар икийә: 'Ма күләт воштәләм пә хōйатәт йәмәлтләм тәмхәтәл пә хәлэвәт, пә хулмет хатэлэн йәтшәләм';

33 туп тәмхәтәл, хәлэвәт пә па йиты хатэлэн Мәнәм йәллү шушты мосәл, щиты әт уллүйәл, Турәм йасәң туты ики Иерусалим вош кимпийән ат пәрәс.

34 Иерусалим! Иерусалим! Турәм йасәң туты икет велты пә Турәмән нәң хощайән китәм отәт кевән щәх сәкты вош! Мүй арат пүш Ма нәң һаврәмлан йәха әкәтты утщислам, хōты тōхлән вой пōшәхлал тōхәллал илпийә әкәтләлы, туп нын әт ләңхасты!

35 Тәм, нын хотән нынана тала хәщәл! Нынана пōтәртләм, Мәнәм нын ши унты әт шийәләллән, хун пōра йōхәтәл, пә йастәлты: 'Щит йәмән мийәм От, Хōй Турәм Куща нәмән йōхәтәл!'"

14

Шаббат хәтәл элты улты утәлтәпса

1 Имōлты шаббат хәтәлән Лүв фарисейәт элты улты и куща хота ләтыяа йōхтәс, лывәт пә Лүвел элты ватман тәйсәл.

2 Ин щәлта, Лүв йәщәлтәл йикән пүвләптәм муш тәйты хōйат әтәс.

3 Тәм вер элты Иисус Закона утәлтәты икет пә фарисейәт иньщәсәс: "Шаббат хәтәлән йәмәлты рәхәл мүй әнта?"

4 Лыв мәшйәйән усәт. Лүв мушәң хōйат хōща хәнәмтыман йәмәлтсәлы пә әсәлсәлы.

5 Ши пүләң лывилала йастәс: "Нын мәтты оtlән хōща осәлән мүй хор мисән йик үйлыты үс лыпийә ки ил рәкәнәл, шаббат хәтәл кепә, ищи күрәмән мүй лүвел нōх әт тәлләлән?"

6 Пә лыв щит пәла Лүвела йōхлы йастәты әт верәтсәт.

Йōрәң мойәң ху элты утәлтәты пōтәр

7 Иисус, вохәм мōхөт ләтәңшәк омәсты тәхайәт пирыты щир, шийәләмәл кемән, утәлтәты пōтәр лывилала йастәс:

8 "Хун нәң порыйә вохлайән, ләтәң омәсты тәхайә ал опса, щиты питты верәтәл, мәтты вохәм мойәң хōйат нәң элтән вōлаңшәк питәл,

9 нәңен пә лүвел вохәм хōйатән, вана шушман, нәңенә йастәты верәтәл: "Тәм омәсты лотен лүвела мийи"; ши пōрайән йәләмман мет йōхи хәщәм лота нәңен омәсты верә йил.

10 Хун нәң порыйә вохлайән ки, йōхәттәнән, мет йухәт омәсты тәхайә опса, нәңен вохәм оtlән нәң хōщайән вана шушман ат йастәл: "Пилху! Уtlышәк опса", ши пōрайән омәсты хōйатәт йәлпийән нәң ләтәңә питлән,

11 кашәң лүвөл лүв ләтәңа тайты хойат ләтлүйа пайәтла, пә лүвөл ләтлүйа тайты хойат, ләтәңа пайәтла".

12 Лүвөл вохәм фарисей пелә йастәс: "Хун ләты пәсан верлән, пилйохлан, йайлан, рут йохлан, нәң ләпенән улты ташәң хойатлан ал вохалән, лыв ищи нәңен әт ат вохләл пә ищиты нәңен йохлы әт алт сөхәптәсләл.

13 Хун ун ләты пәсан вәрлән, нүша хойатәт, мушмәм хойатәт, нөхты хойатәт, сәмлы хойатәт воха,

14 щи пöрайән öйәңа йилән, щит лыв нәңена йохлы сөхәптәты әт верәтләт, нәңена Турәм щирән улты хойатәт нөх лыләнләты хәтәлән сөхәптәла".

Ун поры элты уталтәты нөтәр

15 Щит хулмал кемән, Лүв пиләлән пәсан сурыйән опсәм и öт Лүвела йастәс: "Щит öйәң питәл, хой Турәм Хон Уләпса хоща поры пәсан сурыйән ләл-йищәл!"

16 Иисус лүвела йастәс: "И хойат ун ләты пәсан ләщатәс пә ар хойат вохәс.

17 Хун ләты пöра йөхтәс, митхуйәл вохәм мөхилал хоща китсәлы йастәтйа: "Йүваты, мүй иса ләщатса!"

18 Пә иса хөл и йәха йастантәм öтәт иты йохлы рөвемәты питсәт. Ит йастәс: "Ма мүв хәр лутсәм пә мәнәм лүвөл ватты йәхты мосәл; щи лөват йәм вера, лик ал тайа".

19 Киметәл йастәс: "Ма йәң хор мис лутсәм пә рупатайән лывилал ватты мәнләм; щи лөват йәм вера, нүрәм ал нуми".

20 Хулметәл йастәс: "Ма нә тусәм, щишән йиты әт веритләм".

21 Щәлта митху йөхи йөхәтмалән, щит иса кущайәла йастәслы. Щиңәңща хотәң куща лыкащәс пә митхуйәла йастәс: "Кашәң вош хұлы хұват йәңха пә нүша хойатәт, мушмәм хойатәт, нөхты пә сәмлы хойатәт тый түвалән".

22 Щәлта митхуйәл йастәс: "Куща! Версәм, хөты нәң партсән, хөлна па омәсты лот ул".

23 Щиңәңща куща митхуйәла йастәс: "Йушәт хұват мәнә пә пушасәт пүнәлән йәңха пә хойатәт йөхәтты эвләпталән, хотәм хойатән ат тәкәтса.

24 Нынана йастылыләм, түм вохәм хойатәт элты, нәмәлты хойат ма ләтөтәм хоща үңләл әт хойлүйәл, вохәм хойат ар, туп пирыйәм хойат шимәл!"

Иисус щит элты нөтәртәл, Лүв уталтәты хойатәла улты - мүй щит

25 Лүв пиләлән тәлуйә хойат шушәс; Лүв, йохлы керләман, лывилала йастәс:

26 "Хой Ма хөщайәма йөхәтәл ки, щәлта ащел пә аңчел, имел пә һаврәмләл, йайлал пә öпилал, пә апщилал, пә хөлна лүв уләпсайәл нөпсәл элты хөлт әт воцкәллы ки, щит Ма утәлтәты хойатәма улты әт верәтәл.

27 Щӱлта хӱй лӱв пернайӱл ӱт туллы пӱ Ма йӱпемӱн ӱт шушӱл, Ма утӱлтӱты хӱйатӱма улты ӱт верӱтӱл.

28 Хӱй нын элтан йухтас пӱл хот омӱсты ӱтцийӱл ки, олӱа ил ӱт омӱсӱл пӱ тынӱл ӱт лӱӱӱӱтлӱлы мӱй, йухтас пӱл хотӱл лӱв йӱтшӱптӱты веритлӱлы мӱй ӱнтӱм?

29 Хот пӱтгӱл ӱллы ки пӱ йӱтшӱптӱты щир ӱт тӱйты ки питӱл, хӱлӱйӱ ватты ӱтӱт лӱв элтӱл ӱӱхты питлӱт:

30 "Тӱм хӱйат хот омӱсты питщӱс пӱ ӱт йӱтшӱптӱслы".

31 Мӱй пӱ мӱты хон ики па хон хӱща лӱлӱ мӱнтал йӱлпийӱн ил ӱт омӱсӱл пӱ олӱӱӱн мӱхилал пилӱн ӱт ӱшйӱщӱл, лӱв йаӱ щӱбрӱс лӱлӱӱсты йохлал пилӱн а мӱй йурӱӱ, щи, лӱв пелайӱл йиты, па хон ики хус щӱбрӱс лӱлӱӱсты йӱх йӱщӱлт лойты а мӱй верӱтӱл?

32 ӱнта ки, щит йӱлӱн ултал сыс, лӱв щитӱл хӱща хӱйатӱт китӱл, лӱлӱлы улӱпса вохты урӱӱӱн.

33 Щиты нын элтан кашӱӱ хӱйат, хӱй мӱйӱл-кашӱӱл элты ӱт ки верӱтӱл йирлӱты, Ма утӱлтӱты хӱйатӱма улты ӱт верӱтӱл.

34 Сӱл - щит йӱм ӱт; туп сӱл ӱплӱл уштӱллы ки, хӱты лӱвӱл йӱлпа сӱлаӱа верты?

35 ӱнта мӱва, ӱнта ӱӱщама ӱт рӱхӱл; ким лӱв вӱщкӱла. Хӱй хулты кеша пӱл тӱйӱл, ат хулӱл!"

15

Ушӱм ош элты утӱлтӱты пӱтӱр

1 Налог ӱкӱтты йох пӱ кӱрӱкӱӱ хӱйатӱт хӱлӱйӱ Лӱв хӱщайӱла рӱхӱлтӱсӱт, Лӱвӱл хулӱтты урӱӱӱн.

2 Фарисейӱт пӱ щӱлта Закона утӱлтӱты хӱйатӱт ӱшмащӱсӱт, пӱтӱрлӱт: "Тӱм Хӱйат кӱрӱкӱӱ мӱхӱт вана ӱллы пӱ лыв пиллӱлӱн лӱл!"

3 Туп Лӱв щимӱщ утӱлтӱты пӱтӱр лывилӱла пӱтӱртӱс:

4 "Хӱй нын элтан, сот ош тӱйман ки, пӱ щилта итӱл уштӱллы, йӱрсот йӱрӱӱйӱӱӱл щӱхӱрӱн мӱй ӱт хӱйлӱлы пӱ уштӱм ошӱл йӱпийӱн мӱй ӱт мӱнӱл, уйӱттал унты?"

5 Пӱ уйӱтталӱн, ӱллы пӱ, амӱтман, порхӱла пӱнлӱлы;

6 пӱ, йӱхи йӱхӱтталӱн, пилйохлал пӱ лӱв лӱпӱлӱн улты хӱйатлал вохлӱлы пӱ лывилӱла йӱстӱл: "Ма пилӱмӱн йӱша амтӱтлӱйӱаты: ма уштӱм ошем уйӱтсӱм".

7 Нынана пӱтӱртлӱм, щиты турӱмӱн кӱрӱклӱл элты шӱшӱн керлӱты и кӱрӱкӱӱ хӱйат урӱӱӱн амӱт аршӱк питӱл, хун йӱрсот йӱрӱӱйӱӱ тӱӱа-щира улты хӱйатӱт урӱӱӱн, хӱйа кӱрӱклӱл элты шӱшӱн керлӱты ӱт мосӱл.

Уштӱм сорӱеӱ ӱх карты элты утӱлтӱты пӱтӱр

8 Мӱй пӱ, ий ими йаӱ сорӱеӱ ӱх карты тӱйман, и ӱх картӱл уштӱллы ки, тӱт сунӱл мӱй нӱх ӱт ӱщитлӱлы, пӱ хот хӱрӱл нӱх йовӱлты ӱт питлӱлы, уйӱтты унты йӱма кӱшты ӱт питлӱлы?

9 Щӱлта уйӱтталӱн, пилнӱлал пӱ лӱв лӱпӱлӱн улты нӱлал вохлӱлы пӱ йастӱл: "Ма пилӱмӱн амтӱтлӱйаты: ма уштылӱйӱм сорнӱең ӱх картӱм уйӱтсӱм!"

10 Нынана пӱтӱртлӱм: щиты Турӱм ангелӱт, кӱрӱклал элты шӱшӱн керлӱты кӱрӱкӱн и хӱйат урӱнӱн, амтӱтлӱлӱт".

Ушилӱйӱм пӱх элты утӱлтӱты пӱтӱр

11 Иисус йӱллы пӱтӱртӱс: "И хӱйат кӱт пӱх тӱйӱс;

12 айшӱк пӱхӱл ащел пела йастӱс: "Ащи! Ма йӱкан хот улпӱсӱм мӱнӱма мийи". Щӱлта ащанӱн хот улпӱсӱл лынана ортса.

13 Кӱмӱтса хӱтӱл хӱщӱм йӱпийӱн, ай пӱхӱл мӱлтылал иса ӱкӱтмал йӱпийӱн, хӱв мӱва мӱнӱс пӱ щита лӱв йӱканӱл, ульӱайа улман, посатсӱллы.

14 Хун лӱв йӱканӱл хӱл лӱслы-тӱйсӱлы, щи мӱвӱн ун лӱллы пӱрайа йис, пӱ лӱв нӱшайа питӱс;

15 щӱлта мӱнӱс пӱ щи мӱвӱн и ху хӱща лӱнӱлтыӱйӱс, щитӱн пӱ лӱв мӱв хӱрлала пурӱщлал шавиты китса;

16 лӱвӱлӱн пурӱщ лӱтӱтӱн сӱмӱл вӱллӱтты лулӱн амӱт ус, туп нӱмӱлты хӱйатӱн щитӱн хӱлна ӱт мийлыса.

17 Нӱпсӱл нумӱлмималӱн, йастӱс: 'Мӱй арат митӱох ащем хӱща мӱлтас лӱтӱт тӱйлӱт, ма пӱ лӱллы тӱта щи хӱллӱм;

18 нӱх лӱйлӱм пӱ ащем хӱща мӱнлӱм, лӱвела йастӱлӱм: Ащийӱ! Ма турма пӱ нӱнӱна кӱрӱк версӱм

19 пӱ нӱн пӱхена лӱнӱтӱсты щирӱм ӱнтом; мӱнӱм митӱохлан кӱта ӱйи".

20 Нӱх лӱйӱс пӱ ащел хӱща мӱнӱс. Хун лӱв хӱлна йӱлӱн йӱвмалӱн, ащелӱн шийӱлӱса пӱ щӱлӱтса; щӱлта, ащел йӱщӱлт хухӱлмӱман, саплӱла ӱпӱлмӱс пӱ лӱвӱл мосӱлтӱслы.

21 Пӱхӱл пӱ лӱвела йастӱс: "Ащи! Ма турма пӱ нӱнӱна кӱрӱк версӱм пӱ нӱн пӱхена лӱнӱтӱсты ӱш щирӱм ӱнтом".

22 Ащел пӱ митӱохлал пела йастӱс: "Мет йӱм лумӱтты сӱх тӱваты пӱ лумӱтталӱн, пӱ йошӱла веншӱн луйӱт, кӱрлала пӱ лумтӱм мийаты;

23 щӱлта, велмӱн мис пӱшӱх тӱваты пӱ нӱх хӱралӱн; лӱты пӱ каш верты питлув!

24 Пӱ хӱты, тӱм пӱхем пӱрман ус пӱ нӱх лӱлӱнлӱс, ушман ус пӱ уйӱтса". Щӱлта лӱв каш верты питсӱт.

25 Ун пӱхӱл пӱ мӱв хӱрӱн ус; йӱхи йиталӱн, хун йӱхи ванамӱс, арыты пӱ йакты сӱй хулмӱс;

26 и митху вана вохман, ищмӱслы: "Щит пӱ мӱй?"

27 Митху пӱ лӱвела йастӱс: "Ащӱн йӱхтӱс, пӱ ащӱн велмӱн мис пӱшӱх хӱрӱс, лӱв пӱхӱл тӱмтака йоша пайӱтмал урӱнӱн".

28 Лӱв лӱикащӱс пӱ йӱхи лӱнӱты ӱт лӱнхас. Ащел пӱ, ким ӱтӱс пӱ лӱвӱл йӱхи пӱйӱкты питсӱлы.

29 Туп лӱв ащел пела йӱхлы йастӱс: "Ма мӱй арат тӱл нӱнӱна нӱотлӱм пӱ нӱмӱлты пӱрайӱн нӱн йасӱн шӱппи ӱт ӱншилӱсӱм,

наң пә нәмәлты пöрайән мәнәм пилйохлам пилән каш верты урәңән, хöлна ош пöшәх әт мийлысән;

30 хун пә тәм пöхөн, наң хот улпәсэн ульһа нәңәт пилән лакки йовәлмал йўпийән, йöхтәс, наң пә лўв урңәлән велмәң мис пöшәх хöрсән".

31 Ащел пә лўвела йастәс: "Пöхийә! Наң иса ма пиләмән уллән, хöл ма öтәм наңен,

32 мўнев щит элты амтәтлыты пә каш верты мосәс, апщен пәрман ус пә нöх лыләңләс, тәпилыйәс пә уйтәнтәс".

16

Анто́м вещькәт хот шавиты пә лэщатты хöйәт элты утәлтәты пöтәр

1 Лўв пә утәлтәты йохлала йастәс: "И тащәң хöйәт хотәл-вещәл шавиты пә лэщатты хöйәт тәйәс. Щитән элты лўвела айкел туса, мятты лўв пöрмаслал посатәл;

2 щәлҗта, лўвел вана вохсәлы пә йастәс: "Мўй ма наң элтән хулләм? Йаста, хöты хот шавиты пә лэщатты верәт версән, щинәһща ма хöщайәма рупитты әт питлән".

3 Щишән щи хöйәт лўв турмәлән нумәсьйәл: "Хöты нәриты? Ма куцайәм хот шавиты пә лэщатты верәм нöх ўллы; мўв хирты йур әт тәйләм, ләтöт вохты йәләмлайәм;

4 лыв хотлала ма ат ўсайәм, уйәтләм, мўй верты, хун хот шавиты пә лэщатты вер элты пўңла пайәтлайәм".

5 Пә куцайәл хöща артнайәңа улты хöйәтәт ләтәл щирән вохсәлы, пә оләң хöйәт ищмәслы: "Мўй арат артна наң куцайәм хöща тәйлән?"

6 Щитәл йастәс: "Сот мера * оливка вöй". Щәлҗта щитәла йастәс: "Артна нәпекен ўйи, пә сорашәк ил опса, хәнши: ветйаң".

7 Щәлҗта кимет артнайәң хöйәта йастәс: "Наң пә мўй арат артна тәйлән?" Лўв йöхлы йастәс: "Сот мера† нöви лат сәм". Щәлҗта лўвела йастәс: "Артна нәпекен ўйи пә хәнши: һийәлйаң".

8 Хотәң куца хот шавиты пә лэщатты әнта вещькәт хöйәтәл ишәксәлы, нöпсәңа вермал урәңән; тәм йисән улты пöхәт лыв хöрпи öтлал күтән нöви турәм пöхәт‡ элты нöпсәңшәкәт.

9 Ма пә нынана пöтәртләм: нын пилйохәт лэщататы нәрәң тащ-вещ öнтасән, лулән, хун нўшайа йилты, лыв нынан и пўша улты тәхайа ат ўсәл.

10 Ай верән вещькәт öт, щит ун верән па вещькәт, ай верән әнта вещькәт öт, щит ун верән ищи әнта вещькәт.

* **16:6** 16:6 и мера (бат) - еврейәт щирән 37 (хöльманҗ лапәт) литра; † **16:7** 16:7 и мера (кор) - еврейәт щирән 370 (хуләмсот лапәтйаң) литра; ‡ **16:8** 16:8 нöви турәм пöхәт - щит ин, тәм пöрайән, Турәм Хон Уләпсайа эвәлты хöйәтәт, щишән лыв Турәм Хон Уләпса пела улләт. Турәм Хон Уләпса пос - щит нöви;

11 Шишэн, нын нәрэн тащ-вещ тайман вещьката ат усты ки, хой нынана вещьката улты тащ-вещ эвлэптэл?

12 Пә па Өт тащ-вещ хоща вещьката ат усты ки, хойән нынана нын кешайән улты Өт мәла?

13 Нэмэлты митху кат куца пела улты ат верэтэл: мүй пә итэл ликән этты питлэлы, киметэл пә сәмәңа тайты питлэлы, мүй пә итэла сәмәңа рупитты питэл, киметэл элты пә йөвра ватты питэл. И пұлаң Турәм пела пә тащ-вещ пела улты ат верэтлэты".

Христос фарисейәта йәлпи йастәты вер

14 Щит иса Өх сәмәңа тайты фарисейәтән па хулса, пә лыв Лүвэл һәха һәхсәл.

15 Лүв лывилала йастәс: "Нын хойатәт йәлпийән нынан тўңащира улты Өтәта айәлләлән, туп Турәмән нын сәмлән уйәтлайәт, хойатәт хоща мүй ләтәң, Турәм йәлпийән щит һим".

16 Закон пөра пә Турәм йасәң туты хойатәт пөра Иоанн унты ус; ин үш элты Турәм Хон Уләпса Йәм айкел элты сыйәңа пөтәртла, пә кашәң хойат йур вевән лыпийа үратәл.

17 Туп соращәк турәм пә мұв хөлты пела ушләтән, Закон йасәңәт элты и хәнши нүвийә хөлты хун ушәл.

Христос именән-икеңән кәтна мәнты вер элты утәлтәл

18 Щит, хой имел пилән кәтна мәнәл пә па ими тул, па красләл, пә щит, хой икел пилән кәтна мәнәм ими вана үллы, па красләл.

Тащәң хойат пә Лазарь элты утәлтәты пөтәр

19 И тащәң хойат ус, лүв тынәң питы үрты лумтәма пә пирийәм ухәл щәшкана лумәтлүйәс пә кашәң хәтәл поры пәсан верылуйәс.

20 Щәлта пә Лазарь нәмпи и куңар хойат ус, лүв пушас овәл илпийән керәтлүйәс, эләл лайңәң һүләмән ләп каритәм

21 пә тащәң ики пәсан элты ил рыйты пүләта лулән хөлна амәтман ус, сәмәл вөләттыйа, ампәт вана йөхтылысәт пә лүв карлал һөблылыслал.

22 Куңар ху пәрәс пә лүв ангеләтән Авраам хоща туса. Тащәң ики па пәрәс, пә мұва ил лоттәса.

23 Илта турәмән шукащман ус, лүв сәмлал нөх аләпсәлы пә йәлән Авраам, лүв пўңләлән пә Лазарь ики шийаләс.

24 Такан үвман йастәс: "Авраам ащи! Ма урңемән сәмен ат һөхләл пә Лазарен киты, лүй тайәл йиңка ат метшилыллы пә һалмем ат йолхәлләлы, тәм тўт хоща щикем шукащләм!"

25 Авраам йастәс: "Пөхийә, нумәлми, нәң йәмен улмен сыс мөщатсән; Лазарь пә – туп атәм тайәс. Ин пә лүв тәта төрамтыйәл, нәң пә шукащләң;

26 щи тўмпийән мўң пә нын күтәнән ун ус щики верман ул, тәлта нын хощайән мәнты ләңхаты Өтәт ат веритләт щи мәнты, ищиты щилта мўң хощайәв ат үншилыләт".

27 Щиңәңща тащәң ху йастәс: "Щи лөват йәм вера, ун ащи, ма ащем хота лүвәл киты,

28 ма вет ху апщи тайлэм, лүв лывилала ат йастэл, лулэн лыв пә тәм шукәң тәхайа ат ал йохәтсәт".

29 Авраам лүвела йастәс: "Лыв Моисей пә Турәм йасәң туты икет тайләт; лывилал ат хуләтләт".

30 Лүв пә йастәс: "Анта, Авраам ун ащи, туп хун пәрәм хойатәт элты лыв хощайәл мятты ыт йохәтәл ки, щипрайән лыв кәрәкләл элты керләләт".

31 Щәлта Авраам лүвела йастәс: "Моисейа пә Турәм йасәң туты икета ат хуләтләт ки, пә пәрәм хойатәт элты мятты ыт нөх лыләңләс ки, хун эвәлләт".

17

Христос хуцәпсайәт элты уталтал

1 Иисус уталтәты йохлала па йастәс: "Хуцәпсайәт ат йохәтты щир әнтом, туп щип хойата шук, хой мөхты хуцәпсайәт йохәтләт;

2 лүвела, тәм ай ытәт элты ит нәш хуцты элты, йәмшәк ус лулән, сапләла ун кев шуп ки тәхәртса пә щарса вощкәса.

3 Нынылән ватман тайалән. Нәң пелайәна йайән мүй апщән нүр тул ки, лүвела йохлы йасты; лүв нүрәл элты шәшән керләләт ки, щипнүрәл йөрәми;

4 хәтәл хуваат лапәт пүш кәпа нәңена нүр верәл, пә лапәт пүш хәтәл хуваат нәң хощайәна йохәтәл пә йастәл: "Ма нүрәм элты шәшән керләләм", - нүрәл эслы, йөрәми".

5 Щәлта апостоләт Турәм Кущайа йастәсәт: "Мүң эвәлты верәв арамты!"

6 Турәм Куща йастәс: "Нын горчица лат сәм лөват эвәлты вер тайсәты ки, пә тәм смоква йуха йастәсты: мүй элты нөх лакәптыяа пә щарса опсанта", лүв лулән нынана хуләнтәс.

7 Хой нын элтан, мүй хәрән рупитты мүй пә тащ шавиты митху тайман, лүв мүй хәр элты йохәтталән, лүвела йастәл: "Сорашәк маңа, пәсан сурыйа опса"?

8 Алт пә лүвела йастәл: "Йәтән ләтәт мәнәм кавәрта пә, антпен нөх йәрман, мәнәм лавәлман, ма ләтәм, йищтәм элты ванән лойа, пә щәлта вельщип нәң ләва, йиңща"?

9 Хотәң куща щипмитхуйәл, лүв партәм щирәла вермал урәңән, пумащипа йасәтәтән йастәллы а мүй? Щиты ат нумәсләм.

10 Нын ищиты, хун партылым әм щирән иса верләты, пөтәртаты: "Мүң туп митху ләңкет, мүй верты мосәс, щит версув".

Христос йаң лайнәң нүлмәң хойат систамтәс

11 Иерусалим вош пәла мәнман, Иисус Самария пә Галилея мүйнән күтән шушәс.

12 Пә хун лүв и күрта йохәтмалән, йаң йәмәң лайнәң нүлмәт тайты хойатәтән йәщәлт әтса. Лыв йәлән ил лойсәт

13 пә сыйән түрән пөтәртсәт: "Иисус Утәлтәты Ху! Мўңев щальиты!"

14 Лывилал шийаләмал кемән, Лўв йастәс: "Мәнаты, Турма йир верты хйатәта алысыйаты". Хун лыв шушсәт, сыстама йисәт.

15 Лыв элтәл и хйат, түмтака йўвәм шийаләмал кемән, сыйән түрән Турәм вОлаңа айәлтман, йОхлы керләс,

16 пә Иисус кўр ҺОлал шОма, пумаципа йастыман, хОмта ил керәптыйәс; щит Самария ики ус.

17 Иисус йОхлы йастәс: "Анта мўй йаң хйат сыстапман усайәт? Йәрәтйаң пә хОта?"

18 Мўй щирән, тәм па мўв хйат түмпийән, лыв йОхлы әт керлсәт, Турма ишәк йасәң йастәты урәңән?"

19 Пә Иисус лўвелә йастәс: "НОх лойа пә мәна; эвәлты верәнән нәң нОх пайәтсайән".

Христос Лўв Кимет йОхәтты верәл элты утәлтәл

20 Фарисейәтән иңщәсса, хун Турәм Хон Уләпса йОхәтәл? Лўв йОхлы йастәс: "Турәм Хон Уләпса сәмән ватман әт йОхәтәл",

21 пә әт йастәләт: "Тәм, Лўв тәта", мўй пә "Лўв тўта". Пә тәм, Турәм Хон Уләпса нын лыпанән ул".

22 Утәлтәты йохлала па йастәс: "Хәтләт йОхәтләт, хун нын Хйат ПОх хәтәлләл элты ит ватты ләңхаллән, пә әт шийаләллән.

23 Пә нынана йастәла: "Тәм, тәта щи", мўй пә: "Тўм, тўта щи" - ал мәнаты пә ал Һухлысыйаты,

24 пә хутлыйәм пОхәл Һол иты турәм и кимләл элты, кимет кимләл унты вОрлуйәл, Хйат ПОх Лўв хәтләлән щиты питәл.

25 Туп оләңән Лўвел ар шук туты мосәл пә ин улты хйатәтән вана әт ўты вер ул.

26 Пә хОты Ной хәтләтән ус, щиты Хйат ПОх хәтләтән питәл:

27 хйатәт ләсәт, йищсәт, нә тутлысәт, ху сайа мәнылысәт щи хәтәл унты, хун Ной ики ковчег* лыпийа лОңәс, пә ун йик йОхтәс, пә хОл пәратсайәт.

28 И щиты, Лот нәмпи ики хәтләтән ус: ләсәт, йищсәт, лутәссәт, тынассәт, мўв хәр ләвпәс омассәт, хот омәссәт;

29 туп щи хәтәлән, хун Лот ики Содом вош элты ким этәс, турәм элты тўтәң пә уңхәң йәрт шошмәс, пә хОл пәратсайәт;

30 пә щи хәтәлән щиты питәл, хун Хйат ПОх сәма этәл,

31 Щи хәтәлән, хой хот лоңәлән ки улты питәл, пОрмаслал пә хот лыпийән, щит лывилал ўты ил ал Охла; хой пә мўв хәрән ки улты питәл, ищиты йОхлы ал керла.

32 Лот ики ийими нуммәлмийәлән.

33 Хой уләпсайәл шавиты утщийәл ки, щит лўвел пәратләлы, хой пә уләпсайәл пәратләлы, щит лўвел лылңатләлы.

34 Нынана пөтәртыләм: "Щи ат кәт хйат и Олттәхайән: итәл нОх ўла, киметәл хайла;

* 17:27 17:27 ковчег - ун хоп шики

35 кят нэнүнэн и йаха лат сэм шўкатты питлэнэн: итэл нōх ўла, киметэл хайла;

36 кятэн мўв хэрэн рупитлэнэн: итэл нōх ўла, киметэл хайла".

37 Ши урэнэн Лўвела йōхлы йастэса: "Хōта, Турэм Куща?" Лўв пā лывилала йастэс: "Хōта хāла, щита пā кўркэт āктэщлэт".

18

Нэ элты пā сўт ики элты улты пōтэр

1 Иисус лывилала щит элты утэлтэты пōтэр пōтэртэс, мātты иса пойэкщэты мосэл пā равлы-хушлы улты āт мосэл,

2 йастэман: "И вошэн сўт ики ус, лўв Турэм элты āт пāлэс пā хōйатэт элты āт йэламтыйэс.

3 Ши вошэн и икилы хāщэм нэ ус, пā лўв, сўт ики хōща йōхтылыман, пōтэртэс: "Мāнэм нўр верты хōйат элты элт питы".

4 Туп лўв хўв āт кашащэс. Йухэт илта нōпсэлэн йастэс: "Турэм элты ма кўш āт пāллэм пā хōйатэт элты āт йэламлайэм,

5 туп тām икилы хāщэм имийэн рома āт хайлайэм, лўвел элт питлэм, лўв мāнэма тōрастэтыяа лулэн па āт ат йōхтылыийэс".

6 Турэм Куща йастэс: "Хуллэлэн, āнтом вешкат сўт ики мўй пōтэртэл?

7 Турэм мўй Лўв пирийэм хōйатлал, атэл-хātэл Лўвел вохты ѓтлал, элт āт питлэлы? Пār мōлты Лўв лывилала нōтэп верты рōнэл?

8 Нынана пōтэртлэм, лывилала сорайэн элт питты щир мāl. Туп Хōйат Пōх йōхэтталэн, эвэлты вер мўвэн а мўй уйэтэл?"

Фарисей элты пā налогат āкэтты хōйат элты утэлтэты пōтэр

9 Тухлэт пелла па, хōй лыв нумэссэт лыв тўна-щира улты хōйатэт, пā па хōйатэт нэрсэт, Иисус щимэщ утэлтэты пōтэр пōтэртэс:

10 "Кāt хōйатнэн Турэм хōта пойэкщэты лōксэнэн: итэл - фарисей, киметэл - налог āкэтты ики.

11 Фарисей, утца щира лойман, лўв турмэлэн шитаман пойэкщэс: "Йэшэк Турэм! Пумащипа Нāнэна йастэлэм, ма āнта щимэщ, āнта па хōйатэт хōрпи - лолмахэт, хōрахщэт, пакраслэты ѓтэт, мўй пā тām налог āкэтты ики иты:

12 лапэт кāt пўш вўщлылэм, * кашэн шитты ѓтэм элты, йаңмет шупэл мālэм".

13 Налог āкэтты ики пā, йэлэншэк лойман, сэмлал турма хōлна нōх алэмты пāлэс; туп мевлэл хātщиман, пōтэртэс: "Йэшэк Турэм, ма, кārэкэн ху, ма пелайэм йāмен этэлты!"

14 Нынана йастэлэм, щит, фарисейа пōнман, Турэмэн вешката пайэтман, йōхи мāнэс: кашэн лўвел лўв лātэна тāйты хōйат лātлыяа пайэтла, пā лўвел лātлыяа тāйты хōйат лātэна пайэтла.

* **18:12** 18:12 вўщлыты, щит: мōлты арат сыс лэллы пā пойэкщэман улты щир;

Христос Һаврэмәт вана үл

15 Иисус хоща ай Һаврэмәт тўтлысайәт, Лўв Һаврэмәт хоща лулән ат хәнәмтыйәс; утәлтәты йохлал щит шийаләмел кемән, лывилал әт эсәлты питсәлал.

16 Туп Иисус, Һаврэмәт вана вохман, йастәс: "Һаврэмәт Ма хощайәм йōхтылыты эслалән, лывилал ал йәртлыйалән, щимәщ өтәт урәңән Турәм Хон Уләпса ул.

17 Йәна нынана йастәләм: Турәм Хон Уләпсайа щит әт лōңәл, хōй Һаврәм иты, вана лўвел әт үллы".

Тащәң куща

18 Щәлта и мәтты кущайа улты өтән Лўв ищмәса: "Сәмән Утәлтәты Ху! Мўй мәнәм верты мосәл, лулән и пўша улты уләпса ат мōщатсәм?"

19 Иисус лўвела йастәс: "Мўйа нәң Мәнәм сәмәна айәллән? Нәмәлты өт әнта сәмәң, туп Турәм утща;

20 Турәм партәпса йасңәт уйәтләлан: "Па хōйат ими пилән, па хōйат ики пилән ал пақрасла", "Хōйат ал пәрата", "Ал лолма", "Ал Һалмийа", "Аңҗен-ащен нумман тайи".

21 Лўв пә йастәс: "Тәм иса ма ай элты шависәм".

22 Щит хулмал кемән, Иисус лўвела йастәс: "Нәҗена па ит әт тәрмәл: иса мўй тайлән, тыныйалән пә нўша хōйатәта орталән, пә турәмән тащ, сорнәт тайты питлән, щәлта йōхта пә Ма йўпемән шуша".

23 Лўв пә, щит хулмал кемән, рўтала йис, шек тащәң ус.

24 Иисус, лўв рутала йўвмал, шийаләмал кемән, йастәс: "Мўй хōрпи лавәрт тащәң хōйата Турәм Хон Уләпсайа лōңты!

25 Верблюд нәмпи войа йинтуп пўв мōхты мәнты хōлна тулшәк, тащәң хōйата Турәм Хон Уләпсайа лōңты элты".

26 Щит хуләм мōхет йастәсәт: "Хōй пә нōх пайтәсты верәтәл?"

27 Туп Лўв йастәс: "Хōйатәтән әт верәтты щир, Турәмән верәтла".

Христос Турма посатты өт мойләллы

28 Петра пә йастәс: "Тәм, мўң мўй тайсув, иса хōл хайсәлув пә Нәң йўпенән мәтсув".

29 Лўв лывилала йастәс: "Йәна нынана пōтәртләм: нәмәлты хōйат әнтом, хōй хотәл, мўй ащел-аңҗел, мўй пә йайлал-опилал-апщилал, имел мўй пә Һаврәмләл Турәм Хон Уләпса урәңән лулән хайсәлы,

30 пә тәм пōрайән мет хōлна аршәк лулән мōщатәл, йиты пōрайән пә - и пўша улты уләпса".

Христос хулмет пўш Лўв сōрмәл пә нōх лыләңләты верәл элты йәлти йастәллы

31 Кәтхōщйаң утәлтәты йохлал пўңла вохман, лывилала йастәс: "Тәм мўй, мўң Иерусалим воша мәнлув, пә щиты иса тыйәл, хōты Турәм йасәң тuty хōйатәт сәхат Хōй ат Пōх элты хәшса,

32 Лүв Турэм ат уйэтты па рут мира майла, пә Лүв щәлта кәмән щирән Һәрла, шукатла пә пөлләңән ләкля,

33 пә хомщийән сәкты питла, пә Лүв пәратла: хулмет хәтәлән пә нөх лыләңләл".

34 Туп утәлтәты йохлал щит элты нәмәлты Өша ат пайәтсәт; щи йасңәт лывилала хәңа щир тайсәт, пә йастәм Өт лыв Өша ат пайәтсәл.

Христос Вартимей тўмтака верәл

35 Хун Лүв Иерихон воша вана мәс, и сәмлы ики йуш пүнәлән, мелаш† вохман, опсәс,

36 щәлта, лүв пүнләл элты хөйатәт шушты хулмал кемән, лүв ищмәслы: "Мүй щит?"

37 Лүвела йастәса, щит Иисус Назарет элты йил.

38 Щи йүпийән лүв такан үвалтәс: "Иисус, Давид Пөх! Мәнәм щальиты!"

39 Олңа мәнты хөйатәт лүвел мәшйайа улты партләл; туп лүв па таканшәк үвалтәс: "Давид Пөх! Мәнәм щальиты!"

40 Иисус ил лойәс пә щит Лүв хөщайәл вана туты партсәлы: пә хун щит Лүв хөщайәл вана йөхтәс, лүвел ищмәслы :

41 "Мүй нәң Ма элтәм ләңхалән? Сәмлы ики йастәс: "Турәм Куца! Лулән сәмәңа ат йисәм".

42 Иисус лүвела йастәс: "Сәмәңа ат йилән! Нәң эвәлты верәнән нәң йәмәлтсәйән".

43 Щәлта лүв ищи мөхты сәмәңа йис пә Лүв йүпелән мәнәс, Турәм вөлаңа айәлтман; пә мир хөл щит ватман, Турма ишәк йасңәт йастәты питсәт.

19

Закхей нөх пайтәсты щир мөщатәл

1 Щи йүпийән Иисус Иерихон воша йөхтәс пә вош хүват шушәс.

2 Щита, Закхей нәмпи ий ики, лүв налог әкәтты хөйатәт Өх ху пә хөлна тащәң ху ус.

3 Иисус – Щит хөй Лүв, ватты кәшсәлы, туп мир сайән шийаләты әт веритсәлы, пәлатәл ләл ус, щишән,

4 пә, олңашәк хухәлмәман, смовка йүха нөх хуңхәс, Иисус кашаләты урәңән, Лүвел щи пүнәлта мәнты мосәс.

5 Хун Иисус щи тәхайа йөхтәс, нөхлы аңкәрмәмал кемән, лүвел шийаләслы пә йастәс: "Закхей! Сорашәк ил Өхла, тәм хәтәлән Мәнәм нәң хотәнән улты мосәл".

6 Щитәлән лүв тәрматыман ил Өхләс пә амәтман Лүвел хотәла туслы.

7 Пә хөлүйә, щит ватман, үшмащты питсәт: "Лүв кәрәкәң хөйат хөща мойләты лөңәс!"

† 18:35 18:35 мелаш 'милостыня'

8 Закхей пә, лойман, Турәм Кущайа йастәс: "Турәм Куща! Тайты хот тәлэм и шупәл нүша хьйатәта мәлэм, пә хьй элты мөлтас усәм ки, щита һәл пүш аратән йөхлы мәлэм".

9 Исус лүвела йастәс: "Тәм хәтәл тәм хота нөх пайтәсты щир йөхтәс, лүв па Авраам пөх, щишән.

10 Хьйат Пөх кәншатты йөхтәс пә ушәм өтәт нөх пайәтты".

Христос йаң өх элты утәлтәты пөтәр пөтәртәл

11 Хун лыв щит хуләтсәт, и утәлтәты пөтәр па пөтәртәс: Лүв Иерусалим вош ләпән ус пә лыв нумассәт, йәшавул Турәм Хон Уләпса щи йөхәтәл.

12 Исус щиты йастәс: "Йәм рут элты улты и хьйат хүв мұва мәнәс, лулән щита хон кущайа павтәсты урәңән, пә щәлҗа йөхлы йөхәтты;

13 йаң митйохлал вана вохман, йаң сорһең өхән* лывилал мәслы пә йастәс: "Тәм өхлән ма йөхәттәм унты вер пела мийалән".

14 Щи мұвәң хьйатлалән лүв шек лйкән этса пә лүв йүпел хүват хьйатәт китсайәт, йастәтһа: "Мүң нүмпева щи хьйат хөна улты, мүң әт ләңхалув!"

15 Хун, хон кущайа питмал йүпийән, йөхлы йөхтәс, щи митйохлал, хьйа сорһең өх мийльйәс, лүв хөщайәл вохты партсәлы, щи өхлалән хьй мүй щитәс, щит уйәтты урәңән.

16 Оләң митхуйәл йөхтәс пә йастәс: "Куща, һаң и сорһең өхен йаң сорһең өх тус".

17 Лүвела пә йастәс: "Йәм щи, вешкат митху! Ай вер хөща вешката улмен урәңән, кущайа улты, йаң вош йа!"

18 Кимет митхуйәл йөхтәс пә йастәс: "Куща, һаң и сорһең өхен вет сорһең өх тус".

19 Щитәла па йастәс: "Һаң па вет вош хөща кущайа ула".

20 Хулмет митхуйәл йөхтәс пә йастәс: "Куща, тәм мүй һаң мера сорһең өхен, ма лүвел, өхшама йөвәртман, шависәм,

21 ма һаң элтән пәлсәм, һаң тарәм хьйат: мүй әт пөнылысән, щит үлән, пә мүй мұва әт опсылысән, щит әкәтлән".

22 Куща лүвела йастәс: "Вевтам митху, һаң үңләнән һаңен сүтәтты питләм! Һаң уйәтсән, мүй хөрпи ма тарәм хьйат, мүй әт пөнылысәм, щит үләм, мүй мұва әт опсылысәм, щит әкәтләм?"

23 Мүй урәңән пә һаң ма сорһең өхем вер пела әт мәсэн, ма, йөхәттәмән лулән, йөхлы мөлтаса үсәм!"

24 Ванән лойты йохлал пела йастәс: "Щел өх лүв элтәл үйалән пә йаң сорһең өх тайты митхуйа мийалән".

25 Лүвела мөхет йастәсәт: "Куща, түмен йаң сорһең өх щи тайәл".

* **19:13** 19:13 сорһең өх – еврей хьйатәт щирән щит мина, хуләм тыләщ рупитәм арат өх;

26 "Нынана пӧтэртлэм, кашәң тайтаң хӧйата майты питла, әт тайты ӧт элты, муй тайәл, шитәл нӧх ұла;

27 Ци мәнәм велты ӧтлам пә, хӧй, мәнәма хона ултыяа әт ләңхас, тый тӯвалән пә, ма ватман, щәх сәңкалән".

Иисус Иерусалим воша лӧңәл

28 Шит йастәмал йӱпийән, Иисус йәллы Иерусалим воша нӧх мәнәс.

29 Хун Лӱв Виффагия пә Вифания кӱртҗән ләпа, Элеон нәмпи кев пай ләпа вanamәс, кәт утәлтәты хуйңәләл тӧхи китсәлы,

30 йастәман: "Нын йәлпанән улты кӱрта мәнәтән; щии ӧхәттанән, ил йәрәм айкам осәл уйәтләтән, лӱв шәншәла нәмәлты пӧрайән нәмәлты хӧйат әт опсылыйәс; хӧлт әңхалән пә тый ватәлтәлән;

31 мятты хӧйатән ищмилайтән ки: "Муйа нӧх әхләлән?", лӱвела щиты йастәтән: "Лӱв Турәм Кущайа мосәл".

32 Китәм кәтҗән мятсәңән пә хӧты Лӱв лынана йастәс, щиты уйәтсәлән.

33 Хун пә лын айкам осәл хӧлт әңхәссәлән, войәң хӧйатлалән лын иңщәссайҗән: "Муйа осәл пӧшәх нӧх әхсәлән?"

34 Лын йӧхлы йастәсҗән: "Лӱв Турәм Кущайа мосәл".

35 Щәлта лӱвел Иисус хӧща туслән, пә, лумәтты сӧхлал вой шәнша пӧнман, Иисус нӧх ләлтсәл.

36 Щәлта, хун Лӱв вой шәшән мәнмәлән, хӧйатәт лумтәмлал йуша ләрәпсәләл.

37 Хун Лӱв Элеон кев пай элты ил ӧхәлты тәхайа вanamәс, хӧл аратәл утәлтәты йохлал, лыв вантәм ар йәм йурәң верлал урәңән, амәтман, сыйәң тӱрән Турәм ишәкты питсәл,

38 пӧтәртман: "Йәмән мийәм Хон, Турәм Куща нәм урәңән йиты ӧт! Турәмән пайлы уләпса, пә нумән ишәк йасәң!"

39 Тухәл фарисейәт мир кӱт элты Лӱвела йастәсәт: "Утәлтәты ху! Утәлтәты йохлан ал әсләлән пӧтәртты!"

40 Туп Лӱв лывилала йӧхлы йастәс: "Нынана пӧтәртләм, лыв ки нӧх вӧлыләт, кев шупәт ұвты питләт".

41 Щәлта, хун Иисус Иерусалим ләпа вanamәс, вош пәла ватман, лӱв урәлән холләты питәс

42 пә йастәс: "Йәшәк, тәм нәң хәтләнән лулән нәң мӧштәсэн ки, нәң пайлы уләпсайән шавиты муй верәтәл! Туп щит ин нәң сәмҗилан элты хәңатман улла,

43 хәтләт йӧхәтләт, хун нӱрмәлтты ӧтланән нәң, керәтман ләләсты урәңән, мӱв пайәтән хирлайән пә ләп ләрәтлайән, пә ар тәха элты йәрмата тәңәртлайән,

44 нәң пәтән унты шӱкатлайән, һаврәмлан па нәң лыпенән пәрәтлайәт, пә нәң лыпенән омәсты и хот әт хәщәл, муйа нәң хӧщайән Турәм йӧхтылыийәм пӧра әт мӧштәсэн, щии урәңән!"

Турәм Хот сыстатты вер

45 Турэм хот лыпийа лѳңмал кемэн, тынасты пӑ лутӑсты хӳйатӑт ким воштӑты питсӑлы,

46 лывилала пӳтӑртман: "Хӳшман улла: "Ма Хотэм – пойӑкшӑты хот, нын пӑ лӳвел хорахшӑт хота версӑлӑн!"

47 Пӑ кашӑн хӳтӑл Лӳв Турэм Хотӑн хӳйатӑт утӑлтӑс. Турма йир верты хӳйатӑт ӳх икет пӑ Закона утӑлтӑты хӳйатӑт пӑ мир хӳща уна улты икет Лӳвел пӑратты урӑнӑн, пӳра кӳшсӑт,

48 пӑ ӳт уйӑтсӑт, а хӳты Лӳвел верты; мир, Лӳвел керӑтман, лӳп лойман, хулӑнтӑс.

20

Ӵха улты ун икет Иисус ӳур ӳт мӳшталӑт

1 Ци хӳтлӑтӑн и пӳш, хун Лӳв хӳйатӑт Турэм Хотӑн утӑлтӑс пӑ Йӳм айкел элты сӳйӑнӑ пӳтӑртӑс, Турма йир верты хӳйатӑт ӳх икет пӑ Закона утӑлтӑты икет, уна улты икет пилӑн Лӳв хӳщайӑла вана хӳтсӑт

2 пӑ Лӳвела йастӑсӑт: "Йаста мӳңева, хӳй партатты щирӑн Нӳн тӳм вер верлӑн, ӳнты ки пӑ хӳйӑн Нӳн щи йурӑн мӳсайӑн?"

3 Лӳв лывилала йӳхлы йастӑс: "Ма па нын элтан и вер элты ищмӑлӑм, Мӳнӑма йастаты:

4 Иоанн йиңка лӳнӑлтыйӑпса турӑм элты ус мӳй пӑ хӳйатӑт элты?"

5 Лыв пӑ лыв кӳтлӑлӑн ӳшйащман, пӳтӑртсӑт: "Йастӑлув ки: 'Турӑм элты', Лӳв пӑ йастӑл: 'Мӳйа пӑ лӳвела ӳт эвӑлсӑты?'

6 Йастӑлув ки: 'Хӳйатӑт элты', хӳйатӑтӑн кевӑн щӳх сӳклайув, лыв эвӑллӑт, Иоанн щит Турӑм йасӑн туты хӳйат".

7 Щиты йӳхлы йастӑсӑт: "ӳт уйӑтлӑв хӳлща ус".

8 Иисус йӳхлы йастӑс: "Ма па нынана ӳт йастӑлӑм, хӳй партатты щирӑн щит верлӑм".

Виноград ӑнмӑлтты тӳхайӑн ху элты утӑлтӑты пӳтӑр

9 Щӳлта Иисус мир пела тӳмӑщ утӑлтӑты пӳтӑр пӳтӑртты питӑс: "И хӳйат мӳв хӳрӑн виноград йӳхӑт опсӑс пӑ артнайа виноград лӑвпӑс ӑнмӑлтты хӳйатӑта мӳслы, щӳлта йӳм хӳв кеша хӳлт мӳнӑс.

10 Хун пӳра йӳхтӑс, лӳв митхуйӑл виноград ӑнмӑлтӑм хӳйатӑт хӳща китсӑлы, лулӑн лыв митхуйӑла виноград йӳхӑн тӳхайӑл элты лӑвпӑс ат мӳсӑт; туп виноград ӑнмӑлтты хӳйатӑт митху сӳксӑл пӑ талты йӳхи китсӑл.

11 Щӳлта па митху китӑс; туп щи митху па, сӳкман, нӳрман, йӳхлы талты китсӑл.

12 Хӳлна па хулметӑл китсӑлы; туп лыв щит па, мушмӑлтман, воштӑсӑл.

13 Щиңӑнща виноград йӳхӑн тӳха куща йастӑс: "А мӳй мӳнӑм верты?" Сӳма мосты ма пӳхем китлӑм; мосӑн пӑ лӳвел шийӑлӑтӑл кемӑн, йӑлӑмлайӑт".

14 Туп виноград энмэлтты хойатэт лүвел шийаләмел кемән, лыв күтэлән ошйашлэт, пөтэртлэт: "Тәми ащел Өх вөл; мәнлүв, веллэв лүвел, пә ащелән хайты ташчел-вещел мўңева питэл".

15 Щәлта, виноград йүхәң тәха элты лүвел ким тўвман, пәратсэл. Хөты пә лывилал виноград йүхәң тәха куща верлэлы?

16 Лүв йөхәтэл пә пәратлэлы щи йохлал, виноград йүхәң тәхайәл пә па хойатәта мәллы". Щит хуләм мөхет пә йастәсәт: "Ат ат питэл!"

17 Туп Иисус, лыв пелайәл аңкәртман, йастәс: "Тәм хәншәм йасәң мүй щит: "Кев хот омәсты хойатәтән мөлтсатәм кев шуп, щит шуң хөща мет мосты кева йис"?"

18 Кашәң өт, хөй щи кев элты рәкәнәл, ай наприйә шүкаләл, хөй элты щи кев рәкәнәл, щит пөльха йил".

Кесарь Өтәт кесарья мийалән, Турәм Өтәт па Турма мийалән

19 Щи пўлаң Турма йир верты хойатәт Өх икет пә Закона утәлтәты икет Лүвел кәтәлтты үтщисәл, туп хойатәт элты пәллысәт, лыв оша пайәтсәл, щи утәлтәты пөтәр лыв элтәл пөтәртәс.

20 Щәлта лыв, Иисус элт ватман тайман, өцмарәң хойатәтән китса, йәм хөрпийа ләщатыман, мәтты йасәң хөща лулән Лүвел ат мөщатсәл, рим йөхәтән пөнәм сүт верты кушайа мәты урәңән.

21 Щәлта лыв Иисус иңщәссәл: "Утәлтәты Ху! Мўң уйәтлэв, Нәң вещьката пөтәртлән пә утәлтәлән, хөйат веш пела әт ватлән, туп йәна Турәм йуш хүват мәнты щира утәлтәлән;

22 мўңева кесарья налог мәты рәхәл мүй әнта?"

23 Лүв пә, лыв өцмарәл мөштәман, лывилала йастәс: "Мўйа Мәнәм хүщләлән?"

24 Мәнәм динарий Өх этәлтаты: хөй хөр пә нәм щита?" Лыв йастәсәт: "Кесарь Өтәт".

25 Иисус лывилала йастәс: "Кесарь Өтәт кесарья мийалән, Турәм Өтәт па Турма мийалән".

26 Лыв мир йәлпийән Лүвел йөвра йасәң урәңән мөщатты әт верәтсәл, пә, Лүв йөхлы йастәм йасәңлал элты пакнысыман, щитама йисәт.

Саддукейт нөх лыләнләты вера әт эвәлләт

27 Щиңәңща кәмәтса Саддукей йөхтәс, нөх лыләнләты вер хөлт хуләтты өтәт элты, пә Лүвел иңщәссәл:

28 "Утәлтәты Ху! Моисей мўңева тәмәщ йасәң хәншәс: мәтты, хөй ими тайәм йайәл пәрәл ки, пә пәрталән һаврем әт тайәл, апщела лүв имел үты мосәл пә йайәл Өх вөл йәллы туты мосәл.

29 Лапәт йай усәт, оләң йай, ими тўвман, һаврәмлы пәрәс;

30 щи нә оләң апщелән ўса, щәлта щитән һаврәмлы пәрәс;

31 кимет апщелән ўса, и щиты хөл лапәт ху, пә, һаврәм әт хайман, пәрсәт;

32 мөхилал йүпийән щи нә па пәрәс;

33 йа щӱлта, нӱх лылӱнлӱтӱйӱн мӱты ӱтӱл имиӱа лӱв питӱл, лапӱт йай хӱл лӱвел нӱҗа уйлысӱл?"

34 Иисус лывилала йӱхлы йастӱс: "Тӱм йис хӱйатӱт ими тулӱт па ху сайа мӱнлӱт;

35 Щитӱт пӱ, хӱй йиты турӱмӱн улты щира пайӱтса пӱ пӱрӱм элты нӱх лылӱнатла, нӱ туты ӱт питлӱт, ху сайа мӱнты ӱт питлӱт,

36 пӱрты пӱ ӱт верӱтлӱт, лыв ангелӱт хӱрпийа йилӱт пӱ лыв Турӱм Һаврӱмӱт, Турӱмӱн лыв нӱх лылӱнатсайӱт.

37 Щи пӱрӱм ӱтӱт нӱх лылӱнлӱты вер, Моисейӱн хӱлна пелантыты варӱс пӱхӱлӱн тыйилыйӱм пищ пӱрайӱн ӱтӱлтӱса, хун Турӱм Куща Авраам Турма, Исаак Турма пӱ Иаков Турма нӱмӱтса.

38 Турӱм хӱты ӱнта пӱрӱм ӱтӱт Турӱм, лылӱн ӱтӱт Турӱм, Лӱвелӱн хӱлыйӱ лылӱнӱт".

Христос нӱпекӱн мӱхет инщӱсӱл

39 Щи йастӱм ӱтӱл пела тухӱл Закона утӱлтӱты икет йастӱсӱт: "Утӱлтӱты Ху! Нӱн йӱма йастӱсӱн".

40 Па мӱлты олӱн элты Лӱвел инщӱсты лыв ӱт пӱ верӱтсӱт.

41 Лӱв пӱ лывилал элты инщӱсӱс: "Хӱты йастӱлӱт, Христос щит Давид Пӱх?"

42 Давид пӱ Псалмӱт* нӱмпи нӱпекӱн пӱтӱртӱл: "Турӱм Куща ма Турӱм Кущайӱма йастӱс: Ма пӱнлӱма йӱм пелӱк сӱхат опса,

43 щи унты, хун Ма Нӱҗена нӱр верты ӱтлан кӱрлан илпийа ил ат пӱнлӱлам".

44 Йӱ ин, Давид Лӱвел Турӱм Кущайа айӱллӱлы; Хӱты сӱхат Христос лӱвела Пӱха улты верӱтӱл?"

45 Щи пӱрайӱн, хун мир аратӱлӱн Лӱвел хулӱтмалӱн, Лӱв утӱлтӱты йохлала йастӱс:

46 "Закона утӱлтӱты йох элты хурыйаты, лыв хӱв сӱхӱн йӱхты сӱмӱнӱт пӱ хӱйатӱт ӱктӱщиты тӱхайӱтӱн лывилал мосӱл иса ущайӱн верты, щит пела лыв сӱмӱнӱт, Турӱм йасҗа утӱлтӱты хотӱтӱн пӱ поры пӱсан сурыйӱн лыв мет лӱтӱн тӱхайӱн омӱсты сӱмӱнӱт,

47 Лыв икилы хӱщӱм имет хот тӱл вӱнщала пайӱтлӱт пӱ хӱйата вантӱлтӱман хӱв пойӱкщӱлӱт; лыв мет тарӱм сӱт ватлӱт!"

21

Христос икилы хӱщӱм ими ӱх картӱнӱн щирӱн утӱлтӱл

1 Иисус, ӱҗкӱрмӱмалӱн, тащӱн хӱйатӱт мойлӱпсайӱт тащ ӱкӱтты лараща пӱнты вер шийӱлӱс;

2 хӱлна Лӱв и нӱша, икилы хӱщӱм, ими шийӱлӱс, щи ими тӱхи кӱт лӱпта нӱмпи мет ай ӱх картӱнӱн пӱнӱс.

3 Иисус йастӱс: "Йӱна нынана пӱтӱртлӱм, тӱм нӱша ими па хӱйатӱт элты аршӱк пӱнӱс.

* 20:42 20:42 Псалмӱт - Библийӱн улты Йӱмӱн араҗ нӱпек;

4 Лыв хӧл мӧлтаслал элты Турма мойлӧпса пӧтсӧт, лӧв па нӧшайӧл элты, мӧй арат тӧйӧс, хӧл пӧтсӧлы".

Утӧлтӧты йох кӧт пӧш инцӧсты вер

5 Щӧлта, хун тухлӧт Турӧм Хот хӧрамӧн тынӧн кев пӧталӧтӧн пӧ мойлӧпсайӧтӧн хӧрамтӧм элты пӧтӧртсӧт, Лӧв йӧстӧс:

6 "Хӧтлӧт йӧхӧтлӧт, хун, мӧй ин тӧта ватлӧты, и кев шӧк ӧт хӧщӧл; иса хӧл шӧкатлайӧт".

7 Лӧвел пӧ ищмӧсӧл: "Утӧлтӧты Ху! Хун пӧ щит питӧл? Пӧ мӧй сыр пос хӧват мӧштӧлӧв, хун щит питты верӧл ул?"

Христос йӧхӧтты посӧт

8 Лӧв йӧстӧс: "Хурийӧты, алт лӧпӧллӧйты; ар ӧтӧт Ма нӧмемӧн йӧхӧтлӧт, йӧстыман: "Щит Ма", пӧ "Щи пӧра ванӧн": лыв йӧпилӧлӧн ал мӧнӧты.

9 Хун лӧлӧт пӧ ушмӧщты верӧт элты хуллӧты, пӧльщӧма ал уйӧлӧн, тӧм вера олӧнӧн улты мосӧл, туп ӧнта щи пӧльӧн хӧлала".

10 Щи пӧрайӧн лывилӧла йӧстӧс: "И сыр мир па сыр мир пӧла лӧлӧсты питщӧл, и хон пӧлӧк кимет хон пӧлӧк пӧла лӧлӧсты питщӧл;

11 ар тӧхайӧн мӧв такан тӧрийты щирӧт питлӧт, лӧллы пӧрайӧт, пӧ атӧм мушӧт питлӧт, пӧ пӧлщӧмӧт, пӧ турӧм элты вӧлаӧн посӧт питлӧт.

12 Щитӧт йӧлпийӧн, нын ил катӧлтты питлайты пӧ нӧухӧтлыты питлайты, Турӧм йӧсӧа утӧлтӧты хотӧта, касна хотӧта мӧты питлайты, хонӧта пӧ рим йохӧтӧн пӧнӧм куцайӧта Ма нӧмем урӧнӧн тuty питлайты;

13 щит нынана Ма элтӧм вӧцкат йӧсӧн тuty вер питӧл.

14 Щиӧнӧща, сӧмлӧна пӧналӧн: олӧа ӧт мосӧл нумӧсты, мӧй щирӧн йӧхлы йӧстӧты,

15 Ма нынана щимӧщ йӧсӧт пӧ ӧш мӧлӧм, нын йӧщӧлтӧн эллӧты ӧтлӧн йӧхлы йӧстӧты пӧ йӧщӧлт лойты ӧт верӧтлӧт.

16 Нын хӧлна ащилӧнӧн-ӧнтилӧнӧн, йӧйлӧнӧн-ӧпщилӧнӧн, пӧ па рутлӧнӧн, пилйохлӧнӧн элпа альлайты, пӧ нын элтан тухӧллӧн пӧратлайӧт;

17 пӧ Ма нӧмем урӧнӧн хӧйӧтӧтӧн хӧл нын лйкӧн этты питлайты,

18 туп и ӧхсӧхийӧ хӧлна ӧхлӧн элты ӧт ушӧл, -

19 верӧтты щирлӧнӧн нын лыллӧн этӧлтӧлӧн.

Иерусалим шӧкатты вер

20 Хун пӧ Иерусалим вош лӧл йохӧтӧн лӧп кертӧм шийӧлӧлты, щи пӧрайӧн уйтӧты, лӧв тала йиты пӧрайӧл вана йӧхтӧс:

21 щи пӧрайӧн Иудея мӧвӧн улты хӧйӧтӧт кев лӧнӧла ат хухӧллӧт; хӧй вошӧн ул, ким ат этӧл, хӧй вош лӧпӧн ул, лӧпийӧа ӧт ат лӧнӧл,

22 щит йӧхлы сӧхӧптӧты хӧтлӧт, хӧншӧм ӧтӧт хӧл йӧнӧмлӧт.

23 Ши имета шук питэл, хой ши хятлэтэн һаврэм щирэн ул пә һаврэм эсэмән лапэтэл; вѡлаң шук мўва йѡхэтэл, пә ун лик тәм мира нумэлта питэл:

24 щәлта алты кеши йэтэл элты рыйты питлэт, мўв лѡватэн улты мирэта һәрэмәман тулайэт; Иерусалим вош пә Турэм әт уйэтты па рут мирэтэн пурэтты питла, пѡрайэл хѡлаты унты.

Кимет Йѡхтәпса

25 Хятэл, тыләщ пә хусәт хѡща Турэм посәт этлыты питлэт, мўв хѡща пә ар сыр мир туп әл пакнысыләт щарәс сыйащты элты пә овитал-хўплытал элты;

26 пәлщәм элты пә улты-омәсты мўва йиты шукәң верәт элты хѡйатәт рәнлы керыләт, турэм хусәт, тылщәт һѡхләләт.

27 Щәлта ши пѡрайән лыв Хѡйат Пѡх шийаләләт, пәләнән йурәл пилән пә вѡлаң хутләты-вѡрләты щирәлән йѡхэтәл.

28 Хун пә ши верәт йәнәмты питләт, ши пѡрайән нѡх лойаты пә ѡхлән нѡх алмалән, нын хѡлт пайтәсты верән вана йѡхтәс".

Смоква йўх элты утәлтәты пѡтәр

29 Щәлта Иисус лывилала утәлтәты пѡтәр пѡтәртәс: "Смоква йўх пела пә па йўхәт пела әңкәрматы:

30 хун лыв шўвлал пел пўншащтәл пѡрайән, щит пела ватман, нын уйәтләлән, йәшавул лўң пѡра йѡхәтәл.

31 И щиты нын па, хун ши питты верәт шийаләлты, уйтаты, Турэм Хон Уләпса ванән ул.

32 Йәна нынана пѡтәртләм: ин тәм хѡйат рут хѡлна әт хѡлал, тәм иса улты питталән;

33 турэм пә мўв хѡлт пела хѡлаләт, Ма йасәңлам йурлал әт хѡлаләт.

34 Нынәлән нын ванталән, сәмлән, охла-щохла ләвман-йищман пә тайтаң уләпса элты нумәсман, әт ал лавәртамәсайәт пә ши хәтәлән шәңкап әт ал йѡхәтлайты,

35 ши хятәл, мўвән улты кашәң ѡта, холәп иты, ләп лопкәл.

36 Щиңәнща кашәң сыс әләпән улаты пә пойәкщаты, лулән нын ши питты верәт элты шаващты пә Хѡйат Пѡх йәщәлт лойты ат верәтсәты".

37 Хятләлән Лўв Турэм Хотән хѡйатәт утәлтәс, атәтән па, вош ким пелка этман, Элеон нәмпи кев пай лоңәлән ус.

38 Хѡйатәт хѡл аләңсәхат элты Лўв хѡщайәл Турэм Хота йѡхтылысәт, Лўвел хуләтты.

22

Иуда Иисус элна алты кашащәл

1 Пасхайа айәлты, тўтән һаң* йәмән хятәл ванамәты питәс,

* 22:1 22:1 Әт лыйәлтәм лат элты верәм һаң. Һар ланта лат лыйәлты ѡт (дрожжи, сода) әт эслыла. Щәлта рўвтәм лат лавмән рата пѡнла пә каврәм рат хишән, лавәмән ләп хәтәлтәла пә щита йәтшәптыйәл.

2 *щиңеңша, Турма йир верты хойатэт Ӧх икет пӑ Закона утӑлтӑты икет ар сыр пищ кӑшсӑт, хӧты Иисус пӑратты лулӑн, лыв мир элты пӑлсӑт, щишӑн.*

3 *Сатана Иуда лыпийа лӧнӑс. Лӱв Искариота нӑмӑтман уса, Кӑтхӧщиян элты ит,*

4 *Лӱв ши мӑнӑс, пӑ Турма йир верты хойатэт Ӧх икет пилӑн па Турӑм Хот шавиты куцайӑт пилӑн пӧтӑртӑс, хӧты Иисус лыв йошлала мӑты.*

5 *Лыв нӧх амӑтсӑт пӑ Ӧх лӱвела сӧхӑптӑты кашащсӑт;*

6 *щӑлта Иуда алты йастантӑс пӑ кум кӑшты питӑс, хун, хойатлы улман, Иисус лыв йошлала мӑты питлӑлы.*

Пӑты хот йӑт лӑщатты вер

7 *Тӱтӑн ӧнӑ† йӑмӑн хӑтӑл йӧхтӑс. Ши хӑтӑлӑн Пасха ош пӧшӑх мосӑс хӧрты,*

8 *Иисус Петра па Иоанн китсӑлы, йастӑман: "Мӑнатӑн пӑ Пасха лӑтӧты пӑсан лӑщататӑн, мӱнӑв лӑты урӑнӑн".‡*

9 *Лын пӑ Лӱвела йӧхлы йастӑснӑн: "Хӧта минӑмӑна лӑщатты партлӑн?"*

10 *Лӱв пӑ лынана йастӑс: "Ши, нын воша йӧхӑттан пӧрайӑн, нын хӧщайӑн йиңки пӱт алты хойат уйтатӑл; лӱв йӱпелӑн ши хота мӑнатӑн, хӧлта лӱв лӧнӑл,*

11 *щӑлта хотӑн куцайа йастӑлтӑн: "Утӑлтӑты Ху нӑнӑн иньщӑсӑл: мойӑн хойат урӑнӑн улты хот йӑтӑн хӧта ул, хӧта Ма утӑлтӑты йохлам пилӑн Пасха лӑты лулӑн верӑтсӑм?"*

12 *Щӑлта лӱв нынан лӑрпа лӑрӑмтӑм нӱм хот йӑт алӑл; щита лӑщататӑн".*

13 *Лын мӑтсӑнӑн, щӑлта хӧты Лӱв йастӑс, щиты уйӑтсӑлӑн, пӑ Пасха лӑтӧт лӑщатсӑтӑн.*

Пасха йӑмӑн хӑтӑл верты щир

14 *Щӑлта, хун пӧра йӧхтӑс, Лӱв пӑ кӑтхӧщиян апостолӑт Лӱв пилӑлӑн пӑсан сурыйа омӑссӑт,*

15 *щӑлта Лӱв лывилала йастӑс: "Ма, шука питтӑм йӑлпийӑн, тӑм Пасха нын пиланӑн йӑха лӑты шек лӑнхасайӑм,*

16 *нынана пӧтӑртлӑм, па йӑллы лӱвел лӑты ӑт питлӑм, ши унты, хун лӱв Турӑм Хон Улӑпсайӑн ӑт пӱншатӑл".*

17 *Ан уйман, Турма пумащипа йаснӑт ӧухӑмман, йастӑс: "Тӑм ан уйалӑн пӑ нын кӱтӑнӑн орталӑн,*

18 *нынана пӧтӑрлӑм, тӑм уш элты, Турӑм Хон Улӑпса йӧхӑтты унты, уна йищты ӑт питлӑм".*

Турӑм куца Йӑтӑн лӑвӑпса парты вер

† **22:7** 22:7 Тӱтӑн ӧнӑ йӑмӑн хӑтӑл – щит Пасха йӑмӑн хӑтлӑт элты олӑн хӑтӑл.

‡ **22:8** 22:8 Пасха - йӑврейӑт йӑмӑн хӑтӑл. Египет мӧхет олӑн ӧаврӑмлал пӑратӑмӑн, йӑврей ӧаврӑмӑт пӑ сӧрӑм элты ош ӱр ӧнтасӑн нӧх пайӑтсайӑт. Ши ат нумман, кашӑн тӑл щит постӑла. Исход 12. Тӑта Пасха йӑтӑн лӑвӑпса элты хӑшман улла. Пасха лапӑт йӑмӑн хӑтӑл кӱтӑн олӑн хӑтӑл.

19 Щӕлта Лӕв, ӕаӕ уйман пӕ Турма пумащипа йасӕт ӕухӕмман, ӕаӕ ара морӕтман, утӕлтӕты йохлала мӕслы, щиты йастӕман: "Тӕм Ма Элӕм, нын урӕна пӕратты мӕла; тӕмиты, Мӕнӕм нумӕлмӕты урӕнӕн, вераты".

20 И щиты анӕл йӕтӕн лӕтӕт йӕппийӕн ӕслы, йастӕман: "Тӕм ан - йӕлӕп йастантӕм щир Ма кӕлӕмӕн, нын урӕнӕн шошӕмла.

Христос йӕллы питты вер алӕл

21 Щи хӕйат, хӕй Мӕнӕм ӕлӕлӕлы, йошӕл Ма йошӕм пилӕн и пӕсанӕн ӕлӕл;

22 Хӕйат Пӕх пилӕн иса щиты питӕл, хӕты номӕс верман улла, туп щи хӕйата шук, хӕйӕн Лӕв алӕла".

23 Щӕлта лыв кӕтлӕлӕн инӕщӕсты питсӕт, хӕй лыв элтӕл лулӕн щиты верты веритӕс.

Утӕлтӕты йох ӕра вортлӕт, лыв этылӕл хӕй лӕтӕнӕк

24 Лыв кӕтӕлӕн ӕрайа хӕйсӕт, хӕй лыв элтӕл мет лӕтӕна лӕнтӕсты верӕл ул.

25 Исус пӕ лывилала йастӕс: "Хонӕт мирӕт нӕмпийӕн кушайа уллӕт, мир кушайӕт йӕм мӕты ӕтӕта айӕллайӕт,

26 нын пӕ па щирӕн улӕты: хӕй нын элтайӕн уншӕк, щит айашӕк ат ул, пӕ хӕй кушайа ул – щит митху иты ат ул.

27 Хӕй уншӕк: хӕй пӕсан сурыйӕн омӕсӕл, мӕй пӕ хӕй пӕсан лӕчатӕл? Ӕнта мӕй пӕсан сурыйӕн омӕсты ӕт? Ма пӕ нын кӕтӕнӕн пӕсан лӕчаттыйа уллӕм.

28 Туп нын Ма пилӕмӕн Мӕнӕм арталӕты верӕт хӕща усты.

29 Щишӕн Ма нынана Хон Улӕпса мӕлӕм, хӕты Ащем Мӕнӕма мӕслы,

30 нын Ма пӕсанӕм сурыйӕн Ма Хон Улӕпсайӕм хӕща па ат лӕсты па ат йищсӕты, хон омӕсты тӕхайӕтӕн омӕсты пӕ Израиль кӕтхӕщияӕн рут сӕтӕтты питлӕты".

Исус Петра йӕхлы лӕлӕпты вер алӕл

31 Турӕм Кушӕ йастӕс: "Симон, Симон! Сатана партӕс, мӕтты ки нын ӕаӕ лат сӕм иты ат пӕркатсайты,

32 туп Ма нӕн урӕнӕн пойӕкщӕсӕм, лулӕн нӕн ӕвӕлты верӕн ӕт ат уштӕсӕн; щӕлта хун нӕн Ма пелайӕм керлӕлӕн, йайлан ӕвӕлты вер такамты".

33 Петра Лӕвелла йӕхлы йастӕс: "Турӕм Кушӕ! Нӕн пилӕнӕн ма кӕш касна хота, кӕш сӕрма питты тӕхайа мӕнты верӕтлӕм!"

34 Туп Лӕв йастӕс: "Нӕнӕна, Петра, пӕтӕртлӕм, тӕм ат щищкурӕк ӕвалтал унты хӕлна, нӕн Мӕнӕм уйӕтты верӕн хулӕм пӕш лӕп ӕратлӕн".

Христос утӕлтӕты йохлала йӕлӕп партӕпса мӕл

35 Щӕлта лывилала йастӕс: "Хун Ма нынан тӕтхотлы, хирлы, кӕр лумтӕм таклы китылыслам, нын мӕй нӕшайа питылысты?" Лыв йӕхлы йастӕсӕт: "Нӕмӕлты хӕща".

36 Щи йүпийән Иисус лывилала йастәс: "Ин па, хой тўтхот тайәл ки, пәтән үйи, хир ищиты; хой әт тайәл ки, лумтәмен тыныйи пә алты кеши лута;

37 нынана пөтәртләм: пә тәм хәншәм Өт Ма хөщайәм йәтшәптәты мосәл: "Хөрахшәт пела Лүв лүнәтман ус"; Ма йушем щи йәтшәл".

38 Утәлтәты йохлал йастәсәт: "Турәм Куща! Тәм, тәта кәт алты кеши". Лүв утәлтәты йохлала йастәс: "Мета".

Христос Гефсимания тайхайән пойәкшәл

39 Вөш элты ким этмал кемән, Лүв, уллытал иты, Элеон нәмпи кев пай лоңла хухты мәнәс; утәлтәты йохлал Лүв йүпелән мәтсәт.

40 Төхи йөхәтмел кемән, Иисус лывилала йастәс: "Пойәкшәты, атәм хүщәпсайа лулән әт ат питсәты".

41 Щәлта Лүв лыв элтылал йәлшәк, кев шук йүвәтты хүват кема, мәнәс пә шанша лойман, пойәкшәс,

42 пөтәртман: "Турәм Ащи! Нәң щи анән Ма элтәм пүңәлта туты ләңхасән ки! Туп әнта Ма ләңхаты верәм щирән, Нәң ләңхаты верән щирән ат питәл".

43 Щиңәңща Ангел турәм элты Лүв хөщайәла сәма этәс пә Лүвел такмәлтсәлы.

44 Нөпсәл лыпийән шукашман улман, таканшәк пойәкшәс, пә Лүв мұва посыты шәккйиңкәл үр сәм хөрпи ус.

45 Пойәкшәты йәтшәмал кемән, Лүв нөх лойәс пә утәлтәты йохлал хөща йөхтәс. Пә лывилал шук элты ил вөйәмтәма уйәтсәлы,

46 пә лывилала йастәс: "Мүйа нын өлләты? Нөх килаты пә пойәкшәты, лулән атәм хүщәпсайа әт ат питсәты!"

Иуда Христос элпа альәл

47 Хун Лүв хөлна щит пөтәртәс, ар хөйат йәщәлт этәс, мир йәлпийән кәтхөщйән утәлтәты ху күт элты улты Иуда нәмпи ху, шушәс. Лүв Иисус хөща вана йөхтәс, Лүвел мосәлтәты урәнән. Иуда лывилала щимәщ пос альәс: "Хөй ма мосәлтәләм, Щит щи ул".

48 Иисус пә лүвела йастәс: "Иуда, мосәлтәман мүй, Хөйат Пөх элпа альән?"

49 Иисус пилән уләм өтәт, йәллы тыйты вер мөштәман, Лүвела йастәсәт: "Турәм Куща, алты кешийән күтәртлув?"

50 Щәлта лыв элтайәл ит Турма йир верты хөйатәт өх ики митху алты кешийән рәскәслы пә лүв йәм пеләк пәләл хөлт түвемәслы.

51 Щи пүләң Иисус йастәс: "Хәйәлән, мета". Пә митху пәла хәнәмтыман, лүвел йәмәлтәмәслы.

52 Иисус Лүвел нәрәмәты әктәщәм Турма йир верты хөйатәт өх икета пә Турәм Хот шавиты кущайәта пә уна улты икета, йастәс: "Ищи мәтты нын хорахщи йәщәлт алты кешәң пә йушәң йүхи тәлән этсәты, Мәнәм үты урәнән.

53 Кашәң хәтәл Ма нын пиләнән Турәм Хотән уллысәм, нын Ма пелайәм йош нӧх әт алмилысты, ин пә нын пӧрайән пә хиң йура ул".

Петра Христос элты йӧвра керләл

54 Щи кемән лыв Иисус кәтләпсәл пә Турма йир верты хӧйатәт ӧх ху хота тусәл. Петра пә йәлташәк шушәс.

55 Хун лыв ов йәлпи хәр күтәпән рат версәт пә йәха омәссәт, Петра па лыв күтәла опсәс.

56 И митнә, лүвөл тӱт пӱнәлән омәстал шийаләс пә тӧрлы лүв пелайәл ватман, йастәс: "Тәми па Лүв пиләлән ус!"

57 Туп Петра Лүв элтәл пӱңла уратәс, митнәңа щиты йастәман: "Ма Лүвел әт уйәтләм".

58 Йухәт йәшавәл кимет хӧйат, лүвел шийаләмал кемән, па йастәс: "Нәң па лыв элтәл". Петра щи хӧйата йастәс: "Анта!"

59 Щос кем сыс мәнмал йӱпийән, хӧлна па ху па хәрщийа пӧтәртәс: "Йәна щи, тәмен ищи Лүв пиләлән ус, лүв Галилея мӱв элты".

60 Петра па щи хӧйата йастәс: "Әт уйәтләм, мӱй элты нәң пӧтәртлән!" Щи кумат, хун лүв хӧлна пӧтәртәс, щицкурәк щи ўвалтәс.

61 Щи пӧрайән Турәм Куща, йӧхлы карәмәман, Петра пела аңкәрмәс. Петра щиңәнща Турәм Куща йасәт нумәлмәслы, хӧты Лүв лүвела йастәс: "Щицкурәк ўвалтты йәлпийән, нәң Мәнәм уйәтты верен хуләм пӱш ләп ўратысән".

62 Щәлта, ким әтмал кемән, шук щирән хӧллалтәс.

Христос сәкла

63 Иисус, Лүвел кәтәлты хӧйатәтән, кәмән щирән Лүв нухсәса пә сәкса;

64 щәлта, лыв Лүв сәмңилал ләп йәрылыслал, вешәл элты Лүвел рәскилысәл пә инщәсысәл: "Нәң Турәм йасәң туты хӧйат, йаста, хӧйән рәскәсайән?"

65 Па ар сыр атәм йасәң Лүв пелайәл йастәсәт.

Христос Синедрион йәлпийән

66 Туп аләң сәхата йис, уна улты икет, Турма йир верты хӧйатәт ӧх икет пә Закона утәлтәты йох йәха әктәщсәт, пә лыв синедрионәла § Лүвел лӧңәлтсәл

67 пә йастәсәт: "Нәң мӱй Христос*? Мӱңева йасты". Иисус лывилала йастәс: "Нынана йастәләм ки, нын әт эвәлләты;

68 нынан ищмәләм кепа, Мәнәма йӧхлы әт йастәлты пә Мәнәм хӧлт әт эсәлләлән.

69 Тәлта йәллы Хӧйат Пӧх иса йурәң Турәм йәм пеләк сәхат омәсәл".

§ 22:66 22:66 Синедрион - Иудейәт мет вӧлаң сӱт верты щир пә сӱт верты тәха.

* 22:67 22:67 Турәмән аләм мир нӧх пайәтты Хон (Мессия)

70 Щӱлта хӱл йастӱсӱт: "Щишӱн Нӱн Турӱм Пӱх?" Лӱв йӱхлы лывилала йастӱс: "Нын пӱтӱрлӱты, Ма уллӱм".

71 Лыв пӱ йастӱсӱт: "Мӱй сыр альӱпса мӱнева хӱлна мосӱл? Мӱн Лӱв ӱнлӱл элты щи щит хулсув".

23

Христос Пилат йӱцалт

1 Щи арат хӱйат хӱлыӱн нӱх лойсӱт пӱ Лӱвел Пилат хӱща тусӱл,

2 щӱлта Лӱвел нӱрмӱлтты питсӱл, пӱтӱртлӱт: "Мӱн мӱштӱсӱв, тӱм Ху мирӱв йӱвра хӱщлӱлы пӱ, кесарья налог мӱты ӱт эсӱллӱлы, Лӱвел Христос Хона айӱллӱлы!"

3 Пилатӱн Лӱв иньщӱсса: "Нӱн Иудейӱт Хон?" Иисус лӱвела йӱхлы йастӱс: "Нӱн щиты йастӱлӱн".

4 Пилат Турма йир верты хӱйатӱт ӱх икета пӱ мир пела йастӱс: "Ма нӱмӱлты нӱр тӱм хӱйат хӱща ӱт уйӱтлӱм".

5 Туп лыв ӱрайлал нӱх пайӱтлывлал, пӱтӱртман, мӱтты ки Лӱв Иудея лӱватӱн, Галилея элты ӱйман тӱм вош унты, мир утӱлтыман, йӱшащты хӱщлӱлы.

6 Пилат Галилея элты хулмал кемӱн, ищмӱс: "Лӱв мӱй Галилея мӱв ху?"

7 Щӱлта, Лӱв Ирод хон мӱв элты ултал ӱша пайӱтмал кемӱн, Лӱвел Ирод хӱща китсӱлы. Ирод щи хӱтлӱтӱн ищи Иерусалим вошӱн ус.

Ирод Христос такан иньщӱсӱл

8 Ирод Иисус шийӱлӱмал кемӱн, нӱх амтӱс, лӱв Иисус хӱвӱн ватты лӱнхаса, Лӱв элтайӱл ар хуллывӱс, щишӱн. Щӱлта пӱ мӱтты пищ Лӱв элтӱл шийӱлӱты нумӱсывӱс,

9 пӱ Лӱвел арсыр вер элты иньщӱссӱлы, туп Иисус лӱвела нӱмӱлты ӱт йастӱс.

10 Турма йир верты хӱйатӱт ӱх икет пӱ щӱлта Закона утӱлтӱты йох ванӱн лойсӱт пӱ Лӱвел шек нӱрисӱл.

11 Ирод солтанлал пилӱн Лӱвел ил нӱрмал пӱ нӱха нӱхмал йӱпийӱн, хон сӱха Лӱвел лумӱтгӱслы пӱ йӱхлы Пилат хӱща китсӱлы.

12 Щӱлта, Ирод пӱ Пилат йӱлпи лын кӱтӱнӱн кӱтӱна уснӱн, щи хӱтӱлӱн пӱ лухса верӱссӱн.

Пилат Христос йӱлна такан иньщӱслӱлы

13 Пилат пӱ, Турма йир верты хӱйатӱт ӱх икет, кущайӱт пӱ мир ӱкӱтмал,

14 лывилала йастӱс: "Нын ма хӱщайӱма тӱм хӱйат, мир йӱвра хӱщты ӱт йӱкана, туслӱн; тӱта щи, ма нын улман лӱрапсӱм пӱ тӱм хӱйат, нын Лӱвел нӱрмӱлтан щирӱн, нӱмӱлты хӱща нӱрӱна ултал ӱт уйӱтсӱм.

15 Ирод ики ищи, ма Иисус лӱв хӱщайӱл китывисӱм; сӱрӱм кеша, нӱмӱлты верӱм вер Лӱв хӱщайӱл ӱт уйӱтса;

16 *щишэн, хомщийэн сэкты йўпийэн, ма Лўвел эсэллэм".*

17 Пилата, йэмәһ хәтәл урәһән, лывилала касна хот элты и хйат эсэлты мосәс.

18 Туп лыв аратәлән хблыйэ и тўрән ўвты питсәт: "Щитән ўйи, мўнева Варавва эслы!"

19 Варавва, хйатәт пилән вошәһ мир пела йәшашман улмал урәһән пә велтатмал урәһән, касна хота омәсман уса.

20 Туп Пилат, Иисус хблт эсәлты ўтщислы, пә ипуш па лывилала такан йастәс.

21 Лыв туп ўвсәт: "Пернайа сәһки! Пернайа Лўвел сәһки!"

22 Пилат хулмет пўш лывилала йастәс: "Мўйсыр атәм вер Лўв верәс? Сбрәм кеша, ма нәмәлты атәм вер Лўв хщайәл әт уйәтсәм; щишән, хомщийән сэкты йўпийән, Лўвел эсәлләм".

23 Туп лыв, такан ўвман сурман, партсәт, Иисус пернайа ат сәкса; лыв пә Турма йир верты хйатәт бх икет ўв сыйәл нбх питәс.

24 Щәлта Пилат, хбты лыв ләһхасәт, щиты кашашәс;

25 лўв щит ким эсләс, хбй лыв вохсәт, щит, хбй, йәшашәм пә велтантәм вер урәһән, касна хотән ус, Иисус пә лыв ләһхатәл щира мәслы.

Христос пернайа сәкты щир

26 Хун Лўвел туты питсәл, мўв хәрәл элты шушәм Симон, Кириная мўвәһ ики, пәтән хбрәмәса; лўв порхәла перна шуп пөтса, Иисус йўпийән ат туслы.

27 Лўв йўпелән щи арат ар мир шушәс пә щи күтән нәһәт Лўв урәһән такан холләсәт пә йирнәлтысәт.

28 Лыв пелайәл керләман, Иисус йастәс: "Иерусалим эвет, Ма урәмән ал хбллаты, нын урәһәнән пә нын һавремлән урәһән холлаты,

29 хәтләт щи йбхәтләт, хун йастәла: "Һаврәмән әт партәм нәһәт, пә һаврем хблна әт тайәм нәһәт, пә эсәмән әт лаптылыйәм нәһәт бй тайләт!"

30 Щи пбрайән кев пайәта йастәты питла: "Мўһ элтәв әркәмтаты!" пә сәхмәта: "Мўһев элт лаһкалән!"

31 Вбсты лыптәһ йўх щиты ки верла, сорәм йўх пә мўй тайәл?"

32 Лўв пиләлән пәрты тәхайа хблна кәт хорахщи туса.

33 Пә хун "Ох лбв" нәмпи тәхайа йбхәтсәт, щита Лўвел пернайа сәксәл, хбрахщәһән па, итәл йәм пеләк сәхат, киметәл пәрта пеләк сәхат.

34 Иисус пә пбтәртәс: "Ащи, лывилал нўра ал ўйи, мўй верләт, әт уйәтләт". Пос вбщкиман, Лўв сбхлал ортлыслал.

35 Хбйатәт лойсәт пә ватсәт. Лыв пилләлән кушайәт па хўләщсәт, пбтәртман: "Па хбйатәт нбх пайтылыйәс; Лўв Христос, Турәм пирийәм От ки, Лўвел Лўв нбх ат пайәтләлы".

36 Ләл йох ищиты Лўв элтайәл, вана хәтылыман, вбщрем ўна ўһләла тутлыман, хўләщсәт

37 пә пӧтэртсәт: "Нәң - Иудейәт Хон ки, Нәңен Нәң нӧх пайты!"

38 Лӱв нӱмпелән грек, рим пә еврей йасңәтән хәшман уса: "Тәми - Иудейәт Хон".

39 Пернайә сәңкәм и хорахщи, лыкащман, Лӱв пеләйәл пӧтэртәс: "Нәң Христос ки, Нәңен нӧх пайты, пә мӱңев па!"

40 Киметәл пә, лӱвел нӧх вӧләтләлы, йастыйәл: "Турәм элты мӱй нәң әт пәллән, хун нәң па щиты сӱтәтман әт уллайән?"

41 Мин хӧты вешкәтә сутәтсаймән, мин верләмән хӱват мӧщатсәмән. Лӱв пә нәмәлты атәм әт верәс".

42 Щәлта Иисуса йастәс: "Мәнәм нумәлмийә, Турәм Куща, хун Нәң Хон Уләпсайәна йӧхәтлән!"

43 Иисус лӱвела йастәс: "Йәна нәңена йастәләм, тәмхәтәл щи Ма пиләмән бйәң-щӱңәң тәхайән* улты питлән".

44 Хәтәл хутмет щос† ләп ус, мӱв лӧватән йӧрәтйәң щос‡ унты пәтлама йис:

45 щинәңща най хурләс, пә Турәм Хот лыпийән йәртәп сӧх кӱтләпәл элты кәтна тӧхнәмтәс.

46 Иисус, сыйәң тӱрән увалман, йастәс: "Ащи! Нәң йошңилана Ма лылјәм мәлјәм". Щинәңща, щит йастәман, лылјәл эсәлсәлы.

47 Сот ләл йох ӧх ху пә, щи тыйәм вер пела ватмал элты, Турәм ишәксәлы пә йастәс: "Йәна пә тәм хӧйәт тӱңа-щира хӧйәт улмал".

48 Щит ватты йӧхтәм мир хӧлыйә, тыйәм вер пела ватман, мевәлал элты лывилал лыв сәкман, йӧхлы мәтсәт.

49 Хӧлыйә, Иисус уйтәм мӧхет, пә Галилея элты Лӱв йӱпелән йӱвәм нәңәт йәләншәк лойсәт пә щийәл ватсәт.

Христос ләщатты вер

50 Актәщиты хӧйәтәт§ кӱтән Иосиф нәмпи ики ус. Лӱв сәмән пә вешкәт ус.

51 Актәщиты тәхайән хӧйәтәт пилән әт кашащәс, лыв верәл хӧща әт ус; Лӱв Иудейәән улты Аримафея вошәң ху, Турәм Хон Уләпса ищи лавәлман ус.

52 Пилат хӧща йӧхтәс пә Иисус мотавтәл вохсәлы;

53 щәлта перна элты лӱвел ил уйман, щи кеша улты пулән щәшканән йӧвәрмәслы пә кев пай лыпийән хот йәт лӧват сәврәм тәхайә пӧтсәлы. Щи тәхайә хӧлна нәмәлт хӧйәт пӧнман әт уса.

54 Щит шаббат* хәтлә ләщатыты пӧра ус, пә щи хәтлә йиты щи питәс.

55 Иисус пилән Галилея элты йӧхтәм нәңәт па Иосиф йӱпийән шушсәт пә әпа пӧнты кев хот ватсәл пә хӧты Лӱв мотавтәл пӧнман уса ищи;

ләлтӧт лыпийән

* 23:43 23:43 в рау † 23:44 23:44 еврейәт щирән - щит 12 щос, хәтәл кӱтәп кем;

‡ 23:44 23:44 еврейәт щирән - щит 15 щос, йәтна пеләк; § 23:50 23:50 актәщиты

хӧйәтәт - синедрионән сӱт верты мӧхет; * 23:54 23:54 Еврейәт щутщәты хәтәл

56 воша йӧхэтмелэн йӧм эплӧн йик пӧ миро вӧй лӧщатсэт. Шаббат хӧтӧлэн Турӧм партӧпса йасӧн щирӧн лыв шутщӧман усӧт.

24

Иисус нӧх лылӧнлӧты вер

1 Лапӧт ӧх хӧтӧлэн*, шек алӧн, нӧнӧт лӧщатӧм йӧм эплӧн йиклал тӧвман, Иисус пӧнӧм тӧхайа мӧтсӧт; лыв пилӧлэн йӧха тухӧл мӧхет па мӧтсӧт;

2 туп ов кев шупӧл, пӧнла хӧтӧлтӧма уйӧтсӧл.

3 Щӧлта, лыпийа лӧнмелӧн, лыв Иисус, Турӧм Куща, мотавтӧл щита ӧт уйӧтсӧл.

4 Хун лыв щит элты шоптамӧман лойтӧл сӧхат, и мӧлтыйӧн, имет йӧлпийӧн вӧлиты сӧхӧн кӧт хуйӧн этсӧнӧн.

5 Щӧлта, хун лыв пӧлтамӧсӧт пӧ шанша хӧмта керӧптысӧт, лывилала йасӧсӧн: "Мӧйа нын лылӧн Ӧт пӧрӧм ӧтӧт кӧтӧн кӧшлӧлӧн?"

6 Лӧв тӧта ӧнтом: Лӧв нӧх лылӧнлӧс; нумӧлмалӧн, хун Лӧв хӧлна Галилея мӧвӧн улмалӧн, нынана йастылыӧс:

7 "Хӧйат Пӧх кӧрӧкӧн хӧйатӧт йоша мӧты вер ул, щӧлта пернайа сӧкты вер ул, пӧ хулмет хӧтӧлэн нӧх лылӧнлӧты верӧл ул".

8 Щӧлта Лӧв йасӧтӧм йасӧнлал лыв нумӧлмӧслал.

9 Пӧнӧм тӧхайӧл элты йӧхлы йӧхэтмелӧн, ихӧщйӧн утӧлтӧты йохлала пӧ па хӧйатӧта вантӧм вер элты пӧтӧртсӧт.

10 Щит Магдалинайа айӧлтты Мария, Иоанна, пӧ Иаков аӧчи - Мария, пӧ лыв пилӧлэн па имет усӧт, хӧйтат апостоллала щи олӧн элты йасӧсӧт.

11 Щӧлта утӧлтӧты йӧхӧта лыв йасӧнлал ӧл мӧлтыйа усӧт, пӧ лыв нӧнӧта ӧт ӧвӧлсӧт.

12 Туп Петра, нӧх лойӧс пӧ пӧнӧм тӧхайа хухӧлмӧс. Тӧхи йӧхӧтмалӧн, лыпийа ӧнкӧрмӧс пӧ щита туп пулӧн щӧцканӧт ӧлтал шийӧлӧс. Лӧв нӧпсӧлӧн пакнысыман, йӧхлы керлӧс.

Христос Эммаус пела мӧнты йушӧн этлыӧс

13 И щи хӧтӧлэн лыв элтайӧл кӧт утӧлтӧты ху Эммаус курта шушсӧнӧн. Щи курта Иерусалим вош элты кӧт щос кем кӧрӧн шушты хӧват ус;

14 пӧ лын кӧтӧнӧн иса щи верӧт элты пӧтӧртсӧнӧн.

15 Пӧ хун лын кӧтӧнӧн пӧтӧртсӧнӧн пӧ ӧшйащсӧнӧн, пӧ Иисус Лӧв лынан элт йӧхӧтман, лын пилӧнӧн йӧллы мӧнӧс.

16 Туп лын сӧмнӧлӧн катӧлман усайтӧн, пӧ лын Лӧвел ӧт уйӧтсӧлӧн.

17 Лӧв пӧ лынан ищмӧслы: "Мӧй элты нын кӧтӧнӧн шушман пӧтӧрлӧтӧн, мӧй урӧнӧн нын рӧтальнӧн?"

* 24:1 24:1 Еврейӧт щирӧн щит шаббат йӧпи хӧтӧл, хӧнтӧт щирӧн - щӧтщӧты хӧтӧл.

18 Итэл, Клеопа нэмпи хойатэл, Лүвела йастэс: "Пәрмөлтты Нән туп утша, Иерусалим воша йохтэм хойатэт элты, ат уйәтлән тәм хәтләтән щита тыйәм вер элты?"

19 Щәлта Лүв лынан ишмәслы: "Мүй элты?" Лын Лүвела пөтәртсәлән: "Назарет элты улты Иисус пилән мүй ус, Турәм йасәң туты хойата ус, верән пә йасәңән Турәм хоща, аратәл мир хоща йурәң ус.

20 Турма йир верты хойатәт Өх иклуван пә кушайлуван Лүв сөрма пайәтты мәсәл пә пернайна Лүвел сәксәл.

21 Мүң пә нөмәс пөнылысув, Лүв Щит, Хой Израиль хөлт пайәтты верәл ул; туп щи ар вер тыймал, ин хулмет хәтләл.

22 Мүң нәлув элты тухәләл па мүйнев пакнәптысәл: лыв пөнәм лотәлән аләң сәхат аләң усәт

23 пә Лүв мотавтәл щита әт уйәтсәл, йөхлы йөхәтсәт пә пөтәртсәт, мәтты лыв ангелҗән этлүйәм вер па ватмел пә щитҗән пөтәртән, мәтты Лүв лыләң.

24 Щәлта мүй элтәв тухләт ищи пөнәм лотәла мәтсәт пә щиты уйәтсәл, хөты нәңәт йастылысәт, туп Лүвел әт ватсәл".

25 Щиңәңща Иисус лынана йастәс: "Нын Өшлы пә ром сәмпи Өтәт, нынана щи лавәрт Турәм йасәң туты икет алям верәта әвәлты!

26 Христоса мүй әнта щиты шук туты мосәс пә Лүв хутләты-вөрләты щирәла лөңты?"

27 Щәлта, Моисей пә хөл Турәм йасәң туты икет элты питщәман, лынана, мүй Лүв элтәл иса Йәмәң Нәпекән хашман улла, Лүв ләра верләлы.

28 Щиты лыв щи куртәла ванамаәсәт, хөлта шушсәт; щәлта Иисус йәллы мәнты ләңхаты щир верәс.

29 Туп лын Лүвел ил вөләтләлән, пөтәртман: "Мин пиләмән хәща, хәтәл йәтән пела мәнты питәс". Щәлта Лүв хота лөңәс пә лын пиләнән хәщәс.

30 Пә хун Лүв лын пиләнән пәсан сурыйән омәсмалән, һаң уйман, Турма пумащипа йасңәт йастәс, һаң морәтсәлы пә лынана мәслы.

31 Щи пөрайән вельщи лын сәмңилән пелки пуншащсәңән, пә лын Лүвел мөштәслән. Туп Лүв лынана әт ныты питса.

32 Лын күтәнән йастәсҗән: "Мин сәмләмән мүй әт щарисҗән, хун Лүв йушән минәмәна пөтәртәс пә хун Йәмәң Нәпек йасңәт минәмәна ләра верәс?"

Лүв Нөх Лыләңләм верәл посәт

33 Ищи мөхты лын нөх лойсәңән пә Иерусалим воша йөхлы керләсҗән, щита лын ихөщйаң йәха әктәщәм апостол уйәтсәлән пә лыв пиллалән уләм мөхет па.

34 Лыв пөтәртсәт, мәтты Турәм Куша йәна нөх лыләңләс пә Симон хөща әтәс.

35 Щӓлта лын йушӓн тыйӓм вер элты пӓтӓртсӓн, пӓ хӓты лын Лӓвел ӓаӓ морӓтмал хӓват мӓштӓслӓн.

36 Хун лын щӓ олӓн элты пӓтӓртсӓт, Исус Лӓв лыв кӓтӓлӓн этӓс пӓ лывилала йастӓс: "Йӓм улӓпса нынана".

37 Лыв, лылӓмӓман пӓ пӓлтамӓман, нумӓссӓт, илампа сӓмсай ӓт ватлӓт.

38 Туп Лӓв лывилала йастӓс: "Мӓйа нын щӓты лылӓмӓсты? Пӓ мӓй урӓнӓн нын сӓмлӓна щӓмӓщ нӓпсӓт лӓнлӓт?"

39 Йошлам–кӓрлам пела аӓкӓрматы; тӓм иса Ма. Ма хӓщайӓма хӓнӓмтыйаты пӓ вантыйалӓн; сӓмсай ӓт эл–ӓӓхи пӓ лӓв аӓт тайӓл, хӓты нын Ма хӓщайӓм ваттанӓн".

40 Щӓт йастӓман, Лӓв йошӓлал пӓ кӓрӓлал лывилала этӓлтӓслы.

41 Хун лыв амӓтмел рӓвӓн хӓлна аӓт эвӓлсӓт пӓ аӓл пакнысысӓт, Лӓв лывилал ищмӓслы: "Мӓлты лӓтӓт нын тӓта аӓт тайӓлӓты?"

42 Лыв Лӓвелла сӓӓхӓртӓм хӓл шуп пӓ мав мӓсӓт.

43 Щӓлта уӓслы пӓ, лыв ватман, лӓслы.

Вӓлаӓ партӓпса

44 Пӓ лывилала йастӓс: "Тӓм щӓт, мӓй элты Ма нынана пӓтӓртысӓм, хун нын пӓлӓнӓн улӓмӓн, иса щӓт пӓтты верӓл ул, мӓй Ма элтӓм Моисей Закон йасӓт хӓща, Турӓм йасӓн туты хӓйатӓт хӓща пӓ Псалмӓт хӓща хӓшман улла".

45 Щӓнӓӓща Лӓв, Йӓмӓн Нӓпек йасӓт мӓштӓты урӓнӓн, лыв ӓшлал пел пӓйӓтсӓлы.

46 Щӓлта лывилала йастӓс: "Щӓты хӓшман улла, пӓ щӓты Христоса шук туты мосӓс, пӓ пӓрӓм элты хулмет хӓтӓлӓн нӓх лылӓнлӓты мосӓс,

47 Лӓв нӓмӓлӓн мирӓта хӓл, Иерусалим вош элты пӓтщӓман, кӓрӓк элты шӓшӓн керлӓты пӓ йӓрӓмӓты щӓр сӓйӓна пӓтӓртты мосӓл.

48 Нын пӓ иса щӓ верӓт вантӓм хӓйатӓта улты пӓтлӓты.

Христос нӓх пӓйтӓсты вер

49 Щӓлта Ма Ащем алӓм ӓт нынана кӓтлӓм; нын пӓ нумӓлта йурӓн йохӓттан унты, Иерусалим вошӓн хӓщаты.

50 Исус утӓлтӓты йохлал вош элты кӓм, Вифания унты туслы, щӓлта йошлал нӓх алӓмман, лывилал йӓмӓн мӓслы,

51 пӓ, хун лывилал йӓмӓн мӓймал сыс щӓ кемӓн лыв элтӓл йӓл мӓнты пӓ турма нӓх пӓйтӓсты пӓтӓс.

52 Лыв, Лӓв йӓлпелӓн шашлал ил эсӓлсӓлал пӓ Иерусалима, ун амӓтӓн амӓтман, йӓхлы керлӓсӓт.

53 Пӓ иса Турӓм Хотӓн уллысӓт, Турӓм ишӓкман пӓ Лӓвелла йӓм йасӓн йастӓман. Амиӓ.

Апостолэт Верэм Верэт

Йэмәң Лыла йӧхэтты вер элты аләм вер

¹ Олҗәң нәпекем ма нәҗена, Феофил, иса щит элты хәшсәм, мүй Иисус верәс пә мүйа утәлтәслы олҗәл элты

² щи хәтәл унты, хун Йэмәң Лыла сәхат Лүв пирыйәм апостоллала партәпсайәт* мийман, Лүв турма нӧх үйман уса.

³ Лүв шукәл йүпийән, ар тӧрлы улты послал пилән, щитлала щи Лүвел лылҗат этәлтәслы, нәлйаң хәтәл хүват лыв хӧщайәл ытылйәс пә Турәм Хон Уләпса элты пӧтәртәс.

⁴ Щәлта, лывилал йәха әкәтман, Лүв лывилала партсәллы: «Иерусалим элты ал мәнаты, Ащәм аләм ӧт лавлаты, хӧты Ма элтәм хуллысты,

⁵ Иоанн йиңка лӧңәлтыйәс, нын пә, тәми йүпийән кәмәтса хәтәл кемән Йэмәң Лыла лӧңәлтты питлайты».

Иисус турма нӧх үты вер

⁶ Хун лыв йәха әктәщсәт, Лүвел иңщәссәл, пӧтәртман: «Турәм Куца, Израиль хон пеләк әнта мүй ин Нәң нӧх йәлпитлән?»

⁷ Иисус пә лывилала йастәс: «Ащәм Лүв йурәлән пӧнәм пӧрайәт мүй сясәт уйәтты, әнтом нын верән,

⁸ нын йур вана үлты, хун нын хӧщайән Йэмәң Лыла ӧхәләл; пә Иерусалимән пә иса Иудея пә Самария лӧватән хӧлна пә мүй кимәл унты Мәнәм вантәм хӧйатәта улты питләты».

⁹ Щит йастәмал кемән, лыв ватман, Лүв нӧх әләтса, пә пәлҗән лыв сәмлал элты ләп үса.

¹⁰ Щиңәңща, хун лыв турәм хәр пела ватмелән, Лүв нӧх әлләмал пӧрайән, шәмкапан лыв йәлпиләлән нӧви лумтәмәң кәт ху әтсәңән

¹¹ пә йастәсҗән: «Галилея йох! Мүй нын лойләты пә турәм хәр пела ватләты? Тәм Иисус, нын элтан турма нӧх үйәм ӧт, тәм иты щи йӧхәтәл, хӧты нын Лүвел турма әлләтал ватсәлән».

Йәлҗәп апостол Иуда йүкана пирыты вер

¹² Щиңәңща лыв Иерусалим воша, Элеона айәлты кев пай элты, йӧхлы йӧхәтсәт, лүв Иерусалим ләпән шаббат хәтәл шушты хүватән† ул.

¹³ Щәлта, йӧхлы йӧхәтмел йүпийән, нүм хот йәта, хӧта уллысәт, нӧх мәтсәт: Петр пә Иаков, Иоанн пә Андрей, Филипп пә Фома, Варфоломей пә Матфей, Иаков Алфей пӧх пә Симон Зилот, пә Иуда, Иаков пӧх усәт.

¹⁴ Хӧлйә лыв и йәха пойәкщәман усәт нәңәт пә Мария, Иисус аңти пилән, пә Лүв ху ащилал пилән.

* **1:2** 1:2 Лүв партәпсайәл - ванта Лука 24:47-49 † **1:12** 1:12 шаббат хәтәл шушты хүват - словарьн ванты;

15 Пă щи хăтлэтэн Петр, утэлтэты йӧх кӱтэн нӧх лойман, йастас, –

16 сот хус кем хӧйат йӧха актэщиты щир ус: «Хӧнам йох! Щита тыйты мосас, мӱй Йэмәң Нэпекән Йэмәң Лыл Давид уңәлән Иуда элты йастас. Иисус Һәрэмәм ӧтәт хӧща лӱв ӧха ус;

17 Лӱв мӱң хӧщайэв лӱңәтман ус пӧ тӧм Турәм урәңән верты верәт пела пирыса»;

18 Туп атәм вермал сӧхат уйәм ӧхлалән, мӱв хӧрән лутса, пӧ хун олңат ӧхән рӧкәнмалән, лӱв пӱтайәл пелки похас, пӧ сӧмлал-мӧхәллал ким ӧркәпсәт.

19 Щиңәңща щи вер Иерусалим хӧйатәтән хӧл уйәтты питса, щишән щи мӱв лыв йасңелән Акелдама нэма пӧтсәл, щит «ӱр мӧнәм мӱв».

20 «Псалмәт нэпекән[‡] хӧшман улла: 'Лӱв хотәл тал ат ул, пӧ нэмәлты улты ӧт щита ӧт ат питәл'; пӧ: 'Лӱв тӧйәм верәл па хӧйатән ат ӱла'.

21 Щишән мӱңев щи хӧйатәт элты ит пирыты мосәл, хӧй мӱң пиләвән иса йӧңхас, хун Иисус Турәм Куща мӱң кӱтәвән ус,

22 Иоанн йиңка лӧңәлттыты вер уш элты пӧ щи хӧтәл унты, хун Лӱв мӱң элтәв нӧх ӱса. Лӱв и щиты Иисус нӧх лыләңләм вер хӧща мӱң пиләвән ватты ӧта ат ус».

23 Пӧ кӧт хӧйат аьса: Варсавайа айәлты Иосиф, Иуста нәмтәм ӧт, пӧ Матфий;

24 Щӧлта пӧйәкщәсәт пӧ йастәсәт: «Нӧң, Турәм Куща, кашәң хӧйат сӧм уйәтлән, тӧм кӧтңән элты итәл, Нӧң пирыйәм ӧтән, аьи,

25 тӧм Турәм урәңән верты верәт пӧ апостола улты щир вана ӱты кеша, хӧлща Иуда пӱңла мӧнәс, лӱв тӧхайәла мӧнтал урәңән».

26 Щӧлта лын элтан пос вӧщкәсәт, пӧ Матфия пос питәс, пӧ лӱв ихӧщияң апостоләт пела лӱңәтты питса.

2

Йэмәң Лыл йӧхәтты вер

1 Ветияң хӧтләп хӧтәл^{*} питмалән лыв хӧлзийә и нӧмәсән йӧха усәт.

2 Щӧлта шӧмкапан турәм элты сый тыйәс, ищи мӧтты такан пӧлты вот иты, пӧ хот, хӧта лыв усәт, лӧп ӱса.

3 Пӧ лыв хӧщайәл лакки ортәсты тӱт Һалмәт хӧрпи ӧтәт әтсәт, пӧ лыв нӱмпилала лӧтәл щирән итән, итән вӧлылысәт.

4 Пӧ хӧлзийә Йэмәң Лылән тәкәтсайәт, щӧлта па йасңәтән пӧтәртты питсәт, хӧты Лыл лывилала пӧтәртты щир мӧс.

5 Иерусалимән пӧ иудейәт усәт, Турма эвәлты хӧйатәт, ар сыр мир кӱт элты турәм илпийән улты ӧтәт.

[‡] 1:20 1:20 Псалмәт нэпекән - словарьән ванты;

словарьән ванты;

^{*} 2:1 2:1 Ветияң хӧтләп хӧтәл -

6 Хун ши сый тыйяс, мир актэщас пӓ нӓмэслал лыллэсэт, кашәң хӓйат лывилал хулэс, хӓты щитэт лыв уңәл пӓншәм йасәңлалән пӓтәртсәт, шишән.

7 «Пӓ хӓлыйә әл пакнысысәт, лыв кӓтәлән пӓтәртман: 'Тәм пӓтәртты ӓтәт мӓй әнта хӓл Галилея мӓхет?»

8 Мӓй щирән мӓң, кашәң хӓйат лӓв уңәл пӓншәм йасәңл, хуллув.

9 Парфия пӓ Мидия хӓйатәт, пӓ Элам хӓйатәт, Месопотамияйән, Иудеяйән пӓ Каппадокияйән, Понтән пӓ Асияйән улты хӓйатәт,

10 Фригияйән пӓ Памфилияйән, Египетән пӓ Киринаея пӓңәлән ӓлты Ливия мӓв йирәтән улты хӓйатәт, пӓ Рим әлты йӓхтәм ӓтәт, иудеяйәт пӓ прозелитәт†,

11 Крит пӓ Аравия хӓйатәт, лывилал мӓң йасәңлувән Турәм вӓлаң верәт әлты пӓтәрттәл хуллув?»

12 Пӓ хӓл әл пакнысысәт пӓ, ощатыман, кӓтлалән иньщәссәт: «А мӓй щит?»

13 Тухләт пӓ, һәха һәхман, пӓтәрсәт: «Лыв әпләң уна йищәсәт».

Петра пӓтәр

14 Петра пӓ, ихӓщйәңәл пилән лойман, сыйәң тӓрән лывилала йастәс: «Иудей йох, пӓ хӓл Иерусалимән улты ӓтәт! Тәм вер нын ат уйәтләлән, пӓ ма йасәңлама хуләнтаты:

15 Лыв әнта кӓтщәмәт, хӓты нын нумәсләты, ин хәтәл хулмет щос әт ул;‡

16 туп тәми Турәм айкел туты хӓйатән, Иоильән, йастәм айкел:

17 'Пӓ йухәт хәтләтән питәл, Турәм пӓтәртәл, Ма Лыләм әлты хӓл хӓйатәта шошәмләм, щәлта нын пӓхлән нын эвилән Турәм айкел туты питләт; пӓ нын энәмты йохлән вантәпса ватты питләт, пӓ нын ун икилән улмәт ватты питләт.

18 Щәлта Мәнәма рупитты йохлама, пӓ Мәнәма рупитты нәлама ши хәтләтән Ма Лыләм әлты шошәмләм, пӓ Турәм айкел туты питләт.

19 Щәлта вантыллаңәл верәт нумән турәм хәрийән пӓ йәмәң посәт илән мӓвән, ӓр пӓ тӓт пӓ пусәң пӓльийәпса әтәлтәләм.

20 Най пӓтлама йил, пӓ тыләщ ӓр иты йил, йәлпи хун Турәм Куца вӓлаң пӓ вӓрләты хәтәл йӓхәтәл.

21 Щәлта питәл: кашәң хӓй Турәм Куца нәм вохләллы, нӓх пайәтла¹.

22 Израиль йох! Тәм йасәт хуләнталән: Иисус, Назарет вош хӓйат, Турәм әлты нынана йурәң пӓ вантыллаңәл верәт пӓ йәмәң посәт сәхат ватәлтәм Ху, щитәт Турәм Лӓв мӓхтәл нын кӓтәнән верәс, хӓты нын ши уйәтләлән,

† 2:10 2:10 прозелитәт - словарьән ванты ‡ 2:15 2:15 хәтәл хулмет щос - щит еврей йох щирән йәртйәң щос; аләңсәхат уна әт йищләт;

23 Тәми, Турәм нәмәс пә йәлпи вантәм вер хүват мийәм От, нын үслән пә, Турма әт эвәлты хөйәтәт йошән картлүкән пернайа сәкман, велсәлән;

24 Туп Турәм , сөрәм мухләт лакки мәшман, Лүвел нөх лылһатсәлы, сөрәм Лүвел ил катәлты әт верәтсәлы, шишән.

25 Давид Лүв әлтәл пөтәртәл: 'Ма Турәм Куца ма йәлпемән иса ватсәм, Лүв ма әлтәм йәм пеләк сәхат ул, ма әт ат нөмәнлысәм S.

26 Щит әлты ма сәмем амтәс пә һалмем кашәна йис; хөлна пә әл нөхем, щипела нөмәс пөнман, улты питәл:

27 Нәң ма лыләм хәлайәт күтән әт хәйлән пә Нәң йәмәң өтәна шимты вер шийаләты әт мәлән.

28 Нәң мәнәм уләпса йуш алысән, ма сәмем амәтән тәкәнәл, хун Нәң веншен шийаләләм'.

29 Хәнам йох! Нынана Давид опрацев әлты төрлы йастәты эсәлты ат питла, лүв пәрәс пә ил ләщатса, пә лүв ләлтөтәл мүн хөщайәв тәм хәтәл унты ул.

30 Турәм айкел туты хөйәта улмалән пә уйәтман, Турәм так йасәң мийман, лүвела йастәс, лүв үрәл-лантәл әлты Христос хөйәта тыйәлтләлы пә лүв хон омәсты тәхайәла опсәлтләлы,

31 лүв Христос нөх лылһәлты вер әлты йәлпи йастәс, мүй Лүв лыләл хәлайәт күтән әт хәйла, пә Лүв мотавтәл шимты щир әт ватәл.

32 Турәм Тәм Иисус нөх лылһатсәлы, щит хөща мүн хөл вантәм хөйәтәта усув.

33 Щиңәңща, Лүв, Турәм йурәң йошән турма нөх пайәтман уса пә Ащел әлты аләм Йәмәң Лыл вана уйман, щит шошемәс, мүй нын ин ватләты пә хулләты.

34 Давид опла нөх әт мәнәс; туп лүв пөтәртәл: "Турәм Куца ма Турәм Кущайәма йастәс: Ма йәм пелкема опса,

35 щипа унты, хун Нәң күрнәтәна нәңен нүрмәлтты өтлан ил әт пөнләләм".

36 Шишән Израиль хот тәл такан ат уйәтләлы, Тәм Иисус, Хөй нын пернайа сәксәлән, Турәм Лүвел Турәм Кущайа пә Христоса пөтсәлы!»

37 Щит хүлмел кемән, лыв сәмлалән нөхләсәт пә Петрайа пә па апостоләта йастәсәт: «Хәнам йох, мүй мүнәва верты?»

38 Петра пә лывилала йастәс: «Кәрәклән әлты шәнша керлаты, пә нын әлтан кашәң өт Иисус Христос нәм хүватән йиңка ат лөңәлтыса кәрәкәт йөрәмәты урәңән; пә Йәмәң Лыл мойләпсайа уйалән.

39 Аләм вер нын йүканәна пә нын һаврәмлән пә хөл йәлта мөхет урәңән ул, хөй Турәм Кущайән мүн Турмевән вохла».

40 Пә ар па хөрпи йасәтәтән лүв пөтәртәс пә пойкәс, йастәман: «Тәм атәм хөйәт рут әлты хөлт пайтәсаты».

41 Шиңәңша, лүв йасңәл вана үйәм Өтәт йиңка лөңәлтәсайәт, пә ши хәтәл эвәлты хөйәтәт хөща хуләм щөбрәс кем хөйәтә арамәс.

42 Щәлта лыв ван күтлү апостоләт утәлтәты вер хөща хуләтман, һаң морәтман*, пөтрәмәман пә пойәкщәман йәха уллысәт.

43 Кашәң сәмән пәльщәм ус; щәлта ар вантыллаңәл верәт пә йәмәң посәт Иерусалимән апостоләт мөхты тыйсәт.

44 Хөл пә эвәлты мөхет йәха усәт пә мүй иса и сура тәйсәл.

45 Пә хотлал пә ташлал-вещлал тыныллал, пә хөйәтәтә хөл ортлыллал, ватман, хөйә мүй арат мосәл.

46 Щәлта кашәң хәтәл, и нөмәсэн улман, Турәм Хотән уллысәт пә, хотәтән һаң морәтман, амтәтлыман пә вещькат сәмән улман, ләсәт,

47 Турәм ишәкман пә мирән сәмәңә тәйман. Турәм Куща пә кашәң хәтәл нөх пәйтәм мөхет эвәлты хөйәтәт хөща йөхтәптислү.

3

Петра нохты хөйәт түмтака верләлы

1 Петра пә Иоанн Турәм Хота йәрәтйәңмет* пойәкщәты щосән йәха шушсәңән.

2 Сәма питәм тәлән улты нохты хөйәт әл алтлыса пә кашәң хәтәл Турәм Хот, Хөрамәңә әйәлтты, ов ләпа опсылыса. Турәм Хота лөңты хөйәтәт элты меләщ вохты урәңән.

3 Лүв, Петра пә Иоанн Турәм Хот ов йәлпийән кашәләмәл кемән, лын элтайән меләщ вохәс.

4 Петра Иоанн пилән, лүв пеләйәл төрлү ватман, йәстәс: «Мин пеләйәмән әңкәрма».

5 Щәлта лүв лын пеләйән хөрат әңкәрмәс, лын элтайән мөлтү йоша пәйәтты нумәсәс.

6 Туп Петра йәстәс: «Щел өх пә сорһи ма әт тәйләм; мүй тәйләм, щит һәңен мәләм: Назарет элты улты Иисус Христос нәм хүватән лойа пә шушилыйа».

7 Щәлта, лүвел йәм пеләк йошәл элты катәлман, нөх лоцәлтәслү; пә ищи мөхты лүв күр пушәхлал пә шаншөхлал такамәсәт,

8 Пә, нөх лойәпман, лойәс пә шушилыты питәс, пә лын пиләнән Турәм Хота лөңәс, шушилыман пә наврәтлыман пә Турәм ишәкман.

9 Щәлта аратәл мир лүвел шушилыман пә Турәм ишәкман ватсәлү;

10 Пә лүвел уйәтсәл, тәм щит ус, хөй Турәм Хот Хөрамәң ов ләпән меләщ вохты урәңән опсәс; щәлта лүв түмтака йүвмәл пәтйән, хөйәтәт шек пәлтәмәсәт пә пакнысысәт.

* 2:42 2:42 һаң морәтман - Словарьән ванты;

* 3:1 3:1 йәрәтйәңмет щос - щит мүй щирәвән хәтәл хулмет щос;

Петра Турэм Хотан пӧтэртты вер

11 Пӧ тӱмтака йӱвэм нохэм ху Петра пӧ Иоанн элты пӱңла ӓт мӓнылыӓл, щижӓн мир хӧл, шек пакӓнман, лын хӧщайӓн Соломон хот йата хухӓлсӓт.

12 Петра щит шийӓлӓмал кемӓн мир пела йӓстӓс: «Израиль йох! Мӱй тӓми элты пакӓнлӓты, мӱй мӱн пелайӓв ватлӓты, ищи мӓтты ки мин йурлӓмӓнӓн мӱй пӧ йӓмлӓмӓнӓн щиты версӓмӓн, лӱв шушилӓйӓл?»

13 Авраам пӧ Исаак пӧ Иаков Турӓм, мӱн ащилув Турӓм, Лӱв Иисус Пӧхӓл вӧлаң щирӓл ӓтӓлтӓслы, Хӧй нын велты мӓслӓн пӧ Хӧй элты, Пилат хулӓтман, пӱңла ӱратсӓты, хун щитӓн Лӱвел хӧлт ӓсӓлты ӱтщислы.

14 Туп нын Йӓмӓн пӧ Вещкат Ӑт элты пӱңла ӱратсӓты пӧ хӧйат велты хорахщи нынана хӧлт ӓсӓлты ӱратсӓты,

15 Улӓпса Куща пӧ велсӓлӓн. Тӓми, Турӓмӓн пӓрмал элты нӧх лылӓатса, мӱй хӧща мӱн вантӓм ӧтӓта уллув.

16 Пӧ Иисус нӓм хӱватӓн ӓвалты урӓнӓн, Лӱв нӓмӓлӓн тӓмен такапса, хӧй пела нын ватлӓты пӧ лӱвел уйӓтлӓлӓн. Пӧ Иисус элты улты ӓвалты щир, хӧл нын ватман, тӱмтака йиты вер верӓс.

17 Пӧ хӧты, ма уйӓтлӓм, хӓнам йохӓт, нын пӧ куща йохлӓн иты, ӓт уйӓтман, тӓм версӓлӓн;

18 Турӓм пӧ хӧты Лӱв хӧлӓйӓ Турӓм айкел туты хӧйатлал уӓлӓн Христос шукащты вер йӓстӓс, щиты пӧ щижӓ версӓлы.

19 Щижӓнӓща, кӓрӓклӓн элты шӓнша керлаты пӧ Турӓм пела ӓнкарматы, нын кӓрӓклӓн нӧх ат ушисайӓт,

20 йӓлпилӓты пӧрайӓт Турӓм Куща элты ат йӧхӓтлӓт, пӧ нынана йӱкӓнтӓм Иисус Христос Лӱв ат китӓл.

21 Туп Иисуса опӓлӓн хӓщты мосӓл, щижӓ пӧра унты хун Турӓм иса хӧл йӓлпитлӓлы, щижӓ пӧра элты Турӓм хӧл Лӱв йӓмӓн Турӓм айкел туты хӧйатлал уӓлӓн хӱвӓн йӓстылыӓйӓс.

22 Моисей ащилува ӓт йӓстылыӓйӓс: 'Нын хӓнам йохлӓн кӱт элты Турӓм Куща нын Турмӓн, ма итӓма, Турӓм айкел туты хӧйат нӧх ӓтӓлтӓл; Лӱвела мӱй хӧща иса хулӓнтаты, мӱй Лӱв нынана пӧтӓртты питӓл;

23 Щӓлта кашӓн ӧт, хӧй Турӓм айкел туты хӧйата ӓт хултмӓл, щит мир кӱт элты пӓратла'.

24 Щит элты пӧ хӧл Турӓм айкел туты хӧйатӓт пӧтӓртӓсӓт, Самуил элты уйман пӧ щитӓт, хӧй лӱв йӱпелӓн ус, ищиты тӓм хӓтлӓт альсӓт.

25 Нын – Турӓм айкел туты хӧйатӓт пӧ йӓстантӓм вер пӧхӓт, Турӓм нын ащилӓна йӓстантӓм вер хӓйилӓйӓс, Авраама пӧтӓртман: 'Пӧ нӓн ӓаврӓмен сӓхат мӱв лӧватӓн улты мир йӓмӓн мӓла'.

26 Турӓм, Лӱв Иисус Пӧхӓл лылӓатмал кемӓн, олӓна нын хӧщайӓна Лӱвел китсӓлы, нынана йӓм мӓты урӓнӓн пӧ кашӓн ӧтӓн нын лӓкӓн верлӓн элты шӓшӓн керӓтты урӓнӓн».

4

Петра пӓ Иоанн синедрион йэщалт лойты вер

1 Хун лын мир пела пӓтэртсэтэн, Турма йир верты йох пӓ Турэм Хот шавиты куца пӓ саддукейэт лын хӓщайэн вана йисэт,

2 щит пела лыхихурыйа улман, мӓйа лын мир утэлтэллэн пӓ пӓрэм элты Иисус иты нӓх лылӓнлӓты вер айӓлэтэн;

3 Щӓлта лын нӓрэмӓсайтэн пӓ алӓнсӓхат унты касна хот шавиты йоха мӓсайнӓн; йэтэн ус, щишӓн.

4 Йисӓн хулӓнтэм мӓхет элты пӓ ар пелӓк эвлӓс; пӓ эвлӓм хӓйат аратӓл вет щӓбрӓс кем ус.

5 Кимет хӓтӓлӓн Иерусалимӓн лыв куца йохлал, пӓ уна улты икет, пӓ Закона утӓлтӓты икет ӓктӓщсӓт,

6 Пӓ Анна - Турма йир верты ӓх ики, пӓ Каиафа, пӓ Иоанн, пӓ Александр, пӓ па мӓхет лӓв рутӓл элты;

7 Щӓлта, лынан кӓтлӓпа лощӓлтӓман, иньщӓссӓл: «Мӓй йурӓн пӓ мӓй нӓмӓн нын тӓми версӓтэн?»

8 Щиӓнӓща Петра, Йӓмӓн Лылӓн тӓкӓнман, лывилала йастӓс: «Мир куцайӓт пӓ Израиль ун икет!

9 Тӓм хӓтӓл мин элтӓмӓн кӓшаӓ хӓйат йӓма вермемӓн урӓнӓн такан иньщӓслаймӓн ки, хӓты лӓв тӓмтака верса,

10 нын хӓл пӓ хӓл Израиль мир уйталӓн: тӓм хӓйат ин нын йӓлпанӓн тӓмтака лойӓл Назарет элты улты Иисус Христос нӓм хӓват, Хӓй нын пернайа сӓксӓлӓн пӓ Хӓй пӓрэм элты Турӓмӓн нӓх лылӓнатса!

11 Лӓв ул кев шуп, нынанӓн, кев хот омӓсты хӓйатӓтӓн, эртӓм ӓт, туп шуӓ тӓйӓн мет мосты кева йис. Пӓ нӓмӓлтты па ӓт хӓща нӓх пайтӓсты щир ӓнтом;

12 Турӓм илпийӓн хӓйатӓта мийӓм па нӓм ӓнтом, мӓй щирӓн мӓн нӓх пайтӓсты верӓтсув лулӓн».

13 Петра пӓ Иоанн ӓт пӓлты вер кашалӓмел пӓ лын ӓнта утӓлтӓйӓм пӓ ал хӓйата улты вер мӓштӓмел кемӓн, лыв ӓл щи пакнысысӓт. Щи кӓтӓн лын ӓша пайтылысайтӓн, лын Иисус пилӓн уллыстӓн;

14 Тӓмтака йӓвӓм пӓ лын пилӓнӓн лойӓм хӓйат пела ватман, нӓмӓлты шӓппи йастӓты ӓт верӓтсӓт.

15 Щӓлта, синедрион* элты лывилал ким этты партман йӓппийӓн, лыв кӓтӓлӓн нумӓссӓт,

16 пӓтӓртман: «Мӓнӓв тӓм хӓйатӓн пилӓн а мӓй верты? Иерусалимӓн улты хӓйатӓтӓн хӓл уйӓтла, лын йӓна вантыллаӓнлӓл вер версӓнӓн, пӓ мӓн тӓми хӓлт хулӓтты ӓт верӓтлӓв;

17 туп, тӓми мир лӓвата лакки ӓт ат лӓрпилӓс, пӓлтаптӓман, лывилала тӓм нӓм элты пӓтӓртты нӓмӓлты хӓйата ӓт эсӓллӓв».

18 Щӓлта, лынан вана вохман, лынана нӓмӓлты щирӓн ӓт пӓтӓртты пӓ Иисус нӓм элты утӓлтӓты такан ӓт эсӓлсӓл.

* 4:15 4:15 синедрион - Словарьӓн ванты;

19 Туп Петра пӑ Иоанн лывилала йӱхлы йастӑсӑн: «Нумӑсаты, Турӑм йӱлпийӑн мӱй вешкат - Турӑм элты нынан аршӑк хулӑтты?

20 Мин, мӱй ватсӑман пӑ мӱй хулсӑман, щит элты мин ӑт пӱтӑртты ӑт верӑтлӑман».

21 Лыв пӑ, лынан пӑлтаптӑман эсӑлсӑл, ар хӱйат улӑм пӑтӱйӑн, лынан йӱвӑртты щир ӑт уйӑтсӑт; тӱйӑм вер урӑнӑн хӱлӱйӑ Турӑм ишӑксӑт, щишӑн.

22 Щи хӱйата ӱӑлӱяӑ мӱлтас тӑл ус, хӱй хӱща щи тӱмтака йиты вантыллаӑӑл вер тӱйӑс.

Эвлты йох пойӑкцӑты вер

23 Эсӑлман йӱпийӑн, лын пиллӑн хӱща йӱхӑтсӑтӑн пӑ пӱтӑртсӑлӑн, мӱй Турма йир верты ӱх икет пӑ уна улты икет лына йастӑсӑт.

24 Лыв пӑ, хулӑтмел йӱпийӑн, и нӱмӑсэн Турӑм пела тӱрлал сӱйӑна версӑлал пӑ йастӑсӑт: «Тӱйтаӑ Турӑм! Нӑӑн турӑм хӑр пӑ мӱв пӑ щарӑс пӑ мӱй щита ул иса хӱл тӱйӑлтсӑн.

25 Нӑӑн мӱӑ Давид ащев, Нӑӑн митхуйӑн, ӱӑлӑн Йӱмӑӑн Лылӑнӑн йастӑсэн: 'Мӱй урӑнӑн па мирӑт рома улты ӑт верӑтлӑт, пӑ лыв тал нӱмӑс туты ӱтщилӑт?

26 Мӱвӑӑн хонӑт нӱх эллӑсӑт, пӑ вӱс йохӑт йӱха Турӑм Куща йӱщӑлт пӑ Лӱв Христосӑлт† йӱщӑлт ӑктӑщсӑт'.

27 Йӱна тӑм вошӑн Нӑӑн Йӱмӑӑн Пӱхен Иисус, Нӑӑн ӱӱсытӑм Ӳтӑн, йӱщӑлт, Ирод пӑ Понтий Пилат па мир йох пӑ Израиль йох пилӑн ӑктӑщсӑт,

28 лыв щит версӑт, мӱй Нӑӑн йурӑнӑн пӑ Нӑӑн партты щирӑнӑн улты верӑл ус.

29 Пӑ ин, йӱшӑк Турӑм Куща, лыв пӑлтаплал пела ӑӑкӑрма, пӑ Нӑӑна рупитты йохлана иса ӑт пӑлман, Нӑӑн йасӑн пӱтӑртты мийи,

30 Нӑӑн йошен йӱл ӱинши пӑ кӑшаӑн хӱйатӑт тӱмтака верӑлӑн, Нӑӑн Иисус Йӱмӑӑн Пӱхен нӑмӑн йӱмӑӑн посӑт пӑ вантыллаӑӑл верӑт вера».

31 Щӑлта, лыв пойӑкцӑмел йӱпийӑн, хӱта лыв ӑкӑтман усайӑт, щи тӑхайӱл ӱӱхлӱйӑс, пӑ хӱлӱйӑ Йӱмӑӑн Лылӑн тӑкӑтсайӑт, пӑ Турӑм йасӑн хурлы пӱтӑртсӑл.

Эвлты йох хӱща иса и сура тӱйты ӱтӑта улты щир

32 Ар эвлӑм хӱйатӑт хӱща пӑ и сӑм и лыл ус; пӑ нӑмӑлты хӱйат тӱйӑм ӱтлал элты лывилала ӑт айӱллӑлал, туп иса и сура тӱйты ӱтлала усӑт.

33 Апостолӑт пӑ ун йурӑн Турӑм Куща Иисус Христос нӱх лылӑӑлӑм элты пӱтӑртсӑт; пӑ вӱлаӑн йӱм хӱлӱйӑ лыв пиллӑлӑн ус.

34 Лыв кӱтӱлӑн и нӱша хӱйат ӑнтӑм ус; хӱл хӱй мӱвӑт мӱй хотӑт тӱйӑс, щитлал тынымел кемӑн, тынасӑм тынлал тутлысӑт,

† 4:26 4:26 Христос - Словарьӑн ванты;

35 пӑ апостолэт кӳр шӧма пӧнылысэт; пӑ кашӑн хӧйата, хӧй мӱй хӧща мосты вер тайӑл, мийлыса.

36 Щиты Иосий, апостолэтэн Варнавайа айӑлтӑм (щит: «торамтыты пӧх»), левит, рутӑл Кипр мӱв элты ул,

37 хӧй лӱв йӧра мӱв тайӑс, щитӑл тынымал йӱпийӑн, ӧхлал туслы пӑ апостолэт кӳрӑт шӧма пӧтсӑлы.

5

Анания пӑ Сапфира

1 И ху пӑ, нӑмӑл Анания, лӱв Сапфира имел пилӑн мӱвӑл тынымал йӱпийӑн,

2 тынӑл элты и шӱкӑл, лӱв имел уйӑтман, хӧлт хӑӑатсӑлы, пӑ хӑщӑм шӱкӑл туслы пӑ апостолэт кӳр шома пӧтсӑлы.

3 Туп Петра йастӑс: «Анания! Мӱй урӑнӑн нӑӑ сӑмен хиӑа уты эсӑлсӑн. Мӱйа нӑӑ Йӑмӑн Лыла олмашисӑн пӑ мӱв тынӑн элты и шупӑл хӑӑатсӑн?»

4 Мӱй нӑӑ тайсӑн, ӑнтом мӱй нӑӑн ус, пӑ тыныйӑм сӑхат мӧщатӑм ӧтӑн ӑнта мӱй нӑӑ йурӑнӑн ус? Мӱй урӑнӑн тӑми нӑӑ сӑмена пӧтсӑн? Нӑӑ ӑнта хӧйатӑт, Турӑм лӑпӑлсӑн».

5 Щи йасӑт хулмал кемӑн, Анания щӑх рӑкнӑс; пӑ щит хулӑнтӑм ӧтӑт хӧл ун пӑльщӑмӑн йӧхӑтсайӑт.

6 Щиӑӑӑща, ӑнӑмты йох лӱвел лоттӑты урӑнӑн лӑщатсӑл ким ӑтӑлтӑсӑл пӑ ил лоттӑсӑл.

7 Тӑм йӱпийӑн хулӑмлӑм щос хӑщӑс, тыйӑм вер элты нӑмӑлты ӑт уйӑтман, пӑ лӱв имел йӧхтӑс.

8 Петра пӑ лӱвел иӑщӑссӑлы: «Мӑнӑм йасты, тӑм арат сӑхат нын мӱвӑн тыныслӑн?» Лӱв йастӑс: «Па хӧты, тӑм арат сӑхат».

9 Туп Петра лӱвела йастӑс: «Мӱйа нын Турӑм Куща Лыл арталыты кашащӑсӑтӑн? Тӑта щи, нӑӑ икен лоттыйӑм йох ова лӧӑлӑт. Нӑӑ па ким тулайӑн».

10 Ищи мӧхты лӱв Петра кӳрӑнӑн шӧма ил рӑкнӑс пӑ лылӑл мӑнӑс. Пӑ ӑнӑмты йох, йӧхи лӧӑман, лӱвел пӑрӑма уйӑтсӑл пӑ, ким ӑтӑлтӑмел йӱпийӑн, лӱв икел пӱӑла лоттӑсӑл.

11 Щиӑӑӑща хӧл пойӑкӑты мӧхет пӑ хӧл, хӧй тӑм хулӑс, ун пӑльщӑмӑн йӧхӑтсайӑт.

Апостолэт ар хӧйат тӱмтака верты верӑт

12 Апостолэт йошӑн мир хӧща тӑлыӑе йӑмӑн посӑт пӑ вантыллаӑл верӑт тыйӑлтысайӑт; пӑ хӧлӑйӑе и нӧмӑсэн Соломон хот йӑтӑн уллысӑт.

13 Пӱӑл хӧйатӑт элты пӑ нӑмӑлты ӧт ӑт веритӑл лыв хӧщӑйӑл пилтӑщты, мир пӑ лывилал ишӑкӑл.

14 Турӑм Кущӑа ӑвалты хӧйат пӑ ара па ара йиты питӑс, тӑлыӑе йох пӑ нӑӑт,

15 щиты кáшаң хóйатлал вош хýлыа ким тутлыслал пá Ёлты сòхлала пá Ёлтахайлала пòнылыслал, кýш кепá мòхты шушты Петра исхòрэн лыв элтылал мáтты òт ат хойлыса лулэн.

16 Иерусалима ищиты ванэн улты вошэт элты ар хóйат, кáшаң òтлал пá кýль сòх тáйты òтлал тýвман, áктэщисэт пá хòл щитэт тýмтака йýвэнтýсэт.

Апостолэт нáрэмэты щирэт

17 Турма йир верты òх ики пá лýв пилэлэн хòл, сáддукейэт пела улты мòхет, лолэмты нòмэсэн тэкэтсайэт,

18 щáлта лыв апостолэт нáрэмэслал, пá лывилал вошэң касна хота лáп петсэлал.

19 Туп Турэм Куца ангел атэлэн касна хот овэт пелки пýшсэлы пá, лывилал ким тýвман, йáстэс:

20 «Мáнаты пá, Турэм Хотэн, мир пела хòл тáм йáлэп улэпса йáснэт пòтэрталэн».

21 Лыв хултмэсэт пá алэңсáхат Турэм Хотá лòксэт пá хóйатэт утэлтэсэт. Щи кýтэн Турма йир верты òх ики пá лýв пилэлэн улэм òтэт йòхэтмелэн, синедрион пá Израиль пòхэт элты улты ун икет хòл вохсэлал пá касна хота апостолэт туты хóйат китсэт.

22 Туп китылыйэм òтэт, йòхэтмелэн, лывилал касна хотэн áт уйэтсэлэл пá, йòхлы йòхэтмелэн, йáстэсэт,

23 пòтэртман: «Касна хот мýң лáп такан тухэрман уйэтсэв пá ов йэлпийэн лойты касна хот шавиты йохлал пилэн; туп, пел пýшмевэн, лыпийэн нэмэлты хóйат áт уйэтсув».

24 Хун тáм йáснэт хулсэт Турма йир верты òх ики, Турэм Хот шавиты йох куца пá па Турма йир верты òх икет, áл щи нумэссэт: «А мýй тáм».

25 А хóй йòхтэс пá лывилала йáстэс: «Щита щи, нын касна хота тухрылыйэм йохлэн, Турэм Хотэн уллэт пá мир утэлтэлэт».

26 Щиңэңща Турэм Хот шавиты йох куца лáңкэр йохлал пилэн лынан áнта йур-вевэн тусэл, мир элты пáлсэт, кевэн áт ат сэксайэт, щишэн.

27 Лывилал тýвмел йýпийэн, синедрион хòща лоцэлтэслал; пá Турма йир верты òх ики лывилал инщэссэлы, пòтэртман:

28 «Нынан мýң такан тáм нэм элты утэлтэты áт ат эслылыслув? Тáта щи, нын Иерусалим нын утэлтэты щирлэнэн лáп тэкэптэман пá Щи Хóйат кáлы мýңева нýра пòнты лáңхалты».

29 Петра пá па апостолэт йòхлы йáстэсэт: «Хóйатэта пòнман, мýнев Турма аршэк хулэтты мосэл.

30 Мýң ащилув Турэм Иисус нòх лылнатэс, Хóй нын, акла нòх сэкман, пáратсэлэн.

31 Лýвел Турэм Лýв йошэлэн Куцайа пá Нòх пайэтты Òта пòтсэлы Израильа кáрэк элты шáнша керлэты щир пá кáрэк йòрэмэты щир мáты урэңэн.

32 Лýв хóщайэл иса тáм вантэм òтэт мýң пá Йэмэң Лыл, Хóйтал Турэм щитэта мáс, хóй Лýвела хулэтэл».

33 Тәм хулман, лыв лик элты пелки тохты уратлэт пә лывилал пәратты нумисысэт.

34 Мәтты Гамалиил нәмпи фарисей, Закона утәлтәты ху, мирән хӧл сәмәңа тәйла, синедрионән нӧх лойман, апостолэт сора кеша ким тутлыты партсәлы,

35 лывилала пә йастәс: «Израиль йох! Нын щирәнән тәм хӧятәт элты нумәсаты, мүй нынан лыв пиллалән верты.

36 Тәм йәлпийәншәк Февда, лүвөл лүв а хӧй ләтәң хӧята, айәлтман, ус, пә лүв хӧщайәл нәлсот кем хӧят пилтәщәс; туп лүв пәратса, пә хӧл, хӧй лүвөл хуләнтәс, лакки мәтсәт пә сәм үш элты петсәт.

37 Лүв йүпелән хӧят лат щирән хәншәм пӧрайән Галилея элты улты Иуда этәс пә йәм арат мир лүв йүпела хүщәс; туп лүв пәрәс, пә хӧл, хӧй лүвөл хуләнтәс, лакки питсәт.

38 Ин па, нынана пӧтәртләм, пүңла мәнаты тәм хӧятәт элты пә лывилал хайалән; тәм вер – хӧятәт элты ки, лүв лакки шүкаләл,

39 Турәм элты ки, нын лүвөл шүкатты әт верәтләлән; шаващаты, нын Турәм йәщәлт улты алт питләты».

40 Лыв лүвела хулмәсәт; пә, апостолэт йӧхлы вохмел йүпийән, лывилал сәкты партсәлал пә, Иисус нәм элты пӧтәртты әт әсәлмел йүпийән, лывилал әсәлсәлал.

41 Лыв пә синедрион элты мәтсәт, амәтман, Турәм Куща Иисус нәм урәңән нүр туты үша питсәт.

42 Щәлта кашәң хәтәл Турәм Хотән пә хотәтән Иисус Христос элты утәлтәты пә Йәм Айкел туты әт вӧлылысәт.

6

Лапәт нәтәп ху пирыты вер

1 Тәм хәтләтән, хун утәлтыты хӧят арамәс, грек йасәңән пӧтәртты иудейәт йәврей йасәңән пӧтәртты иудейәт пәла айәлта үшмащты питсәт, щи урәңән, мүйа лыв шукал имилал кашәң хәтәл ләтӧт орттыйән мӧхты хайлайәт.

2 Щиңәңща кәтхӧщияң апостол, хӧл утәлтәты йох йәха әкәтман, йастәсәт: «Мүйәва йәм хун, Турәм йасәң хайман, пәсанәт пәла нумәсты.

3 Пә щәлта, хәнам йох, нын күтән элты ләрамтәм йәм, Йәмәң Лылән пә ӧшән–щәщән тәкнәм, лапәт хӧят пирыйаты: лывилал тәм вер верты лощәлтәлув.

4 Мүй пә ивевән пойәк вер пә йасәң туты вер хӧща улты питлүв».

5 Пә тәм йастәм щир хӧл әктәщәм мӧхета рәхи ус; пә Стефан, әвәлты щирән пә Йәмәң Лылән тәкнәм ху, пә Филипп, пә Прохор, пә Никанор, пә Тимон, пә Пармен, пә Антиохия вош элты улты Николай, прозелита* уләм ху, пирысайәт;

* 6:5 6:5 прозелит - словарьән ванты;

6 Лыв апостолэт йэщалт лоцэлтэсайэт, пә апостолэт пойәкшәсәт пә лыв нүмпилалә йошлал катәлсәлал.

7 Пә Турәм йасәң лакки ләрпиләс, пә утәлтәты хойатәт Иерусалимән йәма арамәсәт; пә Турма йир верты икет элты ар пеләк Өтәт эвәлты вер пела пайтәссәт.

Стефан нәрәмәты вер

8 Стефан пә, эвәлты верән пә йурән тәкәнман, вōлаң вантыллаңәл верәт пә йәмәң посәт мир хōща верәс.

9 Тухәл, щиты айәлты Либертинәт, пә Киринейәт, пә Александрийәт иудейәт пойәкшәгы хот элты улты мōхет, пә тухәл Киликия пә Асия элты улты мōхет, Стефан пилән ўра вортты питсәт;

10 туп лыв, Стефан Йәмәң Лыл йурән Өшәңа-щәщәңа пōтәртәм щир йэщалт, нәмәлты лоцәлтәты әт верәтсәт.

11 Щиңәңща лыв тухләт хәңайән йастәты утәлтәслал: «Мўң хуллысәв, хōты лўв нүрмәлтты йасңәт Моисей элты пә Турәм элты йастылыийәс».

12 Щәлта мир пә уна улты икет, пә Закона утәлтәты икет хўщсайәт пә, әратман, лўвел нәрәмәсәл пә синедриона тусәл.

13 Щәлта һалмиты хойатәт этәлтәсәт, хойтат пōтәртсәт: «Тәм хойат нўрасты йасңәт Турәм Хот пә Закон пела йастәты әт вōлыийәл.

14 Мўң хуллысәв, хōты лўв пōтәртәс, мятты Назарет элты улты Иисус тәм Турәм хот шўкатләлы пә мўңева Моисейән мийәм уләпса щирәт па щира верләлы».

15 Пә хōл, синедрионән опсәм Өтәт, лўв пеләийәл ватман, лўв вешәл ангел веш хōрасән ватсәл.

7

Стефан пōтәр

1 Щиңәңща Турма йир верты Өх ики Стефан иңщәссәлы: «Тәми щиты а мўй?»

2 Туп лўв йастәс: «Хәнам йох пә ащәт! Хуләнтыйаты. Йәмәң нōви Турәм мўң Авраам ащев хōща Месопотамия мўвән этәс, Харран воша касәлмал йәлпийән,

3 пә лўвела йастәс: 'Нәң мўвен элты пә нәң рутән элты пә нәң ащен хот элты эта пә мәты мўв нәңена алләм, щи мўва мәнә'.

4 Щиңәңща лўв Халдей мўв элты этәс пә Харран вошән улты хәр ләщатәс; щилта пә, лўв ащел пәрмал йўпийән, Турәм лўвел тәм мўва касләптәслы, хōта ин нын улләты.

5 Пә лўвела и кўр лоп арат йўкан тәм мўвән әт мәс. Туп Турәм лўвела пә лўв һавремлала тәм мўв тайты урәңән мәты йастәслы, щи пōрайән хōлна Авраам и һавремийә әт тайәс.

6 Щӗлта Турэм лӗвел йастӗс, лӗв ӗавремлал па мӗвӗн каслӗм хӗйатӗта питлӗт пӗ па мӗв хӗйатӗта тынлы-пеллы рупата ӗӳрты* питлӗт, щӗлта йӗрмӗлтты улӗпсайӗн ӗӗлсот кем тӗл улты питлӗт.

7 'Туп Ма', - Турэм йастӗс, - 'щи мир хӗща сӗт верлӗм, хӗй хӗща лыв тынлы-пеллы рупата ӗӳрлӗт; пӗ щи йӗпийӗн лыв щилта ӗтлӗт пӗ тӗм улты тӗхайӗн Мӗнӗма йир туты питлӗт'.

8 Пӗ Турэм Авраама ӗвӗтты щир йастантӗпса† мӗс. Авраам Исаак сӗма пайтӗс пӗ ӗийӗлмет хӗтӗлӗн ӗвӗтты верӗн версӗлы; Исаак Иаков сӗма пайтӗс, Иаков пӗ – кӗтхӗщияӗн опращ икет.

9 Ун лӗтӗн опращ икет, сӗмлал щариты пӗтыйӗн, Иосиф Египта тынысӗл; туп Турэм лӗв пилӗлӗн ус,

10 пӗ лӗвел иса кӗмӗн хӗрпи шук ӗлты хӗлт павӗтсӗлы, пӗ бш-щӗц пӗ фараон, Египет хон йӗм сӗм лӗвела мойлӗслы, щир хонӗн лӗв Египет хӗща пӗ лӗв хон хотӗл хӗща иса куцайа пӗтса.

11 Щӗлта лӗллы пӗра пӗ ун шук Египет пӗ Ханаан мӗвӗн лӗвата иса йӗхтӗс, пӗ мӗн ацилув лӗтӗт ӗт уйтылысӗт.

12 Иаков пӗ, Египетӗн ӗаӗ лат сӗм улты хулмал кемӗн, мӗн ацилув олӗнмет пӗш щир китсӗлы.

13 Хун кимет пӗш [лыв тӗхи йӗхӗтсӗт], Иосиф лӗв йайлала ӗлӗсӗс, пӗ Иосиф рут фараон хонӗн уйӗтты питса.

14 Щир йӗпийӗн Иосиф лӗв Иаков ащел пӗ хӗл лӗв рутлал вохты партсӗлы, ӗийӗлйӗн пела вет арат хӗйат ус.

15 Иаков Египта уншӗс, пӗ щита пӗрӗс пӗ мӗн ацилув па;

16 Пӗ Сихем воша тӗвман пӗ хӗшапӗн кев лыпийа‡ пӗнман усайӗт, щир тӗха Авраам щелӗхӗн Сихемӗн улты Еммор пӗхӗт ӗлты лутсӗлы.

17 Щир мӗртӗн, хун ӗлӗм вер тӗлаӗа йиты пӗра ванамӗты питӗс, мӗй ӗлты Турэм Авраама так йасӗн мийлыӗс, мирӗл Египетӗн ӗнмӗлтыйӗс пӗ арабийӗс,

18 щир унты, хун па хон питӗс, хӗй Иосиф ӗт уйӗтсӗлы.

19 Лӗв, мӗн рутӗв йӗщалт бшмарлыман, мӗн ацилув йӗрмӗлтыслы, лывилала ай ӗавремлал йовӗлты партсӗлы, лылӗа ӗт ат хӗщсӗт.

20 Тӗм пӗрайӗн Моисей сӗма питӗс, Турэм йӗлпийӗн хӗрасӗн ус. Хулӗм тылӗщ лӗв ащел хотӗн ӗсӗмӗн лапӗтман ус.

21 Хун вӗщкӗса, фараон ӗвийӗн уса пӗ лӗв хӗщайӗл, лӗв пӗхӗл иты, ӗнмӗлтсӗлы.

22 Пӗ Моисей аратӗл иса Египет бша-щӗца утӗлтӗма ус, йасӗнлалӗн пӗ верлалӗн йӗрӗн ус.

23 Хун пӗ лӗв ӗӗлйӗн тӗла йис, лӗв хӗнам йохлал, Израиль пӗхӗт, хӗща йӗхты нӗмӗсӗн йӗхӗтса.

24 Пӗ, лыв ӗлтылал ит, атмӗщ йӗшалӗты кашалӗмал кемӗн, ӗлт питсӗлы. Пӗ кетмӗм бт урӗнӗн Египет ху пӗратсӗлы.

* 7:6 7:6 рупата ӗӳрты - шек такан пӗ лавӗртан рупитты; † 7:8 7:8 ӗвӗтты щир йастантӗпса - словарьӗн ванты; ‡ 7:16 7:16 хӗшапӗн кев лыпийа - щит лӗлтӗт, хӗлта пӗрӗм хӗйат пӗнла;

25 Моисей нумасэс, лүв ханам йохлал Ӧша пайэтлэлал, лүв йошэл сӕхат лывилала Турэм нӧх пайтэсты щир мӕл; туп лыв Ӧша ӕт пайэтсэл.

26 Кимет хӕтэл, хун лыв элтылал кӕтэн кӱтӕрмӕстэн, лүв йӧхтӕс пӕ лынан йӕм щира улты пела хӱцилыслы, пӧтӕртман: «Нын – ханам йохӕн; мӱйа кӱтлӕнӕн йӕшашлӕтӕн?»

27 Туп рутэл йӕшалӕты ӧт лӱвел йӕл пӧткӕслы, йастӕман: 'Хӧйӕн нӕн мӱн нӱмпева куцайа пӕ сӱт икийа пӧтсайӕн?

28 Нӕн мосӕн мӕнӕм па велты лӕнхалӕн, хӧты мӧлхатӕл Египет ху велсӕн?'

29 Тӕм йасӕт элты Моисей хӧнтас пӕ Мадиа мӱв хӧща йӧхтӕм хӧйата йис, щита лүв элтӕл кӕт пӧх сӕма питӕс.

30 Нӕлйаӕн тӕлӕл тӕкнӕм йӱпийӕн Синай кев тал хишӕн мӱвӕн тӱтӕн лӕты пелантыты варӕс похӕл кӱтӕн Моисей йӕщалт Турэм Куца ангел ӕтӕс.

31 Моисей, щит шийалӕмал кемӕн, щи ныты ӧт элты пакнысыйӕс; хун йӕма вантыты урӕнӕн, вана шушӕс, лүв Турэм Куца тӱр сый хулмӕс:

32 'Ма нӕн ащилан Турэм, Авраам Турэм пӕ Исаак Турэм пӕ Иаков Турэм'. Моисей, хӧрщӕм элты тӕрыман, йӕщалт ватты ӕт веритӕс.

33 Щӕлта Турэм Куца лӱвела йастӕс: 'Нӕн кӱрлан элты лумтӕмен хӧлт ӕнхи, щи тӕха, хӧта нӕн лойлӕн - щит йӕмӕн мӱв.

34 Ма Египетӕн Ма мирӕм шукатты вер ватлӕм, пӕ лүв ӕнӕлты сыйӕл хуллӕм, пӕ лӱвел хӧлт пайӕтты ил эслӕщӕм: Щиӕнӕнӕща, мӕна, Ма нӕнӕн Египта китлӕм'.

35 Тӕм Моисей, хӧй лыв вана ӕт ӱсӕл, йастӕман: 'Хӧйӕн нӕн мӱн нӱмпева куцайа пӕ сӱт икийа пӧтсайӕн?' Турэм куцайа пӕ хӧлт пайӕтты ӧта китсӕлы ангелӕл сӕхат, хӧй лӱвела пелантыты варӕс кӱтӕн этлыйӕс.

36 Тӕм Моисей Египет мӱвӕн, пӕ Ӱрты шарӕсӕн, пӕ тал мӱвӕн вантыллаӕл верӕт пӕ йӕмӕн посӕт нӕлйаӕн тӕл хуваат верман, лывилал Египет элты йӕл туслы.

37 Тӕми щи Моисей, хӧй Израиль пӧхӕта йастӕс: 'Турэм айкел туты хӧйат нынана Турэм Куца нын Турмӕн нын ханам йохлӕн кӱт элты ма итӕмӕн мӕл; Лӱвел хулӕнтаты'.

38 Тӕми щит, хӧй тал мӱвӕн ӕктӕщӕм Израиль мир хӧща ангел пилӕн пӕ мӱн ащилув пилӕн ус, ангел Синай кев лоӕлӕн лүв пелайӕл пӧтӕртӕс, пӕ лүв лылӕн йасӕт вана ӱслы, мӱнӕва мӕты урӕнӕн,

39 хӧй пела мӱн ащилув хулӕтты ӧтӕта улты ӕт лӕнхасӕт, лӱвел пӱнӕла хирӕтсӕл пӕ лүв сӕмлӕлӕн Египет пела керлӕсӕт,

40 Аарона йастӕман: 'Мӱнӕва луӕнхӕт вера, хӧйтат мӱн йӕлпӕвӕн лулӕн ат мӕтсӕт; Моисей, мӱнӕв Египет мӱв элты йӕл тувӕм ӧтӕв, ӕт уйӕтлӕв, хӧты йис'.

41 Пӕ щи хӕтлӕтӕн мис хӧр версӕт, пӕ щи луӕнха йир тусӕт, пӕ лыв йошлӕлӕн верӕм вер йӕлпийӕн каш версӕт.

42 Турэм пӑ шӑшӑн керлӑс пӑ лывилал турэм хӑр пӑрмасӑт пела пойӑкшӑты хӑйсӑлы, хӑты Турэм айкел туты хӑйатӑт нӑпекӑн хӑшман улла: 'Израиль хот! Нын мӑй войӑт пӑ йирӑт ӑӑлйаӑ тӑл сыс тал мӑв хӑщӑ Мӑнӑма тутлысты?

43 Нын Молох лух хӑшап пӑ Ремфан нӑмпи хус луӑхӑн[§], нын верэм хӑрлӑн, пӑтӑн ӑслӑн, лывилала пойӑкшӑты урӑнӑн: пӑ Ма нынан Вавилон элты йӑлшӑк каслӑптӑллам'.

44 Вантӑм ӑт Йӑмӑн Хӑшап* мӑн ацилув хӑщӑ тал мӑвӑн ус, хӑты Пӑтӑртӑм Ӓт Моисея лӑвӑл верты партсӑлы, щӑ лӑв вантӑм ӑтӑл хӑрпийа.

45 Щӑ Йӑмӑн Хӑшап, йоша пайӑтмел йӑпийӑн, мӑн ацилув, Иисус Навин лыв хӑщӑйӑл ӑха улман, мирӑт тӑйты мӑва лӑнӑлсӑл, Турэм, лыв йӑлпелӑн, мӑвӑн хӑйатӑт воштӑслы. Тӑмиты Давид хӑтлӑт унты ус.

46 Тӑми Турэм хӑщӑ йӑм мӑщӑтӑс пӑ пойӑкшӑс, Иаков Турма улты тӑха лӑщӑтты урӑнӑн.

47 Соломон пӑ Лӑвӑла хот опсӑс.

48 Туп Нӑм Аци ӑнтом йошӑн опсӑм хотӑтӑн ул, хӑты Турэм айкел туты хӑйат пӑтӑртӑл:

49 'Турэм хӑр – ма хон омӑсты тӑхайӑм, пӑ мӑв – Ма кӑр илпем. Мӑй хӑрпи хот Мӑнӑма верлӑты, Турэм Куца пӑтӑртӑл, мӑй хӑрпи тӑхайӑн Ма щӑтшӑты верем ул?

50 Ӓнта мӑй Ма йошем тӑм иса тыйӑлтӑс?'

51 Нын - ӑрайӑн ӑтӑт! Ӓт ӑвтӑм сӑмпи пӑ ӑт ӑвтӑм пӑлпи хӑйатӑт†! Нын иса Йӑмӑн Лыл йӑщӑлт уллӑты, хӑты нын ацилӑн, щӑты нын па.

52 Турэм айкел туты хӑйатӑт элты нын ацилӑнӑн хӑй ӑт воштӑса? Лыв Вещкӑт Ӓт йӑхӑтты айкел йӑлпи йӑстӑм ӑтӑт велсӑлал, Хӑй хӑщӑ хӑйат алты пӑ велты ӑтӑта ин нын верӑссӑты,

53 нынана ангелӑт сӑхат мийӑм Закон вана ӑйман йӑпийӑн, нын ӑт шавислын».

Стефан пӑратты вер

54 Тӑм хулӑтман, лыв лӑикӑн кавӑрмӑсайӑт пӑ лӑв пелӑйӑл пеклӑлӑн йухрӑлсӑт.

55 Стефан пӑ, Йӑмӑн Лылӑн тӑкӑнман улман, турэм хӑр пела ӑнкармӑс, Турэм хулӑты-вӑрлӑты щӑр пӑ Иисус, Турэм йӑм пелӑк сӑхат лойтал шийӑлӑс,

56 пӑ йӑстӑс: «Тӑм, лоӑхемӑм опӑл пӑ Хӑйат Пӑх, Турэм йӑм пелӑк сӑхат лойтал ма ватлӑм».

57 Туп лыв, сыйӑн тӑрӑн увалтман, пӑлал лӑп катӑлсӑлал, пӑ и сӑмӑн лӑв хӑщӑйӑл ӑратсӑт,

[§] 7:43 7:43 Ремфан нӑмпи хус лух - лӑв илампа Сатурн нӑмпи хус хӑр тӑйӑс; * 7:44 7:44 Вантӑм ӑт Йӑмӑн Хӑшап - словарьӑн ванты; † 7:51 7:51 Ӓт ӑвтӑм сӑмпи пӑ ӑт ӑвтӑм пӑлпи хӑйатӑт - Турма ӑт хулӑтты, ӑт ӑвалты хӑйатӑт;

58 пә, вош ким пелка тувман, кевән лүвөл йовэлты питсэл. Вантәм хойатэт пә лыв лумэтты сөхлал Савл нәмпи, айкам ху кўрнат шōма пōтсэлал,

59 пә Стефан кевән йовэлсэл, лүв пойэкшэс пә пōтэртэс: «Турэм Куша Иисус! Ма лылэм үйи».

60 Пә, шашңалал ил морэтман, сыйәң түрән үвалтэс: «Турэм Куша! Лывилала тәми кәрека ал нуми». Щәлта, щит йастәмал кемән, пәрэс.

8

Савл пойэкшэты хойатэт нухэтлылы

1 Савл пә Стефан пәратты вер пела такан ус. Щи хәтлэтән Иерусалимән пойэкшэты хойатэт әктәщиты вер пела вōлаң ун нухэтлыты щир тыйәс; пә хōл, апостолэт түмпийән, Иудея пә Самария лōвата лакки мәтсэт.

2 Стефан пә Турма эвалты хойатэтән ил лоттәса пә лүв урңәлән вōлаң ун холләп холләса.

3 Савл пә пойэкшэты хойатэт йәшаләс, хотәта лōңтыман, йох пә нәңәт һәрәмәман, касна хота мийлыслы.

Йәм Айкел Самарияя туты вер

4 Щи күтән лакки мәнәм өтәт йәңхилысәт пә Йәм Айкел тутлысәт.

5 Щиты, Филипп Самария мүв воша йōхтәс пә Христос элты пōтэртэс.

6 Мир и сәмән хуләтсәт щит пела, мүй Филипп пōтэртэс, хулман пә ватман, мүй хōрпи вантыллаңәл верәт лүв верәс.

7 Катәлман уләм ар хойат элты күль сōхәт такан щәлыман, ким этылысәт, ар пеләк щашлы питәм өтәт пә нохты хойатэт түмтака йүвилысәт.

8 Щәлта щи вошән вōлаң ун амәт ус.

9 Щи вошән ий ики ус, нәмәлән Симон, хой щи йәлпийән щәртылыйәс, лүвөл лүв ләтәң хойата айәлман, Самария мир пакнәптыйәс.

10 Лүвела айәл-унәлән хōл хуләтсәт, йастәман: «Тәм – Турэм вōлаң йур».

11 Лүвела щи пәтыйән хуләтсәт, лүв лывилал щәртлалән мōлты хүват пакнәптыслы.

12 Туп хун Филиппа, Турәм Хон Уләпса пә Иисус Христос нәм элты Йәм Айкел пōтэртты өта, эвалсәт, йох пә нәңәт кашашсәт, йиңка ат лōңәлтысайәт.

13 Симон лүв па эвләс пә, йиңка лōңәлтыйәм йүпийән, Филипп элты пүңла әт мәнылыйәс; пә, ләтәң вантыллаңәл йурәт пә йәмәң посәт ватман, әл пакнысыйәс.

14 Иерусалимән улты апостоләт, Самария хойатәт Турәм йасәң вана үйәм айкел хулмел кемән, Петра пә Иоанн лыв хошайәл китсәт,

15 лын, йӱхэтман кемэн, лыв урӱнлалэн пойӱкщӱсӱн, лыв Йэмӱн Лыл лулэн вана ат үсӱт.

16 Йэмӱн Лыл хӱлна лыв элтылал ита нӱш ӱт эслыщӱйӱс, туп лыв Турӱм Куща Иисус нӱм хӱватӱн йиӱнка лӱӱӱлтыман усайӱт.

17 Щишӱн лыв элтылала йошлӱн пӱтсӱлӱн, пӱ лыв Йэмӱн Лыл вана үсӱл.

18 Симон пӱ, Йэмӱн Лыл апостолӱт йош пӱнты сӱхат мӱты щир шийӱлӱмал кемэн, лынана ӱх тус,

19 щиты пӱтӱртман: «Мӱнӱма па тӱм йур мийӱтӱн, щӱ хӱйат, хӱй элты ма йошлам пӱнлӱлам, Йэмӱн Лыл ат үс».

20 Туп Петра лӱвела йӱстӱс: «Нӱн щелӱхен нӱн пилӱнӱн сӱрма ат йил, нӱн Турӱм мӱйлӱпса ӱх сӱхат мӱщӱтты нумӱссӱн, щӱшӱн.

21 Нӱнӱна тӱми хӱща нӱмӱлт шӱк пӱ пирыйӱм вер ӱнтом, нӱн сӱмен Турӱм пела ӱнта вецкат.

22 Щиӱнӱща, тӱм кӱрӱкен элты шӱнша керла пӱ Турма пойӱкща: мосӱн нӱн атӱм нӱпсӱн нӱнӱна хӱлт йӱрӱмӱла;

23 Нӱнӱн вӱщрӱм сыпӱн тӱкӱнман иты пӱ ӱнта вецкат щирӱтӱн йӱрман иты ватлӱм».

24 Симон пӱ йӱхлы йӱстӱс: «Ма урӱема Турӱм Кущӱйа пойӱкщӱты, ма, нын йӱстӱм ӱтлӱн щира, нӱмӱлтыйӱн ӱт ат хойсайӱм».

25 Лын пӱ, вантӱм ӱтӱта улман пӱ Турӱм Куща йӱсӱа утӱлтӱман, йӱхлы, Иерусалима, мӱтсӱтӱн пӱ ар Самария вошӱтӱн-куртӱтӱн Йӱм Айкел элты пӱтӱртсӱтӱн.

Ефиопия нӱ хон куща йиӱнка лӱӱӱлтыты вер

26 Турӱм Куща ангел пӱ Филипп пела йӱстӱс: «Лойа пӱ мӱна хӱтӱл кутӱп пӱра шӱма^{*}, Иерусалим элты Газайа мӱнты тал йуш хӱща».

27 Лӱв лойӱс пӱ мӱнӱс. Щӱлта ин, Ефиоп мӱвӱн евнух[†] ики, Ефиопия нӱ хон Кандакия[‡] куща, лӱв сорӱилал шавиты куща ху, Иерусалима пойӱкщӱты урӱнӱн йӱхтылыӱйӱс,

28 йӱхлы мӱнмалӱн пӱ, лӱв ухлӱлӱн омӱсман, Турӱм айкел туты хӱйат Исаия хӱншӱм нӱпек лӱнӱт.

29 Лыл Филиппа йӱстӱс: «Тӱм ухӱл лӱпа вана мӱна пӱ лӱв пӱнлӱлӱн шуша».

30 Филипп вана йӱхтӱс пӱ, тӱмел Турӱм айкел туты хӱйат Исаия хӱншӱм нӱпек лӱнӱтмал, хулмал кемӱн, йӱстӱс: «Нӱн мӱй уйӱтлӱн, мӱй лӱнӱтлӱн?»

31 Лӱв йӱстӱс: «Мӱй щирӱн уйӱтлӱм, мӱтты ӱтӱн ӱт алӱлайӱм ки?» Пӱ Филипп нӱх хухты пӱ лӱв пӱнлӱла омӱсты партсӱлы.

* **8:26** 8:26 хӱтӱл кутӱп пӱра шӱма - нӱм вот пелӱк пела † **8:27** 8:27 евнух - Египетӱн пӱ Ефиопийӱн тухӱл йох хӱйатӱт хӱща хоптыӱм ху ‡ **8:27** 8:27 "Кандакия" - щӱ нӱмӱн Эфиопия хон нӱнӱт айӱлтсайӱт, хӱты "фараон" нӱмӱн хӱл Египет хонӱт айӱлтсайӱт.

32 Хәншәм Өт хоща лүңтәм тахайэл щит ус: «Ош иты Лүв хөртыяа түвман ус, пә, ош пöшэх иты лүвел лёртты өтэл йэлпийән түр сыйлы ул, щиты щи Лүв уңлэл пелки ат пүшлэлы.

33 Лүв ил һэрәм щирән Лүв сүтэл йэтшәс. Туп Лүв рутэл хөйән элпа алыла? Лүв уләпсайэл мўв элты нөх лакәптәла».

34 Евнух пә Филипп пела йастәс: «Нәң щи лөват йәм вера, йаста: хөй элты Турәм айкел туты хөйат тәми пөтәртәл? Лүв элтэл мўй пә па хөйат элты?»

35 Филипп уңлэл пел пүшсәлы пә, тәм Хәншәм Өт элты уйман, лүвела Иисус элты Йәм Айкел тус.

36 Щи күтән, йәллы мәнган элты, лын йик ләпа йөхәтсәтән; пә евнух ики йастәс: «Тәта щи йик; мәнәма нәң элтән йиңка лөңәлтыты мўй төрас верәл?»

37 Филипп пә лүвела йастәс: «Сәмен ловатән эвәллән ки, рәхәл». Лүв йөхлы йастәс: «Эвәлләм, Иисус Христос – щит Турәм Пөх».

38 Щәлта ухәл ил вöлыты партсәлы, пә , Филипп пә евнух ики кинәнтак йиңка өхәлсәтән; пә лүвел йиңка лөңәлтыслы.

39 Хун пә лын йик элты ким әтсәтән, Йәмәң Лыл евнух ики элты эсләщәс, Филипп пә Турәм Куща ангелән аләмәса, пә евнух ики лүвел үш ат ватсәлы, пә, амәтман, йушәл йәллы мәтсәлы.

40 Филипп пә Азотән лйикмантәс пә, мөхты шушман, вошәтән иса Йәм Айкел элты пөтәртәс, Кесарияяа йөхәтмал унты.

9

Савл Иисуса эвалты питты щир

1 Савл пә, Турәм Куща утәлтәты хөйатәт пела лйикән кавәрман пә велтатты номәсэн тәкәнман, Турма йир верты өх ху хоща йөхтәс

2 пә лүв элтэл айкел нәпек Дамаск вош иудейәт пойәкщәты хотәт урәңән вохәс. Лүв хөй, тәм утәлтәты вер йүпи туты хөйат, уйәтәл, йохәт мўй пә нәңәт мөщатты пә Иерусалима йөхтәптәты ат верәтсәллы.

3 Хун йушән лүв Дамаск воша ванамәты питмалән, шәмкапан турәм хәр элты лүв нөвийән похәтса.

4 Лүв мўва ил рәкнәс пә түр сый хултмәс, лүв пелайәл пөтәртты сый: «Савл, Савл! Мўйа Мәнәм һухәллән?»

5 Лүв йастәс: «Хөй Нәң, Турәм Куща?» Турәм Куща пә йастәс: «Ма Иисус, Хөйтән нәң һухәллән. Нәңен карты йушәң йүх йәщәлт мәнты лавәрт».

6 Лүв, тәрыман пә пәльшәмән иляпман, йастәс: «Турәм Куща! Мўй верты мәнәм партлән?» Щәлта Турәм Куща лүвела йастәс: «Нөх лойа пә воша мана; пә нәңена йастәла, мўй нәңен верты мосәл».

7 Лүв пиләлән шушәм хөйатәт пә сәм мәнман лойсәт, түр сый хулман, пә нәмәлты хөйат ат шийәләман.

8 Савл мўв элты нōх лойас пā пелки сэмән лўвела нэмалты āт ныса. Щāлта йош пелкэл элты катэлман туты питса, пā Дамаск воша йōхтэптэса.

9 Щāлта хулэм хātэл лўвела нэмалт āт ныса, пā āт лэс, пā āт йиңщэс.

10 Дамаскән и утэлтэты хōйат ус, нэмалән Анания; пā Анания вантэм верэл хōща Турэм Куща лўвела йастэс: «Анания!» Лўв йастэс: «Тāм Ма, Турэм Куща».

11 Турэм Куща пā лўвела йастэс: «Лойа пā, щиты айэлтты Тўн вош хўлуйа, мāна, пā Иуда хот хōща Тарс вошән ху иңщэсы, нэмалән Савл; лўв ин пойэкщэл.

12 Пā вантэм верэл хōща Анания нэмпи ху вантэс, лўв хōйщайэл йōхэтэл пā лўв элтэл йошэл пōнлэлы, лўв сэмәнā ат йис».

13 Анания йōхлы йастэс: «Турэм Куща! Ма ар хōйат элты тām хōйат элты хуллысэм, мўй арат атэм лўв Нāн хōйатлана Иерусалимән верэс;

14 Тāта па Турма йир верты ōх икет элты хōл, Нāн нэмен вохты хōйатэт йāрты, йур тайэл».

15 Туп Турэм Куща лўвела йастэс: «Мāна, лўв Ма пирийэм пўтэм, Ма нэме мир пā хонэт пā Израиль пōхэт йэщалт такан йастэты урәңән.

16 Пā Ма лўвела этэлтэлэм, мўй арат Ма нэме урәңән лўвела шукащты мосэл».

17 Анания мāнэс пā хота лōңэс, йошңилал лўв элтэл пōнман, йастэс: «Савл хāнам ху! Йушән, хōлща нāн шушсэн, нāн хōщайән этлуйэм Турэм Куща Иисус, мāнэм китсэлы, нāн сэмәнā ат йисән пā Йэмән Лылән ат тэкэтсайән».

18 Пā щи пўлаң сэмңилал элты ищи мātты сом хōлт рāкнэс, пā лўв шамкапан сэмәнā йис; нōх лойас пā йиңка лоңэлтыса,

19 щāлта, лэтōт лэвмал йўпийән, такамэс.

Савл Дамаск вошән Иисус элты Йām Айкел туты вер

Пā Савл кāmэтса хātэл утэлтэты йох пилән Дамаскән ус.

20 Пā щи пўлаң иудейэт пойэкщэты хотэтән Иисус элты айкел туты питэс, «Лўв – Турэм Пōх».

21 Щāлта хōл хулэнтэм хōйатэт ал пакнысысэт пā пōтэртсэт: «Тām āнта мўй щит, хōй Иерусалимән тām нэм вохты ōтэт воштылуйэс? Йāна щи пā щи урәңән ты йōхтэс, лывилал мōщатты пā Турма йир верты ōх икет хōща туты».

22 Савл пā щи киңща па такамтыйэс пā Дамаскән улты иудей йох лыллэты унты йōхтэптэслы, такан альман, Тāми – Христос*.

23 Хун пā йām арат хātэл хāщэм йўпийән, иудей йох лўвел пāратты нōмэс версэт.

24 Туп Савл лыв тām нōпсэл мōштэслы. Лыв пā атаң хātэл вош пушас ов хōща лавлэссэт, лўвел велты урәңән.

* 9:22 9:22 Христос -словарьән ванты;

25 Утэлтыты йох пә атәлән, лүвөл үсәл пә вош кертәм пәл пушас элты кураңэк лыпийән ил эсәлсәл.

Савл Иерусалиман

26 Савл Иерусалима йōхтәс пә утәлтыты хōйатәт хōща лōңты ўратәс; туп хōл лүв элтайәл пәлсәт, лүв утәлтыты хōйата ултыя, әт эвәлла.

27 Варнава пә лүвөл үслы пә апостоләт хōща туслы пә лывилала пōтәртсәлы, хōты йуш хōща лүв Турәм Куща ватсәлы, пә мүй лүвела Турәм Куща пōтәртәс, пә хōты лүв Дамаскән, әт пәлман, Иисус нәм урәңән айкел тус.

28 Щәлта лүв лыв пиллалән ус, лыпаща Иерусалим лōватән йәңхилыйәс пә Турәм Куща Иисус нәм урәңән әт пәлман айкел тус.

29 Ищиты грек йасәңән пōтәрти иудейәт пилән пōтәртәс пә ўра вортәс; лыв пә лүвөл велты ўтщисәл.

30 Хәнам йохлал, тәми мōштәмел кемән, Кесарияяа лүвөл тусәл пә Тарс воша китсәл.

31 Пōйәкщәты мōхет пә Иудея мүв лōватән, Галилея пә Самария лōватән рома усәт, утәлтыман пә Турәм Куща элты пәлман усәт; щәлта Йәмәң Лылән такапман, арамысәт.

Петра Лиддайән пә Иоппияйән

32 Щиты тыйәс, Петра, хōл мōхет ләп йәхман, Лидда вошән улты эвәлты мōхет хōща йōхтәс.

33 Щита лүв Энея нәмпи и хōйат уйтәс, хōй нийәл тәл өлттәхайәлән, щашлы питман, өләс.

34 Петра лүвөл йастәс: «Эней! Нәң Иисус Христосән түмтака верлайән; өлттәхайән элты нōх лойа». Пә лүв ищи мōхты нōх лойәс.

35 Пә лүв Лиддайән пә Саронән улты хōйатәтән хōл ватса, пә Турәм Куща пела әңкәртсәт пә эвәлсәт.

36 Иоппия вошән и утәлтәты нә ус, нәмәл Тавифа - щит «газель[†]»; лүв сәмәң верәтән тәкәнман уса пә ар йәм вер верәс.

37 Щи хәтләтән вер тыйәс, лүв кашаңа йис пә пәрәс. Лүв лōхәтса пә нүм хот йәта пōтса.

38 Лидда пә Иоппия вош ләпән ванән ус, утәлтәты йох Петра щита улты хулмел кемән, лүв хōщайәл кәт хōйат китсайтән, лүвөл вохты, лыв хōщайәл йōхәтты лүв әт ат рōнәс.

39 Петра лойәс пә лын пиланән мәнәс; пә хун лүв йōхтәс, нүм хот йәта лүвөл тусәл, пә хōл шукалт нәңәт, холләман, лүв йәлпәла лойсәт, йәрнасәт алылман, Тавифа лыв пиллалән улмалән верылыям өтлал.

40 Петра мōхет хōл ким партсәлы пә, шанша ил эсләщман, пōйәкщәс, пә, мотавтәл пела ватман, йастәс: «Тавифа! Нōх лойа».

[†] 9:36 9:36 газель - щит хошәм мүвән улты ўлы;

Щӱлта лӱв сэмңилал пел пӱшсӱлы пӱ, Петра шийалэмал кемэн, нӱх опсӱс.

⁴¹ Лӱв, йошӱл лӱвела мийман, нӱх лошӱлтӱслы пӱ, эвӱлты мӱхет пӱ шукалт нӱнӱт, вана вохман, лыв йӱшӱлтӱл лӱвел лылӱнат лошӱлтӱслы.

⁴² Тӱм вер Иоппия лӱватӱн иса уйӱтты питса, пӱ ар хӱят Турӱм Кушайа эвлӱс.

⁴³ Пӱ йӱм арат хӱтӱл лӱв Иоппия вошӱн и мӱлты Симон нӱки верты ики хӱща ус.

10

Петра пӱ Корнилий

¹ Кесария вошӱн и ху ус, нӱмӱл Корнилий, Италийский когорта * кӱт элты улты сот лӱл йох куца,

² хот тӱлӱл пилӱн Турма эвӱлты хӱят пӱ Турӱм элты пӱлты хӱят, мира ар йӱм верылыйӱс пӱ иса Турӱм пела пойӱкшӱс.

³ Лӱв вантӱм щирӱлӱн хӱтлӱлӱн йӱрӱтйӱн щос кемӱн Турӱм ангел тӱрлӱ ватсӱллы, лӱв хӱшӱйӱл лӱнӱс пӱ лӱвела йӱстӱс: «Корнилий!»

⁴ Корнилий пӱ, лӱв пелайӱл аӱкӱрмӱмал пӱ хӱлт пӱлтамӱмал кемӱн, йӱстӱс: «Мӱй, куца?» Ангел лӱвела йӱхлы йӱстӱс: «Нӱн пойӱклан пӱ нӱн мелашӱлан Турӱм хӱща нӱпса питсӱт.

⁵ Щӱлта, хӱятӱт Иоппия воша кита пӱ, Петрайа айӱлты, Симон вохи.

⁶ Лӱв Симон нӱки лӱшӱтты ху хӱща мойлӱл, лӱв хотӱл щарӱс питарӱн ул; лӱв нӱнӱн щи йӱснӱт йӱстӱл, мӱй йурӱн нӱн нӱх пайӱтлайӱн пӱ нӱн хот тӱлӱн па».

⁷ Хун, Корнилий пилӱн пӱтӱртӱм, ангел йӱл мӱнӱс, лӱв митйохлӱл элты кӱтӱн пӱ лӱв пӱнлӱлӱн улӱм Турма эвӱлты лӱл ху вохсӱлы

⁸ пӱ лывилала иса хӱл пӱтӱрмал йӱпийӱн, лывилал Иоппийа китсӱлы.

⁹ Кимет хӱтӱл, хун лыв шушсӱт пӱ воша ванамӱты питсӱт, Петра хут щос кемӱн хот лонӱла нӱх хунӱс, пойӱкшӱты урӱнӱн.

¹⁰ Щӱлта лӱв сӱмӱл вохты питса, пӱ лӱты лӱнхаса. Щи кӱтӱн, лӱтот лӱшӱтты элты, лӱвела ватты щир ус

¹¹ пӱ ватталӱн пел пӱншӱнщӱм турӱм хӱр пӱ лӱв хӱшӱйӱл ил эслӱшты мӱлты пӱт, ищи мӱтты ун сӱх, нӱл щунӱл сӱхат йӱрман улла пӱ мӱва ил эсӱлла;

¹² щи лыпийӱн кӱмӱн хӱрпи нӱл йоши-кӱрпи войӱт, илӱн мӱв пӱлатӱн ущилыты войӱт пӱ турӱм хӱрӱн йӱхты тӱхлӱн войӱт.

¹³ Пӱ лӱвела тӱр сӱй ус: «Петра лойа, вела пӱ лӱва».

¹⁴ Петра пӱ йӱстӱс: «ӱнтом, Турӱм Куца, ма нӱмӱлты пӱрайӱн нӱмӱлты атӱм мӱй пӱ ӱнта сыстам ӱт ӱт лавӱнтысӱм».

* **10:1** 10:1 когорта (италийский) - щит хутсот арат лӱл йох;

15 Циңэньща кимет пұш лұвела тўр сый ус: «Мўй Турэм сыстапсэлы, щит атма мўй пә анта система нәң ал лўнты».

16 Щит хуләм пұш ус, – щәлта пўт турма па нōх элэтса.

17 Хун пә Петра лўв турмәлән оцатымәлән, лўв вантәм ширәл, щит а мўй, – Корнилийән китәм йохәт, Симон хōт элты иңщәсман, вана йōхәтсәт пә пушас овән ил лойсәт.

18 Увалман, ищмәсәл: «Петрайа айәлтты Симон мўй тәта?»

19 Петра вантәм бōтәл элты нумисытал кўтән, Йәмәң Лыл лўвела йастәс: «Тәм, хуләм хōйат нәңен кәшләт;

20 лойа, ил бōхла пә лўв пилләлән, йәша нәш әт нōмәнлыман, мәнә; лывилал Ма китсәлам».

21 Петра, Корнилия элты лўв хōщайәл китәм хōйатәт хōща ил бōхләс пә йастәс: «Ма щит, хōй нын кәшләты; мўй вер урәңән нын йōхәтсәты?»

22 Лыв пә йастәсәт: «Корнилий сот ләл йох куща, йәм сәмпи пә Турэм элты пәлты ху, иудея мирән хōл йәма нумман тәйла, йәмәң ангел элты лўв хотәла нәңен вохты партәпса йōхтәс пә нәң пōтәрлан хуләтты».

23 Циңэньща Петра, лывилал йōхи вохмәл йўпийән, лапәтсәлы. Кимет хәтәл пә нōх килмәл кемән, лыв пилләлән мәнәс, тухәл Иоппия хәнам йох па лўв пилләлән мятсәт.

24 Йухәт хәтәл лыв Кесарияя йōхәтсәт. Корнилий пә, лўв рутлал пә ван пил йохлал и йәха вохман, лывилал лавәлсәлы.

25 Хун Петра йōхи лōңты ўтщийәс, Корнилий лўв хōщайәл йәщәлт этәс пә лўв кўрлал шōма шанша керәптыман, ил нўрәс.

26 Петра пә лўвел нōх лощәлтәслы, пōтәрман: «Нōх лойа; ма ищи хōйат».

27 Пә, лўв пилләлән пōтрәмәман, хота йōхи лōңәс пә ар әктәщәм хōйат уйтәс.

28 Щәлта лывилала йастәс: «Нын уйәтләлән, иудея хōйата па сыр хōйат пилән пōтрәмәты пә вана рәхилыты әт рәхәл; туп мәнәма Турэм әләс, ма и хōйат нәш атма мўй пә анта система әт ат лўңәтсәм.

29 Шишән ма, хун вохсайәм, пә йōхи әт нōбсәрщәман йōхәтсәм. Щәлта, иңщәсләм: Мўй вер урәңән нын мәнәм вохсәлән?»

30 Корнилий йастәс: «Нәлмет хәтәлән ма тәм щос унты вўщләсәм пә йәрәвйәң щос пела мәнәмән йōлән хотәмән пойәкщәсәм; щәлта щи, ма йәлпемән нōвийән ворләты лумтәңәң ики этәс

31 пә пōтәртәл: 'Корнилий! Нәң пойкен хулса пә меләщлан Турэм хōща нумәлмәсайәт'.

32 Циңэньща, Иоппияя кита пә Петрайа айәлтты Симон вохи: лўв нўки верты ху Симон хотән щарәс питарән мойләл; лўв йōхәтәл пә нәңена йастәл'.

33 Ищи кумат ма нӑн хӑщайэн китсэм, пӑ нӑн йӑма версэн, йӑхэтсэн. Ин мӑн хӑл Турэм йӑлпийӑн лойлув, мӑй нӑҗена Турэм элты партман ул, иса хӑл хулӑтты урӑнӑн».

Петра Корнилий хотӑн пӑтӑртты вер

34 Петра уӑлӑл пӑшсӑлы пӑ йастӑс: «Йӑна мӑштӑлэм, Турэм веш пела ӑт ватӑл,

35 туп кашӑн мир хӑща Лӑв элтӑл пӑлты ӑт пӑ тӑҗа–щира улты ӑт Лӑвела рӑхи.

36 Лӑв Израиль пӑхӑта йасӑн китӑс, пайлы улӑпса Иисус Христос сӑхат аӑс; Тӑм хӑл хӑйатӑта улты Турэм Куца.

37 Нын Иудея лӑватӑн, Галилея элты уйман, Иоаннӑн утӑлтыйӑм йиҗка лӑҗӑлтыты вер йӑпийӑн, улӑм верӑт уйӑтлӑлӑн:

38 Хӑты Турэм Назарет элты улты Иисус Йӑмӑн Лылӑн пӑ йурӑн ӑбсӑтсӑлы. Пӑ Лӑв йӑм верман пӑ хӑл хӑйатӑт, хӑй хиҗӑн катӑлман усайӑт, тӑмтака верман, йӑнхӑс, Турэм Лӑв пилӑлӑн ус, щисӑн.

39 Мӑн пӑ щит хӑща иса вантӑм ӑтӑт, мӑй Лӑв Иудея мӑвӑн пӑ Иерусалимӑн верӑс, пӑ мет йухӑт Лӑв, акла нӑх сӑкман, пӑратса.

40 Турэм хулмет хӑтӑлӑн Тӑмен нӑх лылӑнатсӑлы, пӑ Лӑвела этлыты щир мӑс

41 ӑнта хӑл мира, туп вантӑм ӑтӑта, Турэм элты пирыӑм хӑйатӑта, мӑҗева, пӑ мӑн Лӑв пилӑлӑн лӑсув пӑ йищсув, щи йӑпийӑн, хун Лӑв пӑрмал элты нӑх лылӑнлӑс.

42 Щӑлта Лӑв мӑҗева мира пӑтӑртты пӑ вантӑм ӑтӑта улты партсӑлы, Лӑв Турэм элты лылӑн пӑ пӑрӑм хӑйатӑта Сӑта улты пӑнӑм ӑт.

43 Лӑв элтӑл хӑл Турэм айкел туты хӑйатӑт аӑлӑт, кашӑн Лӑвела эвӑлты ӑт Лӑв нӑмӑлӑн кӑрӑк йӑбрӑмӑты щир мӑщатӑл».

44 Хун Петра хӑлна щи пӑтрӑл йӑллы туслы, Йӑмӑн Лыл кашӑн йасӑн хулӑнтӑм хӑйата эслӑщӑс.

45 Пӑ Петра пилӑн йӑхтӑм, иудейӑт элты эвӑлты ӑтӑт ӑл пакнысысӑт, Йӑмӑн Лыл мойлӑпса па рут йоха па эсӑлман уса;

46 лыв хулсӑт, хӑты щитӑт па йасӑнӑтӑн пӑтӑртсӑт пӑ Турэм вӑлаҗа айӑлтсӑт, щисӑн. Щиҗӑнӑща Петра йастӑс:

47 «Хӑй щитӑта йиҗка лӑҗӑлтыты ӑт эсӑлты верӑтӑл, хӑйтат, мӑн итӑвӑн Йӑмӑн Лылӑн мойлысайӑт?»

48 Щӑлта лывилал Иисус Христос нӑм хӑватӑн йиҗка лӑҗӑлтыты партсӑлы. Щи йӑпийӑн лыв лӑвела кӑмӑтса хӑтӑл лыв хӑщайӑл улты вохсӑл.

11

Петра йӑнхӑпсайал элты Иерусалим пӑйӑкӑты хӑйатӑта пӑтӑртты вер

1 Иудеяйэн улэм апостолэт пә ханам йох хулсэл, мятты па рут йох ищи Турэм йасәң вана үсэл.

2 Щәлта хун Петра Иерусалима йӱхтәс, иудейәт элты улты ханам йохлалән лүв йәщалт нүрыса,

3 пӱтәртман: «Нәң әт әвтәм мӱхет хӱща йәхсэн пә лыв пиллалән ләсэн».

4 Петра пә хӱты вер ус, щиты лывилала пӱтәртты питсәллы, йастыйәл:

5 «Иоппия вошән ма пойәкщәсәм пә щи пүлаң вантәпса ватсәм: и мӱлтты пүт ил әсләщәс, ищи мятты ун сӱх лопәс, нәл щуңәл сәхат турәм хәр элты ил әсәлты ӱт, пә ма хӱщайәм ил әсләщәс.

6 Ма пүт лыпела әңкәрмәсәм пә, вантыман, нәл йоши–күрпи войәт, илән мүв пәлатән ущилыты войәт пә турәм хәрән йәхты тӱхлән войәт шийәләсәм.

7 Щәлта ма түр сый хултмәсәм, ма пелайәм пӱтәртәл: 'Петра, нӱх лойа, вела пә ләва'.

8 Ма пә йастәсәм: 'Әнта, Турәм Куща, нәмәлты атәм мүй пә әнта сыстам ӱт нәмәлт пӱрайән ма үңләма әт питылыийәс'.

9 Пә турәм хәр элты кимет пүш түр сый мәнәма йӱхлы йастәс: 'Турәм мүй сыстапсәлы, щит әнта сыстама нәң ал лүңты'.

10 Щит хуләм пүш ус, пә па хӱл иса турәм хәра нӱх әләтса.

11 Щәлта ин, щи пүлаң Кесария элты, ма хӱщайәм китәм хуләм хӱйәт, хотәм ләпа, хӱта ма усәм, лойсәт.

12 Йәмәң Лыл мәнәма йастәс, ма лыв пиллалән, йәша нәш әт нӱмәнлыман, ат мятсәм. Ма пиләмән щи хут ханам йох па мятсәт, пә мүң түм хӱйәтән хота йӱхәтсуб.

13 Лүв мүңева пӱтәртсәлы, хӱты лүв йӱлән хотәлән [йәмәң] ангел ватсәлы, пә ангел лүвела йастәс: 'Хӱйәтәт Иоппияа кита пә Петрайа айәлты Симон вохи;

14 Лүв нәңена йасңәт йастәл, щи йасңәт йурән нәң нӱх пайәтлайән пә нәң хот тәлән па'.

15 Хун пә ма пӱтәртты питсәм, лыв элтылала Йәмәң Лыл ил әсләщәс, оләңән хӱты мүң әлтәва әсләщәс.

16 Щи пӱрайән ма Турәм Куща йасәң нумәлмәсәм, хӱты лүв пӱтәртәс: 'Иоанн йиңка лӱңәлтыйәс, нын пә Йәмәң Лыла лӱңәлтты питлайты'.

17 Щиңәңща, Турәм лывилала ищимәщ мойләпса мәс ки, мүй хӱрпи мүңева, Турәм Куща Иисус Христоса әвләм ӱтәта мәс, ма пә хӱй, Турма йәртлыты ат верәтсәм?»

18 Щит хуләтмел йүпийән, лыв ил ромәпсәт пә Турәм ишәксәл, пӱтәртман: «Таңха, па рут хӱйәтәта па Турәм кәрәк элты уләпса пела керләты щир мәс».

19 Ши кўтэн Стефан йўпийэн улэм Һўхэтлыты вер элты лакки мәнэм Өтэт, туп иудейэта йасәң тўвман, Финикия унты пә Кипр пә Антиохия унты мятсәт.

20 Лыв элтылал тухлэт Кипр хойатэт, тухлэт пә Киринаея хойатэт усәт, хой Антиохияя йохәтман, Турәм Куща Исус элты йәм Айкел грек йохәта пөтәртсәт.

21 Пә Турәм Куща йош лыв пиллалән ус, пә йәм арат ар хойат, эвалман, Турәм Куща пела керләсәт.

22 Щит элты Иерусалимән әктәщиты хойатэт унты сый йөхтәс, пә Варнава Антиохияя мәнты партса.

23 Лүв йөхәтмал пә Турәм йәм кашаләмал кемән, нөх амтәс пә хөл мөхет Турәм Куща хоща вешкат сәмән катләсты партсәлы;

24 Лүв йәм сәмпи ху ус пә йэмәң Лылән пә эвалты щирән тәкәнман уса, щисән. Щиңәһща йәм арат мир Турәм Куща пела керләс.

25 Йухәт Варнава Савл кәшты урәңән Тарса мәнәс пә, лүвел уйәтмал кемән, Антиохияя туслы.

26 Тәлаң тәл-лүң лын пойәкщәты хойатэт әктәщиты тәхайән йәм арат хойат утәлтәсәң, пә утәлтыты йох Антиохияйән велщи щи христианәта айәлты питсайәт.

27 Ши хәтләтән Иерусалим элты Антиохияя Турәм айкел туты хойатэт йөхәтсәт.

28 Пә лыв элтылал и ху, нәмәлән Агав, нөх лоймал кемән, йэмәң Лылән альман, йастәс, мятты иса мўв лөватән ун ләллы щир питәл, Клавдия кесарь пөрайән щи уләм щир.

29 Щиңәһща утәлтәты йох, кашәң лүв тәйтөтәл элты Иудейән улты хәнам йохлала, һотәпса китты пөтсәт,

30 щиты щи версәл, әктәм өхлал Варнава па Савл мөхты эвалты хойатэт ун икета китсәлал.

12

Иаков алтты кешийән пәратты пә Петра касна хота омәсты вернән

1 Ши пөрайән Ирод хон щи әктәщиты хойатэт элты тухәл хойатлал пела йошлал нөх аләпсәлы, лывилала атәм верты урәңән,

2 пә Иаков, Иоанн йай, алтты кешийән пәратты партсәлы.

3 Ватталән, щит иудейәта йәм, щи йўпийән Петра па ўслы, – щи пөрайән тўтәң һаһ йэмәң хәтләт усәт, –

4 пә, лүвел ил катәлмал йўпийән, пәтлам хота омәссәлы, пә һәл ләл йохпи һәл похла лүвел шавиты партсәлы, Пасха йўпийән мир хоща лүвел этәлтәты нумәсыйәс.

5 Петра пәтлам хотән элт лавәлтса, щи кўтән әктәщиты хойатэт лүв урнәлән тўңа-щира Турма пойәкщәсәт.

Ангел Петра касна хот элты ким этәлтәты щир

6 Хун пә Ирод лүвел ким этэлтэты утщислы, щи ат Петра кәт лал йохән күтән ӧләс, кәт карты келән пӧнман уса, пә лал йохән ов пӧнлән пәтлам хот шависа.

7 Щәлта ин, Турәм Куща ангел лүв йәшалтәл лойәс, пә нӧвийән пәтлам хот нӧх хутләптәса. Ангел, Петра пӧнләл элты пӧткәман, лүвел нӧх күрәтсәлы пә йәстәс: «Сора лойа». Щәлта карты келләл лүв йошлал элты ил рәкәтсәт.

8 Пә ангел лүвела йәстәс: «Атпен йәры пә күр лумтәмлән лумталән». Лүв щиты версәлы. Щәлта лүвела йәстәл: «Нәң элты лумтәмен лумты пә ма йӧпемән йӧва».

9 Петра ким этәс пә лүв йӧпелән шушәс, әт уйәтман, ангелән верты вер йәна щиты ус, нумәсман, лүв вантәпса ватәл.

10 Олән лавәлты лал йох пә кимет лавәлты лал йох мӧхты мәнман, лын вош пела мәнты карты пушас ова йӧхәтсәтән. Щи ов лын урнәнән лүв сәхатәл пелки пӧншантәс; лын ким этсәнән пә и вош хулы мәтсәлән, щәлта шамкап ангел лүв пӧнләл элты хӧлт пентәс.

11 Щинәңща Петра, сәмәл әтмалән, йәстәс: «Ин манәма йәна щи ныла, Турәм Куща Лүв ангеләл китмал пә мәнәм хӧлт пайәтсәлы Ирод йош элты пә иса щит элты, мүй иудей мир лавләс».

12 Щәлта, тыйәл–тохәл вантымал йӧпийән, Мария, Марка айәлтты Иоанн аңчи, хот ләпа йохтәс, хӧта ар хӧйат әктәщсәт пә пойәкщсәт.

13 Хун пә Петра пушас овән хӧпләмәс, Рода нәмпи митнә хуләтты ким этәс.

14 Щәлта, Петра тӧр сый мӧштымал кемән, амәтмал рүвән пушас ов әт пӧшсәлы, йӧхи хухәлмәман, такан йәстәс, мәтты Петра пушас овән лойәл.

15 Тӧмет пә лүвела йәстәсәт: «Нәң мүй ӧшенән уллән?» Туп лүв и йәллы ўра верәл. Лыв пә пӧтәртсәт: «Щит Лүв ангеләл».

16 Щи күтән Петра пушас ов сәкты йәллы питәс. Хун пә ов пӧшсәл, лүвел кашаләсәт пә әл пакәтсәт.

17 Лүв пә, йошәлән пос верман, мәшйәән ат усәт, лывилала пӧтәртсәлы, хӧты Турәм Куща лүвел пәтлам хот элты ким этәлтәслы, пә йәстәс: «Тәм вер элты Иаков пә хәнам йохәт айкелән вералән». Йухәт, ким әтмалән, па тәха пела мәнәс.

18 Хәтла йӧвмал йӧпийән, лал йох күтән ун хурәп тыйәс, хӧты Петра йис.

19 Ирод пә, лүвел кәшмал пә әт уйәтмал йӧпийән, лавләм лал йох сүтәтсәлы пә лывилал пәратты партсәлы. Йухәт лүв Иудея элты Кесарияа мәнәс пә щита хәщилыйәс.

Ирод хон пәрты вер

20 Ирод Тир пә Сидон хӧйатәт пела лики хуры ус; лыв пә, лыв күтәлән йәстатман, лүв хӧщайәл йӧхәтсәт пә хон хот куща, Власт, лыв пелайәл керәтман, пайлы уләпса вохсәт, лыв мӧвәл хон мӧв элты ләс, щишән.

21 Йастэм хятэлэн Ирод, хон лумтэма лумэтлмыман, пайл тэхайа опсэс пай лыв пелайэйл пөтэртэс.

22 Мир такан нухмийэйл: «Щит анта хойат, Турэм түйр сый».

23 Туп шамкапан Турэм Куца ангел лүвөл мушэңа версэлы, щирэңэн, мүйа лүв Турма ишэк йасэң ат йастэс; щайлта Ирод ики, сул войэтэн шайпиман, пэрэс.

24 Турэм йасэң пай арамаэс пай лакки лярпилэс.

25 Варнава пай Савл, партэм верэн талаңа верман йүпийэн, Марк нэма пөнэм, Иоанн пэтэн уйман, Иерусалим элты [Антиохияйа] йохлы йохэтсэтэн.

13

Варнава пай Савл Йам Айкел туты урэнэн китты вер

1 Антиохия вошэн, щита улты пойэкщэты хойатэт актэщиты вер хоща тухэл Турэм айкел туты хойатэт пай утэлтэты йох усэт: Варнава, пай Нигера айэлтты Симеон, пай Луций, Кириная ху, пай Манаил, Ирод нэйлмет мүй шуң куца пилэн энмэм ху, пай Савл.

2 Хун лыв Турэм Куцайа верэт версэт пай вүщлэсэт, Йэмэң Лыл йастэс: «Варнава пай Савл Мәнэма щирэңа пай вер пела мийалэн, мүй урэнэн Ма лынан вохсэлам».

3 Щиңэңща лыв, үщлэмел пай пойэкщэмел йүпийэн пай йошлал лын элтылэн понылымел йүпийэн, лынан эсэлсэл.

Варнава пай Савл Кипр пухэрэн

4 Щитңэн, Йэмэң Лылэн китман улман, Селевкияйа йохэтсэтэн, щилта пай Кипр пухра хөпэн мятсэңэн;

5 Щайлта Саламинэн улман, иудейэт пойэкщэты хотэтэн Турэм йасэң пөтэртсэтэн; лын лэпэнэн Иоанн па ус, лынана нотты урэнэн.

6 Пухэр мүй лөватэлэн Паф унты мәнман, лыв и мөлтү иудей ху, нэмэлэн Вариисус, уйэтсэтэн. Лүв щартэң пай нэлмэң ики ус, Турэм айкел туты икийа верэсэс.

7 Лүв проконсул Сергей Павел, бшэң ху, пилэн ус. Проконсул Турэм йасэң хулты ланхас, щирэңа Варнава пай Савл вана вохсэлы.

8 Елима, щартэң ики, пай (лүв кимет нэмэл щит айэллэл) лыв пиллалэн ат кашащэл, эвэлты вер элты проконсул пүнла лавэллэлы.

9 Туп Савл, лүв хөлна Павел, Йэмэң Лылэн тэкэнман пай сэмңилал лүв пелайэйл пайэтман,

10 йастэс: «Йэйи, кәмэн ошмарэн пай кәмэн атэмэн тэкнэм от, хинь пөх, кашэң вешкат вер пела лик туты от! Нән Турэм Куца түйр йушэт элты йөвра хушты а мүй вөлылэн пела?»

11 Ин тэм, Турэм Куца йош нән пелайэн нөх аллэмман ул: нән сэмлы питлэн пай пөра унты хятэл ат ватлэн». Щайлта шамкап лүв элтэл түйр пай пайтлам ланкантэс, пай лүв, сэм мәнман, тыйэл-тохэл шушилыйэс, ватэлтэты хойат каншэс.

12 Щиңэньша проконсул тыйэм вер кашалэмал кемэн, Турэм Куша утэлтэпса элты, оцатыман, эвлэс.

Павел пӓ Варнава Писидия лӓпӓн улты Антиохия вошӓн

13 Паф элты нык хӓвлӓмел кемэн, Павел пӓ лӓв пӓнлӓлӓн улӓм Ӗтӓн Памфилия мӓвӓн улты Пергияяа йӖхӓтсӓт. Туп Иоанн, лын элтылӓн пӓнла йирлӓман, Иерусалима йӖхлы мӓнӓс.

14 Лын пӓ, Пергия элты мӓнман, Писидия лӓпӓн улты Антиохияяа йӖхӓтсӓтӓн пӓ, иудейӓт пойӓкщӓты хота шаббат хӓтӓлӓн лӖнман итӓн, ил омӓссӓтӓн.

15 Закон пӓ Турэм айкел туты хӖйӓтӓт нӓпекӓт лӓнӓтӓм йӓппийӓн иудейӓт пойӓкщӓты хот куцайӓт лынана йӓстӓты китсӓт: «Хӓнам йохӓн! Нын мир пела нӖмӓс такапты йӓсӓн тӓйлӓтӓн ки, пӖтӓртӓтӓн».

16 Павел, нӖх лойман пӓ йошӓлӓн пос верман, йӓстӓс: «Израиль йох пӓ Турэм элты пӓлты мӖхет! Хулӓнтаты.

17 Тӓм мир Турэм мӓн ацилув пирыслы пӓ тӓм рут мир Египет мӓв хӖща улмал пӖрайӓн лӓтӓнӓ версӓлы, пӓ йурӓн йошӓлӓн щилта йӓл туслы,

18 пӓ нӓлйӓн тӓл кем лывилал тал мӓв хӖща лапӓтсӓлы.

19 Щӓлта, лапӓт сыр мир Ханаан мӓвӓн пӓратмал йӓппийӓн, щитлал мӓв лывилала йӓллы тӓйты ортсӓлы.

20 Пӓ щи йӓппийӓн, нӓлсот ветйӓн кем тӓл лывилала сӓт йохӓт мийлйӓс Турэм айкел туты хӖйӓт Самуил унты».

21 Йухӓт лыв хон вохсӓт, пӓ Турэм лывилала Саул мӓс. Кис пӖх, Вениамин рут элты улты ху. Щиты нӓлйӓн тӓл хӓщӓс.

22 Лӓвел пӓнла пӓйӓтмал йӓппийӓн, лывилала хона Давид пӖтсӓлы. Турэм лӓв элтӓл йӓстӓс: 'Давид, Иессей пӖх, Ма сӓмема рӓхты ху, Ма уйӓтсӓм щит, хӖй Ма лӓнхаты Ӗтлам хӖл тӓлаӓа верлӓлы'.

23 Лӓв нӓврӓмлал элты Турэм алылйӓм верӓл хӓват Израиль мира нӖх пӓйӓтты Ӗт мӓс - Иисус.

24 Лӓв йӓмӓс эттал йӓлпийӓн Иоанн хӖл Израиль мира щит элты пӖтӓртӓс: йиӓка лӖнӓлтыты вер верты урӓнӓн, кӓрӓк элты шӓшӓн керлӓты мосӓл.

25 Иоанн, лӓв верӓл йӓтшӓты питмалӓн, пӖтӓртӓс: 'ХӖй йӓкана мӓнӓм нын тӓйлӓлӓн? Ма ӓнта щит; туп ин, ма йӓпемӓн йил щит, ХӖй хӖща кӓр лумтӓмӓл эхты ма ӓт рӓхлӓм'.

26 Хӓнам йох, Авраам рут нӓврӓмӓт, пӓ нын кӓтӓнӓн Турэм элты пӓлты Ӗтӓт! Нынана тӓм нӖх пӓйтӓсты йӓсӓн китман ул.

27 Иерусалимӓн улты мӖхет пӓ лыв куцайлал, Иисус ӓт мӖштӓсӓл пӓ сӓтӓтсӓл, пӓ щишӓн Турэм айкел туты хӖйӓтӓт йӓсӓт тӓлаӓа версӓлал, щи йӓсӓт кашӓн шаббат хӓтӓлӓн лӓнӓтлайӓт.

28 Лыв Лӓв хӖщӓйӓл нӓмӓлты нӓр ӓт уйӓтсӓт, мӓй урӓнӓн Лӓв сӖрма ат пӓйӓтса, пӓ ищипа Пилат элты Лӓвел паратты щир вохсӓт.

29 Хун пә хӧл Лӱв элтэл ханшәм Ӧт тәлаңа версэл, йӱх элты ил йӱмел йӱпийән, хӧшапәң кев лыпийа Лӱвел пӧтсэл.

30 Туп Турәм пәрәм элты Лӱвел нӧх лылңатсалы.

31 Лӱв ар хәтәл хӱват щитгәта этлӱйс, хӧй Лӱв пиләлән Галилей элты Иерусалима этәс пә хӧй ин мир йәлпийән Лӱвел вантәм Ӧтәта улләт.

32 Пә мӱң нынана Йәм Айкел йастәлув: ащилува альәм вер, Турәм мӱңева тәлаңа версәлы, лыв Һаврәмлала, Иисус нӧх лылңатман,

33 хӧты пә кимет псаломән* хәшман улла: 'Нәң Ма Пӧхем: Ма ин Нәңен сәма пайәтсәм'.

34 Лӱвел пәрәм элты нӧх лылңатмал йӱпийән, щисән Лӱв шимты әт питәл, тәм элты щиты йастәс: 'Ма нынана, Давида альәм йәмлам мәләм, йәна'.

35 Щисән па тәхайән па пӧтәртәл: 'Йәмәң Нәң Ӧтәна шимты щир шийаләты әт мәлән'.

36 Давид, лӱв пӧрайәлән Турәм ләңхаты щир хӱват вермал йӱпийән, пәрәс, пә лӱв ащилал хӧща пӧтса, пә шимты вер шийаләс;

37 Тӱми, Хӧй Турәмән нӧх лылңатса, шимты вер әт шийаләс.

38 Щисән, хәнам йох, ма ләңхаләм, нын ат уйәтсәлән, Лӱв урңәлән нынана кәрәк йӧрәмәты щир такан альә;

39 пә мӱй хӧща иса, нын Моисей законән вещкат щира пайтәсты әт верәтсәты, щит хӧща кашәң эвалты Ӧт Лӱв хӱватәлән вещката пайтәсәл.

40 Шаващаты малы, Турәм айкел туты хӧйатәт хӧща йастәм Ӧт нынана алт хойәл:

41 'Вантаты, укщәпләты Ӧтәт, ощатыйаты пә хӧлт пела ушаты; Ма нын хәтәлләнын щимәщ вер верләм, щит мәтты хӧйатән нынана пӧтәртса ки, нын әт эвалсәты лулән'».

42 Лын иудейәт пойәкщәты хот элты ким этман пӧрайән па рут йохәтән па шаббат хәтәлән щит элты пӧтәртты партсайңән.

43 Хун пә әктәщийәм хӧйатәт лакки эсәлсайәт, ар пеләк иудей йох пә па рут элты иудейәт щира эвләптәм Турәм пела сәмәң Ӧтәт Павел пә Варнава йӱпи туләт. Лын, лыв пиллалән пӧтрәмәман, лывилал Турәм йәм хӧща улты нӧмәс такапсәтән.

44 Па шаббат хәтәлән вош тәл мир Турәм йасәң хуләтты хӧл әктәщәс.

45 Туп иудейәт, мир шийаләмел кемән, лоләмты нӧмәсән тәкәтсайәт пә, кәткүтән улман пә уңращтыман, Павел пӧтәртты верәт пела ўра вортты питсәт.

46 Щиңәңща Павел пә Варнава такан йастәсңән: «Нынана оләнән Турәм йасәң пӧтәртты мосәс, туп хӧты нын Турәм йасәң пӱңла ушиллән пә нынан нын и пӱша уләпсайа әт рәхтыяа верләлән, щисән, мӱң па рут йох пела йастәлув».

* 13:33 13:33 псалом - йәмәң ар Библияән;

47 Тăмиты Турэм Куща мўнева йасэң хайэс, щипшэн: 'Ма Нăңен па рут йоха нѳви кеша пѳтсэм, Нăң, нѳх пайтэсты щир урэнэн, мўв сѳхэнты унты ат усэн'.

48 Па рут мир, щит хулман, амтэтлысэт пă Турэм Куща йасэң ишэксэл, пă хѳлбийэ, хѳй и пўша улты улэпсайа пирысайэт, эвэлсэт.

49 Щăлта Турэм Куща йасэң щип мўв лѳватэн лакки лăрпилэс.

50 Туп иудейэт, Турэм пела сăмэң, лăтэң нэңэт пă вошэн ѳха улты хѳйатэт хўщмэмел йўпийэн, Павел пă Варнава пела воштэты нѳмэс версэт пă улты тăхайэн элты лынан воштэсэл.

51 Лын пă, кўрлын элты хиш лывилала пăркатман,[†] Икония воша мăтсэңэн.

52 Утэлтэты йох пă амэтэн пă Йэмэң Лылэн тэкэнман усайэт.

14

Павел пă Варнава Икония вошэн

1 Иконияйэн лын и йăха иудейэт пойэкщэты хота лѳксэңэн пă щиты пѳтэртсэңэн пă щип арат ар иудейэт пă грекэт эвэлсэт.

2 Лын айкелэна ат эвэлты иудейэт пă хăнам йохэт йэщалт па рут йох сăмлал йѳвра хўщсэл пă лѳкмэлтсэл.

3 Пă хѳты, лын щита йăм хўват усэң. Лын Турэм Куща элты хăрщийа пѳтэртсэңэн, Хѳй Лўв йăмэл йасэң ныты урэнэн, лын йошлэнэн йэмэң посэт пă вантылланэл верэт верэс.

4 Щип кўтэн вошэн мир кăтна ортэсэс: итлал иудейэт пела усэт, киметлал пă – апостолэт пела.

5 Хун пă па рут йох пă иудейэт лыв кущайлал пилэн лын пелайэн аратсэт, лынан йэлапты пă кевэн йовэлты урэнэн,

6 лын, щит элты хулман, Ликаония мўв вошэна, Листрайа пă Дервияя, пă щип лэпэн улты куртэта мăтсэңэн,

7 пă щита Йăм Айкел тутлысэң.

Павел пă Варнава Листра вошэн

8 Листрайэн и мѳлты, вевтам кўрпи ху опсэс, пăтлам хот уш элты кўрлы питман ус, пă нэмэлты пѳрайэн ат шушилыйэс.

9 Лўв Павел пѳтрэпса хулэнтэс. Павел лўв пелайэл аңкэрмал йўпийэн, кашалэслы, лўв тўмтака йиты кеша эвэлты щир тăйэл,

10 сыйэң тўрэн йастэс: «Нăңена йастэлэм Турэм Куща Иисус Христос нэм урэнэн: нăң кўрңилана тўна нѳх лойа». Щăлта лўв и щипшэн нѳх лойэмтэс пă шушилтыты питэс.

11 Мир пă, щит шийалэмал кемэн, мўй Павел верэс, лўв тўр сыйэл сыйэңа версэлы, Ликаония йасэңэн пѳтэрман: «Луңхэт хѳйат хѳрасэн мўң хѳщайэв ил эслэщсэт».

[†] 13:51 13:51 кўрлын элты хиш лывилала пăркатман - щит лывилал атма айэлты пос;

12 Ща́лта Варнава Зевса айэлтса, Павел па Ермийа * айэлтса, лүв йасэң хоща кущайа ус.

13 Вошел йэлпийэн Зевс лух хот ус, па лүвела йир верты ху, пушас ова хор мисэт па сэвэм хбрамэң лыптэт тўвман, мир пилэн йирасты ўтщийэс.

14 Туп апостолнэн Варнава па Павел, щит хулман кемэн, лын сōхлэн лакки мәншислэн па, мир хоща аратман, такан сыйэң тўрэн пōтэртсэңэн:

15 «Йох! Мўй нын верлэты? Мин па – нын хōрпан хōйатнэн, па нынана Йам Айкел пōтэртлэмэн, нын там йурлы луңхэт элты Лылэң Турэм пела ат керлэсты, Хōй турэм хār па мўв, па щарэс, па хōл щит, мўй лыпилалэн ул тыйэлтэс,

16 Хōй хāщэм ишэн мирэта иса лыв йушлалэн йāхты эслыйэс,

17 Лүв элтайэл йам верэтэн айкел ма́ты щикүш ат вōлылыйэс, турэм хār элты мўнева йэрт па лэвмаң пōра мийлыман, ща́лта лэтōтэн па кашэн мўң сāmлув вōлэтман, ус».

18 Щиңэңща, щит пōтэртман, лын ўрайэн мир хоща щимэщ нōмэс такапсэтэн: лынана йир ат ат версэт па кашэң хōйат йōхи ат мәнэс. Щи кўтэн лын щита улман, хōйатэт утэлтэсэңэн,

19 Антиохия па Икония элты тухэл иудейэт йōхэтсэт па, хун апостолнэн хārщийа пōтэртсэңэн, лыв мира лын элтан пўңла ма́нты номэс такапсэт, пōтэртман: «Лын нэмэлтты тўңа–щира йасэң ат пōтэртлэңэн, туп иса олмашилнэн». Ща́лта, мир хущмел йўпийэн, Павел кевэн щāх йовэлтса па вош ким пелка талса, лүвел па́рэма нумэссэл, щишэн.

20 Хун па утэлтэты йохэт лүв пўңлэлэн āктэщсэт, лүв нōх лойэс па воша мәнэс, кимет хātэлэн па Варнава пилэн Дервияя мәнэс.

Павел па Варнава Сирияйэн улты Антиохияя йōхлы керлэты вер

21 Йам Айкел там вошэн пōтэртман па йам арат утэлтэты хōйат Турэм Куща урэңэн мōщатман йўпийэн, лын йōхлы Листра, Икония па Антиохия вошэт мōхты мātсэңэн,

22 утэлтэты йох сām такапман, эвэлты щирэн улты таңман па утэлтэман, ар шук тўвман, мўнева Турэм Хон Улэпсайа лōнты мосэл.

23 Павел па Варнава кашэң пойэқщэты хōйатэт āктэщиты щир кеша уна улты йох пōтсэңэн па, вўщлыман пойэқщэсэңэн па Турэм Кущайа ма́слэн, Хойа лыв эвэлсэт.

24 Йухэт, Писидия мōхты мәнман, Памфилияя йōхэтсэтэн,

25 па, Турэм Куща йасэң Пергияйэн пōтэртман йўпийэн, Атталияя охэлсэңэн;

26 Щилта па Антиохияя хопэн мātсэңэн, хōта Турэм йама щи вер пела эвлэптыман усайнэн, мўй та́лаңа версэңэн.

* **14:12** 14:12 Ермий - лүв Гермес па, йис грек мир хоща мет ун Зевс нэмпи лух айкел туты бт;

27 Ши йӱхэтман пӱ пойнӱкщӱтӱ мӱхет йӱаха ӱкӱтман йӱпийӱн, лын хӱл иса пӱтӱртсӱлӱн, мӱй лын пилӱнӱн Турӱм верӱс пӱ мӱй щирӱн Лӱв ӱвӱлты вер ов па рут мира пел пӱшсӱлы.

28 Пӱ щита утӱлтӱтӱ йохӱт пилӱн йам арат сыс усӱн.

15

Апостолӱт Иерусалимӱн ӱктӱщӱтӱ вер

1 Тухлӱт, Иудея ӱлты йӱхтӱм ӱтӱт, хӱнам йох утӱлтӱсӱт: «Моисей щирӱн ӱт ӱвтӱслӱтӱ ки, нӱх пайтӱстӱ ӱт верӱтлӱтӱ».

2 Хун пӱ нӱмӱс ар щира пӱ мӱлты кем ӱра ворты вер лыв пиллӱлӱн Павел пӱ Варнава хӱща тӱйӱс, Павела пӱ Варнавайа пӱ лыв кӱтӱл ӱлты па тухӱл йохӱта Иерусалима мӱнты пӱтсӱйӱт пӱ апостолӱт пӱ уна улты икет пилӱн тӱм вер ӱлты пӱтрӱмӱтӱ.

3 Щиӱнӱща, пойнӱкщӱтӱ мӱхӱтӱн мӱнты нӱотӱм йӱпийӱн, лыв Финикия пӱ Самария мӱхты мӱтсӱт, па рут мир Турӱм пела керлӱтӱ вер ӱлты пӱтӱртман, пӱ хӱл хӱнам йох хӱща ун амӱт версӱт.

4 Иерусалима йӱхӱтмел кемӱн, лыв пойнӱкщӱтӱ мӱхӱтӱн, апостолӱтӱн пӱ ун икетӱн вана ӱсайӱт, пӱ Павел пӱ Варнава такан иса хӱлӱйӱ йӱстӱслӱн, Турӱм мӱй лын пилӱнӱн верӱс пӱ хӱты па рут йоха ӱвӱлты вер ов пел пӱншӱс.

5 Щиӱнӱща тухӱл фарисейӱт ӱлты ӱвлӱм мӱхет ӱшмӱщты питсӱт пӱ пӱтӱртсӱт, па рут йох ӱвтӱптӱтӱ пӱ Моисей закон нӱх катӱлты партты мосӱл.

6 Апостолӱт пӱ ун икет ши вер ватты урӱнӱн ӱктӱщӱсӱт.

7 Хув нумӱсмел йӱпийӱн Петра, нӱх лойман, лывилала йӱстӱс: «Хӱнам йох! Нын уйӱтлӱтӱ, Турӱм олӱн хӱтлӱт ӱлты мӱн ӱлтӱв мӱнӱм пирыслы, ма ӱнлӱм ӱлты па рут мир Йӱм Айкел йӱсӱн ӱт хулсӱт пӱ ат ӱвӱлсӱт;

8 пӱ Сӱм Уйӱтты Турӱм лывилала ныты пос мӱс, лывилала Йӱмӱн Лыл мӱн итӱва мойлӱс.

9 Щӱлта мӱн пӱ лыв кӱтӱла нӱмӱлтты кӱт сыра вантӱстӱ щир ӱт пӱнӱс, ӱвӱлты верӱн лыв сӱмлӱл сыстапсӱлы.

10 Мӱйа пӱ нын ин Турӱм хӱщлӱлӱн, утӱлтӱтӱ хӱйатӱт сапла лавӱрт пӱнман, мӱй ӱнта мӱн ащилув, ӱнта мӱн туты ӱт верӱтсӱв?

11 Туп мӱн ӱвӱллув, Турӱм Куща Исус Христос мӱты йӱмӱн, лыв итӱлӱн, нӱх пайӱтлайув».

12 Ши йӱпийӱн ӱктӱщӱм мӱхет хӱл мӱшйӱа йисӱт пӱ Варнава пӱ Павел хулӱтсӱт. Лын пӱтӱртсӱтӱн, мӱй хӱрпи йӱмӱн посӱт пӱ вантыллаӱл верӱт Турӱм лын мӱхтан па рут мир кӱтӱн верӱс.

13 Ши йӱпийӱн, хун лын мӱшйӱа йистӱн, Иаков пӱтӱр ӱс пӱ йӱстӱс: «Хӱнам йох! Мӱнӱм хулӱнтаты.

14 Симон ӱлилыслы, хӱты Турӱм олӱнӱн па рут мир пела ӱнкармӱс, щитлӱл ӱлты Лӱв нӱмӱл урӱнӱн мир ӱкӱтты.

15 Тӱм ӱлты Турӱм айкел туты хӱйатӱт ищи пӱтӱртысӱт, хӱты хӱшман улла:

16 Йухэт йохэтлэм пә Давид ил питәм хот нӧх верлэм, пә щита мүй шӱкатман улла, нӧх верлэм пә лӱвел па йӱлпа лэцатлэм,

17 па хӧйатэт пә хӧл мирэт Турэм Куща ат кӱшсэт, хӧйтат кӱтән Ма нәмем йастәла. Щиты Турэм Куща, тәм мүй иса верты Ӧт, пӧтәртәл'.

18 Турма хӧл лӱв верлал йис элты лэрәт.

19 Щишән ма нумәстәмән па рут мир элты Турэм пела керләты Ӧтәт уләпсайәл лавәрта верты әт мосәл,

20 лывилала хашты мосәл, лыв лунхәтән шӱкатәм ләтӧт элты, пакрасләты вер элты, шакәптәм вой нӧхи пә ӱр элты йӧхи ат лавләссәт, пә па хӧйатәта щит әт ат версәт, мүй лывилала әт лӱнхасәт.

21 Моисей закон йис тәлән вошәтән иса пӧтәртла пә кашән шаббат хәтәлән иудейәт пойәкщәты хотәтән лӱнәтла».

Апостоләт хәншәм айкел па рут мир элты улты эвләм йохәта китләт

22 Щиңәңща апостоләт пә ун икет аратәл пойәкщәты хӧйатлал пилән, лыв кӱтлал элты йох пирымән, Антиохияя Павел пә Варнава пилән китты нӧмәс версәт, щи мӧхет: Варсавайа айәлтты Иуда, пә Сила, хәнам йох кӱтән кущайа улты кәтнән.

23 Лыв пиллалән щимәщ хәншәм айкел мәсәт: «Апостоләт пә ун икет пә хәнам йохәт Антиохияйән, Сирияйән пә Киликияйән улты па рут мир элты улты хәнам йохәта: ӱща улаты.

24 Мӱн хултмәсәв, мәтты тухәл, мӱн элтәв ким этәм ӧтәт, лыв пӧтәртлалән нынан лыләтсәлал пә нын сәмлән йәша мәнәлтсәлал, пӧтәртман, мәтты эвтәсты мосәл пә закон хүват улты мосәл. Щит мӱн лывилала әт партылысув,

25 мӱн, йӱха актәщман, йох пирымән, сәмлүва мосты мӱн Варнавайәв пә Павеләв пилән нын хӧщайән китты и нӧмәсән арталәсәв,

26 лын мӱн Турэм Кущайәв Иисус Христос нәм урәнән сәмлән мийәм хӧйатнән.

27 Щиңәңща, мӱн Иуда пә Сила китсув, нынана лын йасәнән щит па ләра верләлән.

28 Йәмән Лыл пә мӱн тәм мосты вер тӱмпийән нынан нәмәлтты па вер верты әт мәлүв:

29 лух йир, пә ӱр, пә шакәптәм нӧхи, пә пакрасләты элты йӧхи лавләсты, пә па хӧйатәта щит әт верты, мүй нынана әт лӱнхалты. Тәм элт тӱйман, йәма верләты. Тӱмтака улаты».

30 Щӱлта, китәм ӧтәт Антиохияя йӧхәтсәт пә, хӧйатәт әкәтмел кемән, хәншәм нәпек мәсәл.

31 Лыв пә, лӱнәтмел кемән, щи утәлтәпса элты нӧх амәтсәт.

32 Иуда пә Сила, Турэм айкел туты хӧйатнәна улман, хәнам йоха йәм арат йасән утәлтәты щира йастәснән пә лывилал такапсәлән.

33 Мӱлкем щита улман йӱпийӱн, лын хӱнам йохӱн апостолэт хӱща йӱм нӱмӱсэн эсӱлсайӱн.

34 Туп Сила щита хӱщты нӱмӱсэн йӱхӱтса. [Иуда пӱ Иерусалима йӱхӱлы йӱхӱтс.]

35 Павел пӱ щӱлта Варнава Антиохияйӱн усӱн. Щита лын утӱлтӱсӱн пӱ Турӱм Куща йасӱн Йӱм Айкелла па мӱхет пилӱн тутлысӱн.

Павел Йӱм Айкел туты кимет пӱш мӱнӱл

36 Мӱлты кем пӱра хӱщмал йӱпийӱн Павел Варнавайа йастӱс: «Па мӱнлӱмӱн, мин хӱнам йохлӱмӱн хӱща йӱхлӱмӱн, кашӱн вошӱн, хӱта мин Турӱм Куща йасӱн тутлысмӱн, ватлӱмӱн, хӱты лыв уллӱт».

37 Варнава, Марка айӱлты, Иоанн пӱтӱн уты утӱщислы.

38 Туп Павел щит пӱтӱн уты ӱт лӱнхас, хӱй Памфилияйӱн лынан хӱйсӱлы пӱ лынана мийӱм вер тӱлжаӱ верты ӱт нӱотс.

39 Тӱм элты нӱпса ӱт лӱщӱлӱты вер тыйӱс, щисӱн лын кӱтанӱн кӱтна мӱтсӱн; щӱлта Варнава, Марк уйман, Кипр пелла нык хӱвлӱс;

40 Павел пӱ, лӱвелла Сила пирымал йӱпийӱн, хӱнам йохӱтӱн Турӱм йӱма эвлӱптыман, мӱнӱс,

41 пӱ Сирия пӱ Киликия сӱхат, пӱйӱкщӱты мир такапман, йӱнхӱс.

16

Тимофей Павел хӱща пилтӱщты вер

1 Лӱв Дервия пӱ Листра вошӱн унты йӱхӱтс. Пӱ щита и мӱлты утӱлтты ху ус, нӱмӱлӱн Тимофей. Лӱв аӱтӱл эвлӱм иудей нӱ, ащел пӱ – грек ху,

2 пӱ лӱв элтӱл Листрайӱн пӱ Иконияйӱн улӱм хӱнам йох йӱма йастылысӱт.

3 Павел лӱвел пӱтӱн уты нӱмӱс верӱс; пӱ, уйман кемӱн, щитӱ хӱхайӱтӱн улӱм иудейӱт урӱнӱн, эвӱтты верӱн версӱлы; лӱв ащел грека улты вер хӱлбийӱ хӱйӱтӱтӱн уйӱтса, щисӱн.

4 Вошӱт сӱхат мӱнман, лыв эвлӱты мӱхет апостолӱтӱн пӱ ун икетӱн Иерусалимӱн лӱщӱтӱм мӱрт щирӱт хӱват улты партсӱт.

5 Пӱ пӱйӱкщӱты актӱщӱм мӱхет кашӱн тӱхайӱн эвлӱты верӱн такамтылӱт пӱ кашӱн хӱтӱл арамӱлӱт.

Павел атӱлӱн ватты щирӱл хӱща Македония мӱвӱн ху этӱл

6 Фригия пӱ Галатия мӱв сӱхат мӱнман, Йӱмӱн Лылӱн Асия мӱвӱн лыв Йӱм айкел туты ӱт эсӱлсайӱт.

7 Мисия мӱв унты йӱхӱтмел йӱпийӱн, Вифиния мӱва мӱнты утӱщисӱт; туп Йӱмӱн Лыл лывилӱл тӱхи ӱт эсӱлсӱлы.

8 Мисия хӱйман, пӱ лыв Трӱода воша охӱлсӱт.

9 Щӓлта атӓлэн Павела ватты шир ус: и мӓлтты ху, Македония мӓвӓн ху, этӓс. Лӓв лойӓс пӓ лӓвел вохлӓлы: «Македонияа йӓхта пӓ мӓнӓва нӓты».

10 Щи вантӓпса йӓпийӓн ищи пӓльӓн мӓн Македонияа мӓнты нӓмӓс версус, нумӓсман, Турӓм Куща мӓнӓв щита Йӓм Айкел тутлыты вохсӓлы.

Павел Филиппы воша йохӓтты вер

11 Щинӓнӓща, Трояда вош элты нык хӓвлӓмел йӓпийӓн, мӓн тӓрлы Самофракия пухӓр мӓва йӓхӓтсус, кимет хӓтӓл пӓ Неаполь воша,

12 щилта пӓ Филлиппы воша йӓхӓтсус: Македония мӓв шуӓн мет олӓн вош, Рим пела питӓм вош. Тӓм вошӓн мӓн кӓмӓтса хӓтӓл усус.

13 Шаббат хӓтӓлӓн пӓ мӓн вош шӓнша йӓхан пела этсус, хӓта, ултыйӓн, пойӓкщӓты тӓха ус, пӓ, ил омӓсман, щита ӓктӓщӓм имет пилӓн пӓтӓртсус.

14 Лыв кӓтӓлӓн Фиатир вош элты Лидия нӓмпи и нӓ ус, лӓв тынӓн питы ӓрты щӓшканӓт тыныйӓс. Лидия Турӓм пела сӓмӓна ус, пӓ Павел мӓй пӓтӓртӓс, Турӓм Кущайӓн лӓв сӓмӓл щи пела пел пӓшса.

15 Хун пӓ лӓв йиӓнка лӓнӓлтӓса пӓ лӓв йӓлӓн улты мӓхилал па, мӓнӓв лӓв хӓщайӓл вохсӓлы, пӓтӓртман: «Нын мӓнӓм Турӓм Куща пела тӓрлы улты верӓм йӓнайна лӓнӓтсӓллӓн ки, ма хотӓма лӓнӓты пӓ ма хӓщайӓм улаты». Пӓ мӓнӓв эвлӓптӓслы.

Павел пӓ Сила касна хӓта вӓцкиты вер

16 Щиты ус, хун мӓн пойӓкщӓты тӓхайа мӓнмевӓн, и митнӓ пилӓн уйтатсус, лӓв кӓль сӓхӓн катӓлман уса, ӓлысыты щирӓл хӓват лӓв кущайлала ар ӓх йӓхтӓптыйӓс.

17 Павел йӓпийӓн пӓ мӓн йӓпевӓн шушман, лӓв ӓвӓс, пӓтӓртман: «Тӓм хӓйатӓт – Нӓм Турма рупитты йохӓт, мӓнӓва нӓх пайтӓсты йуш ӓлӓт».

18 Щиты лӓв ар хӓтӓл верылыйӓс. Павел, лыкашман, кӓль сӓх пела карӓмӓс пӓ йастӓс: «Иисус Христос нӓмӓн нӓнӓн лӓв лыпел элты ким этты партлӓм». Пӓ атӓм лыл ищи кумат ким этӓс.

19 Щинӓнӓща лӓв кущайлал, ваттӓлӓн, лыв ӓх йиты тӓхайӓл хӓлас, Павел пӓ Сила нӓрӓмӓсайӓн пӓ мир кущайӓт хӓща вош хӓрӓйа хӓнӓлтсайӓн.

20 Щӓлта, лынан рим кущайӓн хӓща тӓвман, йастӓсӓт: «Тӓм хӓйатӓн, иудейӓта улман, мӓн вошев улӓпса лылӓты щир этӓлтӓтӓн

21 пӓ щимӓщ щирӓт элты пӓтӓртлӓтӓн, мӓй мӓнӓва, Рим хӓйатӓта, вана ӓты пӓ верты ӓт мосӓл».

22 Мир ищиты лын пелайӓн элӓс, рим кущайӓн пӓ лын элтайӓн сӓхлӓн хӓлт мӓшман йӓпийӓн, лынан йӓхӓн сӓкты партсӓлӓн

23 пӑ лын, артан йӱхэн кӱтӳртыӱемӱн йӱпийӱн, касна хота вӱщкисайӱн, касна хот шавиты хӱйата такан шавиты партсайӱн.

24 Щимӱщ партӳпа йоша павӳтмал йӱпийӱн, лӱв лынан лыпи касна хот йӱата вӱщкӱслы пӑ лын кӱрлӱн йӱх сӱсыӱа сӱксӱлы.

25 Ат кӱтӳп кемӱн Павел пӑ Сила, пойӱкщӱман, Турӱм, арыман, ишӱксӱлӱн; касна хота питӳм ӱтӳт пӑ лынан хулӳтсӳт.

26 Шӱмкап мӱв такан тӳриты питӳс, щинӱнӱща касна хот пӳты ӱӱхлӱс; и щисӱн овӳт хӱлӱйӱ пелки пӱншатсӳт, пӑ хӱлӱйӱ хӱйатӳт хӱща сӱсӳт лыӱа йисӳт.

27 Касна хот шавиты хӱйат пӑ, нӱх верлӱмалӱн, касна хот овӳт пелки пуншӱм шийалӱмал кемӱн, алты кешел ким лакемӱслы пӑ лӱвел лӱв пӳратты ӱтщислы, лӱв нумӱсӱл, опсӱм хӱйатӳт хӱнтасӳт.

28 Туп Павел сӱйӱн тӳрӱн такан йасӳс, пӱтӳртман: «Нӱӱена нӱмӱлтты атӱм ал вера, мӱн хӱл тӱта уллув».

29 Лӱв тӱт такан вохӱс, касна хот лыпийа хухӱлмӱс пӑ тӳриман Павел пӑ Сила хӱща керӳптыӱс,

30 пӑ, лынан ким ӳтӱлтӱман, йасӳс: «Ма кущайӱӱлам! Мӱй мӱнӱм верты мосӱл, нӱх пайтӳсты урӱнн?»

31 Лын пӑ йасӳсӱн: «Турӱм Куща Исус Христоса ӱвля, пӑ нӱн нӱх пайӳтлайӱн, нӱн хот тӱлӱн па».

32 Щӱлта Турӱм Куща йасӱн лӱвела пӑ хӱл, лӱв хотӱлӱн улӱм ӱтӳта, пӱтӳртса.

33 Пӑ лӱв, лынан атӱлӱн ӱймал кемӱн, лын ӱӱлӱмлӱн нӱх лӱхӱтсӱлы пӑ ищи мӱхты лӱв йиӱка лӱнӱлтыса пӑ лӱв хотӱн мӱхилал па.

34 Щӱлта, лынан йӱхи хотӱла тӱвмал йӱпийӱн, лӳты пӱсана вохсӱлы пӑ хӱт тӱлӱл пилӱн амтӱс, Турма ӱвӱлмал урӱнн.

35 Хун пӑ хӱтла йис, рим кущайӱн вошӱн мит йохӱн йасӳты китсӳтӱн: «Щи хӱйатӱн ӱслӱлӱн».

36 Касна хот шавиты хӱйат щит ӱлты Павела такан йасӳс: «Рим кущайӱн нынан ӱсӱлты партсӳтӱн; щинӱнӱща, ин ким ӳтӱтӱн пӑ йӱм нӱмӱсэн мӱнатӱн».

37 Туп Павел лын пелайӱна йасӳс: «Минӱмӱн, Рим хӱйатӱн, сӱт таклы хӱл мир сурӱн сӱксӱлӱн пӑ касна хота вӱщкӱслӱн, ин пӑ хӱнӱйӱн ӱсӱллаймӱн? ӱнта, ты ат йӱхӱтлӱтӱн пӑ минӱмӱн лын ким ат ӳтӱлтӱлӱн».

38 Вошӱн мит йохӱн щи йасӱн рим кущайӱна йасӳслӱн, пӑ щитӱн, Рим йӱха улты вер хулман кемӱн, хӱлт пӱлтӱмӱсӱн.

39 Щӱлта, щи йӱхӱтсӳтӱн, лын пелайӱн пойкащсӳтӱн пӑ, ким ӳтӱлтӱман йӱпийӱн, вош ӱлты ким мӱнты партсӱлӱн.

40 Лын пӑ, касна хот ӱлты ким ӳтман йӱпийӱн, Лидия хӱща йӱхӱтсӱн пӑ, хӱнам йохлӱн шийалӱман кемӱн, лывилал утӱлтӱслӱн, пӑ йӱллы мӱтсӱнн.

17

Павел пӓ Сила Фессалоника вошӓн

1 Амфиполь пӓ Аполлония мӓхты мӓнман, лын Фессалоника воша йӓхӓтсӓтӓн, хӓта иудейӓт пойӓкщӓты хот ус.

2 Павел, лӓв уллытал ширӓлӓн, лыв хӓщайӓла лӓӓс пӓ хулӓм шаббат хӓтӓл и йӓпийӓн Йӓмӓн Нӓпек элты лыв пиллалӓн пӓтӓртӓс,

3 лывилала алылывман пӓ тӓрлы йӓстӓман, Христоса сӓрма питты пӓ нӓх лылӓнлӓты мосӓс, пӓ йӓстӓс: «Тӓм Христос - щит Иисус, Хӓй элты ма нынана пӓтӓртлӓм».

4 Щӓлта лыв элтылал тухӓллал эвӓлсӓт пӓ Павел пӓ Сила пела пайтӓсӓт, хӓты грекӓт элты, Турӓм пела сӓмӓн хӓйат щи арат ар, и щиты пӓ лӓтӓна улты нӓнӓт элты йӓм арат.

5 Туп ӓт эвлӓм иудейӓт, шек нӓмӓсӓн лыкащман пӓ вош хӓри элты тухӓл ӓт рӓхты хӓйатӓт уйман, похла ӓктӓщсӓт пӓ вош нӓх нӓхалтты питсӓл пӓ, Иасон хот лӓпа ӓратмел кемӓн, лынан, мир хӓща ким туты урӓнӓн, кӓшсӓл.

6 Лынан ӓт уйӓтмел йӓпийӓн, лыв Иасон пӓ па эвӓлты хӓнам йох вош кущайӓт хӓща хиплӓлтсӓлал, увман: «Тӓм мӓв лӓватӓн улӓпса шӓкатты ӓтӓт ты па йӓхӓтсӓт,

7 Иасон пӓ лывилал вана уӓслы, пӓ хӓлӓйӓ лыв, па Ӑт, Иисус, хона тӓйман, кесарь партты щира ӓт уллӓт».

8 Щиӓнӓща щит хулӓм мир пӓ вошӓн кущайӓт хурӓпа пайӓтсӓлал.

9 Туп тӓмет, Иасон пӓ па ӓтӓт элты тын уйман, лывилал эсӓлсӓлал.

Павел пӓ Сила Верия вошӓн

10 Хӓнам йохӓт пӓ ищи мӓхты атӓлӓн Павел пӓ Сила Верия воша китсӓл, хӓлта лын йӓхӓтман кемӓн, иудейӓт пойӓкщӓты хота мӓтсӓнӓн.

11 Тӓта улты ӓтӓт Фессалоника мӓхет элты йӓм нӓпсӓншӓкӓт: лыв йӓсӓн хӓл сӓмӓна вана уӓсӓл, кашӓн хӓтӓл Йӓмӓн Нӓпек лӓрапман, тӓми а мӓй тӓрлы щиты.

12 Щӓлта лыв элтылал ар хӓйат эвлӓс, пӓ грек лӓтӓн нӓнӓт элты пӓ йох элты йӓм арат.

13 Туп хун Фессалоника иудейӓт мӓштӓсӓл, Верия хӓща па Павелӓн Турӓм йӓсӓн туса, лыв щи па йӓхӓтсӓт пӓ мир нӓх кӓрӓтты пӓ нӓх нӓхалты питсӓл.

14 Щишӓн хӓнам йох ищи мӓхты Павел китсӓл, щарӓс пела шушты щира; Сила пӓ Тимофей щи вошӓн хӓщсӓтӓн.

15 Павела мӓнты нӓтӓм ӓтӓт лӓвел Афины вош унты нӓтсӓл. Лыв, Силайа пӓ Тимофея мийӓм партӓпса йоша павӓтмел кемӓн, мӓтты лын сорашӓк лӓв хӓщайӓл ат йӓхӓтсӓнӓн, йӓхлы мӓтсӓт.

Павел Афины вошӓн

16 Павел мӑнты пилнӑлал лавӑлтал элты Афины вош хуват шушилыйӑс пӑ, тӑм вош тӑлыйӑ лух тӑйтал урӑнӑн, лӑв нӑпсӑл ушмашӑс.

17 Циӑнӑща, лӑв иудейӑт пойӑкшӑты хотӑн иудейӑт пилӑн пӑ Турӑм сӑмӑна тӑйты грек йох пилӑн, пӑ кашӑн хӑтӑл вош хӑрийӑн уйтантылыты хӑйатӑт пилӑн нумӑссӑс.

18 Лӑв пилӑлӑн тухӑл эпикур пӑ стоик ашкулайӑт элты улты нӑпсӑн йох пӑтрӑмӑты питылысӑт. Итлал иншӑссӑт: «Мӑй пӑ щи авашты ӑт йастӑты лӑнхал?», па ӑтӑт пӑ: «Илампа, лӑв па мӑв хӑйатӑт лунхӑт элты утӑлтӑл», лӑв лывилала Иисус пӑ нӑх лылӑнлӑты вер элты Йӑм Айкел тус, щисӑн.

19 Щӑлта, лӑвел пӑтӑн уйман, Ареопаг нӑмпи тӑхайа * тусӑл пӑ йастӑлӑт: «Мӑн а мӑй верӑтлӑв уйӑтты, мӑй щит щимӑщ йӑлӑп утӑлтӑпса, мӑй элты нӑн пӑтӑртсӑн?»

20 Нӑн мӑлты ӑшлы-уйтлы ӑт мӑн паллува хулмӑлтлӑн. Щисӑн мӑн уйӑтты лӑнхалув, мӑй щит?»

21 Афины мӑхет пӑ хӑл пӑ лӑв хӑщӑйӑл улты па мӑв хӑйатӑт нӑмӑлты щирӑн пӑрайӑл ӑт хӑщӑптылысӑт, туп щиты, мӑлты йӑлӑп вер элты ат хулӑтса пӑ ат пӑтӑртса.

22 Щӑлта, Павел Ареопаг кӑтпа лойман, йастӑс: «Афины хӑйатӑт! Ма иса ваттӑмӑн, нын лунхӑт элты нумӑсты вер шек такан тӑйлӑлӑн.

23 Нын йӑмӑн лотлӑн вантыман йӑхман, ма и йирасты лот уйӑтсӑм, хӑта хӑшман уса: 'Ӓт уйӑтты Турма'. Тӑман-щи, Хӑйтан нын, ӑт уйӑтман, такан нумлӑлӑн, ма нынана такан айӑллӑм.

24 Турӑм, улты-омӑсты мир тыйӑлтӑм Ӓт, Лӑв, опӑлӑн пӑ мӑвӑн Турӑм Кушайа улман, ӑнта йошӑн верӑм хотӑтан ул

25 пӑ хӑйат йошӑн верты верӑт ӑт вохӑл, ищи мӑтты Лӑвел мӑлты мосӑл, Лӑв кашӑн ӑта улӑпса пӑ лыл, пӑ мӑй иса мӑл.

26 И кӑлы элты Лӑв аратӑл хӑйат рут тыйӑлтӑс, иса мӑв лӑватӑн улты урӑнӑн, хӑта Лӑв хӑл хӑйат рутӑта мӑрт пӑра пӑ мӑрт улты тӑха лӑщатӑс.

27 Лыв Турӑм ат кӑшсӑт, Лӑв улты щӑцӑл ат мӑштӑсӑт пӑ Лӑвел ат уйӑтсӑл - щи кӑш Лӑв кашӑн ӑтлув пунӑлӑн ванӑн ул,

28 щиты ӑт ул, мӑн Лӑвелӑн уллув пӑ нӑхалув, хӑты тухӑл нын арӑт верты мӑхилӑн пӑтӑртысӑт: 'Мӑн Лӑв пилӑлӑн и рут'.

29 Циӑнӑща, Турӑм рута улман, мӑнӑв щиты нумӑсты ӑт мосӑл, мӑтты Турӑм сорнӑи, мӑй пӑ щелӑх, мӑй пӑ хӑйат нӑмӑс хуват хӑрасӑн верӑм кев хӑрпи.

30 Циӑнӑща, Турӑм йӑна вер ӑт уйтӑм пӑра хӑйман, Турӑм ин хӑйатӑта хӑл кашӑн тӑхайӑн кӑрӑк элты шӑнша керлӑты партӑл,

31 Лӑв хӑтӑл лӑщатӑс, щисӑн, хун улты-омӑсты турӑм вещьката сӑтӑтты питлӑлы, Лӑв щи кеша пӑнӑм Хӑйатӑл сӑхат, пӑрӑм элты Лӑвел нӑх лылнӑтман, мира иса, уйӑтты урӑнӑн, ваттӑлтӑслы».

* 17:19 17:19 Ареопаг нӑмпи тӑха - словарьӑн ванты;

32 Пярэм элты нӧх лылҗатәм вер хулмел кемән, итлал әл хӱләщсәт, киметлал пә йастәсәт: «Тәм элты нәҗен па ишән хуләтлэв».

33 Шиңәнща, Павел лыв элтылал мәнәс.

34 Тухәл йох пә, лӱв хӧщайәла рәхәлтисәт пә эвәлсәт; лыв кӱтәлән Дионисий Ареопаг ху†, Дамарь нәмпи нә пә лыв пиллалән па мӧхет усәт.

18

Павел Коринф вошән

1 Тәм йӱпийән Павел, Афины вош хаймал йупийән, Коринф воша йӧхтәс;

2 Щита лӱв и иудей ху уйтәс, нәмәлән Акила, Понт мӱв элты улты ху. Акила тәм ванән Италия элты Прискилла имел пилән йӧхтәс, - Клавдий нәмпи кесарь иудейәта хӧл Рим элты мәнты партсәлы, - пә Павел лын хӧщайән йӧхтәс;

3 Лын и хӧрпи верты ӧт тайсәҗән: лын пирщин хотәт ләщатсәҗән, пә шишән Павел лын пиланән рупитты хәщәс.

4 Кашәҗ шаббат хәтәлән лӱв иудейәт пойәкщәты хотән иудейәт пә грекәт пилән пӧтәртәс пә лывилал таңилыслы*.

5 Хун пә Македония элты Сила пә Тимофей йӧхәтсәҗән, Павел иудейәта пӧтәртты лыләлән ильапса, мәтты Исус - щит Христос.

6 Хун пә лыв лӱвел йәртлыты пә лӱвела атма йастәты питсәт, лӱв лумтәмлал ил пәркатмал кемән, лывилала йастәс: «Нын кәлылән нын ӧх пәтләнән;† ма сыстам; тәлта йәллы па рут мир хӧща мәнләм».

7 Павел иудейәт пойәкщәты хот элты ким этәс пә ванән улты хота лӧҗәс, хӧта Иуст нәмпи ху, Турәм пела сәмәҗ ӧт, ус.

8 иудейәт пойәкщәты хот куща Крисп пә хӧл лӱв йӧлән тайты мӧхилал пилән Турәм Кущайа эвләс, пә Коринф мӧхәт элты ар хӧйат, хуләтман, эвәлсәт пә йиңка лӧҗәлтылысайәт.

9 Турәм Куща пә атәлән Павел вантәпсайәл хӧща йастәс: «Ал пәла, туп пӧтәрта пә шитама ал йӱва,

10 Ма нәҗ пиләнән улләм, пә нәмәлты ӧт нәҗена атәм әт верәл, Ма тәм вошән ар хӧйат тайләм, шишән».

11 Пә лӱв щита, лывилал Турәм йасҗа утәлтыман, тәл-лӱҗ пә хут тыләщ арата хәщилыйәс.

12 Щи кӱтән, Ахаия мӱвән Галлион проконсул уләм пӧрайән, иудейәт и нӧмәсэн Павел йәщәлт элләсәт пә сӱт верты тәхайа тусәл,

13 пӧтәрман, мәтты лӱв хӧйатәт, Турәм пела сәмәҗа улты, әнтом Закон щирән утәлтәллы.

† **17:34** 17:34 Ареопаг ху - сут йохәт элты ит; * **18:4** 18:4 таңилыты - ар пуш такан мӧлты элты йастәты, нӧпса йәма ат питәс; † **18:6** 18:6 Нын кәлылән нын ӧхпәтләнән - тәм йасҗәт щит әлҗәт: нынәлән нын Турәм йәлпийән наклата пайәтсәлән;

14 Хун пӑ Павел унлӑл пел пӑшты ӱтчислы, Галлион иудейӑта йастӑс: «Иудейӑт! Мӑлты атӑм вер мӱй пӑ лолмасты, велтатты вер верӑс ки, ма лулӑн нынан хулӑтты щир тайсӑм,

15 туп хун утӑлтӑты вер элты, пӑ нӑмӑт элты, пӑ нын законӑн элты ӱра вортла, нын щирӑнӑн арталыйӑлӑн; ма щита сӱта улты ӑт лӑнхалӑм».

16 Щӑлта сӱт верты тӑха элты лывилал воштӑслы.

17 Грекӑт хӑлыйӑ иудейӑт пойӑкщӑты хот куца Сосфен нӑрӑмӑсӑл пӑ лӱвел сӱт верты хот йӑлпийӑн сӑксӑл; туп Галлион щит элты йӑша нӑш ӑт нумисыйӑс.

Павел Антиохияйӑ йӑхлы керлӑты вер

18 Павел йам арат хӑтӑл Коринф вошӑн ус. Щи йӱпийӑн лӱв хӑнам йох пилӑн пайӑм улӑм верӑс пӑ Акила пӑ Прискилла пилӑн Сирия мӱва хӑпӑн мӑнӑс. Мӑнтал йӑлпийӑн Павел Кенхрей вошӑн ӑхӑл лӑртсӑлы, Турма ӑлӑм вер тайӑс, щিশӑн.

19 Ефеса йӑхӑтмел йӱпийӑн лынан щита хӑйсӑлы, лӱв пӑ иудейӑт пойӑкщӑты хота лӑнӑс пӑ иудейӑт пилӑн нумӑсман пӑтрӑмӑс.

20 Хун пӑ лыв ӱратсӑт, лӱв хӱвшӑк лыв хӑщайӑл ат ус, лӱв ӑт кашащӑс,

21 туп лыв пиллӑлӑн пайӑмулӑм верӑс, йастӑман: «Мӑнӑм йиты йӑмӑн хӑтӑлӑн мет шопӑн Йерусалимӑн улты мосӑл; нын хӑщайӑн пӑ, Турма рӑхты ки питӑл, па йӑхлы йӑхӑтлӑм». Щӑлта Ефес вош элты хӑпӑн мӑнӑс. [Акила пӑ Прискилла Ефесӑн хӑщсӑтӑн.]

22 Хоп элты Кесария воша ӑхӑлмал йӱпийӑн, лӱв Йерусалима нӑх йӑхтӑс, щита пойӑкщӑты ӑктӑщиты мӑхет йӑм йасӑнӑн йастӑслы пӑ Антиохия воша мӑнӑс.

23 Щӑлта щита мӑлты кем сыс хӑйман, этӑс, пӑ и олтман Галатия пӑ Фригия мӱвӑнӑн мӑхты мӑнӑс, утӑлтӑты йӑх такапман.

Аполлос Ефесӑн пӑ Коринфӑн

24 И мӑтты иудей, нӑмӑлӑн Аполлос, Александрия[‡] вошӑн ху, туса пӑтӑртты пӑ Йӑмеӑн Нӑпек уйӑтты ху, Ефеса йӑхтӑс.

25 Лӱв Турӑм Куца Йуш пела утӑлтӑман ус пӑ шек такан пӑ эвӑлты щира пӑтӑртӑс, тӱӑа-щира Турӑм Куца элты утӑлтӑс, кӱш туп лӱв Иоанн йиӑка лӑнӑлтыйӑпса уйтӑс.

26 Лӱв, ӑт пӑлман, иудейӑт пойӑкщӑты хотӑн пӑтӑртты питӑс. Лӱвел хулмал кемӑн Акила пӑ Прискилла лӱвел вана ӱслӑн пӑ тӱӑашӑк Турӑм Куца Йуш лӱвела таӑсӑлӑн.

27 Хун пӑ лӱв Ахаия мӱва мӑнты утцийӑс, хӑнам йох щита улты утӑлтӑты йохӑта нӑпек хӑшсӑт, лыв лӱвел вана ӱты партсӑл; лӱв тӑхи йӑхӑтмал йӱпийӑн, ар нӑотӑп щи хӑйатӑта верӑс, хӑй Турӑм йӑм хӱватӑн эвӑлман ус.

[‡] 18:24 18:24 Александрия - Египет вош;

28 Лўв мир йэлпийән иудейәт ломтәтлыты вер шек элпа алылыслы, Йәмәң Нәпек хўват әтәлтыман, мәтты Иисус ул Христос.

19

Павел Ефесән

1 Аполлос Коринфән улмал сыс, Павел нōхлы улты мўвәт мōхты мәнман, Ефеса йōхтәс пә щита тухәл утәлтәты йох уйәтмал кемән,

2 лывилала йастәс: «Йәмәң Лыл нын, эвәлман йўпийән, вана ўслән амўй?» Лыв пә лўвела йастәсәт: «Мўң хōлна пә әт хуллысәв, Йәмәң Лыл амўй щит».

3 Лўв лывилала йастәс: «Мўй пела нын йиңка лōңәлтысайты?» Лыв йōхлы йастәсәт: «Иоанн йиңка лōңәлтыйәпса пела».

4 Павел йастәс: «Иоанн йиңка лōңәлтыйәпса ус кәрәк элты шәшән керләты йиңка лōңәлтыйәпса, хōйатәта пōтәртман, лўв йўпелән Йиты Ота, Христоса Иисуса* , ат эвәлсәт».

5 Щит хулмел кемән, лыв Турәм Куща Иисус нәм урәңән йиңка лōңәлтысайәт,

6 пә, хун Павел лыв охпәтлал элты йошңилал пōтсәлы, лыв элтылала Йәмәң Лыл ил охләс, пә лыв па йасңәтән пōтәрты пә Турәм элты айкел туты питсәт.

7 Лыв аратәлән кәтхōщйаң кем хōйат ус.

8 Иудейәт пойәкщәты хота йōхәтмалән, лўв, әт хурыман, хуләм тыләщ утәлтәс, Турәм Хон Уләпса элты пōтрәмәман пә эвләптәман.

9 Туп лыв элтылал тухләт сәмлал така версәлал пә эвәлты әт ләңхасәт, Турәм Куща Йуш мир йәлпийән лыкәң йасәңән йастәман. Щиңәңща Павел лывилал хәймал кемән, утәлтәты йōх утща щира әкәтсәлы пә и мōлты Тиранн ху утәлтәты хотән кашәң хәтәл хōйатәт утәлтәслы.

10 Кәт тәл-лўң кем хўват щиты ус, Асия мўвән улты хōйатәт, иудейәт мўй пә грекәт, Турәм Куща Иисус элты улты утәлтәпса хōлыйә хулсәл.

11 Турәм пә Павел йош мōхты мōлты арат вантыллаңәл вер верәс,

12 кәшаң хōйатәт лоңла лўв тәйты охшамлал пә антәп сōхлал пōнылысайәт пә лыв мушлал нōх вōлысәт, пә лыв элтылал кўль сōхәт ким әтсәт.

13 Хōлна пә ульһайа йәхты, йасәңән кўль сōх воштәты иудей йох элты, тухләт кўль сōхәң хōйатәт хōща Турәм Куща Иисус нәм йастәты питсәт, пōтәртман: «Нынан Иисус нәмән воштәләв, Хōй элты Павел такан йастәл».

14 Щит мәтты мōлты Скева нәмпи, иудей Турма йир верты ох ики, лапәт пōх версәт.

* 19:4 19:4 Христос Иисус - щит Мессия Иисус;

15 Туп кўль сōх йōхлы йастәс: «Иисус уйәтләм, пә Павел ищи мәнәма ләр, нын пә хōйтат?»

16 Щәлта лыв хōщайәла щи кўль сōхәң хōйат щи лōват ун йурән әратәс пә лывилал ил пайәтсәлы, лыв Һара питман пә Һўлмәңа йўвман, щи хōт элты ким хōнтасәт.

17 Щит хōл Ефесән улты иудейәта пә грекәта уйәтты щира питәс, пә хōл лыв пәльщәмән йōхәтсайәт, пә Турәм Куща Иисус нәм ләтәңа айәлтты питсәл.

18 Әвләм о́тәт элты ар хōйат йōхтылыыйәс, вещькат щирән верлал элпа альсәлал.

19 Мўтра верылыыйәм мōхет элты йәм ар хōйат, мўтра верты нәпеклал йәха әкәтман, хōйатәт йәлпийән нōх ўщәтсәлал, пә тынлал йәха пōтсәлал пә ветйаң щōрәс щел о́х арата хойәс.

20 Щиты такан Турәм Куща йасәң лакки ләрпиләс пә йурамәс.

21 Хун пә щит йәтшәс, Павел, Лылән тўвман, Македония пә Ахаия мўв сәхат Иерусалима мәнты нōмәс верәс, йастәс: «ЩИ йōхтылытәм йўпийән, ма Рим ватты верәм ул».

22 Щәлта, кәт лўвел Һотты хōйатнәлал, Тимофей пә Ераст, Македония мўва китмал йўпийән, лўв Асия мўвән мōлты сьс кема хәщилыйәс.

Йәшащты вер Ефесән

23 Щи пўлаң Турәм Куща Йуш урәңән ун йәшащты вер тыйәс,

24 и хōйат, нәмәлән Димитрий, щелōх верән тус ху, щелōх элты Артемида лух ими хōрамәң хот хōр верылыыйәс пә вератты тус йохәта о́х щитты щир мийилыйәс.

25 Лывилал пә па вератты йохәт йәха әкәтман, йастәс: «Мōхет! Нын уйәтләты, тәм вератты вер элты мўң тайтаң щирәв ул»;

26 щи кўтән нын ватләты пә хулләты, әнта туп Ефесән, иса хәщ Асия лōватән щи Павел ар хōйат лўв эвләптәты верәлән йōвра хўщәс, пōтәртман, мятты хōйат йошән верты о́т - щит әнта луңхәт.

27 Щит пә мўнева атәм верәл әнта туп вератты верәв атма айәлтты щирән, Артемида лух ими йәмәң хот па нәмәлтты йўкана әт тайты питла. Лух ими хōлна лўв Асия мўв лōватән пә мирән иса ләтәңа тайла, лух латәң верәл хōлт павәтла!»

28 Щит хуләтмел кемән, лыв лйкән йōхәтсайәт пә ўвты питсәт, пōтәртман: «Ефес вош Артемида ләтәң!»

29 Щәлта вош лōватәлән нōх Һōхләс. Лыв Павел пилән йәңхәм Македония кәтнән, Гаий пә Аристарх, Һәрәмәман, и йәха каш ватты тәхайа Һōхтәсәл.

30 Хун пә Павел мир хōща әтты ўтщийәс, утәлтәты йохәтән лўв әт әсәлса.

31 И щиты тухәл Асия кущайәт элты па, лўвела лухса улман, лўв хōщайәл айкел китсәт, каш ватты тәхайа әт ат йис.

32 Ши кўтән итлал ит ўвлэт, киметлал пә кимет ӧт ўвлэт, пӧтэртты ӕктэщәм щир и нулама ус, пә ар пеләк йӕха ӕктэщәм ӧтәт ӕт уйәтлэт, мүй урәңән ӕктэщәсәт.

33 Иудейәт йастәм щирән, мир кўт элты Александр ким вохса. Йошән пос верман, Александр мир пела пӧтэртты ўтщийәс.

34 Хун ӧша пайәтсәл, лўв иудей ху, хӧл и турән ўвалтсәт пә кӕт щос кем увсәт: «Ефес вош Артемида лӕтәң!»

35 Вошәң хәншатты куща пә, хӧйәтәт ил роммәлтмал кемән, йастәс: «Ефес йох! Мӕты хӧйәт ӕт уйәтәл, Ефес - щит лӕтәң лух ими Артемида пә турәм элты ил рӕкнәм хӧрәл шавиты вош?»

36 Щит хӧща ўра ворты вер ӕнтом ки, нынан рома улты мосәл пә, ӕт нумәсман, вер верты ӕт мосәл.

37 Нын тәм икеңән ты туслән, лын ӕнта Артемида йәмәң хот лыпи лоләпсәтән, ӕнта нын лух имана атәм версәтән.

38 Димитрий пә па вератты йох лўв пиләлән мӕтты хӧйәт пела пӧләщ тӕйләт ки, ши кеша сўт верты урәңән ӕктэщиты щир ул пә сўт кушайәт уллэт: кўтлалән поләщ ат тутлылэт.

39 Нын мӧлтты па ӧт кӕшлӕты ки, щит закон щирән ӕктэщиты тӕхайән ватты питла.

40 Мўң вевтам щира питсув - ин тәм тыйәм вер урәңән, йәшащты щира пӧнлайув, ши урәңән нәмәлты сӧнтәң ӕнтом, мўң ӕктэщәм верэв лулән нӧх пайәтты». Щит йастәмал йўпийән, лўв ӕктэщәм мӧхет лакки эсәлсәлы.

20

Павел Македонияя пә Грецияя мӕнты вер

1 Йәшащты вер вӧлыйәм йўпийән, Павел утәлтәты йох вана вохмал пә лыв номәслал такапмал йўпийән, лыв пиллалән пайәмуләм верәс, ким этәс пә Македония мўва мӕнәс.

2 Ши тӕхайәт сӕхат мӕнман пә эвәлты хӧйәтәт йӕм артан утәлтәслы. Еллада* мўва йӧхәтмалән,

3 щита лўв хуләм тыләщ ус. Хун лўв Сирия мўва хопән мӕнты ӕктэщәс, иудейәт лўвел пӕратты вер ләщатәм хулмал кемән, Македония сӕхат йӧхлы мӕнты нӧмәс верәс.

4 Лўв пиләлән Асия унты Сосипатр, Верия вошәң ху, Пирр пӧх, Фессалоника элты улты Аристарх пә Секунд, щӕлта Гаий - Дервия вошәң ху пә Тимофей, щӕлта пә Асия элты улты Тихик пә Трофим йӕхсәт.

5 Лыв, йәллы мӕнман, мўңев Троада вошән лавәлсәл.

6 Мўң пә, тўтәң ӕнә хӕтләт йўпийән, Филиппы элты хопән мӕтсув пә ветмет хӕтәлән Троадайән лыв хӧщайәл йӧхәтсув, щита лапәт хӕтәл усув.

Пӕрәм Евтих нӧх лылнәтәм вер

* 20:2 20:2 Еллада - щит Греция;

7 Ляпэт олэң хятэлэн†, хун утэлтэты йох һаң морэтты урэңэн йаха актэщсэт, Павел лыв пиллалэн пöтрэмэс пә, кимет хятэл мәнты нумэсмал хуват, лүв пöтрэл ат күтәп унты туслы.

8 Нүм хот йәтэн, хөта мүйң актэщсув, йәм ар гүт хөшам ус.

9 Павел хув пöтрэмәмал элты, и энәмты пöх, нэмәлэн Евтих, ишһи хопән опсәс, такан ил вöйәпса пә һöхләмал сәхат, хулмет хот пәлат элты ил рәкнәс, пә һöх аләмәмән, пәрмал.

10 Павел, ил эсләщсәс, энәмты пöх элт öлсәлы пә лүвел әпәлтман, йастәс: «Ал хурыйаты, лүв лылән».

11 Павел нүм хөт йәта лöңмал кемән пә һаң морәтмал пә ләвмал йүпийән, йәм хуват, хöлна пә хутлэты унты, пöтрэмәс, пә йухәт ким этәс.

12 Щи күтән энәмты һаврәм лыләнәт йöхи туса пә щит элты хöл шек амәтсәт.

Троада элты Милита мәнты вер

13 Мүйң паршәң ун хопа ләлсув пә йәллы Асс вош пелә мятсув, щилта Павел үты урәңән; лүв мүйңева щиты партсәлы, лүв күрән шушты үтщийәл.

14 Хун пә лүв мүйң пилэвән Асс вошән уйтантәс, лүвел пәтән паршәң ун хопа үймев кемән, мүйң Митилина воша мятсув.

15 Щәлта, щи мәнман, кимет хятэл мүйң Хиос пухәр шöма ил лойсув, хятэл хайман пә Самос пухра хойсув пә, Трогиллия воша йöхтылымев йүпийән, кимет хятэл Милит воша йöхәтсув,

16 Павел Ефес хайман мәнты нöмәс верәс, Асияйән әт ат рöнты, щишән, лүв тәрматыйәс, Ветйәң хятләп йәмәң хятэл кеша Иерусалимән улты ләңхас.

Павел Ефес пöйәкцәты хöйатәт ун икет пилән пöтәртты вер

17 Милит элты Ефеса китәсәс, Турма пöйәкцәты хöйатәт ун икет лүв хöщайәла вохсәлы,

18 пә, хун лыв лүв хöщайәла йöхәтсәт, лывиләла йастәс: «Нын уйәтләлән, хөты ма мет олэң хятэл элты, хун Асияяа йöхәтсәм, ивевән нын пиләнән усәм,

19 ма Турәм Куща пелә рома улман пә ар сәмйик мәнәлтман верәт версәм, иудейәт верәм ликәң нöпсәт пәтыйән кәмән кем шук мәнәм гүты вера йис;

20 Ма нэмәлтты щит элты әт хайсәм, мүй элты нынан пöтәртты мосәс лулән, мүйә нынан утэлтэты мосәс лулән, мир ватман пә хотлән лыпийән.

21 Ма иудейәта па, грекәта па такан йастылысәм, лыв кәрәк элты шәшән керләман, Турәм пелә ат керләсәт пә мүйң Турәм Кущайәва Иисуса Христоса ат эвәлсәт.

22 Пә тата щи, ин ма, Лылән хүйцман, Иерусалима мәнләм, әт уйәтләм, мәнәма щита мүй питәл;

† 20:7 20:7 Ляпәт олэң хятэл - еврейәт щирән щит шаббат йүпи хятэл, хәнтәт щирән - щүтцәты хятэл;

23 Туп Йэмәң Лыл кашәң вошән аләл, пөтәртман, касна хот пә шукәң щирәт мәнәм лавәлләт.

24 Туп ма нәмәлты пела әт әңкәртыләм пә ма лыләм әт шавиләм, туп, амәтман, лүлән мә йушем мәнты пә Турәм Кушайән Иисусән мийәм ма верәм йәтшәптәты ат верәтсәм, Йәм Айкел Турәм йәм элты пөтәртты.

25 Пә ин, тәм, ма уйәтләм, хөл нын, хөй күтән, Турәм Хон Уләпса элты пөтәртман, ма йәхсәм, мәнәм па әт ватләлән.

26 Щишән нынана тәм хәтәл ма такан йастәләм: «Нәмәлты пәрәм хөйат хөща ўнавог әт тәйләм,

27 ма Турәм ләңхаты вер аратәл нынана такан йастәты әт хәһатысәм.

28 Щиңәһща, нынан ватман тәйәлән пә хөйат тащ аратәлән па, хөта Йэмәң Лыл нынан Өха пөтсәлы, Турәм Куша пә Турәм әктәщиты мөхиләл нын такан ат шавислән, Лүв кәләл сәхат мөщатәм пөйәкщәты мөхиләл.

29 Ма уйәтләм, хун ма мәнләм, нын хөщайән ликәң йәврәт лөңләт, лыв пә тащ әт щәләтләл.

30 Щәлта нын элтылән хөлна хөйатәт нөх лөйләт, хөй пөтәртәлән вешкат вер йөвра талты питләлы, утәлтәты йох лыв йүпиләлән туты урәһән.

31 Щишән нумәсман улаты! Нумалән, ма нынан тәләң хуләм тәл-луң атәл-хәтәл ивевән сәмйик сурән нын элтәйән кашәң Өт утәлтәсәм.

32 Пә ин нынан, хәнам йох, Турма пә Лүв йәмәл элты улты йасңа эвләптәллам, хөй нынан утәлтәты пә нынана Лүв йәмәң мирәл күтән Өх вөл мәты верәтәл.

33 Әнта щелөх, әнта сорһи, әнта лумтәм нәмәлты хөйат элты ма әт ләңхасәм:

34 нын уйәтләлән, мәнәм мосты Өт пә ма пүнләмән уләм хөйәтләма мосты Өт тәм ма йошңиләмән щитәптәсәм.

35 Кашәң верән ма нынана этәлтәсләм, щиты рупитман, вевлы хөйәтәта һөтты мосәл пә Турәм Куша Иисус йасңәт нумты мосәл, Лүв йастәс: 'Ўты элты, мәты йәмшәк'».

36 Щит йастәмәл кемән, лүв шашңиләл ил эсәлсәлы пә хөл лыв пилләлән пөйәкщәс.

37 Щи пөрайән хөлуйә холләсәт пә, Павел әпәлтыман, лүвел мосәлтәсәл.

38 Мет шопәң лүв йастәм йасәңләл элты хощсәт, мәтты лыв па нәмәлты пөрайән лүв вешәл әт ватләл. Щәлта лүв пилләлән паршәң хоп унты мәтсәт.

21

1 Хун пә мўң лыв пиллалән кәтна мәнмев йўпийән, нык хўвләсув, тўрлы Кос воша йўхәтсув, кимет хәтәл Родос пухра, щилта пә Патара воша,

2 щәлта Финикия пела мәнты паршәң ун хоп уйәтмев кемән, нўх хухсув пә нык хўвләсув.

3 Мўң Кипр пухәр мўв ныты ўшән усув пә лўвел веш пеләк сәхат хайман, Сирия мўва мәтсув пә Тир вош хоща ўты катәлсув, тәта хоп элты пўрмасәт хайты моссәт.

4 Щәлта, утәлтәты хўйәтәт мўщатмев кемән, щита лапәт хәтәл усув. Лыв, Йәмәң Лылән альман, Павел пела пўтәртләт, лўв Иерусалима әт ат мәнәл.

5 Щи хәтләт хайман, мўң этсув пә мәтсув, пә лыв хўлыйә имилал пә һаврәмлал пилән мўңев вош кимпи унты хўлна тусәл; намән питарән па, шаш ил эсәлман, пойәкщәсув.

6 Пә, күтлүвән пайәмуләм вермев йўпийән, мўң паршәң ун хопа ләлсув, лыв пә йўхи мәтсәт.

7 Мўң пә, мәнты верев йәллү тўвман, Тир элты Птолемаида воша йўхәтсув, хōта хәнам йохлув ўщайән версәлув пә лыв хōщайәл и хәтәл усув.

8 Кимет хәтәл Павел пә мўң, лўв пиләлән уләм өтәт, йәллү мәтсув пә Кесарияя йўхәтсув пә, Филлипп хота лўңман, лўв Йәм Айкел тутлыты ху, лапәт һотәп ху* элты ит, лўв хōщайәл хәщсув.

9 Лўв һәл икилы эви тайәс, Турәм айкел туты нәңәт.

10 Щи күтән хōты мўң лыв хōщайәл ар хәтәл усув, Иудея элты Агав нәмпи Турәм айкел туты ики йўхтәс.

11 Щәлта, мўң хōщайәв лўңман, Павел әнтәп кел ўслы пә лўв йошлал-курлал йәха йәрман, йәстәс: «Щиты Йәмәң Лыл пўтәртәл: 'Тәм әнтәп келәң ики тәмиты Иерусалимән иудейәтән йәрла пә па рут мир йоша мәла'».

12 Хун пә мўң щит хултмәсув, мўң па, щита улты өтәт па пойкащәсәт, лўв Иерусалима әт ат мәнәс.

13 Туп Павел йўхлы йәстәс: «Мўй нын верләты? Мўйа холләлты пә ма сәмем мәшләлән? Ма әнта туп йәрәм өта улты ләңхаләм, Иерусалимән Турәм Куща Иисус нәм урәңән пәрты таща улләм».

14 Хун пә мўң лўвел вўләтты әт верәтсәв, ромәпсув, йәстәман: «Турәм Куща партәпса щирән ат питәл!»

Павел Иерусалима йўхәтты вер

15 Тәм хәтләт йўпийән, ләщатыман, Иерусалима мўң мәтсув.

16 Мўң пиләвән тухәл утәлтәты йох Кесария элты па шушсәт. Лыв мўңев Мнасон Кипр ху, хўв тәлән утәлтәты ху, хота тусәл, хой хоща мўңев лулән улты рәхәс.

17 Хун мўң Иерусалима йўхәтсув, хәнам йохән, амәтман, мўң вана ўсайув.

* 21:8 21:8 лапәт һотәп ху - щит ләты пасанәт ләщатты йох;

18 Кимет хатэл Павел мўн пилэвэн Иаков хўща йўхтэс; ун икет па хўл йўхэтсэт.

19 Лывилал ўчайэн верман, Павел лятїан-карїан пўтэртсэлү, лўв верэм верлал мўхты ат эвэлты па рут мир кўтэн Турэм мўй верас.

20 Лыв па, хулэтмел йўпийэн, Турэм лятэңа айэлтсэл пā лўвела йастэсэт: «Хāнам ху, ватлэн мўй арат щўрэс эвлэм иудей йох, пā лыв хўл Закон такан тайты ўтэт.

21 Нāң элтэн пā йāма хуллысэт, мātты нāң хўл па рут мир кўтэн улты иудейэт Моисей элты пўңла хātты утэлтэллан, пўтэртман, мātты лыв йох нāврэмлал хўща эвэтты вер ат ат версэт пā лыв щирлал щирэн ат ат усэт.

22 Щиңэңща, мўй пā? Йāна, мир āктэщэл; хуллэл, нāң йўхэтсэн, щишэн.

23 Вера са, мўй мўн нāңен йастэлүв: мўн нāл хўйат, йастантэм вер тайты ўтэт, тайлүв.

24 Лывилал ўйман, лыв пиллалэн сыстамтыяа пā лыв йўкан йирлал тын нāң сўхэпты, лыв ўхлал лўртты ат верэтсэт. Пā хўл кашалэлэт, нāң элтайэн хуллыйэм пўлщэт āнтом вещькатэт, нāң па Закон хуват уллэн.

25 Эвлэм па рут йоха мўн верэм нўпсэв элты хāшсэв: лыв нэмэлты щимэщ ат ат версэт, туп луңха порылуййэм лэтўт элты, вой ўр пā шакэптэм вой нўхи элты, пā пакраслэты вер элты лывилал ат шавислал».

26 Щишэн Павел, щи йох ўйман пā лыв пиллалэн сыстамтыман, йухэт хātэл Турэм Хота лўңэс пā сыстамтыйэм хātлэт хўлам вер такан йастэс, хун кашэң ху урэңэн йир туты вер ул.

Павел нāрэматы вер

27 Хун пā лапэт хātэл хўлаты ванамаэс, щи пўрайэн Асия элты улты иудейэт лўвел Турэм Хотэн шийалэмел кемэн, мир хўл йэшашты хўщсэл пā лўвел катэлсэл,

28 ўвман: «Израиль йох, нўтаты! Тām хўйат арат тāхайэн мўхет мирэва пā Закона пā тām тāхайа ат рāхты щирэн утэлтэл; Щи тўмпийэн грекэт Турэм Хота тус пā тām йэмэң тāха щопитсэлү».

29 Щи йэлпийэн вошэн лыв Трофим, Ефес ху, лўв пилэлэн ватсэт пā нумэссэт, Павел лўвел Турэм Хота лўңэлтсэлү.

30 Вош лўватэлэн нўх нўхлэс, пā мир тўхи хухэлмэс. Павел, нāрэмэм йўпийэн, Турэм Хот элты ким хиплэлтса, пā овэт ищи кўрэмэн лап петсайэт.

31 Хун пā лыв лўвел пāратты ўтщисэл, щўрэс лаль йох куща унты айкел йўхтэс, Иерусалим ловатэлэн ўшмащты питэс.

32 Лўв ищи кўрэмэн лаль йох пā сот лаль йох кущайэт ўйман, лыв хўщайэл āратсэт. Лыв пā, щўрэс лаль йох куща пā лаль йохэт кашалэмел кемэн, Павел сэкты вўлэтсэл.

33 Щиңәңша щбӱрәс лал йох куща, вана йбӱхәтмал кемән, лӱвөл үслы пӱ кӱт карты келән ил йӱрты партсӱлы, пӱ иңщәсәс: «Хӱй лӱв пӱ мӱй верәс».

34 Мир хбӱца итәт ит үвсәт, па бтәт па бт үвсәт. Щишән щимәщ сый кӱтән лӱв нәмәлты ләр вер бша пайәтты әт веритмал урәңән, Павел лал йох улты тӱхайа тугы партсӱлы.

35 Хун пӱ лӱв ов нухләт хбӱца улмалән, мир похәл щиты хӱтәл пӱ, лал йохәта, нбӱх аләмман, лӱвөл тугы вера йис,

36 мир аратәлән лыв йӱпелән шушәс пӱ үвәс: «Лӱвела сбрәм ат ул!»

Павел, лӱвөл ӱратыман, мир пела пӱтәртәл

37 Лал йбӱхәт хота лбӱнты тӱхайән Павел щбӱрәс лал йох кущайа йастәс: «Мәнәма наңен мбӱлты йастәты рӱхәл амӱй?» Щит пӱ йщмәс: «Нӱң грек йасәң уйәтлән?»

38 Щишән ки, наң ӱнта щи Египет хбӱят, хбӱй мбӱлхашәк йәшащты щир верылыӱйәс пӱ тал тӱхайа ӱӱл щбӱрәс велтатты хбӱят тус?»

39 Павел пӱ йастәс: «Ма Киликия мӱвән улты Тарс ун вошәң иудей ху. Нӱңен пойәкләм, мәнәм мир пела йастәты эслы».

40 Хун пӱ щитән эсәлса, Павел, ов нухәлән лойман, йошәлән мира пос мӱс. Щӱлта, хун шек щитама йис, еврей йасәңән щиты пӱтәртты питәс:

22

1 «Хӱнам йохәт пӱ ащәт! Манәм нын йәлпанән ӱратыты урәңән, мәнәм пӱтәрти эслалән».

2 Лӱв пӱ лыв пиллалән еврей йасәңән пӱтәртты хулмел кемән, мет щитама йисәт. Лӱв йастәс:

3 «Ма иудей ху, Киликияән улты Тарс вошән сәма питәм бт, тӱм вошән Гамалиил утәлтәты ху хбӱца энмәлтәм бт, ащилув Закон щирән шек йӱама утәлтәм бт, Турәм вер пела такан улты бт, хбӱты нын хбӱ ин улләты.

4 Ма хбӱлна сбрәм унты тӱм утәлтәпса йӱпи тӱвәм хбӱятәт ӱухәтлыслам, ил йӱрман йохәт пӱ нәңәт касна хота мийлыслам.

5 Щит вантәм бтәт - Турма йир верты бх ху пӱ йӱа актәщиты ун икет аратәлән. Ма хбӱлна лыв әлтылал Дамаск вошәң хӱнам йохәта хӱншәм айкел нәпекәт үсәм пӱ щи мӱтсәм, христианәт әлты хбӱ щита ус пӱ щитәт катәлты, пӱ лывилал Иерусалима сӱкты урәңән тугы.

6 Хун пӱ ма йушән улмемән пӱ Дамаск воша ванамәсәм, хӱтәл кӱтәп кемән шӱмкап турәм хӱр әлты щи хбрпи нбӱвийән похәтсайәм, пӱ сәм хбӱлна нбӱх әт әлләл.

7 Ма мӱва ил рӱкәтсәм пӱ мӱ пелайәм пӱтәртәм тур сый хулмәсәм: "Савл, Савл! Мӱйа нӱң Мәнәм ӱухәллән?"

8 Ма йбӱхлы йастәләм: "Хӱй Нӱң, Турәм Куща?" Лӱв мәнәма йастәс: "Ма Назарет әлты улты Иисус, Хӱй нӱң ӱухәллән".

9 Ма пилэмэн улэм Өтэт нөви ватсэл пә пәльщэмэн йөхэтсайэт; туп ма пелайэма Пөтэртэм Өт түр сый әт хулсэл.

10 Циңәнъца ма йастәсэм: "Турәм Куща! Мәнэм мүй верты?" Турәм Куща пә мәнэма йастәс: "Нөх лойа пә Дамаска мана, пә щита нәңена иса йастәла, мүй нәңена верты постәса".

11 Хөты ма вольиты нөви элты сэмлы питсэм, ма пилэмэн йүвәм мөхет йош пелкем элты Дамаска ватәлтәсайәм.

12 А-хой Анания, Закон хуват улты Турма эвәлты хөйат, Дамаскән улты иудейәтән хөл йәма айәлтса,

13 ма хөщайәм йөхтәс пә, вана шушман, мәнэма йастәс: "Савл ханам ху, сәмәңа йүва!" Пә ма ищи кумат лүвәл шийаләсэм.

14 Лүв пә мәнэм йастәс: "Мүй ацилув Турәм нәңен пирыйәс, наң Лүв ләңхаты щирәл Өша ат пайәтсән, Вещкат Өт ат шийаләсән пә түр сый Лүв үңләл элты ат хулсән.

15 Нәң Лүвәла хөл хөйатәт йәлпийән вантәм Өта питлән, щит элты, мүй ватсән пә хулсән.

16 Циңәнъца, мүй нәң айәлта уллән? Нөх лойа, Турәм Куща Иисус пела пойәкщә, йиңка ат лөңәлтылайән пә, кәрәклан хөлт ат лөхәтлайәт".

17 Хун пә ма Иерусалима йөхлы йөхәтсэм пә Турәм Хотән пойәкщәсэм, мә вантәпса ватсэм

18 пә Лүвәл шийаләсэм, пә Лүв мәнэма йастәс: "Тәрматыя пә Иерусалим элты ким эта, тәта нәң Ма элтайәм пөтэртты щирән вана әт ўла".

19 Ма йастәсэм: "Турәм Куща! Лыв уйәтләл, ма Нәңена эвәлты хөйатәт касна хота тухрылыслам пә иудейәт пойәкщәты хотәтән сәңкилыслам,

20 пә хун Стефан, Нәңен вантәм Өтән, кәлләл щөрңәлтәм пөрайән, ма щита лойсэм, лүв паратты верәл элт тәйсэм, лүвәл паратты Өтәт лумтәмәт ма шависәм".

21 Щәлта лүв мәнэма йастәс: "Мана, Ма нәңен хүва Турма әт эвәлты па рут мир хөща китләм"».

22 Тәм йасәң унты лүв хуләтса; щи йүпийән үвты питсәт, пөтэртман: «Мүй сөх элты лүвәл нөх ушийи! Лүвәла улты әт рәхәл».

23 Щи лыв үвмел күтән, лумтәмлал йовәлсәт пә күрпәт хиш нөх йовәлсәт,

24 щөрәс ләл йох куща лүвәл ләл йөх улты гәхайа тугы партсәлы. Лүвәл хомщийән сәкты пә такан иңщәсты партсәлы, мүй урәңән лүв пелайәл мир щиты үвәс.

25 Туп хун лүв лаккеләтән йәртсәләса, Павел лойәм сот ләл йох кущайа йастәс: «Нынан мүй Рим ху сәкты рәхәл, хөлна пә сүт таклы?»

26 Щит хулмал кемән, сот ләл йох куща мәнәс пә щөрәс ләл йох кущайа щит туслы, пөтэртман: «Ванта, мүй нәң верты үтщилән? Тәм хөйат - Рим ху».

27 Циңэньща щӓрӓс лал йох куща, лӓв хӓщайӓл вана шушман, иньщӓсӓл: «Йааста мӓнӓма, нӓн Рим ху?» Лӓв йаастӓс: «Па хӓты».

28 Щӓрӓс лал йох куща йӓхлы йаастӓс: «Ма ун ӓх сӓхат щи Рим хӓйата улты вер лутсӓм». Павел пӓ йаастӓс: «Ма пӓ щита сӓма питсӓм».

29 Циңэньща ищи кумат лӓвӓл шукатты утцийӓм ӓтӓт лӓв элтайӓл пӓнӓла хӓтӓмӓсӓт. Щӓрӓс лал йох куща пӓ, лӓв Рим хӓйата улты верӓл мӓштӓмал кемӓн, хӓлт пӓлтамӓс, лӓвӓл йӓрсӓламал урӓн.

Павел синедрион йӓщӓлт лойты вер

30 Кимет хӓтӓл, тӓрлы уйӓтты лӓнхаман, мӓй хӓща лӓв иудейӓтӓн ӓнавота пайӓтса, лӓвӓл келлал элты хӓлт пайӓтсӓлы пӓ Турма йир верты ӓх икета пӓ синедриона хӓл ӓктӓщты партсӓлы пӓ, Павел ким ӓтӓлтӓслы пӓ лыв йӓлпилала лоцӓлтӓслы.

23

1 Павел синедрион пела ӓнкармӓс пӓ йаастӓс: «Хӓнам йох! Ма вещькат сӓмӓн иса тӓм хӓтӓл унты Турӓм йӓщӓлт усӓм».

2 Турма йир верты ӓх ху Ананий пӓ Павел лӓпӓн лойты ӓтӓта лӓвӓл тӓрӓп элты сӓкты партсӓлы.

3 Цишӓн Павел лӓвӓла йаастӓс: «Турӓм нӓнӓн секты питлӓлы, нӓвийа нӓрӓм хот питар! Нӓн, Закон щирӓн сӓтӓтты урӓнӓн омӓслӓн, пӓ Закон шӓппи ӓшман, мӓнӓм сӓкты партлӓн».

4 Ванӓн лойӓм ӓтӓт пӓ йаастӓсӓт: «Хӓты сӓхат нӓн Турма йир верты ӓх ху накӓлты верӓтлӓн?»

5 Павел йаастӓс: «Хӓнам йох, ма ӓт уйӓтсӓм, лӓв Турма йир верты ӓх икийа улты верӓл; хӓшман ӓт улла: 'Нӓн мирӓн хӓща кущайа улты хӓйат элты атма ал йааста'».

6 Павел уйӓтсӓллы, итӓт саддукейа усӓт, киметӓт пӓ - фарисейа, щирӓн лӓв синедрион йох пела такан йаастӓс: «Хӓнам йох, ма фарисей, фарисей пӓх, пӓ ма пӓрӓм ӓтӓт нӓх лылӓнлӓты щир пела нӓмӓс пӓнмем урӓнӓн сӓтӓтлайӓм».

7 Хун пӓ лӓв щит йаастӓс, фарисейӓт пӓ саддукейӓт кӓтлӓлӓн ӓра ворты питсӓт, пӓ ӓктӓщӓм мӓхет кӓтна ортӓссӓт.

8 Саддукейӓт пӓтӓртлӓт: ӓнта нӓх лылӓнлӓты щир, ӓнта ангел, ӓнта лыл ӓнтом; фарисейӓт пӓ тӓмел па, тӓмел па ванӓн тӓйлылал.

9 Щи лӓват ун ӓв сый тыйӓс; щӓлта тухӓл фарисейӓт элты улты Закона утӓлтӓты икет, нӓх лойман, ӓра ворлӓт, йаастӓман: «Нӓмӓлты атӓм ӓт мӓн тӓм хӓйат хӓща ӓт уйӓтлув; лыл мӓй пӓ ангел лӓв пелайӓл пӓтӓртыйӓс ки, Турӓм йӓщӓлт улты мӓн ӓт питлув».

10 Туп ӓра ворты верӓл уна йис, щӓрӓс лал йох куща пӓлман, Павел лыв лакки ал мӓшлӓл, лал йохӓта ил ӓхӓлты пӓ лыв кӓтӓл элты Павел ӓты партсӓлы пӓ лал йӓх улты хота туть партсӓлы.

11 Кимет ат Турэм Куща, лүв хощайэл этман, йастэс: «Павел, ал пайла; хоты нан Иерусалиман Ма элтэм пöтэртсэн, щиты Рим хоща пöтэртты па мосэл».

Иудейэт Павел пайратты нöмэс верлэт

12 Алэңсахата йүвмал кемэн тухэл иудейэт нöмэс версэт пай, Павел пайраттэл унты, ат лэты, ат йищты йастатсэт.

13 Йастантэм хойат нэйлан мөлтас ус.

14 Лыв Турма йир верты öх икет пай уна улты икет хоща йöхэтсэт пай йастэсэт: «Мүн, Павел пайраттэв унты, нэмэлты ат лэты йастатсув.

15 Щиңэңща, ин щи нын синедрион пилэн щöрэс лаль йох кущайа хэйлэвэт Павел нын хощайэн туты парталэн, ищи мятты нын лүв верэл йамашэк ватты верэн ул. Мүн пай, лэщатыман уллув пай лүвел хөлна щи тэхайа йöхэттал унты, пайраттлэв».

16 Щи йастантэм вер элты Павел лэхуйэл, опел пöх, хулэс. Лүв лаль йох улты хота йöхтэс пай Павела йастаслы.

17 Павел пай, сот лаль йох куща элты ит вана вохсэлы пай йастэс: «Там пöх щöрэс лаль йох куща хоща түйи, лүв щи кущайа мөлтты йастэты öт тайэл».

18 Щитэн лүвел щöрэс лаль йох куща хоща туслы пай йастэс: «Касна хота опсэм Павел, манэм вана вохман, там пöх нан хощайэн туты партсэлы, лүв нэйена мөлтты йастэты öт тайэл».

19 Щöрэс лаль йох куща, лүвел йошэл элты катэлман пай лүв пилэлэн пүнла йирлэман, иңщэссэлы: «Манэм йастэты нан мүй тайлэн?»

20 Лүв йöхлы йастэс: «Иудейэт нэйен партты нöмэс версэт, нан хэйлэвэт Павел синедрион хоща ким ат этэлтэсэн, ищи мятты лыв йамашэк лүв элтэл лэрапты верэл ул.

21 Туп нан лывилал ал хулэнта; лүвел нэйлан мөлтас хойат лыв элтылал ломилэт, хой ат лэты пай ат йищты йастатсэт, лүвел ат велтэл унты; пай лыв, нан йасчен лавэлман, ин лэщатыман уллэт».

22 Щиңэңща щöрэс лаль йох куща энмэм пöх эсэлсэлы, йастэман: «Нэмэлты хойата ал йасты, манэм мүй йастэсэн».

Павел Кесарияа китэм вер

23 Щайлта, кат сот лаль йох кущайнэн вана вохман, йастэс: «Кат сот күрэн шушты, лапэтиан ловэң лаль йох пай катсот нөлэң-йухлэң лаль ху лэщататы, атэлэн хулэм щос кемэн * Кесария воша ат мятсэт.

24 Ловэт и щиты лэщаталэн, Павел щи опсэлман, Феликс нэмпи куща хоща лүвел йама туты урэңэн».

25 Нэпека па щимэщ айкел ханшэс:

26 «Клавдий Лисий элты лятэң куща Феликс икийа. Уйца ула.

* 23:23 23:23 атэлэн хулэм щос кемэн - щит мүн щирэвэн 9 щос йэтэн;

27 Иудейэт тәм хйат нърэмасэл пә велты үтщисэл; ма лал йохлам пилән йохэтсэм пә лүвел нох аратысэм, лүв Рим хйата улты верэл мөштәмэм пәтыйән.

28 Йухэт, лэрапты ләнхатэм урәнән, мүй хоща лүв нүрәңа айәлса, лүвел лыв синедрионэла тусэм.

29 Ма оша пайәтсэм, лыв законэл хоща ўрайа хойәм нөпсәт урәнән лүв нүрәңа айәлла, туп нәмәлтты нүр сбрәм пә касна хот кеша лүв хощайәл әт уйәтсэм.

30 Туп ма хощайәм иудейәт тәм хйат пела атәм нөмәс верты айкеләл йохтәс, ма лүвел мөхты нән хощайән китсэм, нүр туты өтәта па лүв пелайәла нән хощайән пөтәртты партсәлам. Түмтака ула».

31 Циңәнша, лал йохәт, тәм лүв партәм ширәл хүватән, Павел ўйман, атәлән Антипатрида воша тусәл.

32 Кимет хәтәл пә, ловән лал йохәта лүв пиләлән мәнты миймел кемән, лал йох улты хотәла йохлы керләсәт.

33 Лал йох пә, Кесария воша йохәтмел пә айкелән нәпек куца икийа миймел кемән, Павел па лүвела мәсәл.

34 Куца ики, айкелән нәпек луңәтмал йүпийән, иңшәссәлы, мәты мүв шуң элты лүв ул. Павел Киликия элты улты мөштәмал кемән, йастәс:

35 «Ма нәнән ши пөрайән хуләтләм, хун нүр туты өтлән йохәтләт». Пә лүвел Ирод хөт шикийән, лал йохән элт тайман, улты партсәлы.

24

Павел Феликс куца хоща лүвел лүв аратыллы

1 Вет хәтәл хәшәм йүпийән, Турма йир верты өх ху Анания ун икет пилән пә Тертулл, законәт уйәтты ху*, пилән Кесарияяа йохтәс. Лыв куца икийа йастәсәт, мүй урәнән Павел нүрмәлтты питләл.

2 Хун пә Павел төхи лөңәлтса, Тертулл лүв нүрәл алыты питсәлы, пөтәртман:

3 «Иса пә кашән тәхайән кәмән хөрпи йәм ширән мүн вана ўлэв, мүн пайлы уләпсайэв урәнән нәнәна, ләтән куца Феликс, пумащипа йастәты мүн верэв ул, пә тәм мир йәм, так уләпса нән өшәңа парттән хүватән ул.

4 Туп, нәнән шек әт ат төрастәты урәнән, ма нәнән сәмән вер хүватәнән мүнәв йәша тәхты хуләтты пөйәкләм.

5 Мүн тәм хйат рома улты шир лыләтты өта лүңәтлэв, лүв - иудейәт күтән керәтман мүв лөватән йәшащты вер пела өх ху. Лүв Назарет элты улты Иисус әт рәхты утәлтәпса пела улты өх ху,

6 хөй хөлна Турәм Хот щопитты үтщислы, мүн лүвел катәлсәв пә мүн Законэв хүватән сүтәтты үтщисәв.

* 24:1 24:1 законәт уйәтты ху - щит Рим хйатәт хоща уләпса мөрт (закон) уйәтты хйат, сүт вертыйән вер аратыты мүй пә вер кәшты, туса пөтәртты ху;

7 Туп щӕрӕс ӕаль йох куца Лисий, йӕхтӕс пӕ йур вевӕн лӕвӕл мӕн йошев элты ӕслы пӕ нӕн хӕщайӕн китсӕлы,

8 мӕнӕва, лӕвӕл нӕрӕнӕ айӕлтты ӕтӕта, па нӕн хӕщайӕн мӕнты партсӕлы. Хун нӕн лӕвӕл иӕщӕслӕн, нӕн щи мӕн элты иса уйӕтлӕн, мӕн хӕща мӕн лӕвӕл нӕрӕнӕ тӕйлӕв».

9 Щӕлгта иудейӕт па йастӕсӕт, мӕтты щит щиты.

10 Павел пӕ, хун куца ики лӕвӕла пӕтӕртты щира пос ӕлӕс, йӕхлы йастӕс: «Уйӕтлӕм, нӕн ар тӕл-лӕн вецкат щирӕн тӕм мир сӕтӕтлӕн, ма лӕрпайа ма верӕм ӕратыты питлӕм.

11 Нӕн лӕрапты верӕтлӕн, ма Иерусалима Турӕм ишӕкты урӕнӕн йӕхӕтмем, кӕтхӕщайӕн кем хӕтла йис.

12 Ӕнта Турӕм Хотӕн, ӕнта иудейӕт пойӕкщӕты хотӕн, ӕнта вош лӕватӕн лыв мӕнӕм ӕра ворман мӕн пӕ мир йӕшащты пела хуцман, ӕт уйтылысӕл,

13 пӕ щит ӕлты ӕт верӕтлӕт, мӕн хӕща мӕнӕм ин нӕрмӕллӕт.

14 Туп щи хӕща нӕнӕн элпа йастӕлӕм, утӕлтӕпса хӕват, мӕн лыв ӕт рӕхты щира айӕллӕл, йӕна ма ацилам Турма верӕт верлӕм, иса щитӕта ӕвӕлман, мӕн Законӕн пӕ Турӕм айкел туты хӕйатӕт нӕпекӕт хӕща хӕшман улла,

15 Турма нӕмӕс пӕнман тӕйлӕм, пӕрӕм ӕтӕт, вецкат пӕ ӕнта вецкат ӕтӕт нӕх лывлӕнлӕты вер питӕл, мӕн лыв па лавӕллӕт.

16 Щишӕн ма па ӕратлӕм, Турӕм пӕ хӕйатӕт хӕща ма лыпем иса сыстам ат ус.

17 Ар тӕл хӕщӕм йӕпийӕн, ма мирӕма мелӕщ мӕты пӕ Турма йир туты урӕнӕн, ма Иерусалима йӕхӕтсӕм.

18 Ма Турӕм Хотӕн уйӕтсайӕм, хун ма сыстамтыты верӕт версӕм, пӕ щита нӕмӕлты мир пӕ йӕшащты сӕн улмал ӕнтом.

19 Щит тухӕл Асия мӕвӕн иудейӕт усӕт, хӕйтата нӕн йӕщӕлтӕн лойты пӕ мӕнӕм нӕрмӕлтты мосӕс, ма пелайӕм мӕлты тӕйлӕт ки.

20 Мӕн пӕ щитӕт ат йастӕлӕт, хун ма синедрион йӕщӕлт лоймемӕн, мӕн хӕрпи нӕр лыв ма хӕщайӕм уйӕтсӕт,

21 мосӕн, ма туп щита нӕр тӕйлӕм, синедрион хӕща ӕвалтсӕм: 'Ма тӕм хӕтӕл нын йӕщӕлтӕн, пӕрӕм ӕтӕт нӕх лывлӕнлӕты вер пела нӕмӕс пӕнтӕм урӕнӕн, сӕтӕтлайӕм?'»

22 Щит хулӕтмал йӕпийӕн, Феликс, щи Йуш элты тӕрлы уйӕтман, лыв верӕл йӕлшӕк хӕтӕлтӕслы, йастӕс: «Нын верӕн ватлӕм, хун щӕрӕс ӕаль йох куца Лисий йӕхӕтӕл».

23 Лӕв сот ӕаль йох куцайа Павел элт тӕиты партсӕлы, туп лӕвӕла йӕрмат щир верты пӕ лухӕслала лӕвӕла мосты верӕт верты мӕн пӕ йӕхтылыты, йӕртлыты ӕт ӕсӕлсӕлы.

Павел касна хотӕн

24 Кӕмӕтса хӕтӕл йӕпийӕн Феликс, Друзилла ийимел, иудей нӕ, пилӕн йӕхӕтмал кемӕн, Павел вохсӕлы, пӕ Иисуса Христоса ӕвалты вер элты хулӕнтӕс.

25 Пă хун лүв вешкат вер элты, йѳхи шаващты вер элты пă йиты Турэм сүт элты пѳтэртас, Феликс пăльщамэн йѳхэтса пă йастас: «Йн ма̀на, хун пă кум шитлэм, нăнєн вохлэм».

26 Лүв ищи кўт нумасас, эсалты урəнєн, Павел лүвелѳа ѳх мăл: щишєн ван кўтлы лүвел вана туты партылыслы пă лүв пилэлєн пѳтрэмас.

27 Туп кăт тăл хăщєм кемєн, Феликс рупитєм тăхайѳа Порций Фест йѳхтєс, иудейѳта йăм верты урəнєн, Феликс Павел касна хотєн хăйсăлы.

25

Павел кесарь сүт вохэл

1 Фест, щѳ мўв шуѳа йѳхэтмал кемєн, нăлмет хătэлєн Кесария элты Иерусалима мăнєс.

2 Щăлта Турма йир верты ѳх ху пă иудейѳт элты лăтєѳа улты йох лүв хѳщайѳл Павел элты нўр кăшты йѳхэтсєт пă лүв пелайѳл эвлѳ-йѳла пѳтэртсєт,

3 щит вохман, Фест лывилѳла йăм ат верєс, Павел Иерусалима ат вохсăлы; пă йуш хѳщѳ лүвел велты нѳмєс версєт.

4 Туп Фест йѳхлы йастєс, мăтты Павел Кесарияйєн льѳл йѳхєн элт тăйла пă йєшавѳл лүв тѳхи мăнѳл.

5 «Щѳнѳщѳ», лүв йастєс, «нын кущайлєн, ма пилэмєн ат мăнлѳт, пă мѳлты вер тăм хѳйѳт хѳщѳ ул ки, лүвел ат нўрмэлтлѳл».

6 Лыв хѳщайѳл нѳйѳл мўй йѳн хătѳл кем улмал йўпийєн, Кесарияѳа йѳхлы йѳхтєс, пă кимет хătѳл, сүт ху омєсты тăхайѳа омасмал кемєн, Павел туты партсăлы.

7 Хун лүв этєс, Иерусалим элты йѳхтєм иудейѳт керѳтман лойсѳт, Павел артан пă лѳвѳртан нўрмэлтты питсѳл, туп лыв щѳ нўрѳт тѳрлы ѳлты ѳт верѳтсѳлѳл.

8 Лүв пă, лүвел ѳратыман, йастєс: «Ма нэмэлты атєм ѳнта иудейѳт Закона, ѳнта Турэм Хѳта, ѳнта кесарьѳа ѳт версѳм».

9 Фест, иудейѳта йăм верты лăнхаман, Павел пѳла йѳхлы йастєс: «Иерусалима мўй мăнты лăнхалєн, тăм верѳт урəнєн, щѳта ма улман, нăн ат сүтѳтсѳйєн?»

10 Павел йастєс: «Ма кесарь сүт йѳщѳлт лойлѳм, хѳта мă сүтѳтты верэм ул. Иудейѳта ма нэмэлтты атєм ѳт версѳм, хѳты нăн па йăма уйѳтлєн.

11 Ма закон шѳппѳ ўшсѳм ки пă сѳрѳм лăта мѳлтты версѳм ки, пăрты элты шăшєн ѳт ўратлѳм; нэмэлты ки щѳт ѳнѳм, мўй урəнєн тăметєн мă нўрмэлтлѳйѳм, нэмэлты хѳйѳт мăнѳм лывилѳла мăты ѳт верѳтѳл. Кесарь сүт такан вохлэм».

12 Щѳшєн Фест, нѳмєс мăты хѳйѳатѳт пилєн пѳтрѳмѳмал йўпийєн, йастєс: «Нăн кесарь сүт вѳхсєн, кесарь хѳщѳ щѳ мăнлєн».

Павел Агрѳппѳ хон пă Вереника хѳщѳ тула

13 Кәмәтса хәтәл хәщәм йүпийән, Агриппа хон Вереника пилән Кесария воша Фест кушайа мойләпса йасәң йастәты йохтәс.

14 Лын ар хәтәл щита хәйсәтән, пә Фест хон пилән Павел вер элты пөтәртәс: «Тәта, касна хотән, Феликсән хәйәм хөйат ул.

15 Хун ма Иерусалимән улмемән, иудейәт Турма йир верты Өх икет пә уна улты икет лүвел нүра павәтты йөхәтсәт. Лыв лүвел сүтәтты партсәл.

16 Ма лывилала йастәсәм, Рим хөйатәт әл ишән мәтты хөйат сөрма павәтты вер әт тайләт, щи унты хун лүвела нүрмәлтты өтлал пилән уйтантыты пә лүвел әратыты щирән мәла.

17 Хун пә лыв ты йөхәтсәт, кимет хәтәл мөхты ма сүт ху омәсты тәхай омәсәм пә щи хөйат ты туты партсәм.

18 Лүвел ләп нәпәтман, нүрмәлтты өтәт и нүр әт альсәт, мүй хөрпи нүрәт улты ма нумәссәм;

19 Туп лыв лүв пиләлән иудейәт Турма эвәлты верәл элты пә а хөй пәрәм Иисус элты ўра вортсәт, Хөй элты Павел такан пөтәртәс, мәтты Лүв лыләң.

20 Ма әт уйәтсәм, хөты мәнәм щи вер ләрапты, пә лүвел иңщәссәм, лүв ләңхал мүй әнтом Иерусалима мәнты пә щита сүт йәщәлт лойты.

21 Туп Павел такан партсәлы, лүв кесарьән ватты кеша ат хәйса, ма пә лүвел кесарь киттәм унты ләль йөхәта элт тайты партсәм».

22 Агриппа пә Фест пелә йастәс: «Ма па щи хөйат хуләтты кашем ус». «Хәлзәвәт щи хуллән» - Фест йөхлы йастәс.

23 Кимет хәтәл, хун Агриппа пә Вереника ун ләтәң щирән йөхәтсәтән пә сүт верты тәхайа щөрәс ләль йөх кушайәт пә ләтәңа улты вошәң хөйатәт пилән лөксәтән, Фест партәм хүватән Павел туса.

24 Щәлта Фест йастәс: «Агриппа хон пә хөл тәта улты йөх! Нынан түм хөйат ныла, хөй элты аратәл хөл иудейәт мә хөщайәм Иерусалимән пә тәта, поләщ түвман пә нүр кәшман, йөхтылысәт пә ўвсәт, лүвела йәллы улты әт мосәл.

25 Туп ма уйәтсәм, сөрәм ләта лүв немәлты әт верәс; пә хөты лүв Август элты сүт вер такан вохәс, ма лүв хөщайәла лүвел китты нөмәс версәм.

26 Ма лүв элтәл нәмәлты төрлы вер кушайәма хәшты әт тайләм; щишән лүвел нын хөщайән, мет шопәң Агриппа хон, нәң хөщайәна тусәм, ватты йүпийән, мәнәм мөлтты хәшты урәңән.

27 Ма нумәстәмән, өшлы щир щит, касна хота опсәм өт, лүв нүрәл әт алман, хон хөща китты».

26

Павел Агриппа хон хөща лүвел лүв әратыллы

1 Агриппа Павела йастәс: «Нәңена нәң элтайән пөтәртты рәхәл». Щиңәңща Павел, йөшәл йәл һиштәман, лүвел әратыты щира пөтәртты питәс:

2 «Агриппа хон! Мәнэм ма ой тайтыяа айәлләм, тәм хәтәл нәң йәшәлтән кашәң вер элты мәнэм ма әратыты верәтләм, мүй хоща ма иудейәтән нүрмәлләйм,

3 хәлна мет, нәң иудейәт уләпса ширәт пә ўрайа питты нәпсәт уйәтләлан. Шишән нәңен тўна-шира мәнэм хуләтты пойәкләм.

4 Мет оләңән ма мирәм күтән уләм верәм, Иерусалимән энәмты пәх ләватән уләм уләпсайәм иудейәта иса ләр.

5 Лыв хўв тәлән ма әлтәм уйәтләт, туп уйәтты вер алты ләңхамәләт ки, ма фарисеяа усәм. Шит мўң эвәлты верәв хоща мет так утәлтәпса.

6 Ин ма сүт йәшәлт ләйләм Турәм аләм вер пела пәнәм нәмәс урәңән, мүй мўң ащилува мәса,

7 ши аләм вер тәлаңа йиты вер қәтхәшйәң сыр рут мўң мирәв шийәләты нумәсләт, атәл пә хәтәл сәмәңа Турма верәт верман. Ши пәнәм нәмәс урәңән, Агриппа хон, ма иудейәтән нүрмәлләйм.

8 Мўйа пә нын әт рәхты шира лўнәтләлән шит, мүй Турәм пәрәм өтәт нәх лыләтәл?

9 Йәна, ма иши нумәссәм, мәнэм Назарет элты улты Иисус нәм йәшәлт йәшәтты ар мосәл.

10 Шит ма ши Иерусалимән версәм: Турма йир верты өх икет элты йур ўйман, ма ар Турәм хәйәтәт касна хотәта тухрылысәм, пә, хун лыв пәратысайәт, ма щийәл кашащисәм;

11 Пә хәл иудейәт пойәкшәты хотәтән ма ар пўш лывиләл шукатыслам пә Иисус атма айәлты иләмтыслам пә, лыв пеләйәл шек ликашман, хәлна пә па мўв вошәтән нухәтлыслам.

12 Тәм урәңән, йур пә Турма йир верты өх икет элты партәм вер тайман, Дамаска мәнты питсәм,

13 хәтәл күтәпән йушән, йәшәк хон, ма турәм хәр элты щимәш нәви шийәләсәм, хәтәл элты артан нәвийа пәңхәртәс. Лўв мәнэм пә ма пиләмән йўвәм мөхет нәх хуләптәслы.

14 Мўң хәл мўва ил рәкәтсув, пә ма тўр сый хулмәсәм, мәнәма еврейәт йасәңән пәтәртәм тўр сый: 'Савл, Савл! Мўйа нәң Мәнэм нухәллән? Нәңен қарты йўшәң йўх пела мәнты лавәрт'.

15 Ма йастәсәм: 'Хәй Нәң, Турәм Кушә?' Лўв йастәс: 'Ма - Иисус, Хәйтән нәң нухәллән.

16 Щәлта нәң күрлана нәх ләйа; Ма ши урәңән нәң хәшәйна әтсәм, нәңен Ма верлам верты хәйәта пә шит вантәм өта пәнты, мүй нәң ватсән пә мүй Ма нәңена ватәлтәләм.

17 Ма нәңен иудей мирән элты хәлт пәйәтләм пә па рут мир элты, хәйтәт хәшә Ма нәңен ин китләм,

18 лывиләла сәмләл пел пўшты, лыв пәтләм элты нәви пела ат әңкәрмәсәт пә хиң йур элты Турәм пела, пә Мәнәма эвәлты верән қәрәк йәрәмәты шир пә йәмәңа пәйтәм мөхет күтән улты шир ат мөшәтсәт'.

19 Шишән, Агриппа хон, ма турәм хәр вантәпса элты йәвра әт керләсәм,

20 туп олэҗән Дамаск пә Иерусалимән улты мѳхета, йухэт Иудея лѳватән улты мѳхета пә па рут мира пѳтэртсэм, лыв кәрэк элты шәшән ат керләсәт пә Турәм пела ат керләсәт, кәрэк элты шәшән керләты арат ләт тайты верэт верман.

21 Ши урәҗән иудейәт мәнәм Турәм Хотән Һәрәмәсәл пә лакки мәншиты үтцисәл.

22 Туп, Турәмән һотәпән миймем кемән, ма тәм хәтәл унты лойләм, айәта пә унәта вантәм ѳта улман, нәмәлты әт пѳтэртман, ши түмпийән мүй элты Турәм айкел туты хѳйатәт пә Моисей пѳтэртисәт, мятты щит питәл,

23 тѳрлы ки, мятты Христоса шук туты мосәс пә, мет олҗа парәм элты нѳх лыләҗләмәл йүпийән, мүй мирәва пә па рут мира нѳви такан айәлтты мосәс».

24 Хун лүв щиты лүвел әратыслы, Фест сыйәҗ түрән йастәс: «Павел, һәҗ ѳхен атма йис! Ун утәлтәпса һәҗән ѳх атма йиты унты йѳхтәптәслы».

25 «Анто́м, йәшәк ләтәҗ Фест», - лүв йастәс, - «Ма ѳхем атәм анто́м, туп тѳрлы пә ошәҗ йасәҗәт пѳтэртләм.

26 Хон ши верәт элты уйәтләлы, хѳй йәшәлт ма тѳрлы пѳтэртләм. Ма йәша нәш әт әвәлләм, лүв элтәл мѳлты иса тәм элты сайләман ат уса, тәм анта шуҗән ус.

27 Агриппа хон, Турәм айкел туты хѳйатәта әвәллән амүй? Уйәтләм, әвәллән».

28 Агриппа Павела йастәс: «Һәҗ мәнәм йәша нәш әт әвләптәлән, Христиана йиты урәҗән».

29 Павел йастәс: «Ма Турәм пойәксәм лүлән, шимәл мүй, ар мүй, анто́м туп һәҗ, пә хѳл тәм хәтәл мәнәм хуләтты ѳтәт, тәмиты ат йисәт мүй хѳрпи ма, туп йәрәм карты кел таклы».

30 Хун лүв щит йастәс, хон пә куца ики, Вереника пә лыв пилләлән опсәм ѳтәт нѳх лойсәт;

31 пә пүҗла йирләман, лыв күтәлән пѳтэртсәт: «Тәм хѳйат сѳрәм кеша пә касна хот кеша нәмәлты атәм әт верәл».

32 Пә Агриппа Фест пела йастәс: «Тәм хѳйат әсәлты күш рәхәс, кесарь элты сүт әт вохәс ки». Щишән куца лүвел кесарь хѳща китты нѳмәс верәс.

27

Павел Рим воша мәнәл

1 Хун мүйева Италия мұва хопән мәнты нѳмәс верса, Павел пә тухәл па опсәм ѳтәт Август когорта элты Юлий нәмпи сот ләл йох кущайа мәсайәт.

2 Мүй, Асия вошәт сәхат мәнты, Адрамит вош паршәҗ ун хопа ләлтсув пә мәтсув. Мүй пилләвән Аристарх, Македония ху, Фессалоника вош элты ус.

3 Кимет хātэл Сидон хōща хойсув. Юлий, Павел пилән йām щира ус, лухәслал хōща лӯвел йāхты эсәлсәлы пā лыв лӯв верлал элты ат нумәссәт.

4 Щилта этман, йәщалт вот элты хōнтаман, мӯн Кипр пухәр вот сай пелкел сāхат мātсәв,

5 пā, Киликия пā Памфилия шōма щарәс шōппи ушмев йӯпийән, Ликия мӯвән Миры воша йōхәтсув.

6 Щита сот лал йōх куща Александрия вош элты улты, Италия мӯва мāнты, паршән ун хоп уйтәс пā мӯнев щи ләлтсәлы.

7 Ар хātәл сыс мӯн айәлта йәллы мātсув пā мет йухәт, урайән Книд вош шōма йōхәтсув. Пā вот мӯнев мосты тāха пела мāнты кумән āт мийлыслы, мӯн Крит пухәр сайа Салмона нәмпи нōл пеләк сāхат ванамәсув.

8 Лӯв мōхтәл урайән уратмев йӯпийән, и тāхайа йōхәтсув, Йām Калтнаңәта айәлтла, щи ләпән Ласея вош ус.

9 Мӯн щи арат ар сыс уштәмев урәнән пā мāнты вер пālщәма йиты питәс, иудейәт сӯс вӯщләты пōра уш хāщәс, Павел лывилала йастәс:

10 «Ма ваттәмән, мӯн мәнәпсайәв шек лавәрт питәл пā ун атәм тāйты питәл āнта туп пōрмасәта пā хопа, мӯн уләпсайәва па».

11 Туп сот лал йох куща Павел йасән элты сәвәс тāйты хōйата пā хопән кущайа аршәк әвләс.

12 Щи лух тәл улты щирән атәм ус, пā ар хōйат щилта йәл мāнты нōмәс мийлысәт, верәтты кемән Финик вош унты мāнты пā щита тәл хāщәптәты мосәл. Финик - щит Крит лух, нӯм кев олән пā ным кев олән вот йәщалт ус.

Щарәсән так вот

13 Нӯм вот пōлты питәс, пā лыв нумәссәт мосты щир мōщатсәт, хопән рупитты мōхет йакарәл нōх аләпсәт пā Крит ләп элты мātсәт.

14 Туп йәшавул пухәр элты овәс пела улты хālәвәт пеләк так вотшики пōлты питәс, эвроклидона айәлтты вот.

15 Паршән ун хоп щиты аләмәса пā лӯв вот йәщалт мāнты āт веритәс, пā мӯн, хумпәта мийәсман, тыйәл-тōхәл тутлысайув.

16 Мӯн айшәк Клауда нәмпи пухәр вот сай пелкәла питсув. Щита мӯн урайән ай хопев катәлты верәтсәв.

17 Ай хопев нōх алләммев йӯпийән, паршән хопән рупитты хōйатәт щевма келәт паршән хоп илта талсәлал пā лӯвел лāп йāрсәләсәл. Сәй хишән пана āт опсатты урәнән, парәш ил эсәлсәл пā щиты щи вотән тутлысайув.

18 Кимет хātәлән, вотән паршән хоп щиты йовәлты питса пā ләлтәм пормасәт лыв йиңка ил йовәлты питсәлал.

19 Хулмет хātәлән пā мӯн йоша-кӯра хоп келәт-нōурәт ил йовәлты питсув.

20 Ар хātәл āнта най, āнта хусәт āт нысайәт пā так вот щиты пōләс, мет йухәт хōлна мӯн нōх питты щира улты нōпсәв лүттәсәв.

21 Хōйатэт хув нэмэлтты āт лэсэт. Павел, лыв кўтэла лоймал кемэн, йастэс: «Йох! Мāнэм хулэтты мосэс пā Крит элты пўңла мāнты āт мосэс, тāмэщ шук пā наклат нын лулэн āт ватсэты.

22 Ин пā нынан такан йастэлэм, нōх тўңмэлтыйаты, нын элтан нэмэлты хōйат āт посалэл, туп паршэң хопев шўкалэл.

23 Хāщэм атэн мāнэма Турэм ангел этэс, Хōй пела ма уллэм пā Хōйа ма пойэкцэлэм

24 пā йастэс: 'Павел, ал пāла! Нāңена кесарь йэщалт лойты мосэл, пā Турэм Лўв Йāмэлэн нāңен щи лōват йāм верэс, хōл нāң пилэнэн улэм ōтэта улэпса мойлэс'.

25 Щишэн йох, нōх тўңмэлтыйаты, ма Турма эвэллэм, щиты питэл, хōты мāнэма йастаман ус:

26 Мўң мātты пўхра ўты йўвэтты верэв ул».

Паршэң ун хоп хумпэтэн шўкатты вер

27 Нāлхōщйаңмет атэн, хōты мўң Адриа царэс хўват тутлысайув, ат кўтэп кемэн хопэн рупитты йох мўв ший мōштэты питсэт, илампа мātты мўва вanamэты питсув,

28 пā, лыв йик мāлат арталэсэл, пā хус лāл ус, щāлта йэша ус мāлатэл па арталэсэл, пā ветхōщйаң лāл арат ус.

29 Кевэң тāхайа питты элты пāлман, нāл йакар сэвэс элты ил вōщкэсэт пā хātла йиты лавэлсэт.

30 Хун пā хопэң мōхет хопел элты хōнтаты ўтщисэт пā щарса ай хоп ил эсэлсэт, щимэщ хōрас верман, мātты хоп нōл элты йакарэт ил эсэллэт,

31 Павел сот лāль йох кущайа пā лāль йохэта йастэс: «Лыв паршэң хопэн āт хāщлэт ки, нын лыллэн этэлтэты āт верэтлэты».

32 Щиңэңща лāль йохэт ай хоп келэт шōппи сэвэртсэлал, пā хоп ил рāкнэс.

33 Хātла йиты йэлпийэн Павел мōхет хōл лэты пойэксэлы, йастэман: «Тāм хātэл нāлхōщйаңмет хатэл, хōты нын, лавлэсман, нэмэлты āт лэвман, лэтōтлы уллэты.

34 Щишэн нынан лэтыйа пойэклылам: щиты нын улэпсайлын шавиты тулт; нэмэлты ōтлэн хōща и ōхсōх нын ōхлэн элты ил āт рāкэнэл».

35 Щит йастэмал кемэн пā нāң уймал йўпийэн, лўв, хōйатэт ватман, Турма пўмащипа йастэс пā, кātна мōртмал кемэн, лэты питэс.

36 Щиңэңща хōлыйэ каркама йисэт пā хōлыйэ лэты питсэт.

37 Паршэң хопэн мўң аратэвэн кātсот лапэтйаң хут хōйат усув.

38 Хун хōйатэт тāрэмтыйа лэсэт, нāң лат сэми хирэт щарса йōвэлман, хоп кенапты питсэл.

39 Хун хātла йис, лыв этэм мўв āт мōштэсэл, туп мōлтты пан тāйты йик лух шийалэсэт, щи хойты нōмэс версэт, хойты верэтла ки.

40 Ща́лҗта, йакарэт нӧх уйӧм йӱпийӧн, щарӧс ху́ват ма́тсӧт пӧ, сӧвӧс луплал хӧлт э́хмел кемӧн пӧ ай паршӧл вот ху́ват нӧх алӧммел йӱпийӧн, му́в питар пела нӧхтӧсӧл.

41 Пан ӧ́ха хойсӧт, пӧ хопел сорӧм та́хайа опсӧс. Нӧлӧл ил лӧңӧс пӧ а́т нӧхлы́йӧл, сӧвсӧл пӧ ху́мпӧтӧн пелки сӧ́кҗла.

42 Лӧ́л йохӧт касна хота омӧсты ӧ́тӧт велты кашащсӧт, ма́тты ӧ́т у́ты ущман а́т ат хӧ́нтас.

43 Туп сот лӧ́л йох ку́ща, Павел а́ратыман, лывилал щи верӧл э́лты ил вӧ́лӧтсӧлы пӧ ущты хошты ӧ́тӧта олҗа ил навӧрмӧты пӧ му́ва у́ты ущты партсӧлы,

44 па ӧ́тӧта пӧ хӧ́йа сохӧл сурӧн, хӧ́йа пӧ мӧ́лтты паршӧн хоп пелкӧт сурӧн у́ты йӧ́хтӧптӧты партсӧлы; щиты хӧ́лыӧйӧ йӧ́ма питара у́шсӧт.

28

Павел Мальта пухӧрӧн

1 У́ты пайтӧсмел йӱпийӧн, Павел пилӧн улӧм ӧ́тӧт ӧ́ша пайӧтсӧл, пухӧр нӧ́мӧл Мальта.

2 Пухӧрӧн шӧ́шийа улӧм па сыр хӧ́йатӧт му́ңева йӧ́м арат нӧ́тӧп версӧт. Йӧ́рт пӧ ищки улӧм пӧ́тыйӧн, лыв тӱ́т пӧ́тсӧт пӧ хӧ́лыӧйӧ му́ңев вана вохсӧ́лал.

3 Хун пӧ Павел варӧс алтӧ́л а́ктӧс пӧ тӱ́та пӧ́нылыӧйӧс, ӧ́хты вой, тӱ́т рӱ́в э́лты хӧ́нтаман, лӱ́в йошӧ́ла, пӧ́рӧ́мӧман, иллы лӱ́нхиты питӧ́с.

4 Хун пухӧрӧн хӧ́йатӧт, Павел йош э́лты ӧ́хты вой иллы лӱ́нхиты шийӧ́лӧсӧт, лыв кӱ́тлӧ́лӧн пӧ́тӧ́ртты питсӧ́т: «Уйӧ́тман, та́м хӧ́йат велтатты ӧ́т: лӱ́в щарӧ́с э́лты нӧ́х питӧ́с, туп вещькат лух сӱ́т лӱ́вел лы́лҗа улты а́т хӧ́йлӧ́лы».

5 Туп лӱ́в, ӧ́хты вой тӱ́та ра́нҗӧ́мал йӱпийӧн, нӧ́мӧ́лты атма а́т хойӧ́с.

6 Лыв лӱ́вел нӧ́х пӱ́влӧ́ты мӱ́й пӧ, ша́мҗа́пан па́рман, ил ра́кӧ́нты лавӧ́лсӧ́л; туп, ху́в лавлӧ́сман пӧ ваттӧ́лӧн, нӧ́мӧ́лт атӧ́м сӧ́рта а́т питӧ́с, па щира нумӧ́сты питсӧ́т пӧ йӧ́стӧ́лӧт, лӱ́в ила́мпа лух.

7 Щи та́ха лӧ́пӧ́н Публий нӧ́мпи пухӧр ку́ща хотӧ́т усӧ́т. Лӱ́в му́ңев вана у́слы пӧ хулӧ́м хӧ́тӧ́л мойлӧ́птысӧ́в.

8 Публий ики ащи каврӧ́ма пӧ хӧ́нӧ́л ка́шийа йӧ́вман ӧ́лта́хайӧ́лӧн ӧ́лӧ́с. Павел лӱ́в хӧ́щайӧ́ла лӧ́ңӧ́с, пойӧ́кщӧ́с пӧ, лӱ́в э́лтӧ́л йошлӧ́л пӧ́нмал кемӧ́н, лӱ́вел тӱ́мтака версӧ́лы.

9 Та́м вер йӱпийӧн пухӧрӧн улты, муш та́йты па мӧ́хет йӧ́хтылысӧ́т пӧ тӱ́мтака верылысайӧ́т,

10 лыв му́ңева ар йӧ́м вер версӧ́т пӧ ма́нты питмевӧ́н мӧ́сты ӧ́тӧ́тӧ́н ма́сайув.

Павел Рим во́ша йохӧ́тты вер

11 Хулӧ́м ты́лӧ́щ хӧ́щӧ́м йӱпийӧн му́ң Александрия э́лты улты, Диоскуры нӧ́мпи паршӧ́н хопӧ́н ма́тсӧ́в, щи пухӧр хӧ́ща та́л хӧ́щӧ́птӧ́с,

12 щӗлта Сиракузы воша йӱхӗтмев йӱпийӗн, щита хулӗм хӗтӗл усув.

13 Щилта мӑнмев йӱпийӗн, Ригия воша йӱхӗтсув. Йухӗт хӗтӗл нӱм вот пӱлты питӗс пӑ кимет хӗтӗлӗн мӱн ПUTEол воша йӱхӗтсув,

14 хӱта хӑнам йохлув уйӗтсув, пӑ лыв хӱщайӗл лапӗт кем хӗтӗл улты вохсайув, йухӗт Рим воша мӑтсув.

15 Щита улӗм хӑнам йох, мӱн элтӗв хулмел кемӗн, мӱн йӗщӗлтӗв Аппий вош хӑр лот пӑ Хулӗм Холты Хот унты этсӗт. Павел лывилал шийӗлӗмал кемӗн, Турма пумащипа йасӗт йасӗс пӑ нӱпсӗл такамӗс.

16 Хун пӑ мӱн Рим воша йӱхӗтсув, сот лӗл йох куца йӑрӗм ӱтӗт лӗл йох ун куцайа мӑслы, Павел пӑ атӗл щира лӱвел лавӗлты и лӗл ху пилӗн улты эсӗлса.

Павел Рим вошӗн

17 Хулӗм хӗтӗл хӗщӗм кемӗн, Павел иудейӗт элты лӗтӗн йӱх йӑха вохсӗлты пӑ, хун лыв йӑха йӱхӗтсӗт, лывилала пӱтӗртӗс: «Хӑнам йох! Мирӗма мӱй пӑ ащилув щирӗта нӗмӗлты атӗм ӗт кӱш версӗм, ма йӑрман Иерусалим элты Рим мӱхета мӑсайӗм.

18 Лыв, мӑнӗм сӱт вермел йӱпийӗн, эсӗлты ӱтщисӗл, ма хӱщайӗм сӱрӗм лӗта нӗмӗлты нӱр ӗнтом;

19 туп иудейӗт йасӗнлал кӗтна мӑнман уллӗт, мӑнӗм кесарь элты сӱт вохты вера йис, туп ӗнтом ма мирӗм мӱлты хӱща нӱрӗна верты урӗнӗн.

20 Щи пӑтӱйӗн ма нынан вохсӗлам, уйтантыты пӑ нын пилӗнӗн пӱтрӗмӗты урӗнӗн, Израиль нӱмӗс йӗл пӱнты урӗнӗн, ма тӑмиты йӑрсайӗм».

21 Лыв пӑ лӱвела йасӗсӗт: «Мӱн нӑн элтӗн ӗнта нӗпек Иудея мӱв элты йоша уйлысув, ӗнта йӱхтылыты хӑнам йохӗт элты нӗмӗлты хӱйат нӑн элтӗн айкел ӗт китылыӱйӗс пӑ мӱлты атӗм йасӗн ӗт йастылыӱйӗс.

22 Туп мӱнева нӑн элтӗн хулты мосӗл, хӱты нӑн нумӗслӗн. Мӱн уйӗтлӗв, тӑм утӗлтӗты вер элты кашӗн тӑхайӗн ӱра ворлӗт».

23 Щӗлта, лӱвела ӗлӗм хӗтӗлӗн, йӑм ар хӱйат лӱв хӱщайӗл холты хотӗла йӱхтӗс; пӑ лӱв ӗлӗнсӑхат элты йӗтӗн унты лывилала Турӗм Хон Улӗпса элты пӱтӗртӗс. Вантӗм верӗт ӗтӗлтыӱйӗс пӑ лывилал ӗвлӗптӗман, Моисей Закон пӑ Турӗм айкел туты хӱйатӗт нӗпекӗт элты уйман, Иисус элты пӱтӗртӗс.

24 Тухлӗт лӱв ӗвлӗптӗслы, па ӱтӗт пӑ ӗт ӗвлӗсӗт.

25 Кӱтлӗлӗн ӱра ворты питсӗт, пӑ хун лыв мӑнты питсӗт, Павел щимӗщ йасӗт йасӗс: «Йӗмӗн Лыл Турӗм айкел туты хӱйат Исаия сӑхат мӱн ащилува йӑма йасӗс:

26 'Тӑм мир хӱща мӑна пӑ йасты: пӑллӗнӗн хуллӗлӗн пӑ ӗт мӱштӗллӗн, пӑ сӗмлӗнӗн ватты питлӗты пӑ ӗт шийӗлӗллӗн.

27 Тӑм мӱхет сӑм вӱйӗн лӗп талса, пӑ пӑллӗлӗн ӱрайӗн хуллӗт, пӑ сӗмлӗл лӗп хӗтщӗслал, сӗмӗн ӗт шийӗлӗты щира, пӑ пӑллӗлӗн

ят хулты щира, пӓ сӓмлалэн ӓт мӓштӓты щира, пӓ Ма пелайэм ӓт керлӓты щира, Ма лывилал тӓмтака ӓт ат версӓлам'.

²⁸ Щиңӓңща, нынана лӓр ат питӓл, Турӓм нӓх пайӓтты щир парут мира китса: лыв щи хуллӓл».

²⁹ Хун лӓв тӓм йастӓс, иудей йох, лыв кӓтӓлэн такан ўраворман, мӓтсӓт.

³⁰ Щӓлта Павел тӓлаң кӓт тӓл сӓхӓптӓм хотӓлэн ус пӓ хӓй лӓв хӓщайӓл йӓхтылыӓс, хӓл вана ўйлыслы,

³¹ лӓв, ӓт пӓлман пӓ ӓт йӓртлыман, Турӓм Хон Улӓпса элты пӓтӓртӓс пӓ Турӓм Куща Исус Христос элты утӓлгӓс.